Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

ACC 303/PWU (1 OF 2) 10000/150/632
(VOL. II)(b)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

10000/150/632
(VOL. II)(b)

SUPPLIES FOR TERNI
(JAN. - MAR. 1945);
APR. - OCT. 1945

(1 OF 2)

303/PWU Terni (B)

303/PWU SUPPLIES FOR TERNI Volume 2

ACC/303/PWU

Terni

Vol II

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Term

Vol II

Opened 11 April 1945
Closed 25 Sept 1945

14000/150/632

THIS FOLDER
CONTAINS PAPERS
FROM APR 1945
TO SEPT 1945
CATALOGUE-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Eng Gigli 61660.
re. Tyres

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

	REFERRED TO		DEALT WITH			REFERRED TO		DEALT WITH	
Folio No.	Name or Appointment	Date	Initials	Date	Folio No.	Name or Appointment	Date	Initials	Date
129	Col Renton	26/9	C	2/10					
130	Director	26/9	EJR	27/9					
131	Col Parker	27/9	C	2/10					
130	Maj Price		C	8/10					
132	Director	27/9	EJR	27/9					
	Col Parker	27/9	C	2/10					
133	Director	28/9	EJR	28/9					
	Col Parker	28/9	C	2/10					
132	Col Renton	28/9	C	2/10					
133	Maj Price	28/9	C	8/10					
139	Director	15/10	EJR	15/10					
	Col Parker	15/10	C	16/10					
	Maj Price	15/10	C	16/10					
	Col Renton	15/10	R	14/10					
140	Director	16/10	EJR	16/10					
140	Col Parker	16/10	C	17/10					
140	Col Renton	16/10	R	17/10					
141	Director	17/10	EJR	29/10					
	Col Parker	29/10	C	8/10					

VOL III

Opened: 16 Nov 44

Closed: 24 Oct. 45

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

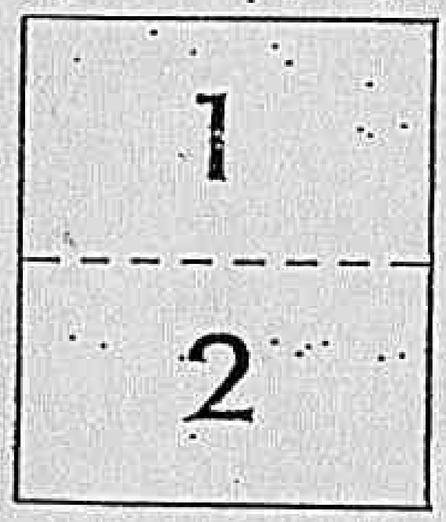
Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

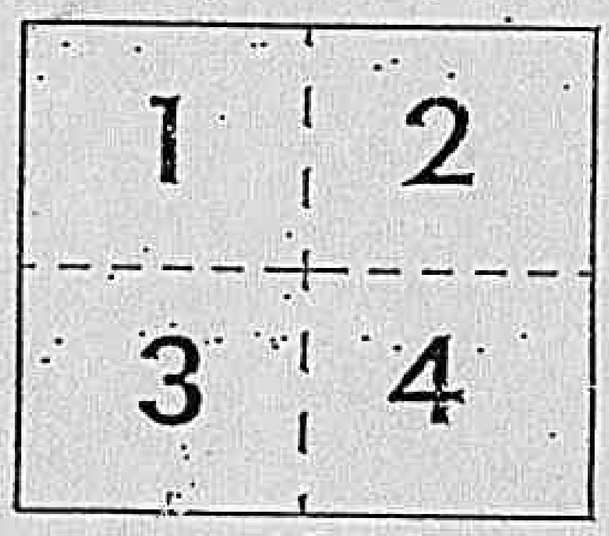
13			3/5		3/5						
	62	Col Lapper	7/5		7/5	84	Col Lapper	28/6		28/6	
		Mr Price	7/5		10/5		Mr Parker	29/6		29/6	
140	63	Col Lapper	15/6		15/5	82	Col Sadler	30/6		30/6	
140		Mr Price	15/5		16/5	85		30/6			
140	64	Col Lapper	24/5		24/5	86	Director	30/6		30/6	
141		Maj Price			25/5	87	Maj Price	30/6		1.7	
	65	Director	2/6		5/6	88		30/6			
		Col Lapper	5/6		5/6						
		Mr Price	5/6		4/6	89	Director	2/7		4/7	
67		Director	7/6		11/6						
		Col Lapper	7/6		9/6	89	Col Lapper	2/7		3/7	
68		Director	9/6		9/6	89	Col Lapper	3/7		3/7	
		Col Lapper	9/6		11/6	82	Col Lapper	3/7		3/7	
		Maj Price	10/6		11/6	82	Mr Price	3/7		4/7	
										10/7	
73		Maj Price	19/6		19/6	90	Director	10/7			
						90	Col Lapper	10/7			
17		Col Lapper	23/6		23/6	90	Mr Price	10/7		11/7	
77		Col Lapper	23/6		3/7	91	Director	11/7	18/15	11/7	
77		Maj Price	23/6		26/6	91	Col Lapper	11/7			

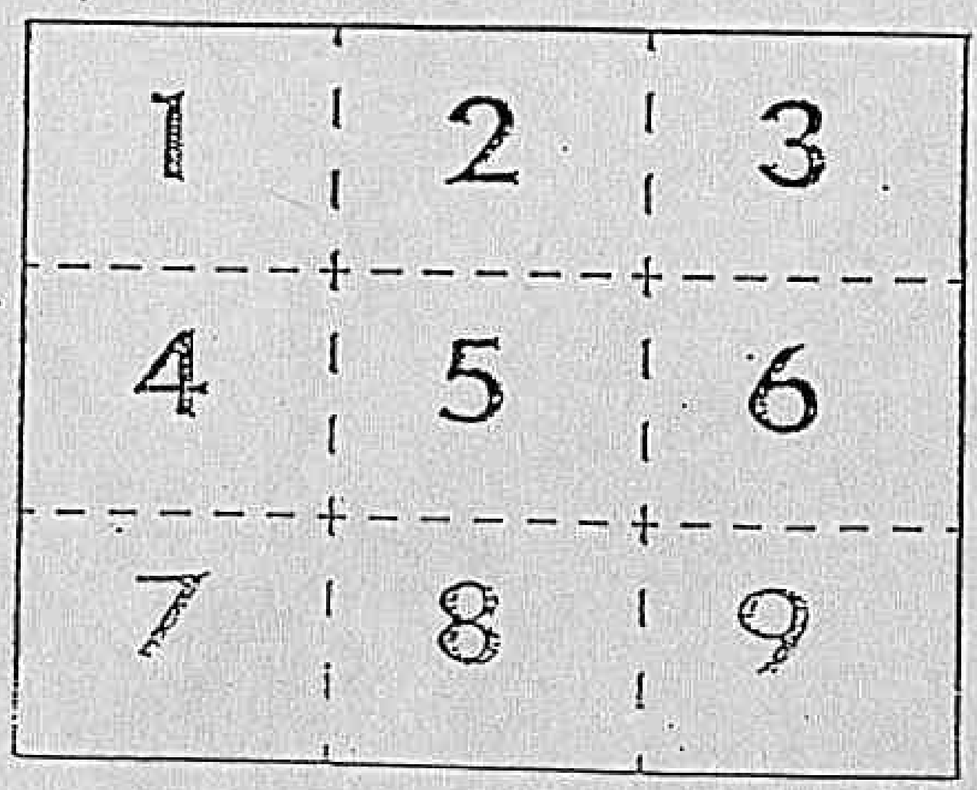
Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

MAPS AND CHARTS TOO LARGE TO FILM
ON ONE EXPOSURE ARE FILMED CLOCKWISE
BEGINNING IN THE UPPER LEFT CORNER,
LEFT TO RIGHT, AND TOP TO BOTTOM.

SEE DIAGRAMS BELOW.







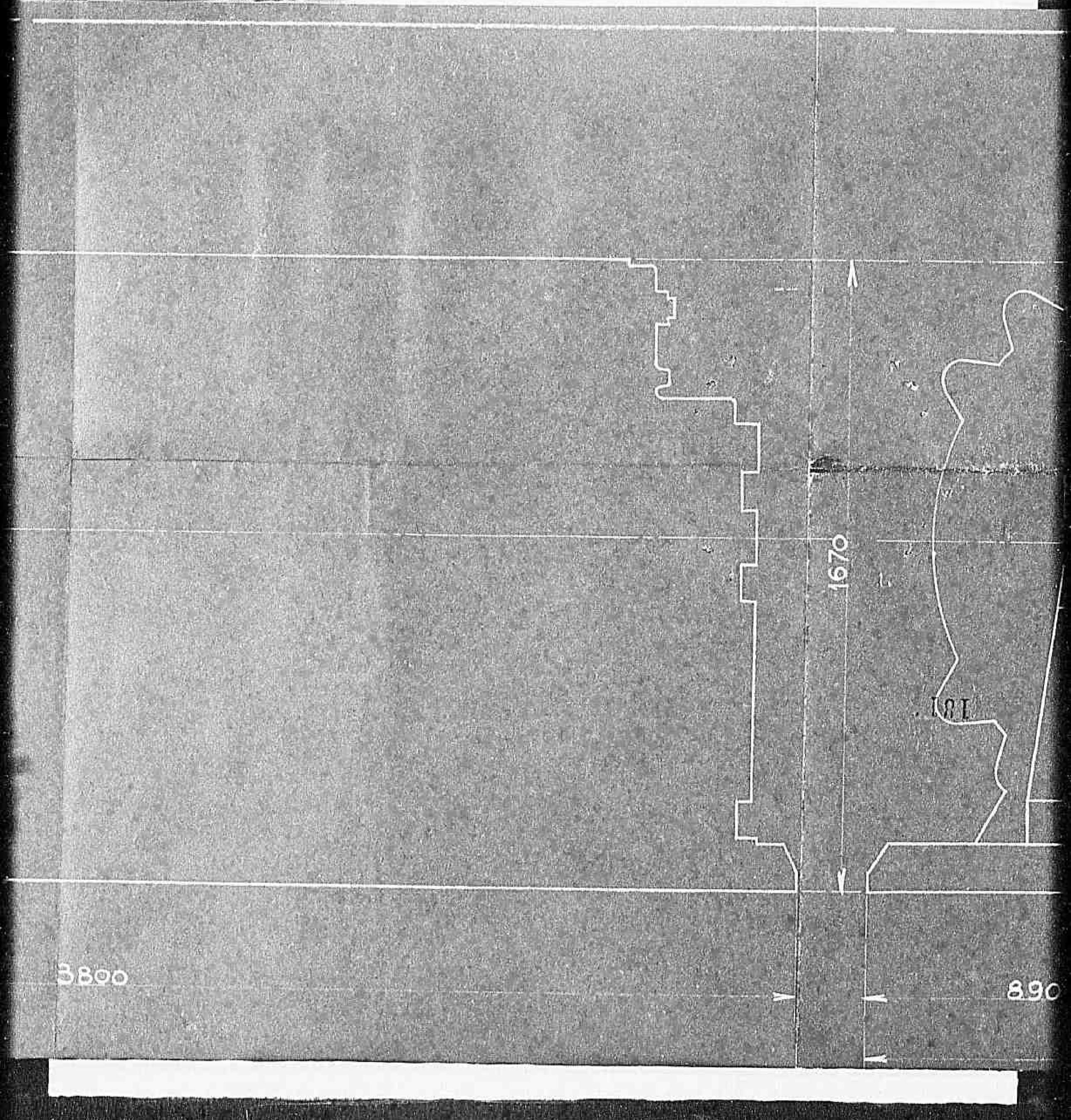
1348

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 78570 13

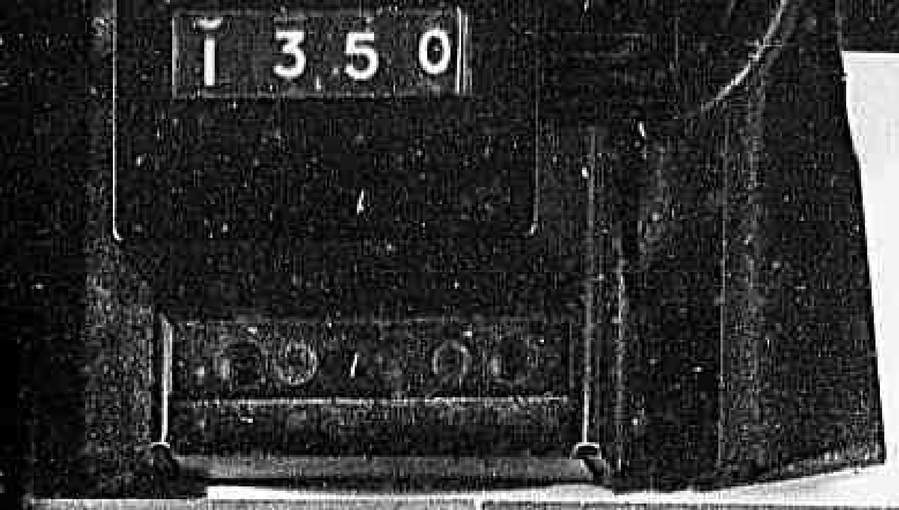
3800

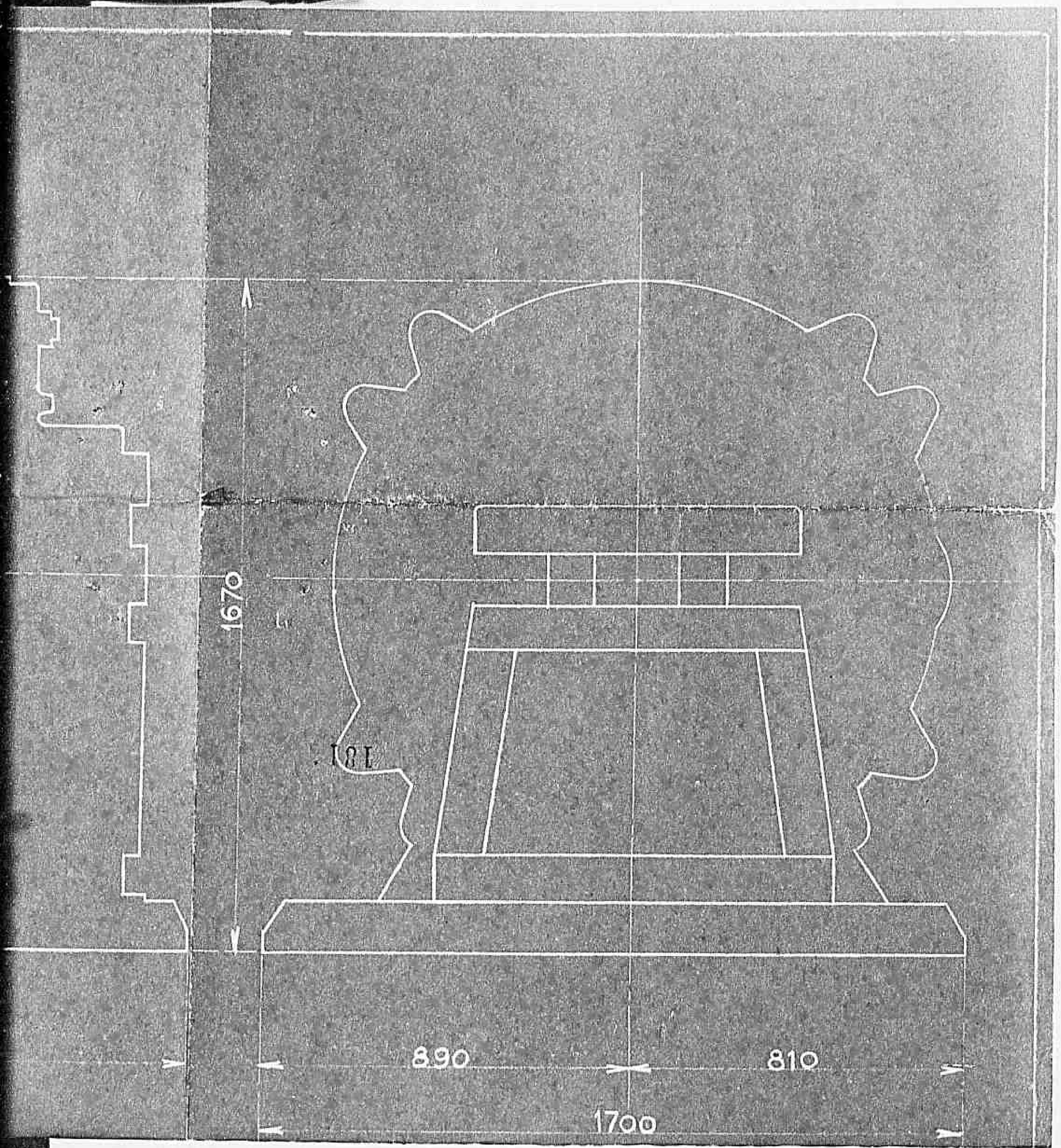
Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 780013





Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 78704





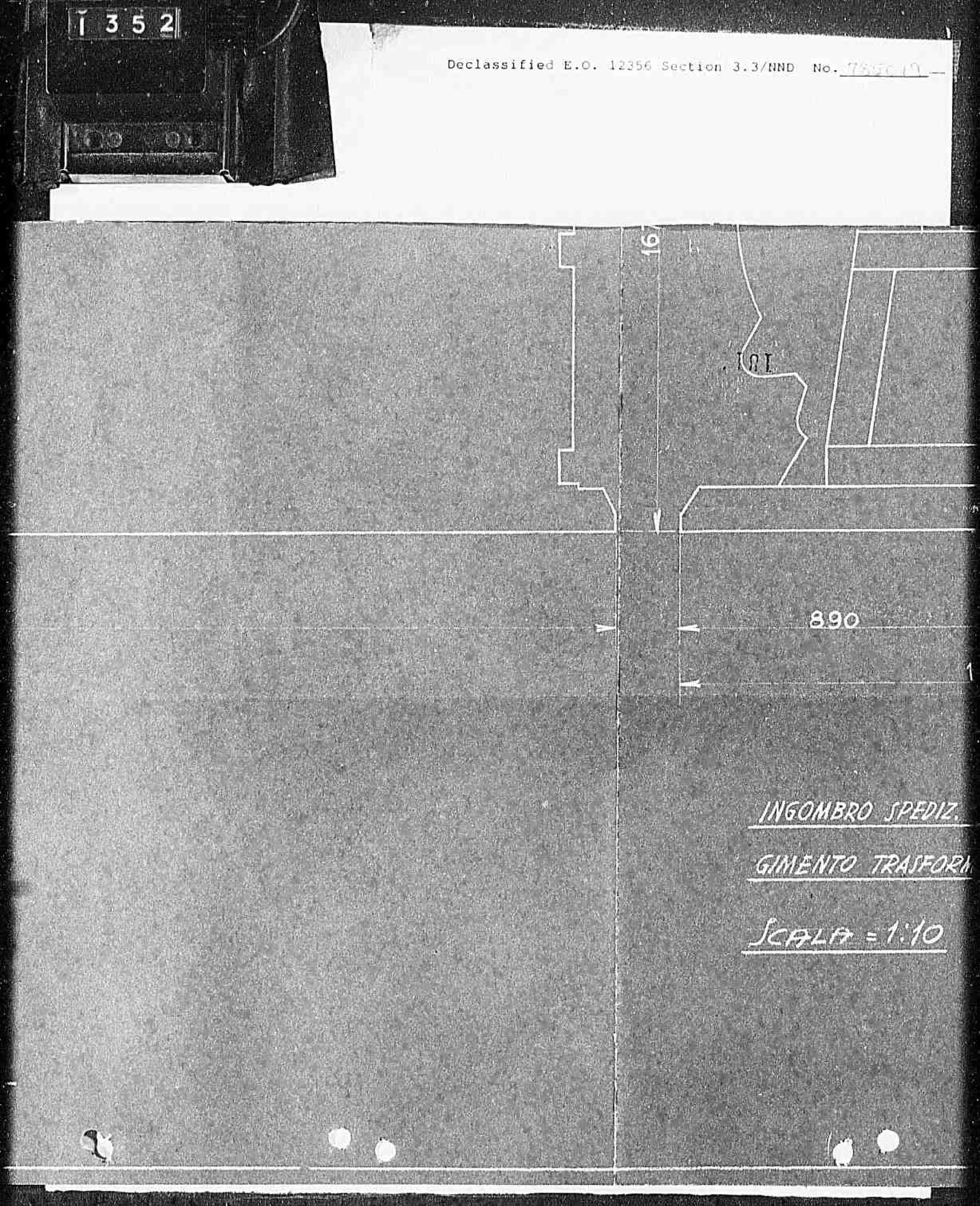
Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 13501

1351

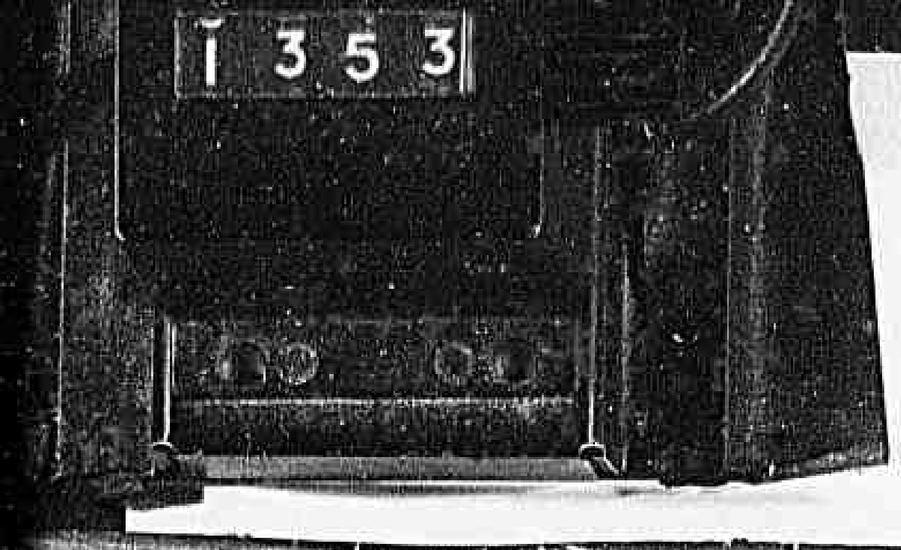
3800

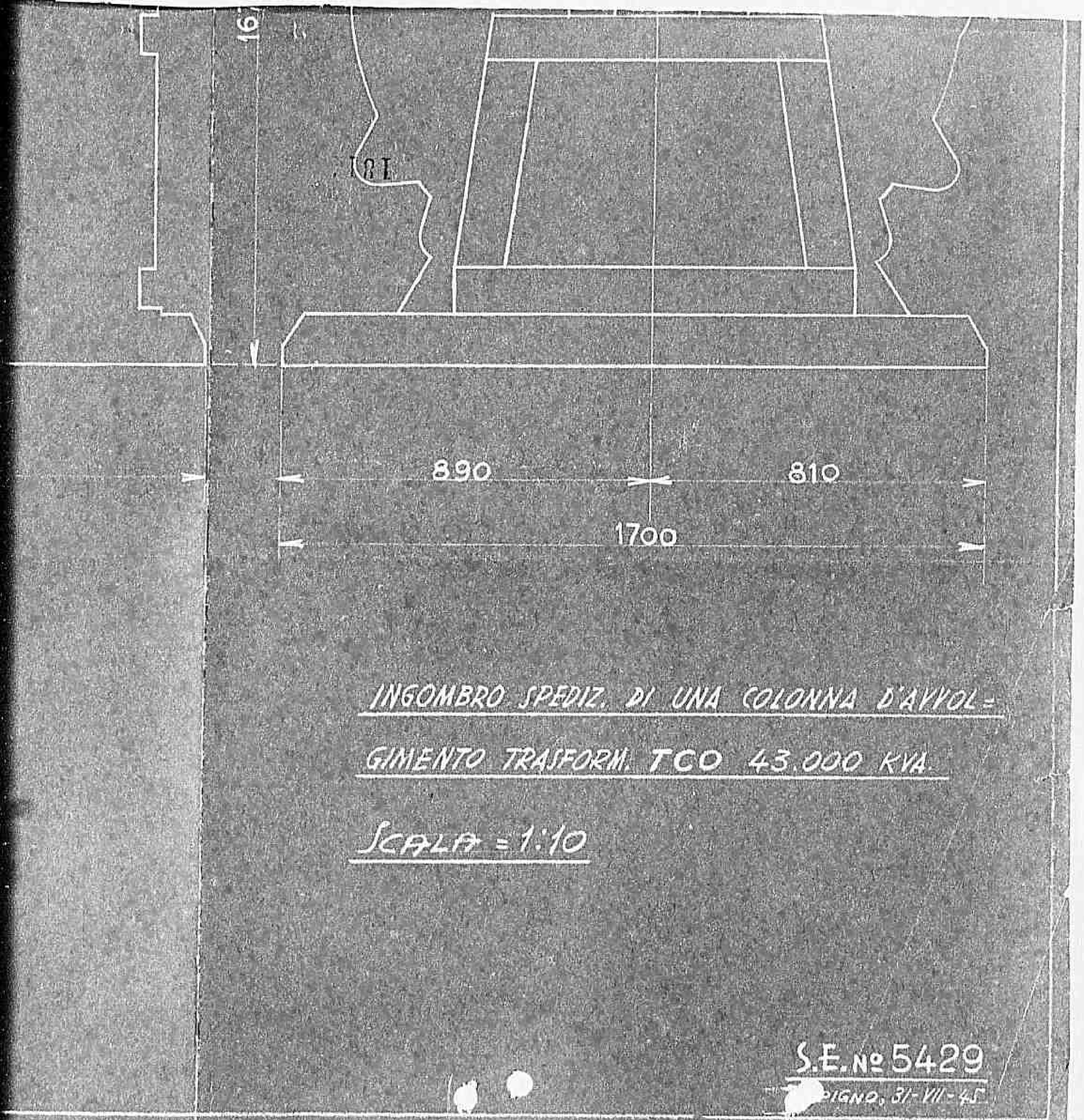
RICAVATO DAL DIS.no S. GIORGIO No 01380

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 788019



Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 78576 #1





INGOMBRO SPEDIZ. DI UNA COLONNA D'AVVOLGIMENTO TRASFORM. TCO 43.000 KVA.

SCALA = 1:10

S.E. Nº 5429

SIGNO, 31-VII-45

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

141

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

SERVIZI ELETTRICI

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL
DIVISION
R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs. ____
Ns. 3650 /Sez.Lin.

PAPIGNO, 22 Ottobre 1945

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
26 OCT 1945 303

OGGETTO: Materiali per riparazione linea 150 KV. Cotilia - Alanno

In data 26 Giugno 1945 con foglio nº 1831 fu rimesso l'elenco delle attrezzature e dei materiali necessari per accelerare i lavori per la riparazione della linea elettrica a 150 KV. Cotilia - Alanno.

Nessuna attrezzatura e nessun materiale fino a questo momento ci é stato consegnato e per questo ci troviamo ancora nell'impossibilità di poter mantenere l'impegno di completare la riparazione della suddetta linea entro il 15 Novembre 1945, come é stato comunicato verbalmente al Cap. Vannoj.

Pertanto per maggiore chiarezza Vi trasmettiamo l'elenco delle attrezzature e dei materiali che ci occorrono:

1) Mezzi di trasporto - 1 camions da 4 tonn.
2) Benzina 10 tonn., olio lubrificante 0,2 tonn.
3) Carbone coke 15 tonn.
4) Elettrodi per acciaio nº 5.000
5) Un gassogeno completo di tubi di gomme e serie completa di cannelli per saldare e tagliare.
6) Due serie complete di chiavi fisse.

1813

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

PAPIGNO, [illegible] 1945

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
26 OCT 1945 303

OGGETTO: Materiali per riparazione linea 150 KV. Cotilia - Alanno

In data 26 Giugno 1945 con foglio nº 1831 fu rimesso l'elenco delle attrezzature e dei materiali necessari per accelerare i lavori per la riparazione della linea elettrica a 150 KV. Cotilia - Alanno.

Nessuna attrezzatura e nessun materiale fino a questo momento ci é stato consegnato e per questo ci troviamo ancora nell'impossibilità di poter mantenere l'impegno di completare la riparazione della suddetta linea entro il 15 Novembre 1945, come é stato comunicato verbalmente al Cap. Vannoj.

Pertanto per maggiore chiarezza Vi trasmettiamo l'elenco delle attrezzature e dei materiali che ci occorrono:

1) Mezzi di trasporto - 1 camions da 4 tonn.
2) Benzina 10 tonn., olio lubrificante 0,2 tonn.
3) Carbone coke 15 tonn.
4) Elettrodi per acciaio nº 5.000
5) Un gassogeno completo di tubi di gomma e serie completa di cannelli per saldare e tagliare.
6) Due serie complete di chiavi fisse.
7) 6 taglie da una tonnellata complete di fune.(200 metri di fune cad.)
8) Corde di canapa o di cotone da mm. 10,12, 15 e 20: 100 metri per tipo.

1813

Distinti saluti.

Nivedat

Trasmissione alleato

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION By : Dotti/ot

"TERNI" COMPANY FOR INDUSTRY
AND ELECTRICITY.-

24 October 1945

Reference : 3650/Sez.Lin.

To : Public Works and Utilities S/C,
Electrical Division.

Subject : Material for repairs of 150KV
Cotilia-Alenno electric line.

82

Further to our letter ref. 1831 dated 26 June 1945, enclosing list of equipment and material needed for hastening works of repair of the 150 KV Cotilia-Alenno electric line.

As of date, no equipment or material has been delivered to us, and we are therefore unable to keep our engagement to complete repairs to above mentioned line within 15 November 1945, as verbally stated to Capt Vennoy.

Repeated hereafter for your convenience is the list of required equipment and material :

1) Transport : One 4-ton truck
2) Gasoline : 10 ton, and 200 Kgs of lubricating oil
3) Coke : 15 tons
4) Electrodes: (for steel) 5,000 each
5) One gas generator complete with rubber tubing and complete set of nozzles for cutting and welding.
6) Two complete set of spanners
7) Six one-ton tackles, complete with 200 metres of rope each
8) Hemp or cotton ropes, Ø 10, 12, 15, 20 mm : 100 metres ea.

Yours very truly,

"TERNI" Company

781?

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

140

RECEIVED
P.W. & U. S.C.A.C.
15 OCT 1945 303
SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEAD QUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB-COMMISSION

R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs. ____
Ns. 3459

PAPIGNO, 11/12 Ottobre 1945

Sugject: Transformer Removed bq Germans from Italy to Austria.-

136

In reply to your letter of October 3 ult., we wish to thank you for the help you have given us in the unfortunately unsuccessful researches of the 43.000 KVA. transformer removed by the Germans from Italy to Austria.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Via Vittorio Veneto 1/2

Sugject: Transformer Removed bq Germans from Italy to Austria.-

136

In reply to your letter of October 3 ult., we wish to thank you for the help you have given us in the unfortunately insuccessful researches of the 43.000 KVA. transformer removed by the Germans from Italy to Austria.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RECEIVED
A.W. & U. S/C A.C.
13 OCT 1945 302

R

139

AFHQ FOR DME

7060

13 OCT 1945 ROUTINE

UNCLASSIFIED PD
RUBBER PACKING TO SUBJECT PD
PAREN TO AFHQ FOR DME FROM HQ ALSCOM CITE ACCOM PAREN
OUR LETTER REQUESTING RUBBER PACKING REFERENCE ABLE .
CHARLIE OBLIQUE FIVE ZERO NINE FIVE OBLIQUE COMMERCE
DATED TWO SIX SEPTEMBER REFERS PD COMMANDING OFFICER
HEADQUARTERS TIRE REPAIR WORKSHOP REME CMF HAS NOT
RECEIVED YOUR NOTICE TO BEGIN WORK PD DUE TO IMPORTANCE
OF ELECTRICAL PLANT INVOLVED REQUEST WORKSHOP BE NOTIFIED
BY CABLE

COPY TO:
F.W.&U.S/C (Attn. Maj. Price)
CO HQ Tire Repair Wksp. REME CMF
Economic Section

1810

COMMERCE S/C
Ext. 518

(Lt. G. F. DIVINE)

G. J. LEONE
CWO, USA
ASST. ADJUTANT

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Sic 3030

138

GHQ GMF

6690 8 OCT 45 ROUTINE

UNCLASSIFIED FD

SUBJECT IS CEMENT FD

PAREN TO GHQ FOR DIRECTOR WORKS ENGINEER SECTION BRITISH FROM HQ ALCOM CITE ACFWU PAREN

PARA ONE FD TERNI COMPANY REPORTS INABILITY TO MOVE CEMENT NEEDED FOR ELECTRICAL REHABILITATION PURPOSES FROM SPOLETO TO GIULIANOVA BECAUSE RAIL WAGONS BEING REQUISITIONED BY TWENTY COMD ROYAL ENGINEERS AT ANCONA FD

PARA TWO FD EARLY CEMENT MOVEMENT CONSIDERED IMPORTANT AND REQUEST MADE THAT ALL POSSIBLE WAGONS BE KEPT AVAILABLE FOR TERNI USE

1804

Public Works

478906

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

File -03

137

CHQ CHF

6691 8 Oct 45 ROUTINE

UNCLASSIFIED FD

SUBJECT IS CEMENT FD

FAREN TO CHQ FOR DIRECTOR MATERIEL STORES ENGINEER SECTION ELTTSHA FROM HQ ALCOM

CETE ACPWU FAIRN

PARA ONE FD DUE TO FAIL WAGONS BEING REQUISITIONED BY MILITARY AUTHORITIES AT SKAGWAY TERMINAL COMPANY NOT ABLE TO COLLECT FULL SEPTEMBER ALLOTMENT OF CEMENT CEA

PLEASE EXTEND EXPIRY DATE AND NOTIFY CRE ACCORDINGLY

180

PUBLIC WORKS & UTILITIES

478805

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Tel. 478906

VSR/ct

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works and Utilities Sub-Commission

136

303/PWU

3 Oct 45

Subject : Transformer Removed by Germans
from Italy to Austria.

To : "TERNI", Società per l'Industria e l'Elettricità.

1. In connection with the 43,000 KVA transformer, No. 6939, removed from the San Giorgio plant by the Germans in 1944, it is with regret that we report to you that although an officer of the Electrical Division visited Austria for the purpose of locating this transformer, no trace of it was found.

GEORGE F. PARKER,
Lt.Col., Inf.,
Chief, Elec.Div.

132 Ops 140 refers

1807

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

135

MEMORANDUM FOR FILE

Subject: Release of Paraffin Wax

1. Attached hereto is a copy of letter written by Commercial Sub-Commission to CIP authorizing release of 100 lbs of paraffin wax for "manufacture of special molds for PW&V S/C." Actually, the parts to be made are rubber pieces needed for No. 2 Turbine at Gallatin. The letter was wrote written at Captain Vannoy's request. We will endeavor to obtain the paraffin tomorrow.

R

180

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RECEIVED
P.W & U. S/C A.C.
4 OCT 1945 303

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
COMMERCE SUBCOMMISSION
Materials Division

CAM/lp

Tel.478905 1 October 1945

Ref.AC/5083/Commerce/POL.8

SUBJECT: Release of Paraffin Wax

TO : Comitato Italiano Petroli
Rome

Authority is hereby granted for the release of 100 Lbs. of Paraffin Wax to No.1 Adv. Base Workshops R.E.M.E. for the manufacture of special rollers for Public Works and Utilities A.C.

H. A. GENT
Major
Director
Commerce Subcommission

Copy to: No.1 A.B.W.
R.E.M.E.
Public Works and Utilities A.C.

1805

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

FILE

134

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division

Reference: 303/PWU

26 Sept 45

Subject : Rubber packing for "TERNI"

To : Director Commerce Sub-Commission. (Att Lieut Divine)

1. Herewith PR/4 forms in quadruplicate duly completed, for onward transmission to R.E.M.E. requesting manufacture of rubber packing for "TERNI".

L. G. PRICE
L.G.Price, Major R.E.
for Lieut Colonel
Chief Elect Division.

1804

orig. & 1d Hand.

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.600.000.000

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

SERVIZI ELETTRICI

133

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
P.W.U. SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

Vs. _____
Ns. 3245 /Uff. Tecn.

PAPIGNO, 25 Settembre 1945

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.
28 SEP 1945
303

R O M A
Via Vittorio Veneto

Oggetto: Olio incongelabile per paratoia a settore Campotosto derivazione C. Provvidenza -

Stiamo provvedendo al montaggio della paratoia a settore situata sulla derivazione dal bacino di Campotosto della galleria forzata di alimentazione della Centrale di Provvidenza. Poichè detta paratoia è situata ad una quota di 1300 m. circa, occorre per la sua lubrificazione olio incongelabile.

Vi saremmo molto grati, se con cortese sollecitudine voleste provvedere all'assegnazione di 5 quintali di detto olio incongelabile.

RingraziandoVi distintamente Vi salutiamo.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

...ne di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

133

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
P.W.U. SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

Vs. _____
Ns. 3245/Uff. Tecn.

PAPIGNO, 25 Settembre 1945

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.
28 SEP 1945 303

ROMA
Via Vittorio Veneto

Oggetto: Olio incongelabile per paratoia a settore Campotosto derivazione C. Provvidenza -

Stiamo provvedendo al montaggio della paratoia a settore situata sulla derivazione dal bacino di Campo= tosto della galleria forzata di alimentazione della Cen= trale di Provvidenza. Poichè detta paratoia è situata ad una quota di 1300 m. circa, occorre per la sua lubrifica= zione olio incongelabile.

Vi saremmo molto grati, se con cortese solleci= tudine voleste provvedere all'assegnazione di 5 quintali di detto olio incongelabile.

RingraziandoVi distintamente Vi salutiamo.

sei lit 189 for action
8/10/45

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

1807

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TELEPH. 20064
EXT. 58

VENICE OFFICE
ELECTRICAL DIVISION
PUBLIC WORKS & UTILITIES SUB COM.
ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394

132

VENICE 25 September 1945
S. MARCO CALLE GOLDONI 4488 A

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
27 SEP 1945 303

PMV/pp

SUBJECT: Transformers removed by Germans from Italy to Austria

TO: Chief Electrical Division - Public Works & Utilities
S/C - Hqs. Allied Commission APO 394

1. Ref. 303/PWU/4 Sept.1945.

2. In the British area of Austria I was assured by Ing.Lobmeyer of the State Eng.Dept.at Klagenfurt that the transformers were not in the area. He was a liaison engineer between Trieste area and Klagenfurt area for electric power transmission and was familiar with all plans concerning that subject.

3. The Military Government at Klagenfurt will check railroad employees at Villach in an attempt to determine if the Foligno transformer went thru there prior to June 1944. The railroad records were nearly all destroyed by the bombings of the transportation centers.

4. At Salzburg, I talked to Lt.Col.Huff, Deputy Chief, Military Division, United States Allied Commission of Austria (Rear). He informed me that no list of C.E.M. had yet been attempted and that each unit of the occupying forces took over all C.E.M. in its own area.

5. I suggested that G-4 (CEM) might ~~hx~~ have some information but failed to get his agreement for me to even ask them. He also said no C.E.M. could be released by the Army for civilian firms including those in Italy.

6. The State Department would have to arrange for material to cross the border for all needs except military. I was informed that Lt.Col. Huff would have to release any materials, even if they were found.

7. I went to Linz and talked to the P W & U. Officer, Capt. Turansky. He had not heard of the transformers. He said he would ask the local electric Company O K A (Oesterreichische Kraftwerke Aktien-Gesellschaft), and inform us of the results.

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TELEPH. 20064
EXT. 53

VENICE OFFICE
ELECTRICAL DIVISION
PUBLIC WORKS & UTILITIES SUB COM.
ALLIED COMMISSION
A. P. O. 394

VENICE 25/9/45.

S. MARCO CALLE GOLDONI 4426 A

2nd sheet

To Chief Electr.Div.-P.W.& U. S/C - Hqs.Alcom - Transformers removed by Germans from Italy to Austria

---

8. My conclusions are that the transformers will be very difficult to locate, and that should they be found it will require considerable time to obtain the proper permission and transportation to return them to Italy. Part of ~~the~~ Linz ~~area~~ is in the Russian area and travel is very difficult even for the Austrian electric Company employees.

VENICE OFFICE
Electrical Division
PW&U Sub. Com.
OFFICIAL
DATE 25.9.45
AL COM

P. M. Vannoy, Capt.
Chief Venice Office

136 Ref

1801

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

COPY

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
War Materials Disposal Sub-Commission

120

WMD/78/9 1 September 1945

Subject : Transformers

To : Public Works and Utilities S/C
(Electrical Division)

115

1. Further to our WMD/78/6 of 20 August.

2. Herewith remainder of correspondence.

(signed)

B.E.N. Coffin, Lt.
for J.A. CAMPBELL
Lieut-Colonel
Director
WMD Sub-Com.

Original has been forwarded to Venezia Region - 4/9/45

1800

12 Refs

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

COPY

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
XIII Corps
ECONOMIC DIVISION

27 August 1945

Subject : Transformers

To : HQ A.C. APO 394
War Materials Disposal and Italian
Prisoners of War Sub-Commission

Reference your letter "W.M.D. - 78.5" dated 18th August, we return herewith all correspondence re-transformers, as this matter concerns M.G, Austria.

For S.C.A.O.

(signed)
D.S. BICKERSTETH
Lieut-Colonel

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
War Materials Disposal and Italian
Prisoners of War Sub-Commission

WMD/78/5

18 August 1945

Subject : Transformers

To : ECONOMICA DIVISION, AMG 13 Corps

1. Further to our WMD/78/2 dated 4 August.

2. The enclosed correspondence contains additional information about the transformer.

(signed)
J.A. CAMPBELL
Lieut-Colonel,
Director
WMD & IPOW Sub-Com.

1794

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION

COPY

TERNI COMPANY FOR INDUSTRY AND ELECTRICITY
The Director of Electrical Services

31 July 1945

Dear Colonel :

I have received today from "San Giorgio" Company further information concerning our 43,000 KVA transformer removed by Germans.

I sincerely hope that your obligating assistance will enable us to recover that machine, which is most important for reconstrcution of our power plants.

In order to facilitate your task, I have summed up in the enclosed memorandum information which I had sent by letter 2231 dated 25 July 1945 and information received today.

Please accept my heartfelt thanks, and many best regards.

(signed)
Prof. Angelini

1798

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI COMPANY FOR INDUSTRY AND ELECTRICITY

COPY

MEMORANDUM

43,000 KVA SAN GIORGIO TRANSFORMER

1) - This transformer of the capacity of 43,000 KVA, ratio 30/155 KV. built by the San Giorgio Company for the "Terni" Co. was requisitioned by the Germans and shipped to the

SUDDEUTSCHE KAUKSTICKSTOFFWERTE
HAST / OBERBAYEKN
GARCHIN

AUSCHUSSGEISE O.T.

2) - The shipping was made during the first two weeks of last September 1944.

3) - This is a complete list of the materials that have been shipped, together with the numbers of the railway cars and the date of shipping :

SHIPPING CARD Nº 7856

Car Nº 467043
Weight 15 tons

Shipped on 1/9/44
Sheets

Car Nº 465277
Weight 15 tons

Shipped on 1/9/44
Sheets - insulating materials
31 distance pieces

Car Nº 485706
Weight 19 tons

Shipped on 1/9/44
Insulating sheets - Accessories

SHIPPING CARD Nº 8111

Car Nº 483551
Weight 3.4 tons

Shipped on 9/9/44
4 high voltage bushings - 6 tap changing devices for low voltage - High voltage connections - Accessories.

1797

SHIPPING CARD Nº 1373

Car Nº 464534
Weight 10 tons

Shipped on 11/9/44
Upper part of the tank & motor pump - vales and accessories.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

SHIPPING CARD Nº 1374

Car Nº 419410 — Shipped on 11/9/44
Weight 8.7 tons — Lower part of the tank

SHIPPING CARD Nº 1375

Weight 9.5 tons — Transformer cover - 4 coolers - 4 boxes for leads - 4 wheels

SHIPPING CARD Nº 8607

Car Nº 71203 - 19499 - 767 — Shipped on 11/9/44

Weight 8.8. 8.3 8.5 tons respectively

3 complete phases - one on each car and accessories.

4) - We had confirmed news that the transformer was on the way bound to LINZ (Austria), but we don't know for sure if the transformer arrived there or not.

5) - For the assembling of the transformer the Germans compelled a specialist of the San Giorgio Co. - Mr. Berri, to go to Germany. This man might be very useful for the research of the transformer as he can easily recognise the boxes containing the parts of the transformer.

6) - The recovery of this transformer is of paramount importance for the quick reconstruction of our power plants.

7) - We enclose a sketch of the sizes of the core of the winding.

Papigno, 31/7/45

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

File 303

TELEPHONE MESSAGE

/ct/31

TO : Lt.Col. Renton
FROM : Prof. Angelini

DATE & TIME RECD. : 1710, 25 Sep
RECEIVED BY : Braggio
TRANSMITTED BY : Robotti

T E X T

Le sarei molto grato se potesse darmi notizie circa l'esito della nostra richiesta di tondini di gomma indirizzata all'AC, Divisione Elettrica con ns/ lettera No. 379/UT del 14 Settmebre scorso. 129B

Questi tondini occorrono per la guarnizione idraulica della valvola sferica del II Gruppo di Galleto, e sono pertanto urgentissimi.

La ringrazio e la saluto cordialmente.

Sgd. Prof. Angelini

T R A N S L A T I O N

I would be very grateful if you could give me some information about the results of our request for rubber rods addressed to AC, Electrical Division, by our letter 379/UT dated 14 Sep 45.

Above mentioned rods will be used for hydraulic seal of the ball valve of Galleto 2nd Unit, and are therefore most urgent.

I thank you, and I am,

Yours truly, 1795

Sgd. Prof. Angelini

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

4817

P.W.O. 40. 5/c
130

ENGINEER SECTION (BR)
A.F.H.Q.
C.M.F.

TEL NO : FERNWOOD 15

RECEIVED
P.W. & O. S/C A.C.
25 SEP 1945 303

DEPS/4420

Subject : SPOLETO Cement for TERNI.

To : HQ AC,
RAAC.

19 Sep 45

127

Reference your 303/PWU dated 10 Sep 45.

It is confirmed that the monthly release of 500 tons of cement ex SPOLETO will be made automatically.

I.G.Storey

I.G.STOREY,
Capt, RE,
for Brigadier
Director of Engineer Stores.

1791

24 SEP 1945

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

IL DIRETTORE
DEI SERVIZI ELETTRICI

3180-

Terni, 19 Settembre 1945

R 129 A

Signor Col. RENTON
HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
P W U Sub Commission
Electrical Division

R O M A
Via Vittorio Veneto

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
24 SEP 1945 303

A seguito di quanto ebbi occasione di dirLe recentemente a Roma, Le invio la lettera di richiesta per le guarnizioni della valvola sferica del II Gruppo Galleto e copia della lettera già inviata all'A.C.con cui richiedevamo le guarnizioni per la condotta forzata d'alimentazione del VI Gruppo Velino della Centrale di Papigno.

Vive grazie e molte cordialità.

Ing. Amoretti

application made to HAD Base W/S REME through Commercial S/C 26/9/45 Rome

Translation attached 179

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
P W U SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs. _____

Ns. 3049 /Uff. Tecn.

PAPIGNO, 14 Settembre 1945

129 B

Oggetto: Guarnizioni di gomma per valvola sferica
II Gruppo Galleto -

Per la valvola sferica di manovra del II Gruppo Gal= leto, che andrà in funzione entro il pressimo mese di ottobre, avremmo bisogno delle seguenti guarnizioni costituite da:

- Tondino di gomma da 19 mm. m. 15
- " " " 20 " " 15

Vi saremmo molto grati se voleste cortesemente provvedere ad autorizzare la Soc. Pirelli per la costruzione del tondi= no sopra menzionato, che dovrebbe esserci consegnato entro il corrente mese di settembre, altrimenti ci [illegible] la necessità di ritar[illegible]

la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
P W U SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs. _____

Ns. 2120 /Uff. Tecn.

PAPIGNO, 14 Settembre 1945

Oggetto: Guarnizioni di gomma per valvola sferica
II Gruppo Galleto -

Per la valvola sferica di manovra del II Gruppo Gal= leto, che andrà in funzione entro il pressimo mese di ottobre, avremmo bisogno delle seguenti guarnizioni costituite da:

- Tondino di gomma da 19 mm. m. 15
- " " " " 20 " " 15

Vi saremmo molto grati se voleste cortesemente provvedere ad autorizzare la Soc. Pirelli per la costruzione del tondi= no sopra menzionato, che dovrebbe esserci consegnato entro il corrente mese di settembre, altrimenti ci troveremmo nel= la necessità di ritardare la data di entrata in esercizio del gruppo in parola.

Ringraziamenti e distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

SOCIETA' TERNI = SERVIZI ELETTRICI
P A P I G N O

1290

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION
R O M A
Via Vittorio Veneto

2121/Uff. Tecn.
20 Luglio 1945

Oggetto: Fabbisogno di guarnizioni di gomma per condotta forzata di alimentazione VI Gruppo Velino - Centrale Papigno -

A seguito di Vostra richiesta verbale e a maggior chiarimento di quanto da noi richiesto con lettera n. 1732/Uff.Tecn. del 17 Giugno u.s. inviata a codesta A.C. Vi precisiamo:

Le guarnizioni idrauliche che ci occorrono per i lavori di completamento della condotta forzata che alimentarà il VI Gruppo Velino della Centrale di Papigno, sono le seguenti:

- n. 10 anelli piani di gomma preferibilmente telata
  diametro interno 1600mm.
  " esterno 1680 "
  spessore 5 "

- n. 5 anelli piani di gomma preferibilmente telata
  diametro interno 1800 mm.
  " esterno 1880 "
  spessore 5 "

1791

- metri 25 di tondino di gomma Ø

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

2121/Uff. Tecn.

20 Luglio 1945

Oggetto: Fabbisogno di guarnizioni di gomma per condotta forzata di alimentazione VI Gruppo Velino - Centrale Papigno -

A seguito di Vostra richiesta verbale e a maggior chiarimento di quanto da noi richiesto con lettera n. 1732/Uff.Tecn. del 17 Giugno u.s. inviata a codesta A.C. Vi precisiamo:

Le guarnizioni idrauliche che ci occorrono per i lavori di completamento della condotta forzata che alimentarà il VI Gruppo Velino della Centrale di Papigno, sono le seguenti:

- n. 10 anelli piani di gomma preferibilmente telata
  diametro interno 1600mm.
  " esterno 1680 "
  spessore 5 "

- n. 5 anelli piani di gomma preferibilmente telata
  diametro interno 1800 mm.
  " esterno 1880 "
  spessore 5 "
- metri 35 di tondino di gomma da 14 mm.
- metri 20 " " " " " 15 "

1791

Alleghiamo alla presente un disegno relativo ai due tipi di anelli sopra elencati. Il numero degli strati di tela indicati nella sezione a-a contenuta in detto disegno è soltanto indicativo. La Società Pirelli che costruirà detti anelli e alla quale abbiamo già da tempo inviata nostra regolare richiesta potrà decidere in merito.

Vi saremmo vivamente grati se voleste cortesemente autorizzare la Soc. Pirelli a fornirci le guarnizioni di cui sopra in modo che i lavori da eseguire sulla condotta forzata in oggetto, possano essere ultimati prima che sopraggiunga il periodo delle piogge autunnali.

Distinti saluti.

Allegati: n. 1 disegno

Ing.Fi/ni.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION By : C.Tatti/ct

"TERNI" COMPANY FOR
INDUSTRY & ELECTRICITY. 19 Sep 45

To : Col. Renton
Electrical Division.

Further to what I told you recently in Rome, I transmit herewith letter requesting packings for ball valve of 2nd Unit at Galleto, and copy of letter already sent to AC, requesting packings for pressure pipe feeding the VI Unit Velino at Papigno Plant.

With many thanks, I am,

Yours truly,

/s/ Angelini

"TERNI" COMPANY FOR
INDUSTRY & ELECTRICITY 14 Sep 45

Reference : 3073/Uff.Tecn.

To : Public Works and Utilities S/C,
Electrical Division

Subject : Rubber packings for Galleto II Unit ball valve.

We need the u/m rubber packings for the ball valve controlling the II Unit at Galleto, which will be put into operation whithin the month of October :

Rubber, round section,	19 mm Ø	15 metres
" " "	20 "	15 "

We would be very grateful if you could kindly authorize Pirelli Company to manufacture a/m round section, which should be delivered within the month of September, otherwise we should be obliged to delay putting into operation a/m Unit.

Yours truly,

"TERNI" Co. 179

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division

File
128

11 Sept 45

Reference: 303/PWU

Subject : Spoleto Cement for TERNI.

To : TERNI, Soc per L'Industria e L'Elettricita,
Papigno, Terni.

127

1. Further to this office letter, 303/PWU dated 10 Sept 45, we are now informed that the Italian State Railways will not accept our request for rail waggons, made on your behalf, so that it will be necessary that you place your request for rail waggons direct with the Station-master at Spoleto. Your request should be placed as an "emergency request" for the week 24 - 30 Sept, at the same time you will be required to sign a declaration, that you will pay a fine of 4000 lire for each waggon not used by you during the period of allotment, in this case the week 24 - 30 Sept.

L. G. PRICE

L.G.Price, Major R.E.
for Lieut Colonel
Chief Elect Division.

1789

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division

FILE
127

Reference: 303/PWU

10 Sept 45

Subject : Cement for S. Giacomo Hydro-electric Plant.

To : TERNI Soc per L'Industria e L'Elettricita
Papigno, Terni.

122

1. We are in receipt of your letter No 2845 dated 3 Sept 45./acknowledging the release of 1000 tons of cement ex Spoleto, for the above plant, and in response to your telephone call, we have arranged for the necessary rail transportation to move the whole amount from Spoleto to Giulianova, but it is pointed out that the responsibility for arranging rail transportation is now with the Consignor, in this case, yourselves.

2. It is understood that, 500tons of cement will be released to you monthly from Spoleto, you should therefore, make your bid for rail transportation in good time, through the Station Master at Spoleto.

128 wpns
130 wpns

L. G. PRICE

L.G.Price, Major R.E.
for Lieut Colonel
Chief Elect Division

1788

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division

FILE

10 Sept 45

Reference: 303/PWU

Subject : Spoleto Cement for TERNI.

To : Director of Engineer Stores, Engineer Section (Br) A.F.H.Q.

1. Reference is made to your message, FX 32756 dated Aug 6 addressed to 84 C.R.E. Works (cppy to this S/C) and your letter DEPS/4420 dated July 6.

2. Will you please confirm that the release of 500 tons cement ex Spoleto, will be automatic each month, and that there is no need to submit an application to you each month, on the receipt of this assurance we will arrange rail transportation accordingly.

L. G. PRICE

L.G.Price, Major R.E.
for Lieut Colonel
Chief Elect Division

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

IL DIRETTORE
DEI SERVIZI ELETTRICI

02748

303

Terni, 27 Agosto 1945

125

R

Colonnello V.S RENTON
DIVISIONE ELETTRICA DELL'A.C.
R O M A

Le sono vivamente grato per l'invio dei due trasformatori da Genova giunti regolarmente a Terni.

Siamo informati del fatto che presso la Società San Giorgio di Genova Sestri si trovano gli avvolgimenti di un trasformatore della Centrale di Preci della potenza di 6.500 KVA rapporto 6.000/125.300/122.000/119.300 Volt relativi alla nostra ordinazione N°3422/A2 del 9 novembre 1940! Si tratta di quattro colonne complete di cui una di riserva.

Il nucleo e il cassone di questo trasformatore si trovano presso di noi.

Le sarei molto grato se potesse disporre affinché il trasporto di questo materiale venga effettuato per ferrovia.

Gradisca, gentilissimo Colonnello, i migliori e più cordiali saluti.

Suo
Angelini

1787

File 203

Fr. 6 Terni S.p.A. to Col Renton - dated 10 Sept.

I have taken no action R 10 Sept.

1) Railway cars for the transport of 6 cement to Giulianova are not yet available at Spoleto.

We have no information on the POZ car allocation in order to ~~facilitate~~ transport telephone poles. (Galleto Pescara line)

Ey Angelini

---

2) S. Giorgio Co. informs us that coils for one 6500 KVA transformer and other parts are ready in their workshops.

The transformer is urgently needed by Terni for the important purpose of integrating the capacity at Galleto and will eventually be installed at Prec.

I would be very grateful to you if you could authorize the railway transport in the same way you did for 2 other transformers.

I think that one railway car

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

E. Angelini

2/ S. Giorgio Co. informs us that coils for one 6500 KVA transformer and other parts are ready in their workshops.

The transformer is urgently needed by Terni for the important purpose of integrating the capacity at Galleto and will eventually be installed at Prati.

I would be very grateful To you if you could authorize the railway transport in the same way you did for 2 other transformers.

I think that one railway car will be sufficient.

E. Angelini.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

DISTRIBUTION LIST

COPY No :

1 - C.A.O. - AFHQ
2 - C-in C Mediterranean Station AFHQ
3 - G-5 AFHQ APO 512
4/5 - G-4 (A) AFHQ
6 - G-4 (B) AFHQ
7/8 - Director of Works (B) AFHQ - CMF
9 - C.E., AFHQ - APO 512
10 - Q[illegible], Coal Section AFHQ
11/12 - Fiscal Director, MTOUSA
13 - D[illegible]R (Italy) Tn. Increment, CMF
14 - C.S. Taranto
15 - Eng. Section AAFSCO/MTO - APO 528
16 - Eng. Ser. Southern District PBS - APO 782
17/18 - C.E. - PBS - APO 782
19 - HQ N° 1 District
20 - C.E. N° 3 District
21/25 - C.G. - R.A.A.C.
26 - AFIRS - RA[illegible]C - CMF
27/28 - HQ Adriatic Depot - APO 388 USA
29 - Chief Commissioner AC
30 - Executive Commissioner HQ AC
31/32 - Vice President - Economic Section HQ, AC
33 - Com[illegible]erce S/C - Coal Division (Att.Lt.Col.Oxley)
34 - Public Relations Br. HQ AC
35 - Agriculture Sub-Commission HQ AC
36 - Food Sub-Commission HQ AC
37 - Labour Sub-Commission HQ AC
38 - Trans. Sub-Commission HQ AC
39 - Industry Sub-Commission HQ AC

Regional Commissioner
40 - (ATT. Regional Engineer) Emilia Region
41 - Piemonte Region
42 - Liguria Region
43 - Lombardia Region
44 - Venezia Region
45 - File

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

4/5 - G-4 (A) AFHQ
6 - G-4 (B) AFHQ
7/8 - Director of Works (B) AFHQ - CMF
9 - C.E., AFHQ - APO 512
10 - QM, Coal Section AFHQ
11/12 - Fiscal Director, MTOUSA
13 - DTR (Italy) Tn. Increment, CMF
14 - C.S. Taranto
15 - Eng. Section AAFSCO/MTO - APO 528
16 - Eng. Ser. Southern District PBS - APO 782
17/18 - C.E. - PBS - APO 782
19 - HQ Nº 1 District
20 - C.E. Nº 3 District
21/25 - C.G. - R.A.A.C.
26 - AFHRS - RAAC - CMF
27/28 - HQ Adriatic Depot - APO 388 USA
29 - Chief Commissioner AC
30 - Executive Commissioner HQ AC
31/32 - Vice President - Economic Section HQ, AC
33 - Commerce S/C - Coal Division (Att.Lt.Col.Oxley)
34 - Public Relations Br. HQ AC
35 - Agriculture Sub-Commission HQ AC
36 - Food Sub-Commission HQ AC
37 - Labour Sub-Commission HQ AC
38 - Trans. Sub-Commission HQ AC
39 - Industry Sub-Commission HQ AC

40	- Regional Commissioner (ATT. Regional Engineer)	Emilia Region
41	-	Piemonte Region
42	-	Liguria Region
43	-	Lombardia Region
44	-	Venezia Region
45	- File	
46/70	- Spares	

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA
CAPITALE L. 1.500.000.000

Indirizzi: Posta: Casella Postale Terni; Telegr.: ELETTROTERNI; Telefono: 58

C. P. E.: Roma 18657 - Genova 12090; Milano 243296 - Perugia 12945; Rieti 6478 - Teramo 20386; Terni 4149

C/C Postale Genova num. 4/526

SERVIZI ELETTRICI

RECEIVED
8 SEP 1945 303

123

Vs. .....
Ns. 2857/Uff. Tecn.

PUBLIC WORKS & UTILITIES
SUB COMMISSION,
HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION,
A.P.O. 394 U.S. ARMY
R O M A
Via V. Veneto

Papigno, 3/9/45

4

Oggetto: Trasporto di trasformatori dalla San Giorgio a Terni -

No Trace

In risposta alla Vostra LIC/PFD/113 del 14 agosto 1945.

Vi confermiamo di aver ricevuto regolarmente i due trasformatori che, sono stati spediti dalla San Giorgio (Sestri-Genova) ai nostri Stabilimenti di Terni, e Vi ringraziamo sentitamente per il Vostro cortese interessamento.

Distinti saluti.

TERNI 1785
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Vivere

Translation attached

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION

"TERNI" COMPANY FOR INDUSTRY AND ELECTRICITY

Reference : 2857/Uff.Tecn. 3 Sep 45

To : Public Works & Utilities S/C.

Subject : Movement of Transformers from S.Giorgio to Terni.

Reference your LIG/PWU/113 dated 14 Aug 45.

We confirm that we have regularly received the two transformers which have been shipped by S.Giorgio Co. (Genoa-Sestri) to our Works at Terni, and we thank you for your assistance.

1783

Yours truly,

"TERNI" CO.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.200.000.000

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
303
2 SEP 1945
SERVIZI ELETTRICI

Indirizzi:
Posta: Casella Postale Terni
Telegr.: ELETTROTERNI
Telefono: 38

C.P.C.: Roma 18657 - Genova 12090
Milano 243296 - Perugia 13945
Rieti 6478 - Teramo 20386
Terni 4149
C/C postale Genova numero 4/526

122

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
P W U SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs. R
Ns. 2845

Papigno, 3/9/1945

OGGETTO: Cemento per impianto idroelettrico di San Giacomo.

119

Abbiamo ricevuto la comunicazione 303/PWU del 21 Agosto corrente anno e vivamente ringraziamo codesta Divisione Elettrica per l'assegnazione di 1000 Tonn. di cemento per i lavori dell'impianto di S. Giacomo.

Noi nutriamo fiducia che a questa assegnazione possano seguire altre assegnazioni mensili nella stessa misura onde non compromettere la continuità dei lavori, che si stanno iniziando.

Con ossequio

Vincere

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Translation attached

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION By : C.Tatti/ct

"TERNI" COMPANY FOR INDUSTRY AND ELECTRICITY

Reference : 2845

3 Sep 45

To : Public Works and Utilities S/C,
Electrical Division

Subject : Cement for S.Giacomo Hydro-electric plant.

Reference your 303/PWU dated 21 Aug 45, and we earnestly thank you for the allocation of 1,000 tons of cement for works at S.Giacomo Plant.

We feel confident that this allocation may be followed by other monthly allocations in the same amount, in order not to hamper the continuity of works which are being commenced.

Yours truly,

"TERNI" COMPANY

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

FILE

Tel. 489081
Ext. 317

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works and Utilities Sub-Commission

LWL/ec

121

303/PWU

4 Sept. '45

Subject : Substation transformer equipment removed by Germans from Italy to Austria

To : REGIONAL COMMISSIONER VENEZIA REGION
(through Regional Engineer - Att. Capt.P.M. Vannoy)

1. (a) Based on all the information that is available, the Germans removed the following transformer equipment from locations in Italy and shipped them to Austria or Germany. A search of possible depositories in North Italy has so far failed to locate any of the items.

(b) The location and return of this equipment is very important in connection with the rehabilitation programme of the electric utility industry in Central Italy.

2. The question of returning this equipment from Germany was presented to the War Materials Disposal & Italian Prisoners of War Sub-Commission, A.C. who in turn contacted AMG 13 Corps. Both concluded that the matter was one to be taken up with A.C. Austria.

3. Therefore will you arrange to proceed to Austria at an early date and either make or set in motion necessary inquiries in an endeavor to locate the equipment.

4. Permission to travel in Austria should be secured from Headquarters 86 Area Command.

5. The equipment to be located is :

132 ufficio 115 foto 120 Rifer

(a) One 43,000 KVA "San Giorgio" transformer, number 6939, ratio 135/30 KV built by the San Giorgio Company for the Terni Company. Was dismantled, by the Germans, at the San Giorgio Works, in September 1944 and presumably shipped to LINZ, Austria. Attached are photostatic copies of bills of lading with copies of letters from Terni Company giving details.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

(b) One Marelli, 3 phase, transformer type O.T.G. E-481, 11,500/11,000/1,500 KVA - 50 cycles - 110/60 KV with 10% taps. Enclosed are blue prints of the name plate data. This transformer was removed from the Foligno Substation. No data is available as to where this unit was sent except that it went to Austria or Germany.

(c) Two transformers made by Breda Company for the Larderello Plant. 38,000 - 4,000/4,500 Volts, 50 cycle, 4,500 KVA. These units are reported to bear serial numbers 1441 and 1442 respectively. They were taken from the Breda Works by the Germans and sent to the Lancia Works at Bolzano. Inquiry at that location has not located them and it is concluded that they were taken on to either Austria or Germany.

By Comand of Rear Admiral STONE,

GEORGE F. PARKER
Lieut-Colonel, Inf.
Chief, Elec. Div.

Enclosures

1 - photostatic copy billing leding 2/9/44 listing pkgs
1 - " " " " 9/9/44 " "
1 - " " " " 23/9/44 " "
1 - copy letter Elec.Div. 303/PWU - 31 July 1945
1 - copy Terni Co. 2231/Uff.Tecn. - 25/7/45
1 - copy letter WMD & P.P.O.W. S/C - 4/8/45
1 - copy AMG XIII Corps - 14/8/45
1 - copy W.M.D. & I.P.O.W. S/C - 20/8/45
1 - copy Terni Co. - 31/7/45
1 - copy W.M.D. & I.P.O.W. S/C - 18/8/45
1 - copy AMG XIII Copra - 27/8/45
1 - copy W.M.D. & I.P.O.W. S/C - 1/9/45
2 - Prints, name plate data 43,000 KVA unit - para 5(a) above
2 - Prints - demensional drawing - 43,000 KVA para 5(a) above

1787

Folio 115 - 120

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
War Materials Disposal Sub-Commission

120

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
13 SEP 1945
303

WMD/78/9

1 September 1945

SUBJECT: Transformers.

TO : Public Works and Utilities S/C.
(Electrical Division)

165

1. Further to our WMD/78/6 of 20 August:

2. Herewith remainder of correspondence.

for J.A. CAMPBELL
Lieut.-Colonel
Director
WMD Sub-Com.

178

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

O. M. G.

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
XIII CORPS
ECONOMICS DIVISION

27 AUGUST, 1945

SUBJECT :- Transformers

TO :- H.Q. A.C. APO 394
War Materials Disposal and Italian
Prisoners of War Sub-Commission

1. Reference your letter "W.M.D.-78-5" dated 18th August, we return herewith all correspondence re-transformers, as this matter concerns M,G, AUSTRIA.-

FOR. S.C.A.O.

Kennin, P. Bickersteth Lt col.

D. S. BICKERSTETH
Lieut-Colonel

78

1779

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

3083

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
War Materials Disposal and Italian
Prisoners of War Sub-Commission

WMD/78/5 18 August 1945

SUBJECT: Transformers.

TO : Economics Division,
AMG, 13 Corps.

1. Further to our WMD/78/2 dated 4 August.

2. The enclosed correspondence contains additional information about the transformer.

J. A. CAMPBELL
Lieut.-Colonel
Director
WMD & IPOW Sub-Com.

H. Q. A. M. G.
13 CORPS.
25 AUG 1945
Date.
Economics

1779

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HAEDQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division
A.P.O. 394

FILE 119

Reference:-303/PWU

21 Aug 45

Subject:- Cement- San Giacomo Hydro-electric Plant.

To :- "TERNI" Soc per l'industria e l'elettricita,
Papigno. Terni. (Att Prof Angelini)

1. In connection with the construction of the hydro-eletric plant at San Giacomo, the attached voucher No F/8279 when presented to the Spoleto Cement Works will enable you to collect:-

1000 Tons of Cement.

2. It will be noted that the release is cancelled, if stores are not collected before 30 Sept 45.

L. G. PRICE

L.G.Price. Major R.E.
for Lieut Colonel
Chief Elect Division.

1777

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

FILE
303
118

Telephone 473805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division

Reference:-313/PWU

22 Aug 45

Subject:-:- STEEL, Sections and Plate.

To :- Soc Meridionale di Elettricita, via Paola.8.Isabtinni-Naples.
Soc Romana di Elettricita, via Poli.11-Rome.
TERNI, Soc per l'industria e l'elettricita, via Due Macelli 66-Rome.
Unione Esercizi Elettrici, via Torino 117-Rome.
Soc Elettrica Selt Valdarno, via Cerretani 6-Florence.

1. Confirming request by telephone, please forward immediately to this office, your firm demands for steel sections and plate.

2. It cannot be guaranteed that you will be supplied with exact sizes, but nearest possible will be released to you.

3. Please treat this request with urgency.

L. G. PRICE
1775

L.G.Price, Major R.E.
for Lieut Colonel
Chief Elect Division.

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIE E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000
SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN TERNI

RECEIVED
P.W. & U. SUB C.A.C.
22 AUG 1945
303

INDIRIZZI:
TERNI - VIALE BENEDETTO BRIN 208
TELEF. 15 - 103
ROMA - VIA DUE MACELLI 66
CASELLA POSTALE 502
TELEFONO 61,660
TELEG.: ELETTROTERNI

117

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
P.W.U. - Sub-Commission
Electrical Division

Vs. .....
Ns. 642/E.

R O M A

Via Veneto

Roma, 21 agosto 1945

Oggetto : Autocarri E.N.A.C. per riparazione linea a 150 KV Cotilia-Alanno -

Vi facciamo presente che l'E.N.A.C. ci ha consegnato due dei quattro autocarri promessi per la riparazione della linea a 150 KV Cotilia-Alanno.

Detti autocarri sono stati quasi completamente inutilizzati per le seguenti ragioni :

1°)- non ci è stata fatta alcuna assegnazione di benzina per gli autocarri E.N.A.C.

2°)- Il loro consumo è di circa Kg. 0,400 di benzina per km. e ci troviamo nella impossibilità di potervi provvedere noi.

3°)- La loro portata è di Q.li 25, ma gli autisti si rifiutano di fare carichi superiori a Q.li 20, mentre ci risulta che essi utilizzano la differenza di carico per il trasporto di persone non appartenenti alla nostra Società.

La decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quella di Roma.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
P.W.U. - Sub-Commission
Electrical Division

Vs. .....
Ns. 642/E.

R O M A

Via Veneto

Roma, 21 agosto 1945

Oggetto : Autocarri E.N.A.C. per riparazione linea a 150 KV Cotilia-Alanno -

Vi facciamo presente che l'E.N.A.C. ci ha consegnato due dei quattro autocarri promessi per la riparazione della linea a 150 KV Cotilia-Alanno.

Detti autocarri sono stati quasi completamente inutilizzati per le seguenti ragioni :

1°)- non ci è stata fatta alcuna assegnazione di benzina per gli autocarri E.N.A.C.

2°)- Il loro consumo è di circa Kg. 0,400 di benzina per km. e ci troviamo nella impossibilità di potervi provvedere noi.

3°)- La loro portata è di Q.li 25, ma gli autisti si rifiutano di fare carichi superiori a Q.li 20, mentre ci risulta che essi utilizzano la differenza di carico per il trasporto di persone non appartenenti alla nostra Società.

4°)- I due autocarri si trovano in condizioni precarie, tanto che essi sono continuamente in riparazione e quindi inutilizzabili.

1775

Per le suddette ragioni siano dolenti dovervi informare della nostra necessità di restituire all'E.N.A.C. i suddetti autocarri.

Distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

CS/mlt

Transportation attached

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Roma.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION By : Tatti/ct

"TERNI" COMPANY FOR
INDUSTRY & ELECTRICITY

21 Aug 45

Reference : 642/E.

To : Public Works & Utilities S/C,
Electrical Division.

Subject : E.N.A.C. trucks for repairs to 150 KV
Cotilia - Alano Transmission Line.

We inform you that E.N.A.C. delivered to us two of the four trucks promised for repairs to 150 KV Cotilia - Alannno Transmission Line.

We had almost no use for a/m trucks owing to the following reasons :

1) No fuel has been allocated to us for E.N.A.C. trucks
2) Their consumption is of about 0.400 Kgs of gasoline per Km and we are unable to supply the gasoline ourselves.
3) Said trucks can carry 2.5 tons, but the drivers refuse to carry loads of more than 2 tons, while we understand that they are using the difference of load for carrying persons not belonging to our Company.
4) The two trucks are in very poor conditions and must be be continuously under repair, and therefore unusable.

For the above mentioned reasons we are sorry to inform you that we must return said trucks to E.N.A.C.

Yours truly,

1774

"TERNI" Company.

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
21 AUG 1945 303

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

116

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
P W U SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs. _____
Ns. 2646

PAPIGNO, 18 Agosto 1945

20

OGGETTO: Restituzione di un filtro pressa e di un riscaldatore

A Vostra lettera nº 303/ PWU del 10/8/1945

Vi ringraziamo vivamente del Vostro interessamento presso i vari Uffici competenti per ottenere la restituzione del filtro pressa e del riscaldatore che noi impiegiamo alle Ferrovie dello Stato per il trattamento dei trasformatori di Orte.

Di tali apparecchi vi é attualmente grande scarsità, mentre noi ne abbiamo grande bisogno; e quindi speriamo di poter ottenere, col Vostro aiuto, una sollecita restituzione.

...ione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

116

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
P W V SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs.
Ns. 2646

PAPIGNO, 18/Agosto 1945
20

OGGETTO: Restituzione di un filtro pressa e di un riscaldatore

A Vostra lettera nº 303/ PWU del 10/8/1945

Vi ringraziamo vivamente del Vostro interessamento presso i vari Uffici competenti per ottenere la restituzione del filtro pressa e del riscaldatore che noi imprestammo alle Ferrovie dello Stato per il trattamento dei trasformatori di Orte.

Di tali apparecchi vi é attualmente grande scarcità, mentre noi ne abbiamo grande bisogno; e quindi speriamo di poter ottenere, col Vostro aiuto, una sollecita restituzione.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Vincere

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION

By : C.Tatti/ct

"TERNI" COMPANY FOR IND. & ELECTRICITY

18/20 Aug 45

Reference : 2646

To : Public Works and Utilities S/C,
Electrical Division.

Subject : Restitution of pressure filter and heater.

Reference your 303/PWU dated 10 August 1945.

We thank you for your assistance and action taken with the competent offices towards obtaining restitution of pressure filter and heater which we had loaned to the State Railways for work on Orte transformers.

Such machinery is at present in very short supply while we badly need them, so we hope to obtain an early restitution, with your assistance.

1772

"TERNI" Company.

1408

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Major Weeber is
s.o.
going to Austria
and may be able
to get some information

~~[illegible]~~

ES/R

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

ALLIED [redacted] COMMISSION

INTER-OFFICE MEMORANDUM

R 115

SUBJECT: Transformers FILE No. WMD/78/6

TO : Public Works and Utilities S/C (Electrical Division) 20 August 1945

1. The attached correspondence relative to the transformers taken from S.Giorgio is returned to you.

2. It is beyond the scope of this Sub-Com. to deal with matters in Austria, and it is suggested that you take it up with H.Q., A.C. Austria.

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C
21 AUG 1945
303

for J.A. CAMPBELL
Lieut.-Colonel
Director
WMD & IPOW Sub-Com.

106-112

120 refers 1771

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
XIII CORPS

File N°/13C/AMG/Ec.

14 AUGUST , 1945

SUBJECT :- Transformers

TO :- War Materials Disposal & Italian Prisoners of War Sub-Commission

1.- Reference your letter "WMD/78/2 4th Aug. 45 We are returning this correspondence to you , as this matter concerns A. M. G. AUSTRIA and not A.M.G. 13 Corps.

D. S. BICKERSTETH
Lieut-Colonel

Area Commander
Ng 86 area
Venezia
Piazza San Marco.

Major Clark

1773

WWD/78

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

2253.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
War Materials Disposal and Italian
Prisoners of War Sub-Commission

H. Q. A. M. G.
13 CORPS.
Date. 10 AUG 1945
File. Economics

WMD/78/2 4 Aug. 1945

SUBJECT: Transformers.

TO : Economics Division,
AMG, 13 Corps.

1. The attached correspondence is forwarded to you, as the matter cannot be handled from this encl.

2. Will you please place the enquiry in the hands of the Economics Officer in the relative zone instructing him to institute enquiries.

3. Information obtained should be forwarded to Electrical Division, Allied Commission, C.M.F.

J.A.CAMPBELL
Lieut.-Colonel
Director
WMD & IPOW Sub-Com.

Enclosure:

1 copy. Electrical Division 303/PWU dated 31 July 45.
1 copy letter Terni Coy.2231/UFF.TECN.
Photostat Bill of Lading 2/9/44 - listing packages.
" " " " 9/9/44 - " "
" " " " 23/9/44 - " "

1769

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

FILE

Tel. 478906

HEADQUARTERS AILIED COMMISSION
APO 394
Public Works and Utilities Sub-Commission

VSR/ac

114

303/PWU

10 August 1945

Subject : Return of Transformer Filter and Oil Heater

To : SOCIETA' TERNI DI ELETTRICITA' (Att.Prof.Angelini)
Via Due Macelli 66 - Rome

1. It is regretted that the pressure filter and heater borrowed from the Società Terni di Elettricità by the State Railways in April at the request of the Public Works and Utilities Sub-Commission has not yet been returned. This matter was mentioned in your letter dated 26 July 1945. 1104

2. The Transportation Increment, the military organization, concerned with operation of the State Railways has been asked to arrenge for the return of the equipment quickly and the request will be followed from this Sub-Commission to be sure that it is fulfilled.

3. The fact that this equipment was made available to the State Railways for the preparation of the Orte transformers is appreciated by this Sub-Commission. As you are well aware the Orte transformers were used as a means of supplying the Florence area from Central Italy.

111 Aug 45

For

GEORGE F. PARKER
Lieut-Colonel, Inf.
Chief, Elec. Div.

cc : MINISTRY OF PUBLIC WORKS
(Att. Prof.Ing. Asta)

1768

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Ext : 317

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

INTER OFFICE MEMO.

VSR/sg

303/PWU.

30 July 45

113

Subject: Steel needed for the Reconstruction of the Terni - Pescara Electric Transmission Line.

To : Industry Sub-Commission.

1. Although a letter was written on 28 June 1945 to the Terni Company, (Ref. AC/5644/IND. Subject : Steel for the Repair of Electric Power Pylons) requesting that 120 tons of steel shapes were to be supplied by the steel works to the electrical division at Terni, the steel works has not yet released this steel. This matter was mentioned several days ago in a conversation between Captain Hardy of Industry Sub-Commission and Lt.Col. Renton of this Sub-Commission. At that time Captain Hardy requested that a lists be submitted of the steel shapes, and of bolting material needed for the line. Lists were obtained from the Terni Company but were not submitted because the Electrical Division of the Terni Company had understood meanwhile that the material would be furnished without further question.

2. On July 28, information was received to the effect that the steel works had not yet released any of the material needed. Hence the lists are being resubmitted to you with the following observations :

a. Unless the material is made available quickly, the Terni-Pescara line will not be completed before winter, and the electricity position in Southern Italy will have become desperate.

b. It is hoped that the material can be obtained from the Terni Steel Works, in order that the transaction may be one of an inter-company nature.

W.M. LAPPER,
Lieut-Colonel,
Chief, Elec.Div.
P.Wks.& U.S/C.

Incl. List.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

MATERIALS FROM TERNI STEEL WORKS NEEDED FOR TERNI-PESCARA TRANSMISSION LINE.

ANGLE IRON

SIZE mm	Weight-Quintals
150x150x12	40
120x120x12	9
110x110x12	100
100x100x10	40
90x90x11	100
90x90x9	145
80x80x8	60
75x75x8	50
60x60x8	28
60x60x6	65
50x50x7	9
50x50x5	108
40x40x6	10
40x40x4	50
35x35x4	20
TOTAL	834

ANGLE IRON - HIGH ELASTIC LIMIT

SIZE mm	Weight-Quintals
120x120x11	10
110x110x10	10
100x100x10	40
90x90x9	30
80x80x8	30
75x75x8	60
60x60x6	15
50x50x5	10
40x40x6	5
35x35x4	10
30x30x4	10
TOTAL	230

1766

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

IRON BOLTS

SIZE mm	Number	Weight-Quintals
25x55	500	1.05
22x50	2000	2.96
19x45	2000	1.99
16x40	2000	1.25
14x35	7000	2.94
12x35	2000	0.62
12x30	8000	2.10
TOTAL		12.80

STEEL BOLTS - (High elastic Limit)

SIZE mm	Number	Weight-Quintals
28x80	500	1.92
28x60	1000	2.88
24x65	1000	2.30
22x55	1000	1.63
20x45	1000	1.10
18x45	1000	0.89
16x45	2000	1.41
14x35	2000	0.84
12x35	2000	0.62
TOTAL		13.59

IRON WASHERS - 3 mm thick

Diameter	Number
29	3000
26	3000
23	6000
21	8000
17	26.000
13	24.000

1765

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Tel. 317 HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION LWL/ac

117

INTER OFFICE MEMO

303/PWU 11 August 1945

Subject : Transformers taken by Germans from the S.Giorgio di Genova-Sestri

To : War Materials Disposal and Italian Prisoners of War Sub-Commission

From : Public Works and Utilities Sub-Commission

106

Reference our letter - file 303/PWU dated 31/7/45.

1. Enclosed herewith is additional information with respect to 43,000 KVA transformer to assist you in locating the equipment.

2. We are very anxious to locate this transformer.

for GEORGE F. PARKER
Lieut-Colonel, Inf.
Chief, Elec. Div.

1761

115 Pub

Enclosures
3 copies ltrs 31/7/45 from Terni Co.
3 " memorandum.

see folio 105

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Tel.478906 H[illegible]QUARTERS ALLIED COMMISSION VSR/ct
APO 394
Public Works and Utilities Sub-Commission

303/PWU 10 Aug 45

Subject : Return of Transformer Filter and Oil Heater.

To : Transportation Increment, CMF.
(Attn. Major Frank Kubale)

1. The Terni Electric Company has written to the Ministry of Communications, asking whether the transformer oil press and filter, borrowed from them in April for use on the Orte transformer can now be returned.

2. The Terni Company is in need of this equipment, and your assistance in returning it quickly will be appreciated.

For the Chief Commissioner :

GEORGE F. PARKER,
Lt-Col. , Inf.,
Chief, Elec.Div.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

R O Silk

Tel : 478906

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works and Utilities Sub-Commission

VSR/sg

110

26 July 45

REFERENCE : 303/PWU
SUBJECT : E.N.A.C. Transport for Terni Company.
TO : Italian Ministry of Public Works,
(Att. Prof. M.Visentini).

100

1. Our letter dated 21 July 1945, File 303/PWU. Subject : Transportation of Materials for Terni-Pescara Transmission Line, contained the information that the Terni Company had been unsuccessful in obtaining transportation from ENAC Sources because the Camera di Commercio in Terni refused to recognize the validity of the transportation request.

2. Accordingly, the Public Works and Utilities Sub-Commission recommended that arrangements be made with the Ministry of Industry and Commerce, whereby the transportation could be obtained. Subsequently, word was received here that the Ministry of Public Works had arranged for ENAC at Terni to provide the transportation.

3. Yesterday, an officer of this Sub-Commission visited Terni, and was informed that transportation has not yet been obtained because the Camera di Commercio at Terni still refuses permission for the transportation to be released. Consequently, there is still no ENAC transportation being used to reconstruct the Terni-Pescara transmission line.

4. This matter is being brought to your attention with the recommendation that efforts be made to obtain permission from the Camera di Commercio at Terni for the vehicles needed.

W.M.J.SAPPER,
Lieut-Colonel,
Chief, Elec.Div.

176

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
LIGURIA REGION
APO 394

109

OFFICE OF REGIONAL ENGINEER

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
13 AUG 1945
303

9 August 1945.

LIG/PWU/113

SUBJECT : Transportation of 3000 and 4000 KVA Transformers for TERNI Company

TO : Public Works & Utilities Sub-Commission, Headquarters Allied Commission, A.P.O. 394 U.S.Army

1. This office has requested by letter 2 (two) railway cars for SAN-GEORGIO in order they may ship the 3000 and 4000 KVA transformers to TERNI.

2. It will be a few days before the request is granted. Will inform when the cars depart from GENOA with the equipment.

HEADQUARTERS
11 AUG 1945

ELMO E. PARKER
Capt. Inf.
Electrical Officer

1762

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

INCOMING MESSAGE

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

P. Words 108

Originator's Reference: FX 32756

Date/Time of Origin: AUG 061912-

Message Centre No: F/2910

Date Time Rec'd: AUG 070840

Precedence: PRIORITY

FROM AFHQ SIGNED SACMED CITE FHENG

TO : 84 CRE WORKS NORTHERN SEC 80 EBW SAEC INFO HQ AC (PW & U SUB COMM ELECT DIVISION)

RECEIVED
P.W. & U. S/S A.C.
7 AUG 1945 303

RESTRICTED

R

RESTRICTED.

SPOLETO cement subject. Letter DERS/4420 dated 6 July addressed to second addressee authorises SOC TERNI to produce at SPOLETO cement 500 tons monthly. This for use SOC TERNI on AC approved projects. Allow SOC TERNI to collect.

126 wfons

DIST

INFO-ACTION PUB WORKS & U
INFO CHIEF COMMISSIONER
ECON SEC
INDUSTRY SC2
FILE 2
FLOAT

INFO-ACTION
HEADQUARTERS
7 AUG 1945
A.

RESTRICTED

1767

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
4 AUG 1945
303

107

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
INDUSTRY SUB-COMMISSION

RWH/SP

Tel. 489081, Ext. 441

3 August 1945

Ref. AC/5644/IND

SUBJECT : Cement.

TO : Director of Engineer Stores, A.F.H.Q.

1. Public Works and Utilities Sub-Commission of this Headquarters are in urgent need of cement for the reconstruction of electric power installations owned by the Terni Company.

2. We have been informed that there is a stock of 8,500 tons of cement held at your disposal by the Terni Company at their Spoleto Cement Works.

3. Are you prepared to release to the above Sub-Commission part of this stock, please ?

4. Their requirements are 500 tons per month for four to five months.

For the Chief Commissioner :

R.W. HARDY, Captain

for A.H. GLENDINNING
Lt. Colonel,
Acting Director,
Industry Sub-Commission.

Copy to :-
Public Works and
Utilities Sub-Commission
Societa Terni
File 5589.

1769

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Tel. 317

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

LWL/ao

106

INTER OFFICE MEMO

Reference : 303/PWU — 31 July 1945
Subject : Transformers taken by Germans from the S.Giorgio di Genova-Sestri
To : War Materials Disposal and Italian Prisoners of War Sub-Commission
From : Public Works and Utilities Sub-Commission

112 refers

1. Reference the attached, the Terni Electric Company is desirous of initiating steps to locate a 43,000 KVA transformer, which was dismantled by the Germans, at the S.Giorgio Works Genova-Sestri and shipped to Linz, Austria in September 1944.

2. The location and return of this this transformer is important in connection with the rehabilitation program of the Utility Industry in Central Italy.

3. The sending of Mr. Bezzi of S.Giorgio Works to Austria, to indentify the material, can be arranged after the material is located.

4. Since the status of this equipment, we believe, comes within the scope of captured civilian material the matter is being referred to your Sub-Commission for necessary action.

Major V.C. White etc

103 refers 102 refers

W.M. LAPPER
Lieut-Colonel,
Chief, Elec. Div.

Enclosures
2 copies letter Terni Co. 25/7/45 - 2231/Uff.Tecn.
photostat Bill lading 2/9/44 - listing packages
" " " 9/9/44 - " "
" " " 23/9/44 - " "

175a

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

105

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

IL DIRETTORE
DEI SERVIZI ELETTRICI

RECEIVED
P.W. & U.S/C A.C
12 AUG 1945 303

Terni, 31 luglio 1945

Cher Mons. le Colonnel,

j'ai reçu aujourd'hui de la part de la Societé "San Giorgio", d'autres informations concernant notre transformateur de la piussance de 43.000 kVA. emporté par les allemands.

J'espère vivement que vos aimables demarches nous permettront de recupérer cette machine qui est de la plus haute importance pour la reconstruction de nos centrales.

Dans le but de vous faciliter la besogne, j'ai resumé, dans le memorandum ci-joint, les informations que j'avais communiqué avec la lettre n° 2231 du 25/7/1945 et les informations que j'ai reçu aujourd'hui.

Recever un grand merci et l'expression cordiale de ma haute consideration.

← Spare + drawing

Mons.Lieut Col. V.S. RENTON
H.Q. Allied Commission
Electrical Division
ROMA - Via Vittorio Veneto

R 103 + 106 rolls

1752

Translation attached

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

By : C.Tatti/ct

TRANSLATION

(3)

TERNI Company for Industry and Electricity +

The Director of Electrical Services.-

31 July 1945.

Dear Colonel,

I have received today from "San Giorgio" Company further information concerning our 43,000 KVA transformer removed by Germans.

I sincerely hope that your obliging assistance will enable us to recover that machine, which is most important for reconstruction of our power plants.

In order to facilitate your task, I have summed up in the enclosed memorandum informations which I had sent by letter 2231 dated 25 Jul 45 and informations received today.

Please accept my heartfelt thanks, and many best regards,

/s/ Angelini

1757

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

N. .....

3

MEMORANDUM

43.000 KVA SAN GIORGIO TRANSFORMER

1° - This transformer of the capacity of 43.000 kVA, ratio 30/155 kV, built by the San Giorgio Company for the " Terni " Co. was requisitioned by the Germans and shipped to the

SUDDEUTSCHE KAUKSTICKSTOFFWERTE
HAST / OBERBAYEKN
GARCHIN
Auschussgeise O.T.

2° - The shipping was made during the first two weeks of last September, 1944.

3° - This is a complete list of the materials that have been shipped, together with the numbers of the railway cars and the date of shipping:

Shipping card Nº 7856

car Nº 467043 - Shipped on 1/9/44
Weight 15 tons - Sheets

car Nº 465277 - Shipped on 1/9/44
Weight 15 tons - Sheets - insulating materials
31 distance pieces

car Nº 485706 - Shipped on 1/9/44

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

1° - This transformer of the capacity of 43.000 kVA, ratio 30/155 kV, built by the San Giorgio Company for the " Terni " Co, was requi= sitioned by the Germans and shipped to the

SUDDEUTSCHE KAUKSTICKSTOFFWERTE
HAST / OBERBAYEKN
GARCHIN
Auschussgeise O.T.

2° - The shipping was made during the first two weeks of last September, 1944.

3° - This is a complete list of the materials that have been shipped, together with the numbers of the railway cars and the date of shipping:

Shipping card Nº 7856

car Nº 467043 - Shipped on 1/9/44
Weight 15 tons - Sheets

car Nº 465277 - Shipped on 1/9/44
Weight 15 tons - Sheets - insulating materials
31 distance pieces

car Nº 485706 - Shipped on 1/9/44
Weight 19 tons - Insulating sheets - Accessories

1755

Shipping card Nº 8111

car Nº 483551 - Shipped on 8/9/44
Weight 3.4 tons - 4 high voltage bushings - 6 tap changing devices for low voltage - High voltage connections - Accessories

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Shipping card Nº 1373

car Nº 464534 - Shipped on 11/9/44
Weight 10 tons Upper part of the tank - motor pump - valves and accessories

Shipping card Nº 1374

car Nº 419410 - Shipped on 11/9/44
Weight 8.7 tons Lower part of the tank

Shipping card Nº 1375

Weight 9,5 tons - Transformer cover - 4 coolers - 4 boxes for leads - 4 wheels

Shipping card Nº 8607

card nos 71203 - 19499 - 767 - Shipped on 11/9/44
Weight 8.8 - 8.3 - 8.5 - tons respectively

3 complete phases - one on each car and accessories.

4º - We had confirmed news that the transformer was on the way bound to Linz (Austria), but we don't know by sure if the transformer arrived there or not.

5º - For the assembling of the transformer the Germans compelled a specialist of the San Giorgio Co, Mr.Berri, to go to Germany. This man might be very useful for the research of the transformer as he can easily rekognise the boxes containg the

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

pump - valves and accessories

Shipping card Nº 1374

car Nº 419410 - Shipped on 11/9/44
Weight 8.7 tons Lower part of the tank

Shipping card Nº 1375

Weight 9,5 tons - Transformer cover - 4 coolers -
4 boxes for leads - 4 wheels

Shipping card Nº 8607

card nos 71203 - 19499 - 767 - Shipped on 11/9/44
Weight 8.8 - 8.3 - 8.5 - tons respectively

3 complete phases - one on each car and accessories.

4° - We had confirmed news that the transformer was on the way bound to Linz (Austria), but we don't know by sure if the transformer arrived there or not.

5° - For the assembling of the transformer the Germans compelled a specialist of the San Giorgio Co., Mr.Berri, to go to Germany. This man might be very useful for the research of the transformer as he can easily rekognise the boxes containg the parts of the transformer.

6° - The recovery of this transformer is of paramount importance for the quick reconstruction of our power plauts.

7° - We enclose a sketch of the sizes of the core of the winding.

Papigno, 31/7/45

UNI A 4 8-942 (5.000) NOBILI 417

1755

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

R 104

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

SERVIZI ELETTRICI

AL MINISTERO DELLE COMUNICAZIONI
DIREZIONE GENERALE FERROVIE DELLO STATO
SERVIZIO LAVORI E COSTRUZIONI
Ufficio VII
R O M A

Vs. 2239
Ns. 2239 /Eserc.Centr.

PAPIGNO, 25 Luglio 1945

pc. QUARTIER GENERALE C.A.
DIVISIONE ELETTRICA a ROMA

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
30 JUL 1945 303

All'attenzione del Col. Renton -

Oggetto: Filtro pressa e riscaldatore -

Nell'aprile scorso, dietro Vs. richiesta Vi consegnammo in prestito un filtro pressa e un riscaldatore per aderire alla Vostra urgente necessità di procedere al trattamento dell'olio di un trasformatore da 30.000 kVA installato nella Sottostazione di Orte, nonostante la grande scarsità che abbiamo anche noi di tali apparecchi.

Questo filtro pressa e riscaldatore furono da Voi adoperati ad Orte ed il suddetto trasformatore è stato messo in servizio il 2 Giugno us.

Successivamente ci risulta che detti apparecchi sono stati ancora adoperati ad Orte, e poi inviati a Giuncano e infine a Genca, senza che per altro ci fosse stata fatta

Per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

DIREZIONE GENERALE FERROVIE DELLO STATO

SERVIZIO LAVORI E COSTRUZIONI
Ufficio VII
R O M A

Ns. 3819 Riserv.Cent.

PAPIGNO, 29 Luglio 1945

pc. QUARTIER GENERALE C.A.
DIVISIONE ELETTRICA a ROMA

RECEIVED
P.W. & U. S/C A C.
30 JUL 1945 303

All'attenzione del Col. Renton -

Oggetto: Filtro pressa e riscaldatore -

Nell'aprile scorso, dietro Vs. richiesta Vi consegnammo in prestito un filtro pressa e un riscaldatore per aderire alla Vostra urgente necessità di procedere al trattamento dell'olio di un trasformatore da 20.000 kVA installato nella Sottostazione di Orte, nonostante la grande scarsità che abbiamo anche noi di tali apparecchi.

Questo filtro pressa e riscaldatore furono da Voi adoperati ad Orte ed il suddetto trasformatore è stato messo in servizio il 2 Giugno us.

Successivamente ci risulta che detti apparecchi sono stati ancora adoperati ad Orte, e poi inviati a Giuncano e infine a Genca, senza che per altro ci fosse stata fatta alcuna comunicazione in merito.

Avendo ora urgente bisogno del filtro pressa e del riscaldatore, Vi preghiamo di voler dare disposizioni perchè essi ci siano restituiti con cortese sollecitudine.

Ing.AT/nf.

Alivisi a/b

FERNI
ELETTRICITÀ E L'ELETTRONICA

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION

By : C.Tatti/ct

"TERNI" COMPANY FOR INDUSTRY & ELECTRICITY

Reference : 2239/Eserc.Centr. 26 July 45

To : Ministry of Communications,
Direction General of State Railways,
Construction and Works Service,
Office VII.

Subject : Pressure filter and heater.

During last April, upon your request, we loaned to you a pressure filter and a heater for meeting your urgent necessity of treating the oil of a 30,000 KVA transformer installed at Orte Substation, in spite of the fact that we are very short of such equipment.

You have used said pressure filter and heater at Orte and a/m transformer has been put into operation on 2 June 1945.

We understand that, subsequently, said equipment has been used again at Orte and then sent to Giuncano and Genca. We have not been informed of any of these movements.

We now urgently need the pressure filter and heater : will you please arrange for them to be returned at earliest.

"TERNI" Company

/S/ Angelini - ?

1753

Copy to : HQ. ALLIED COMMISSION,
Electrical Division.
(Attn. Col. Renton)

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

103

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
26 JUL 1945 303

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243206 - PERUGIA 12545
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs.
Ns. 2231 /Uff.Tecn.

PAPIGNO, 25/Luglio 1945

Alla particolare attenzione del Sig. Col. Lapper -

Oggetto: Trasformatore San Giorgio da 43.000 kVA requisito dai tedeschi -

Durante la riunione del Comitato Consultivo per l'Energia Elettrica che ebbe luogo il 16 c.m. il Prof. Angelini segnalò che un trasformatore da 43.000 kVA, rapporto 30/155 kV che la San Giorgio di Genova -Sestri aveva costruito per la Società Terni, fu requisito dai tedeschi. Egli riferì altresì che, secondo le notizie avute presso la Commissione Alleata a Milano, esiste la possibilità di tornare in possesso del trasformatore stesso, beninteso se esso non è andato distrutto a causa di operazioni belliche.

In considerazione di quanto sopra, per espresso suggerimento dello stesso Col. Lapper, abbiamo raccolto i documen-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Qualsiasi controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

26 JUL 1945 303

SERVIZI ELETTRICI TELEFONO: N. 58 C/C POSTALE GENOVA N. 4/5

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION
R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs.
Ns. 2231 /Uff.Tecn.

PAPIGNO, 25/Luglio 1945

Alla particolare attenzione del Sig. Col. Lapper -

Oggetto: Trasformatore San Giorgio da 43.000 kVA requisito dai tedeschi -

Durante la riunione del Comitato Consultivo per l'Energia Elettrica che ebbe luogo il 16 c.m. il Prof. Angelini segnalò che un trasformatore da 43.000 kVA, rapporto 30/155 kV che la San Giorgio di Genova -Sestri aveva costruito per la Società Terni, fu requisito dai tedeschi. Egli riferì altresì che, secondo le notizie avute presso la Commissione Alleata a Milano, esiste la possibilità di tornare in possesso del trasformatore stesso, beninteso se esso non è andato distrutto a causa di operazioni belliche.

In considerazione di quanto sopra, per espresso suggerimento dello stesso Col. Lapper, abbiamo raccolto i documenti e notizie che riferiamo qui appresso:

1) - Ci siamo fatti consegnare dalla San Giorgio gli avvisi di spedizione relativi all'invio in Germania delle varie parti del trasformatore in oggetto. Ve li rimettiamo qui uniti in copia fotografica. Come noterete essi contengono oltre che l'indicazione dei nuomeri dei vagoni, anche il peso delle varie parti spedite.

Ninucci

translation attached

./.

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

2) - Abbiamo avuto conferma del fatto che il trasformatore era diretto a LINZ (Austria), ma non ci è stato possibile stabilire se il trasformatore vi fosse arrivato o meno.

3) - Per il montaggio del trasformatore i tedeschi prelevarono a forza e trasferirono in Germania il montatore della San Giorgio Sig. Berri il quale, se munito dei dovuti permessi, potrebbe essere molto utile per la ricerca in parola, dato che è in grado di riconoscere a vista gli imballaggi contenenti gli elementi del trasformatore.

Comunicheremo qualsiasi altra notizia ci pervenisse in proposito, ma saremo molto grati a codesta A.C., se conformemente a quanto promesso dal Col. Lapper, volesse disporre per l'inizio delle ricerche.

Molti ringraziamenti e saluti distinti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Allegati: n. 4
Ing.FT/nf.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

To: Lt Col. W H Lapper

Subject: S. Giorgio transformer (43 MVA) requisitioned by Germans.

At the meeting of the Advisory Committee for Central Italy, held on July 16 th 1945, Prof. Angelini reported that a 43 MVA transformer (30/155 KV) manufactured by S. Giorgio Wks at Genova Sestri, had been requisitioned by the Germans.

He also informed that, according to information received from A.C. in Milan, it would actually be possible to get back this transformer, unless it has been destroyed following war action.

We have therefore collected the following informations according to recommendations by Col. Lapper.

1) We received from S. Giorgio Wks the shipping documents of the various transformer parts to be sent to Germany.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

transformer (30/155 kV) manufactured by S. Giorgio Wks at Genova Sestri, had been requisitioned by the Germans.

He also informed that, according to information received from A.C. in Milan, it would actually be possible to get back this transformer, unless it had been destroyed following war action.

We have therefore collected the following informations according to recommendations by Col. Lapper.

1) We received from S. Giorgio Wks the shipping documents of the various transformer parts to be sent to Germany. We enclose photo-copies which also show the railway car numbers and the weight of all parts.

2) We were assured that the transformer was directed to Linz (Austria) but we could not have a definite statement of where the transformer actually got there.

1751

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

3) For the assembling of the transformer the Germans took by force and transferred to Germany Mr. Berri, technical expert of S. Giorgio Wks. This man could now be very useful if provided of a travel permit for Austria; he would actually be able to recognize at a glance all the packages containing transformer parts.

We shall be pleased to let you have further details as soon as received and we would also be very grateful to Lieut-Col. A. C. if you could take some steps in order to start the research of the transformer, according to what promised by Col Lapper.

1750

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

102

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
25 JUL 1945 303
SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 15657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs. ———
Ns. 2427 /Uff.Tecnico

PAPIGNO, 10 luglio 1945

OGGETTO: Fornitura di guarnizioni di gomma per condotta forzata di alimentazione VI Gruppo Velino - Centrale Papigno.

A seguito di Vostra richiesta verbale e a maggior chiarimento di quanto da noi richiesto con lettera nº 1732/Uff.Tec. del 1º Giugno ultimo scorso inviata a codesta A.C., Vi precisiamo:

Le guarnizioni idrauliche che ci occorrono per i lavori di completamento della condotta forzata che alimenterà il VI Gruppo Velino della Centrale di Papigno, sono le seguenti:

- nº 10 anelli piani di gomma preferibilmente telata
  diametro interno 1600 mm.
  diametro esterno 1680 mm.
  spessore 5 mm.

- 5 anelli piani di gomma preferibilmente telata

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Ogni riproduzione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION
R O M A
Via Vittorio Veneto

Ns. CACT /Uff.Tecnico

PAPIGNO, 8 Luglio 1945

OGGETTO: Fabbisogno di guarnizioni di gomma per condotta forzata di alimentazione VI Gruppo Velino - Centrale Papigno.

A seguito di Vostra richiesta verbale e a maggior chiarimento di quanto da noi richiesto con lettera nº 1732/Uff.Tec. del 1º Giugno ultimo scorso inviata a codesta A.C., Vi precisiamo:

Le guarnizioni idrauliche che ci occorrono per i lavori di completamento della condotta forzata che alimenterà il VI Gruppo Velino della Centrale di Papigno, sono le seguenti:

- nº 10 anelli piani di gomma preferibilmente telata
  diametro interno 1600 mm.
  diametro esterno 1680 mm.
  spessore 5 mm.

- nº 5 anelli piani di gomma preferibilmente telata
  diametro interno 1800 mm.
  diametro esterno 1880 mm.
  spessore 5 mm.

- metri 35 di tondino di gomma da 14 mm.
- metri 20 " " " " " 15 mm.

Alleghiamo alla presente un disegno relativo ai due tipi di

./.

approved
RENF AFHQ
Comm'd's
17
1/8/45.

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Roma.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

anelli sopra elencati. La numero degli strati di tela indicata nella sezione a-a contenuta in detto disegno è soltanto indicativo. La Società Pirelli che costruirà detti anelli e alla quale abbiamo già da tempo inviata nostra regolare richiesta potrà decidere in merito.

Vi saremmo vivamente grati se voleste cortesemente autorizzare la Soc. Pirelli a fornirci le guarnizioni di cui sopra in modo che i lavori da eseguire sulla condotta forzata in oggetto, possano essere ultimati prima che sopraggiunga il periodo delle piogge autunnali.

Distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

COPIA

ROMA= 18 Luglio 1945

101

AUTOMEZZI PER LA RICOSTRUZIONE DEGLI IMPIANTI ELETTRICI

—— oOo ——

Dopo lunghe trattative con la Divisione Elettrica della Commissione Alleata e con i rappresentanti in seno a questa, del Ministero dei Lavori Pubblici, il Col.Renton si é personalmente interessato presso l'B.N.A.C. allo scopo di ottenere un'adeguata assegnazione di automezzi necessari per i lavori di ricostruzione.

Su invito del Col.Renton ho conferito ieri con il Direttore dell'B.N.A.C., Comm.Bompard e quindi con l'Ing.Stiriti con il quale ho potuto definire un prospetto delle nostre necessità che si riassume come segue:

1) = Per la riparazione della linea Terni-Pescara.-

Siamo rimasti d'accordo sulla necessità di

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

AUTOMEZZI PER LA RICOSTRUZIONE DEGLI IMPIANTI ELETTRICI

——— oOo ———

Dopo lunghe trattative con la Divisione Elettrica della Commissione Alleata e con i rappresentanti in seno a questa, del Ministero dei Lavori Pubblici, il Col.Renton si é personalmente interessato presso l'E.N.A.C. allo scopo di ottenere un'adeguata assegnazione di automezzi necessari per i lavori di ricostruzione.

Su invito del Col.Renton ho conferito ieri con il Direttore dell'E.N.A.C., Comm.Bompard e quindi con l'Ing.Stiriti con il quale ho potuto definire un prospetto delle nostre necessità che si riassume come segue:

1) = Per la riparazione della linea Terni-Pescara.-

Siamo rimasti d'accordo sulla necessità di quattro autocarri da 25 q.li cadauno che dovranno essere a nostra disposizione per circa due mesi. E' molto difficile far comprendere all'Ing.Stiriti che con due camion non si sarebbe potuto compiere il lavoro di riparazione della linea Terni-Pescara in due mesi anziché in cinque.

17.8

Si é rimasti d'accordo che gli autocarri in parola - salvo possibili diverse intese sul posto - rientreranno in garage settimanalmente per la necessaria revisione e saranno dati disponibili rispettivamente a l'Aquila ed a Pescara.

translation attached

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

2) = Per la ricostruzione della Centrale di Preci.-

Ci verrà dato saltuariamente un camion della portata di 80 q.li.

L'E.N.A.C. si é impegnata a dare istruzioni agli Uffici di Terni affinché le richieste della nostra Società vengano soddisfatte immediatamnte.

3) = Per la ricostruzione della Centrale di Cotilia.-

Verrà messo a nostra disposizione un autocarro con rimorchio ogni qualvolta la "TERNI" lo richiederà, saranno date opportune indicazioni agli Uffici dell'E. N.A.C. di Terni.

4) = Per il trasporto del cemento nei cantieri del Vomano.-

Ho fatto presente la necessità di trasportare per ora 500 tonn. al mese di cemento e si é rimasti d'accordo che l'E.N.A.C. provvederà ai mezzi necessari.

Sedutastante l'Ing.Stiriti ha ottenuto il consenso dell'On.Ramella ed ha assicurato che nei prossimi

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

2) = Per la ricostruzione della Centrale di Preci.-

Ci verrà dato saltuariamente un camion della portata di 80 q.li.

L'E.N.A.C. si é impegnata a dare istruzioni agli Uffici di Terni affinché le richieste della nostra Società vengano soddisfatte immediatamente.

3) = Per la ricostruzione della Centrale di Cotilia.-

Verrà messo a nostra disposizione un autocarro con rimorchio ogni qualvolta la "TERNI" lo richiederà, saranno date opportune indicazioni agli Uffici dell'E. N.A.C. di Terni.

4) = Per il trasporto del cemento nei cantieri del Vomero.-

Ho fatto presente la necessità di trasportare per ora 500 tonn. al mese di cemento e si é rimasti d'accordo che l'E.N.A.C. provvederà ai mezzi necessari.

Sedutastante l'Ing.Stiriti ha ottenuto il consenso dell'On.Ramella ed ha assicurato che nei prossimi giorni riceveremo una comunicazione contenente le indicazioni necessarie.

L'Ing.Stiriti ha anche consigliato di visitare l'On.Ramella nei prossimi giorni (a partire da domani) ed ha indicato che sarà bene prendere appuntamento con lui telefonandogli a N. 480810, l'ufficio dell'On.Ramella é situato in via Regina Elena di Bulgaria, sopra l'albergo diurno.

1747

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Translation by AC/ac

TERNI - SOCIET& PER L'INDUSTRIA e L'ELETTRICITA'

Rome, 18 July 1945

TRANSPORTATION FOR THE REHABILITATION OF ELECTRIC FACILITIES

After long discussions with the Electrical Division of Public Works and Utilities Sub-Commission, and the representatives of the Ministry of Public Works, Lt.Col. Renton has taken personal interest in the matter arranging with E.N.A.C. to obtain an adequate allocation of vehicles for the works of rehabilitation.

At the request of Lt.Col. Renton I, yesterday, had an interview with the Manager of E.N.A.C., Com. Bompard and Eng. Stiriti to whom I have outlined our necessity and have made the following arrangements :

1) - Repairs to Terni-Pescara Transmission Line

We have agreed upon the necessity of 4 trucks of 2,5 ton each which are to be at our disposal for about 2 months. It was very difficult to make Eng. Stiriti understand that with 2 trucks it would not be possible to complete the repairs to the Terni-Pescara transmission line in 2 months instead of 5 months.

It has been agreed that the above trucks - except possible controveries on the site - will return weekly return to the garage for necessary manitenance and will be at our disposal respectively at Aquila and Pescara.

2) - Reconstruction of Preci Station

Occasionally a 8 ton truck will be at our disposal. The E.N.A.C. has undertaken to issue necessary instructions to their Terni Office in order that our requests may be immediately fulfilled.

17/6

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

3) - Reconstruction of Cotilia Station

Whenever the Terni Co. requests it a truck and trailer will be put at its disposal. Bids to be submitted to the E.N.A.C. Office at Terni.

4) - Transportation of cement to Vomano Yards

I bought to their attention the necessity of transporting at present 500 tons of cement per month.It has been agreed that the E.N.A.C. will provide the transportation.

Eng. Stiriti immediately received the approval of On. Ramelli and has assured us that within the next few days we will receive a letter containing the necessary information.

Eng. Stiriti has also advised to visit On. Ramella within the course of the next few days (from to-morrow on) at his office in Via Regina Elena di Bulgaria - Tel. 480810 first fixing an appointment by telephone.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Tel. 478906

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works and Utilities Sub-Commission

File

VSR/ao

100

Reference : 303/PWU 21 July 1945

Subject : Transportation of Materials
for Terni-Pescara transmission line

To : MINISTRY OF PUBLIC WORKS
(Att. Prof. Ing. Visentini)

J

1. As you know the Public Works and Utilities Sub-Commission is very anxious for the early completion of the Terni-Pescara electric transmission line.

2. This Sub-Commission has been advised that transportation requirements for this job can be met by the ENAC organization and the Terni Company was so informed.

3. To-day however the following phonogram was received by this Sub-Commission from Prof. Angelini :

" ENAC rifiuta di trasportare da Terni a Navelli (vicino Aquila) il materiale siderurgico occorrente per la ricostruzione dei pali della linea Terni-Pescara perchè la Camera di Commercio di Terni non riconosce valida l'autorizzazione del Commando Alleato intestata alla Terni in data 28 Giugno 1945.

Preghiamo provocare un sollecito telegrafico del Ministero Industria e Commercio ad evitare dannosi ritardi.

Moltissime grazie,

f/to Prof. Angelini"

4. Will you kindly make necessary arrangements with the Ministry of Industry, Commerce and Labour in order that transportation for the work on the Terni-Pescara line may be provided by the ENAC organization.

)10 refers

W.M. LAPPER 17/5
Lieut-Colonel,
Chief Elec. Div.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.G.
20 JUL 1945 303

99

ENGINEER SECTION (BR)
A.F.H.Q.
C.M.F.

Tele No : FERNWOOD 7

Subject : Cement.

DEPS/5359

To : HQ, A.C. (PW & U Sub Comm, Elect.Div.).

18 JUL 45

96

Ref. your 309/PWU of 14 Jul.

1. Societa TERNI has already been given authority through Northern Sec, 80 EBW, to produce 500 tons cement, type 350, per month for Central Electrical Stations.

2. Pending a reduction in military requirements from SPOLETO Works, authority cannot be given for any increase in this amount.

C.C.MURRAY,
Lt.Col.R.E.,
for Brigadier,
Director of Engineer Stores.

Copy to :-
File DEPS/4420

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C
17 JUL 1945 303

98

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
INDUSTRY SUB-COMMISSION

RCDB/ag

Tel. 489061 - Ext. 441

15 July 1945

Ref. AC/5644/IND.

SUBJECT : Terni and Pescara Electric Transmission Line.

TO : ~~U.S.C.O., 8C Via Due Macelli, Rome.~~ ✓

for INFO: - Public Works and Utilities Sub-Commission
(Ref. 303/PWU of 15 July 1945)
~~- Ministry of Industry & Commerce.~~

1. Reference urgent order placed at Terni Steel Works for bolting material for a/m work, this job is to be given top priority and completed without delay.

2. U.S.C.O. will please report in writing to this Hq immediately, giving the exact state of the works at present, and expected date for completion.

R. C. B. BOGER, Major

for M. H. GLENDINNING
Lt. Colonel,
Acting Director,
Industry Sub-Commission.

1743

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

P.W. & J. 107 Sh. 97

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
AFO 394
INDUSTRY SUB-COMMISSION

RWB/bh

Tel.288081 - Ext.441

12 July 1945

Ref. AC/5565/IND.

RECEIVED
P.W. & J. C.C.A.C.
14 JUL 1945 303

SUBJECT : Rolled Steel Situation.

TO : Ministero dei Lavori Pubblici
Ispettorato Generale Elettr.
Acqua e Gas.

1. We acknowledge receipt of your letter reference 1088 of 10 July '45.

2. The limited availability of steel for the reconstruction of electrical installations is due to the following facts :

a. Terni Steelworks is the only producing steel for civilian needs at present.

b. During June certain uncompleted military orders left over from the previous months had to be rolled.

c. For reasons which are still being investigated Terni Steelworks, under civilian control, produced during June only approximately 35% of the declared tonnage of finished products for that month.

3. Steps have been taken to ensure full production from Terni in future and the whole of this production with the exception of moderate tonnages of Plate and Sheet will be for civilian requirements, steel for the rehabilitation of communications and power being given first priority.

4. As military requirements decrease, Ilva Torre Annunziata and Giovinazzo will gradually be able to undertake civilian orders, thus relieving the whole situation, but until the full production of these two steelworks is turned over to civilian contracts the difficulty

17½

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

encountered by the I.S.K., the Italian Government and others in obtaining their full requirements will continue, although on a decreasing scale.

5. Efforts have been made by this Sub-Commission to obtain stocks from other sources to ease the situation and we have been successful in locating an abandoned train of 76 wagons loaded with Steel Plate and Sections in the Mestre Area. This was immediately reported to Transportation Sub-Commission and to Public Works & Utilities Sub-Commission and it was suggested that the former Sub-Commission take steps to arrange movement of the steel to a suitable site in Southern Italy.

H. W. HARVEY Captain

for A. H. GLENDINNING,
Lt. Colonel,
Acting Director,
Industry Sub-Commission

Copy to :-
Commerce Sub-Commission
Transportation Sub-Commission
Public Works & Utilities Sub-Commission

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

LGP/bs

14 July 45

Reference: 303/PWU

FILE 96

Subject : Cement - Spoleto

To : Director of Engineer Stores AFHQ

1. The San Giacomo hydro electric plant, situated inland on the River Vomano, was being constructed prior to the occupation of Italy since when, work has been suspended, but when completed will be one of the most important hydro electric plants in Italy.
2. Most all the machinery is on site, the remainder has been located in the north and awaits shipments but certain constructional work has still to be carried out before the machinery can be assembled, in this connection a large quantity of cement is required.
3. It is estimated that the first phase of the scheme will be completed in about six months during this time the Terni Co. will require approximately :
   2.000 tons of 600 quality cement
   3.000 " " 500 " "
   5.000 " " 300 " "
4. So far as this scheme is concerned it would be both advantageous and economical to draw cement from Spoleto as the Spoleto works is within easy hauling distance of San Giacomo.
5. Will you please authorise release of cemnt from Spoleto as follows :
   Cement 600 Type 200 Tons month
   " 500 " 300 " "
   " 300 " 200 " "
6. Your early reply will be appreciated and early release will allow this important work to proceed.

17/7

L. G. PRICE

L.G.PRICE, MAJOR RE

for Lieut Colonel
Chief, Electr. Division

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Tel: 47890

File

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

VSR/bb

95

INTER OFFICE MEMO.

REFERENCE: 303/PWU — 13 July 45.
SUBJECT : Bolting Material for Electric Transmission Towers, Terni-Pescara Line.
TO : Industry Sub-Commission, Att: Lt-Col. Glendenning.
FROM : P. W. & U. Sub-Commission.

1. The Societa' Terni, now engaged in rebuilding the Terni-Pescara electric transmission line, needs bolting material to repair the damaged towers. They have already placed an order with the Terni steel works for the material and have received the impression that the work is considered to be of a low priority and that much time will be needed to complete it.

2. It would be appreciated if arrangements were made whereby the fabrication of the bolting material at the Terni steel works may be accorded a high priority.

For.

W.M. LAPPER,
Lieut-Colonel,
Chief Elec. Div.

1739

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478305

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

IEP/bs 94

FILE 12 July 45

Reference: 303/PWU

Subject : San Giacomo

To : TERNI Soc per l'Industria e l'Elettricita
PAVIGNO -Terni

91

1. Reference is made to your 1975 dated 27 June 45 which was received in this office 10 July 45.

2. This Division is aware of the importance of the San Giacomo plant and in this connection have allotted you 500 Tons of Cement (500type) to be collected from Colleferro.

3. On two separate occasions this month we have telephoned your office and have asked for delivery instructions. On each occasion we are told that delivery instructions will be given as soon as possible. To date no such instructions have been communicated to us, please expedite.

L. G. PRICE

L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Electr.Division

Copy to: Ministry of Public Works
(Prof. Anta)

1738

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

File

Tel : 489081.
Ext : 317.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works and Utilities Sub-Commission

VSR/sg

93

11 July 1945.

REFERENCE : 303/PWU.
SUBJECT : Steel for Repair of transmission Lines, Pescara - Archi Line.
TO : Societh Terni.

86

1. Reference is made to the letter dated 28 June 1945 from the Industry Sub-Commission to the Terni Company, File AC/5644/IND, Subject : Steel for the Repair of Electric Power Pylons.

2. Paragraph two of the reference letter states that the Terni Company shall release to the SME Company 30 tons of steel angle shapes in accordance with instructions from this office. Confirming information given to Major Everingham on 9 July the specifications of the steel needed are as follows :

Size in millimeters	Tons
130 x 130 x 12	7.0
110 x 110 x 10	5.0
80 x 80 x 8	2.0
75 x 75 x 8	3.0
60 x 60 x 8	12.5
50 x 50 x 5	0.5
Total Weight	30.0 Tons.

3. Rail transportation has been arranged for this material, and is scheduled the week of 9 July.

Arnold S. Lapper
Lt. Col Inf 1737

W.M. LAPPER,
Lieut-Colonel,
Chief, Elec.Div.

Copy to : 80 EBW (Steel Section)
Industry Sub-Commission
(att: Capt. R.B.Hardy).

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478305

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

IGP/bs

11 July 45

FILE 92

Reference: 303/PWU

Subject : Transformer Bushings

To : TEMNI soc.per l'Industria
e l'Elettricita
Pepigno- TERNI

90

1. Reference is made to your 1929/UFT Teen dated 2 July 45.

2. It would appear that you are not aware of the situation regarding manufacture of insulators at Richard Ginori Florence, and we assume (referring to para two of above mentioned letter) that you have not followed up the order you placed with Richard Ginori on 19 April 45 since Richard Ginori has been manufacturing insulators for more than one month, therefore, para two your letter, is both incorrect and misleading.

3. It is suggested that you contact Richard Ginori regarding your order and if this Division can assist regarding priority of manufacture, please notify us of your most urgent requirements.

L. G. PRICE

L.G.PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Elect.Division

1736

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

91

RECEIVED
P.W.B. U.S/C A.C.
10 JUL 1945 303

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

QUARTIER GENERALE COMMISSIONE ALLEATA
SOTTOCOMMISSIONE LAVORI E SERVIZI PUBBLICI
DIVISIONE ELETTRICA

R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs. Ns. 1975

PAPIGNO, 27 Giugno 1945

e per conoscenza:

AL MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI

R O M A
Via Monzambano

Inizio dei lavori per il completamento dell'impianto di S. Giacomo

Nel corso di parecchie riunioni avute con codesta Divisione Elettrica della C.A. e con i rappresentanti del Ministero dei Lavori Pubblici si è ravvisata la necessità di riprendere al più presto i lavori per il completamento dell'impianto di S. Giacomo sul fiume Vomano.

Le assicurazioni avute circa la possibilità di ottenere i rifornimenti più essenziali in tempo utile per avviare i lavori nella campagna primaverile ed estiva del 1945 ci hanno indotto ad affrontare il grave economico relativo alla rimessa in attività dei cantieri di lavoro. A ciò siamo stati anche incoraggiati dalla constatazione - fatta subito

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Questa lettera non può essere usata in qualunque controversia nei confronti della nostra Società e quello di Genova.

QUARTIER GENERALE COMMISSIONE ALLEATA
SOTTOCOMMISSIONE LAVORI E SERVIZI PUBBLICI
DIVISIONE ELETTRICA

Vs. N/s. 1975

PAPIGNO, 27 Giugno 1945

R O M A
Via Vittorio Veneto

per conoscenza:

AL MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI

R O M A
Via Lonzambano

Inizio dei lavori per il completamento dell'impianto di S. Giacomo

Nel corso di parecchie riunioni avute con codesta Divisione Elettrica della C.A. e con i rappresentanti del Ministero dei Lavori Pubblici si è ravvisata la necessità di riprendere al più presto i lavori per il completamento dell'impianto di S. Giacomo sul fiume Vomano.

Le assicurazioni avute circa la possibilità di ottenere i rifornimenti più essenziali in tempo utile per avviare i lavori nella campagna primaverile ed estiva del 1945 ci hanno indotto ad affrontare il gravame economico relativo alla rimessa in attività dei cantieri di lavoro. A ciò siamo stati anche incoraggiati dalla constatazione - fatta subito dopo la liberazione del Nord Italia - che tutto il macchinario elettrico ed idraulico, nonchè le apparecchiature della Centrale di San Giacomo sono disponibili presso le fabbriche del settentrione tanto che abbiamo già definito accordi con i costruttori per il pronto invio del personale specializzato nei montaggi.

1735

I lavori avrebbero potuto essere iniziati fin dai primi dello scorso Marzo se il cemento e i trasporti - che richiedemmo nei quantitativi strettissimamente indispensabili - ci fossero stati assegnati. Sono

Vincere 94 alpa

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

ora trascorsi quattro degli otto mesi utili dell'anno per i lavori sulle opere idrauliche dell'impianto di S. Giacomo senza che sia stato possibile iniziare i lavori per mancanza di trasporti e di cemento.

Ci permettiamo di richiamare alcune considerazioni che, secondo noi, rendono urgente il completamento dell'impianto in parola, limitatamente, per ora, alla messa in servizio della Centrale di S. Giacomo.

a) In pochi mesi potrà essere completato il montaggio della Centrale che renderà disponibile nell'Italia Centro-Meridionale una potenza di punta di 200.000 kW. ed una produzione annua non inferiore a 350.000.000 di Kwo. Ci sembra di non allontanarci dal vero affermando che tale potenza e produzione superano notevolmente quelle ottenute da tutti gli altri impianti ricostruiti ed in corso di ricostruzione, ad eccezione di quelli esistenti sui bacini del Nera e del Velino.

b) Nel lago di Campotosto esiste, e sarà immediatamente disponibile, una riserva di 70 milioni di mc. d'acqua corrispondente a circa 100 milioni di Kwo. nella Centrale di San Giacomo.

Il sopraelevamento del ciglio della diga in terra di Poggio Cancelli, consentirà, nel prossimo inverno e nella successiva primavera, di invasare almeno altri 30 o 40 milioni di mc. d'acqua corrispondenti a 40 ÷ 55 milioni di Kwo. Aggiungiamo che questi lavori sulla diga in terra non richiedono che quantità minime di cemento per il paramento a monte.

c) Nulla è richiesto alle fabbriche di macchinario elettrico ed idraulico, ed a quelle di apparecchiature per il completamento di questo grande impianto.

d) Le particolari caratteristiche della utilizzazione idroelettrica in parola consentono, come è noto, non solo una regolazione per-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

tamente, per ora, alla messa in servizio della Centrale di S. Giacomo.

a) In pochi mesi potrà essere completato il montaggio della Centrale che renderà disponibile nell'Italia Centro-Meridionale una potenza di punta di 200.000 kW. ed una produzione annua non inferiore a 350.000.000 di Kwo. Ci sembra di non allontanarci del vero affermando che tale potenza e produzione superano notevolmente quelle ottenute da tutti gli altri impianti ricostruiti ed in corso di ricostruzione, ad eccezione di quelli esistenti sui bacini del Nera e del Velino.

b) Nel lago di Campotosto esiste, e sarà immediatamente disponibile, una riserva di 70 milioni di mc. d'acqua corrispondente a circa 100 milioni di Kwo. nella Centrale di San Giacomo.

Il sopraelevamento del ciglio della diga in terra di Poggio Cancelli, consentirà, nel prossimo inverno e nella successiva primavera, di invasare almeno altri 30 o 40 milioni di mc. d'acqua corrispondenti a 40 ÷ 55 milioni di Kwo. Aggiungiamo che questi lavori sulla diga in terra non richiedono che quantità minime di cemento per il paramento a monte.

c) Nulla è richiesto alle fabbriche di macchinario elettrico ed idraulico, ed a quelle di apparecchiature per il completamento di questo grande impianto.

d) Le particolari caratteristiche della utilizzazione idroelettrica in parola consentono, come è noto, non solo una regolazione perfetta della disponibilità di energia nell'ambito della rete della "Terni", ma anche - ed in particolar modo - della rete dell'Italia Meridionale.

Ci permettiamo infine di porre in evidenza il fatto che, mentre da un lato non possiamo, per evidenti ragioni, ritardare ulteriormente

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

il montaggio del macchinario già pronto, dall'altro temiamo seriamente il suo deperimento se la Centrale dovesse rimanere ancora per qualche tempo inattiva.

Non abbiamo nemmeno accennato alle gravissime conseguenze economiche del ritardo, perchè la loro importanza è facilmente valutabile; ci permettiamo solo di esprimere la fiducia che lo sforzo compiuto dalla "Terni" (a prezzo di notevoli sacrifici) per restituire la vita a tante industrie ed attività dell'Italia Centrale meriti un riconoscimento che si manifesti in forma tangibile attraverso la concessione dei mezzi necessari all'immediata prosecuzione dei lavori di S. Giacomo: tanto più che per essi occorre soltanto la disponibilità di qualche mezzo di trasporto e di una parte relativamente modesta del cemento prodotto dal nostro Stabilimento di Spoleto.

Con ossequio

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing. Ausonio

173

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Non abbiamo nemmeno accennato alle gravissime conseguenze economiche del ritardo, perchè la loro importanza è facilmente valutabile; ci permettiamo solo di esprimere la fiducia che lo sforzo compiuto dalla "Terni" (a prezzo di notevoli sacrifici) per restituire la vita a tante industrie ed attività dell'Italia Centrale meriti un riconoscimento che si manifesti in forma tangibile attraverso la concessione dei mezzi necessari all'immediata prosecuzione dei lavori di S. Giacomo: tanto più che per essi occorre soltanto la disponibilità di qualche mezzo di trasporto e di una parte relativamente modesta del cemento prodotto dal nostro Stabilimento di Spoleto.

Con ossequio

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing. Ausenda Angelini

1734

Prof.AMA/SL

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA
CAPITALE L. 1.500.000.000

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division

R O M E

Vs. on Ns. 1976

PAPIGNO, 27 Giugno 1945

MINISTRY OF PUBLIC WORKS

R O M E

Starting of works for the completing of San Giacomo plant.

During many meetings held with the Electrical Division of the Allied Commission and with the rapresentatives of the Ministry of Public Works the necessity of starting again, as soon as possible, the works for the completing of San Giacomo plant on Vomano river was rekognized.

The assurances we were given about the possibility of getting the most essential supplies in time to start the works during spring and summertime 1945 induced us to meet the economical burden of putting into operation the yards. To this we have been encouraged by the fact, realiz

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Ogni e qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quella di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Electrical Division

R O M E

PAPIGNO, 27 giugno 1945

MINISTRY OF PUBLIC WORKS

R O M E

Starting of works for the completion of San Giacomo Dam.

During many meetings held with the Electrical Division of the Allied Commission and with the representatives of the Ministry of Public Works the necessity of starting again, as soon as possible, the works for the completing of San Giacomo plant on Volano river was recognized.

The assurances we were given about the possibility of getting the most essential supplies in time to start the works during spring and summertime 1945 induced us to meet the economical burden of putting into operation the yards. To this we have been encouraged by the fact, realizing soon after the liberation of Northern Italy, that all the electrical and hydraulical machinery and all the equipment or San Giacomo Station were available in the factories of Northern Italy, so that we have already taken agreements in order to get quickly specialized personnel for the assemblings.

The works could have been started even from the first days of last March, if the cement and the transportations - of which we required the minimum indispensable amount - had been allotted to us. In one year

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

for

there are only eight months which can be used for the works on the headworks of San Giacomo plant; and four of them have passed without it being possible to start the works owing to the lack of transportation and cement.

We beg to call to your attention some considerations that, according to our point of view, are urging the completing of the above plant limiting it, for the present, only to the putting into operation of San Giacomo station.

c-3) In a few months the assembly of the station might be completed, so that an output of 200,000 Km. and an yearly production not less than 350,000,000 KWhours can be obtained. We think we are saying the truth pointing out that such an output and production are remarkably greater than the ones given by all the other plants which have been rehabilitated or are going to be rehabilitated, with the exception of those existing on the Mera and Melino rivers.

d) In Campotosto lake there is, and will be available at once, a reserve of 70 millions of cubic meters of water, that is to say, 100 millions of KWhours in San Giacomo station.

The raise of the earth dam of Poggio Cancelli will allow us to accumulate some 30 or 40 millions of cubic meters more of water that is to say, 40 to 50 millions of KWhours. Let us add that such works require but very little quantities of cement for the covering of the upstream slope.

e) Nothing has been required to the factories of electrical and hydraulical equipment for the completing of this large plant.

f) The peculiar characteristics of the hydraulical utilization allow, as it is already known, not only a perfect regulation of the ayai-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

e) In a few months the assembly of the station might be completed, so that an output of 200,000 Km. and an yearly production not less than 350,000,000 KWhours can be obtained. We think we are saying the truth pointing out that such an output and production are remarkably greater than the ones given by all the other plants which have been realized or are going to be realized, with the exception of those existing on the Nera and Velino rivers.

f) An important lake there is, and will be available at once, a reserve of 70 millions of cubic meters of water, that is to say, 100 millions of KWhours in San Giacomo station.

The raise of the earth dam of Rocco Cancelli will allow us to accumulate some 30 or 40 millions of cubic meters more of water that is to say, 40 to 50 millions of KWhours. Let us add that such works require but very little quantities of cement for the covering of the upstream slope.

g) Nothing has been required to the laborites of electrical and hydraulical equipment for the completing of this large plant.

h) The peculiar characteristics of the hydraulical utilization allow, as it is already known, not only a perfect regulation of the available energy inside the area of the "Term" company, but also, and particularly, inside the area of central and southern Italy.

Finally we beg to point out the fact that, while we cannot for evident reasons further slow down the assembling of the equipment that is now ready, we are seriously fearing that it might be damaged if the station should be for some time out of operation.

We have not even hinted to the very serious consequences of the

./.

delay, because thier importance can be easily valued; we are only confident that the effort made by the Terni company, with so many sacrifices, to give life to so many industries and activities of Central Italy deserves an acknoledgement with the allotment of the means necessary to the going on of the works of San Giacomo: so much the more as for them the availability of some mean of transportation and a somewhat modest part of the cement produced by our factory of Spoleto are required.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing. Luigi [illegible]

PROT. AMA/GL

1732

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Central Italy deserves an acknowledgement with the allotment of the means necessary to the going on of the works of San Giacomo: so much the more as for them the availability of some mean of transportation and a somewhat modest part of the cement produced by our factory of Spoleto are required.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing. Muscoglio

PROT. AMA/GL

1732

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

90

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
9 JUL 1945 30,3
SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

Vs. _____

Ns. 1029 Uff. Tecn.

R O M A
Via Vittorio Veneto

PAPIGNO, 2 Luglio 1945

Oggetto: Isolatori passanti per trasformatori.

70

Abbiamo ricevuto la Vostra 303/PWU del 9 giugno u.s. e prendiamo atto di quanto ci comunicate in merito alla sospensione delle pratiche di importazione del nostro fabbisogno di passanti per trasformatori.

Come è a Vostra conoscenza, già dal 19 aprile u.s. abbiamo ordinato alla Richard-Ginori di Firenze le porcellane per i passanti dei trasformatori, per gli interruttori a volume d'olio ridotto e per i trasformatori di misura danneggiati. Dette porcellane però non sono state finora costruite per mancanza di carbone, argilla e caolino, per i quali materiali la Richard-Ginori ha presentato a codesta A.C. domanda di assegnazione rimasta tuttora non soddisfatta.

Preghiamo vivamente codesta A.C. di voler

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

Vs. _____
Ns. 1929/Uff.Tecn.

PAPIGNO, 2 Luglio 1945

R O M A
Via Vittorio Veneto

Oggetto: Isolatori passanti per trasformatori.

70

Abbiamo ricevuto la Vostra 303/PWU del 9 giugno u.s. e prendiamo atto di quanto ci comunicate in merito alla sospensione delle pratiche di importazione del nostro fabbisogno di passanti per trasformatori.

Come è a Vostra conoscenza, già dal 19 aprile u.s. abbiamo ordinato alla Richard-Ginori di Firenze le porcellane per i passanti dei trasformatori, per gli interruttori a volume d'olio ridotto e per i trasformatori di misura danneggiati. Dette porcellane però non sono state finora costruite per mancanza di carbone, argilla e caolino, per i quali materiali la Richard-Ginori ha presentato a codesta A.C. domanda di assegnazione rimasta tutt'ora non soddisfatta.

Preghiamo vivamente codesta A.C. di voler considerare quanto sia urgente e necessario per la rimessa in esercizio delle nostre Centrali e delle nostre Sottostazioni disporre dei trasformatori e delle apparecchiature di protezione e di controllo relative.

Sarebbe veramente doloroso se, dopo tanto lavoro fatto per la ricostruzione, la mancata disponibilità di poche por-

1737

92 refs.

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

cellane, dovesse pregiudicare la ripresa dell'esercizio degli impianti.

Vi saremmo pertanto molto grati se voleste cortesemente prendere in esame la richiesta di cui sopra, sopratutto del carbone, e se voleste porre il Vostro autorevole interessamento, affinchè la fornitura delle materie prime, indispensabili per la ricostruzione delle porcellane, possa essere al più presto autorizzata.

Molti ringraziamenti e distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

mente prendere in esame la richiesta di cui sopra, sopratut=
to del carbone, e se voleste porre il Vostro autorevole inte=
ressamento, affinchè la fornitura delle materie prime, indispen=
sabili per la ricostruzione delle porcellane, possa essere al
più presto autorizzata.

Molti ringraziamenti e distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing. FT/nf:

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION By C.Tatti/ct

"TERNI" COMPANY FOR INDUSTRY AND ELECTRICITY

Reference : 1929/Uff.Tecn. 2 July 1945

To : Public Works and Utilities Sub-Commission, Electrical Division.

Subject : Lead-trough transformer bushings.

We have received your 303/PWU dated 9 June 45, and we have noticed your information ref. suspension of procedures for importing our requirement of lead-trough bushings.

As you know, on 19 april 45 we placed an order with Richard & Ginori Co. at Florence for porcelains for lead-trough transformer bushings, for reduced oil volume switches and for damaged transformer meters. But said porcelains have not been manufactured so far due to lack of coal, clay and kaolin, for which material the Richard-Ginori Company requested allocation to the A.C., but with no results so far.

incorrect statement

We earnestly beg you to consider how it is urgent and essential for restoration of our Power plants and Substations to have available the transformers and relative protection and control equipment.

It would be really painful if, after so much work carried out for reconstruction, the non- availability of a few porcelains should endanger restoration of plants.

We would therefore be very grateful if you could kindly examine the above request, specially as far as coal is concerned, and if you would kindly take the matter up in order that supply of raw materials essentially needed for manufacturing of porcelain, may be soon authorized.

Truly yours,

"TERNI" Co.

Where is the hold up? E.J.O.P.

Richard Ginori has increased monthly production of 173 tons to 217 tons

W/E 7 July

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Tel. 441

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
2 JUL 1945 005

RB/RWH/ci

Ref. AC/5644/IND

30 June 1945

SUBJECT : Equipment and Material required for transmission line Terni - Pescara.

TO : Public Works & Utilities Sub-Commission.

FROM : Industry Sub-Commission

Reference your memo 303/PWU/ of 28 June.

1. You will find enclosed copy of a letter addressed to Società Terni which covers most of the items named in your list.

2. Transport, Gasoline and Oil have already been applied for from A.F.H.Q.

3. We suggest that you make your own arrangements for Portable Electric Welding sets. They are difficult to obtain and in view of this you may have to resort to oxy-acetylene welding.

4. With regard to rations we regret that it is not within the scope of the Industrial Sub-Commission to authorize the purchase of military rations. This is a matter for A.F.H.Q. to deal with.

R. W. HARDY, Capt.

for W. J. MASKREY,
Lt. Colonel,
Acting Director,
Industry Sub-Commission.

1 Incl.:
As per para
1 above.

Copy to :
Economic Section.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
INDUSTRY SUB-COMMISSION

RB/RWH/gp

Tel. 469081, Ext. 441

30 June 1945

Ref. AC/3644/IND

SUBJECT : Equipment and Material Required for Transmission Line Terni-Pescara.

TO : Societa Terni - Terni

1. The following stores are required for the repair of the Terni-Pescara transmission line :

Item	Terni	S.M.E.	Total Required
Coal	15 tons	—	15 tons
Welding Rods	5,000	—	5,000
Cement	30 tons	—	30 tons
Oxygen	40 bottles	70 bottles	110 bottles
Acetylene	30 "	40 "	70 "
Rope	10, 12, 15, 20 mm. 100 meters each size	—	400 meters
Blocks and tackle	6 - 1 ton	—	6

2. You are required to provide your Electrical Division and S.M.E. with the above items out of your own stocks at the Steelworks.

R.W. HARDY, Captain 1728

for W.J. MASKREY
Lt. Colonel,
Acting Director,
Industry Sub-Commission.

Copy to :-
Public Works and Utilities Sub-Commission

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Tel: 478906 HEADQUARTERS ALLIED C[illegible]ISSION HJR/bb

INTER OFFICE MEMO

88

REFERENCE: 303/PWU 28 June 45.
SUBJECT : Equipment and Material required for transmission line Terni-Pescara.
TO : Industry Sub-Commission, Attention: Capt. Hardt.
FROM : P. Wks & U. Sub-Commission.

1. The major items required by the Terni and SME Companies in order to reduce the time necessary to repair the Terni-Pescara transmission line are listed below. The numerous minor items requested are not included as it is expected that all, or part, of these may be secured by the companies without military assistance.

ITEM	TERNI	SME	Total required
Transport	4 - 2½ Ton 1 - Car. Jeep, or Motorcycle.	2 - 2½ Ton --	6 1
Gasoline	10,000 Liters	6,000 Liters	16,000 Liters
Lubricating Oil	200 Liters	120 Liters	320 Liters
Coal	15 Tons	--	15 Tons
Welding Rods	5,000	--	5,000
Cement	30 Tons	--	30 Tons
Oxygen	40 bottles	70 bottles	110 bottles
Acetylene	30 "	40 "	70 "
Portable Electric Welding Sets (Gasoline driven)	€3	3	6
Rope	10, 12, 15, - 20 mm. 100 meters each size	--	400 meters
Blocks and tackle	6 - 1 ton	--	6

89 offers

1727

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

2. In addition to the above it is requested that the Terni Company be authorized to purchase military rations (M & V) for 1 meal per man per day, a total of 12,000 rations (200 men-60 days.)

Ismail S. Conley
Lt. Col. Inf. Jr

W. M. LAPPER,
Lieut-Colonel,
Chief Elect. Div.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION

By : C.Tatti

MINISTRY OF INDUSTRY, COMMERCE AND LABOR
Direction General of Industry & Mines
Liquid Fuels Division

Reference : 3518/III

26 June 45

To : ALLIED COMMISSION,
COMMERCE SUB-COMMISSION,
Releases and Requirements Section -

Subject : Request for allocation of solid and liquid asphalt. -

1. Enclosed herewith is forwarded letter from Terni Company, requesting allocation of solid and liquid asphalt for their plants.

2. This matter is deferred to you, since it is within your Sub-Commission's competence.

1725

for THE MINISTER
Sgd. Fiore

MINISTERO INDUSTRIA COMMERCIO E LAVORO.
Direz.Gen.le Industria e Miniere
Divisione ~~Combustibili~~ Liquidi

Roma, 26 GIU 1945 19 Anno

Divisione ____ Sez. ____
Prot. N. 3518/III Allegati 1 -
Risposta a nota del ____
Div. ____ Sez. ____ N. ____

27 JUN 1945
5300
Ef

Al la COMMISSIONE ALLEATA
SOTTOCOMMISSIONE COMMERCIO =
Releases and Requirements
Section -
R O M A

OGGETTO: Richiesta assegnazioni asfalto solido e liquido. -

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
28 JUN 1945 303

1. Si trasmette in allegato una lettera della Soc.Terni, tendente ad ottenere assegnazioni di asfalto solido e liquido per i propri stabilimenti.

2. Quanto sopra, trattandosi di materia di competenza di codesta Sotto Commissione.-

IL MINISTRO

gio/ca

1724

Scrivere di fronte per ogni lettera un solo argomento e d'indicare nella risposta il N. di Protocollo e la Divisione a cui si risponde.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Div. ..... Sez. ..... N. .....

OGGETTO: Richiesta assegnazioni asfalto solido e liquido. -

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
28 JUN 1945
303
075

1. Si trasmette in allegato una lettera della Soc.Terni, tendente ad ottenere assegnazioni di asfalto solido e liquido per i propri stabilimenti.

2. Quanto sopra, trattandosi di materia di competenza di codesta Sotto Commissione.-

IL MINISTRO

gio/ca

1724

Si prega di trattare per ogni lettera un solo argomento e d'indicare nella risposta il N. di Protocollo e la Divisione a cui si risponde.

Le Precise. Roma. Ord. 305. 2000

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RECEIVED
P.W. & I. S/C A.C.
29 JUN 1945 303

00 8 86

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
INDUSTRY SUB-COMMISSION

HWH/RCDB/cp

Tel. 489061, Ext. 441

28 June 1945

Ref. AC/5644/IND

SUBJECT : Steel for the Repair of Electric Power Pylons

TO : Terni Company - Terni

1. The 170 tons of Mild Steel Angles required by your Electrical Division at Galleto are to be supplied from the 225 tons of steel sections allocated to you for your own use in June rolling.

2. Please release to Societa' Meridionale di Elettricita' 30 tons of Mild Steel Angles according to specifications to be furnished by Lt. Col. Renton. This steel is to be released ex stock.

3. Lt. Col. Renton will bid for rail movement and you are to inform him when the 170 tons for your Electrical Division will be ready.

4. We are arranging for the provision of four motor trucks and the necessary fuel and lubricants to expedite the work of repairing the pylons.

5. You on your part are required to render every possible assistance to your Electrical Division and to Lt. Col. Renton in order to have the work completed at the earliest possible date.

93 yfw

H.H. HARRY, Capt.

Copy to :-
Northern Section SO E.B.E.
H.Q. - SO E.B.E. (Steel Section) for
H.Q. Alcom - Public Works and Utilities
(Attn.: Lt. Col. V.S. Renton)

F.J. HARRY
Lt. Colonel,
Acting Director,
Industry Sub-Commission.

172

Fol. 30 - File 42

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

c/5 p i a

T E R N I = SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

Sede Legale - Roma

All'On. MINISTERO DELL'INDUSTRIA
DEL COMMERCIO E DEL LAVORO =

Direz.Gen.Industria e Miniere
- Ufficio Combustibili

Ns. 613/A

R O M A

Roma, 13 giugno 1945 -

OGGETTO: Assegnazione asfalto solido e liquido.-

I nostri Stabilimenti Sociali: Stabilimenti Siderurgici di Terni, Elettrochimici di Nera Montoro, Elettrochimici di Papigno e Servizi Elettrici di Papigno, hanno urgente bisogno di bitume liquido e secco in pani.

Vi precisiamo che detto bitume occorre per i lavori di ricostruzione e di manutenzione delle terrazze delle cabine elettriche, delle centrali ed officine danneggiate:

Stabilimento	Fabbisogno immediato	Fabbisogno mensile
Siderurgici	q.li 30	3
Elettrochimici Papigno	" 10	1
Elettrochimici Nera Montoro	" 100	2
Servizi Elettrici	" 15	1

Vi interessiamo pertanto voler cortesemente disporre per una congrua assegnazione e, mentre restiamo in attesa di favorevole riscontro, Vi ringraziamo e distintamente Vi salutiamo.

T E R N I
Società per l'Industria e l'Elettricità
Il Direttore Generale - Un Procuratore
Firma illegibile Firma illegibile

1722

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

COPY

"TERNI" COMPANY FOR INDUSTRY & ELECTRICITY

Reference : 613/A

To : Ministry of Industry, Commerce and Labor,
Direction General of Industry and Mines,
Fuel Office.

Subject : Allocation of liquid and solid asphalt. -

Our Company's Plants - Siderurgici at Terni, Elettrochimici at Nera Montoro, Elettrochimici at Papigno and Servizi Elettrici at Papigno - are in urgent need of liquid bitumen, and solid block bitumen.

Said bitumen is needed for works of reconstruction and maintenance of roofs of electrical substations, plants and damaged workshops.

Plant	Immediate requirement	Monthly requirement
Siderurgici	3 tons	300 Kgs.
Elettrochimici Papigno	1 ton	100 Kgs.
Elettrochimici Nera Montoro	10 tons	200 Kgs.
Servizi Elettrici	1.5 tons	100 Kgs.

We beg you therefore to arrange for allocation, and we thank you.

Truly yours,

"TERNI" COMPANY

172

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RECEIVED
P.W. & U.S/C A.C.
28 JUN 303

FX 13157
JUN 261757B

E/6917
JUN 270930B
ROUTINE

AFHQ SIGNED MONARNEY CITE NAENG

ACTION PEMBARK INFO ALOOM

84

RESTRICTED.

Requisition ENGR IV-V415 based on requisition MGS-261-ENGR and not on requisition MGS-197-ENGR as stated on cable FX 98605, cite NAENG, dated 24 June current.

DIST

INFO-ACTION: Req Br 3
INFO: Chief Commissioner
Econ Sec
File 2
Float

Reg. Branch. Dist:
P.W & U. S/C
Transp. S/C
Industry. S/C (Actn: Mining Div.
Reg. Branch. Files.

1720

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.600.000.000

RECEIVED
P.W. & M. S/C A.C.
27 JUN 1945 385
Censore.

SERVIZI ELETTRICI

Indirizzi:
Posta: Casella Postale Terni
Telegr.: ELETTROTERNI
Telefono: 58

C. P. E.: Roma 18657 - Genova 12090
Milano 243296 - Perugia 12945
Rieti 6478 - Teramo 20386
Terni 4149.
C/ C/ Postale Genova num. 4/526

83

Vs. .....

Ns. .....

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
DIVISIONE ELETTRICA
R O M A

all'attenzione del
Sig. Maggiore Price

Papigno, 25/6/1945

Con il Vs. ordine nº AC 3081 del 22 maggio 1945 abbiamo ritirato presso la Ditta Mencaglia Azeglio di Siena gli elettrodi da Voi gentilmente concessi.

La Ditta Mencaglia ci ha consegnato in totale 105 elettrodi che abbiamo subito provato e trovati di buona qualità.

Vi saremmo molto grati se poteste farci ottenere un quantitativo di circa 10.000,- elettrodi per le nostre lavorazioni più urgenti.

Distinti saluti. -

Ing.CS/LR

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Il foro competente per le decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

RECEIVED
P.W. & U. C.A.C.
27 JUN 1945 303

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

Vs. R 82

Ns. _____

PAPIGNO, 26 Giugno 1945

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

A seguito del colloquio avuto dal nostro Direttore con il Sig. Colonnello Lapper e con il Sig. Colonnello Renton rimettiamo l'elenco delle attrezzature e dei materiali che ci sono necessari per poter eseguire la riparazione della linea elettrica Cotilia-Alanno entro due mesi:

1) mezzi di trasporto:
   4 camion da 4 Tonn.
   1 jeeps
2) Benzina 10 Tonn.
   Olio lubrificante 0,2 Tonn.
3) Carbone 15 Tonn.
4) Elettrodi per acciaio n° 5.000 30000 released 29/6
5) 40 bombole per ossigeno
6) tre forge da campo
7) Due gassogeni completi di tubi di gomma e serie completa di cannelli

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Ns. _____

PAPIGNO, 26 Giugno 1945

A seguito del colloquio avuto dal nostro Direttore con il Sig. Colonnello Lapper e con il Sig. Colonnello Menton rimettiamo l'elenco delle attrezzature e dei materiali che ci sono necessari per poter eseguire la riparazione della linea elettrica Cotilia-Alanno entro due mesi:

1) mezzi di trasporto:
   4 camion da 4 Tonn.
   1 jeeps
2) Benzina 10 Tonn.
   Olio lubrificante 0,2 Tonn.
3) Carbone 15 Tonn.
4) Elettrodi per acciaio n° 5.000 30000 rel. 29/6
5) 40 bombole per ossigeno
6) tre forge da campo
7) Due gassogeni completi di tubi di gomma e serie completa di cannelli per scaldare e tagliare.
   In luogo dei due gassogeni potrebbero servire 30 bombole per gas acetilene, unitamente alla serie completa di cannelli e tubi di gomma.
8) Due piccole incudini da ritirare in Acciaieria con autorizzazione.
9) Quattro mazze da ritirare in Acciaieria con autorizzazione. 171
10) Due serie complete di chiavi fisse.
11) 20 lime miste piane, tonde, mezze piane.
12) Una mola a smeriglio a mano.

141 uhers

./.

Nicol

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

13) 6 taglie da una tonnellata complete di fune (200 metri di fune ciascuna).

14) Corde di canapa o di cotone da mm. 10, 12, 15 e 20: 100 metri per tipo.

15) 30 Tonn. di cemento.

Distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing.CS/SL

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

RECEIVED
P.W. & U.S/C A.C.
27 JUN 1945 303

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION
R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs. 82
Ns. 1832 /Uff.Tecn.

PAPIGNO, 25 Giugno 1945

All'attenzione del Sig. Magg. Price

30000 released 28/6

Oggetto: Fabbisogno di elettrodi -

Per i lavori di ricostruzione delle turbine delle Centrali Galleto, Cotilia, Papigno e Preci e per i lavori vari di carpenteria, il nostro fabbisogno di elettrodi per saldatura è il seguente:

1° - Elettrodi per bronzo F.A/B.R. oppure tipo E.S.C.O. calibro 6 oppure 8 mm. n. 8.000

2° - Elettrodi per acciaio inossidabile calibro 6 oppure 8 mm. " 10.000

3° - Elettrodi per acciaio normale, possibilmente dei tipi "Normend" o "Stabilend", calibro 6 oppure 8 mm. " 100.000

Non è qui compreso il nostro fabbisogno per la Centrale di S. Giacomo.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

...te per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION
R O M A
Via Vittorio Veneto

Ns. 1822 /Uff.Tecn.

PAPIGNO, 25 Giugno 1945

All'attenzione del Sig. Magg. Price

30000 released 28/6

Oggetto: Fabbisogno di elettrodi -

Per i lavori di ricostruzione delle turbine delle Centrali Galleto, Cotilia, Papigno e Preci e per i lavori vari di carpenteria, il nostro fabbisogno di elettrodi per saldatura è il seguente:

1° -	Elettrodi per bronzo F.A/B.R. oppure tipo E.S.C.O. calibro 6 oppure 8 mm.	n. 8.000
2° -	Elettrodi per acciaio inossidabile calibro 6 oppure 8 mm.	" 10.000
3° -	Elettrodi per acciaio normale, possibilmente dei tipi "Normend" o "Stabilend", calibro 6 oppure 8 mm.	" 100.000

Non è qui compreso il nostro fabbisogno per la Centrale di S. Giacomo.

Vi saremmo molto grati se voleste, con cortese sollecitudine, provvedere per l'assegnazione.

Gradiremmo conoscere preventivamente i prezzi. 1717

Molti ringraziamenti e distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing.FT/nf.

Translator attached

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

8

FROBN Sec Com
EUA

9.02 2817 8

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

Ref. E-1

11 June 1945

SUBJECT: Maintenance Material for Italian Power Plants

TO : Headquarters, Allied Commission, APO 394
(Attn: Public Works and Utilities Sub-Comm.)

306

No copy - PS.

With reference to your letter 303/PWU dated 9 June 1945, the items 49 - 53 on MGS-261-ENG have been cancelled.

For the Assistant Chief of Staff, G-5:

HEADQUARTERS
12 JUN 1945
A. G.

M. G. POOLE
Captain, WAAS
Economics & Supply Division

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
13 JUN 1945 306

1715

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C
7 JUN 1945 303

RESTRICTED

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

Ref. E-1

5 June 1945

SUBJECT: Maintenance Material for Italian Power Plants, MGS-261-ENG

TO : Headquarters, Allied Commission, APO 394
(Attn: Public Works & Utilities Sub-Comm.)

1. Reference is to your letter 303/PWU of 1 June 1945.

2. The drawing furnished with the original A.C. requisition was forwarded to CCAC as Appendix A of LAC Airgram 98, and is considered to be inadequate. Detailed drawings are therefore still required. It is requested that these be promptly furnished or alternatively that items 49 - 53 of MGS-261-ENG be cancelled.

For the Assistant Chief of Staff, G-5:

HEADQUARTERS
6 GIU 1945
A. C.

R. C. CARSON
Major, G.S.C.
Economics & Supply Division

RESTRICTED

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

FX 98106
JUN 231806B

E/6489
JUN 241020B
ROUTINE

AFHQ SIGNED ALEXANDER CITE FHGDQ

ACTION TROOPERS LONDON INFOR TO AGWAR: ALCOM ROME

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
25 JUN 1945 306

RESTRICTED.

This is MEG 518.

Under authority CAL 1392 of 7 June this constitutes requisition MGS-279-ENG, Refer MEG 509. Request you supply items detailed in cable LAC 1065 of 18 March. Consign to Public Works and Utilities Sub Commission ALLIED COMMISSION NAPLES or LEGHORN. Further request (A) packages be marked with standard civil affairs markings of TOG and CA in red (B) that all vouchers and packing lists be endorsed "ALLIED COMMISSION REQUISITION MGS-279-ENG"(C) Landed costs be furnished to AC ROME. Agreed G-5; M and TN.

DIST

INFO-ACTION: Requisition Div
INFO: Chief Commissioner
Econ Sec
File 2
Float

P.W. and U. S/C

1714

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

PWD-S/C
24 June 45 - 303

78

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB-COMMISSION

ROMA
Via Vittorio Veneto

Vs. _____
Ns. _____/Tec.

PAPIGNO, 23 Giugno 1945

Per il montaggio della turbina del IV Gruppo Galleto ci occorrono N°50 anelli di gomma aventi le dimensioni 122 x 103 x 25 mm., identici a quelli a suo tempo fornitici a mezzo del Sig. Cap. Vannoy.

Vi saremmo vivamente grati se Vi compiaceste autorizzare con cortese sollecitudine la Pirelli, che già possiede il relativo stampo, a fornirci quanto sopra-richiesto.

Ringraziando.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Ogni decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB-COMMISSION

Ns. _____/Tec.

PAPIGNO, 23 Giugno 1945

R O M A
Via Vittorio Veneto

Per il montaggio della turbina del IV Gruppo Galleto ci occorrono N°50 anelli di gomma aventi le dimensioni 122 x 103 x 25 mm., identici a quelli a suo tempo fornitici a mezzo del Sig. Cap. Vannoy.

Vi saremmo vivamente grati se Vi compiaceste autorizzare con cortese sollecitudine la Pirelli, che già possiede il relativo stampo, a fornirci quanto sopra-richiesto.

Ringraziando.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing.FT/AB

applicatum
171 S/C
Ro. Cfm
26/6/45

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI · SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA · SEDE LEGALE IN ROMA · DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.200.000.000.

77

RECEIVED
P.W. & U.S.C.A.C.
SERVIZI ELETTRICI
22 JUN 1945
303

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE-TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.C. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION
R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs. Ns. 1732 /Uff/Tecn.

PAPIGNO 17/18 Giugno 1945

All'attenzione del Col. Renton

Oggetto: Fabbisogno di guarnizioni di gomma -

Confermiamo che i quantitativi di guarnizioni di gomma richiesti verbalmente al Sig. Col. Renton nel corso della ultima visita fattaci a Papigno, sono compresi in quelli contenuti nella nostra richiesta recentemente inviata alla Pirelli.

Di detti materiali una piccola parte ne abbiamo già ricevuto a mezzo codesta A.C. e precisamente:

- Tondino di gomma da 6 mm.	m.	150
- " " " " 7 "	"	150
- " " " " 9 "	"	150
- " " " " 11 "	"	150
	"	50

applicazione inviata 26/6/45

di qualunque controversia nei confronti della nostra Società a quello di Genova

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

PUBLIC WORKS UTILITIES Ns. 1102 /Uti/Tecn.
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION
R O M A
Via Vittorio Veneto

PAPIGNO 17/18 Giugno 1945

All'attenzione del Col. Renton

Oggetto: Fabbisogno di guarnizioni di gomma -

Confermiamo che i quantitativi di guarnizioni di gomma richiesti verbalmente al Sig. Col. Renton nel corso della ultima visita fattaci a Papigno, sono compresi in quelli contenuti nella nostra richiesta recentemente inviata alla Pirelli.

Di detti materiali una piccola parte ne abbiamo già ricevuto a mezzo codesta A.C. e precisamente:

- Tondino di gomma da 6 mm.	m.	150
- " " " " 7 "	"	150
- " " " " 9 "	"	150
- " " " " 11 "	"	150
- Anelli di gomma 122x103x25	n.	50

Vi comunichiamo inoltre che fra breve inizieremo i lavori per il completamento della condotta forzata per 1 alimentazione del gruppo VI Velino della Centrale di Papigno che, secondo quanto disposto da codesta A.C., dovrà al più presto essere rimesso in efficenza.

Per tali lavori ci occorrono le seguenti guarnizioni idrauliche:

- n. 10 Anelli piani di gomma preferibilmente telata
  diametro interno 1600 mm.
  " esterno 1680 "
  " spessore 5 "

Vincere

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

- N. 5 Anelli piani di gomma preferibilmente telata

diametro interno	1800	mm.
" esterno	1880	"
spessore	5	"

- metri 35 di tondino di gomma da 14 mm.
- " 20 " " " " " 15 "

Provvediamo oggi stesso a farne richiesta alla Pirelli.

Vi saremmo vivamente grati se voleste dare il Vostro benestare per l'assegnazione.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing. Angelini

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION By : C.Tatti

"TERNI" COMPANY FOR INDUSTRY AND ELECTRICITY

Reference : 1732/uff.tecn. 18 June 45

To : Public Works & Utilities S/C,
Electrical Division
(Attn. Col. Renton)

Subject : Rubber packings.

We beg to confirm that quantities of rubber packings verbally requested to Col. Renton during his last visit to Papigno are included in our request recently forwarded to Pirelli Co.

We received a small part of said materials from AC, viz. :

- 6 mm rubber rod	150 metres ✓
- 7 " " "	150 " ✓
- 9 " " "	150 " ✓
- 11 " " "	150 " ✓
- Rubber rings, 122x103x25	50 Each ✓

Please notice that we will soon commence works for completion of pressure pipe for feeding Group VI Velino of Papigno Power Plant , which, according to your instructions, must be put back soon into operation.

For a/m works we need the following hydraulic packings :

- 10 flat rubber rings, preferably cloth lined
(Internal diameter 1600 mm
External " 1680 mm
Thickness 5 mm)

- 5 rings, as above
(Internal diameter 1800 mm
External " 1880 mm
Thickness 5 mm

- 14 mm rubber rod 35 metres

- 15 mm " " 20 metres

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

We received a small part of said materials from AC, viz. :

- 6 mm rubber rod	150 metres	✓
- 7 " " "	150 "	✓
- 9 " " "	150 "	✓
- 11 " " "	150 "	✓
- Rubber rings, 122x103x25	50 Each	✓

Please notice that we will soon commence works for comple= tion of pressure pipe for feeding Group VI Velino of Papigno Power Plant , which, according to your instructions, must be put back soon into operation.

For a/m works we need the following hydraulic packings :

- 10 flat rubber rings, preferably cloth lined
  (Internal diameter 1600 mm
  External " 1680 mm
  Thickness 5 mm)
- 5 rings, as above
  (Internal diameter 1800 mm
  External " 1880 mm
  Thickness 5 mm
- 14 mm rubber rod 35 metres
- 15 mm " " 20 metres

Request will be forwarded today to Pirelli Company. We would be grateful if you could approve allocation.

171

"TERNI" COMPANY



Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
21 JUN 1945 308

Tel: 1349

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Economic Section
Requisition Branch

76

HCQ:VVC:lsk

21 June 1945

Ref. 400/162 RB

SUBJECT: MGS-261-E NG

TO: Public Works and UtilitiesSub-Commission

1. Reference is made to Requisition No. MGS-261-ENG, LAC Airgram 98.

2. CCAC advises that items 1 through 48 and items 54 through 91 will be procured ex U.S. and made available for shipment during period August--December 1945.

3. It is requested that items 49, 50, 51, 52 and 53 be cancelled as per your letter 303/PWU of 9 June 1945.

15

H. C. QUARTIER
Lt. Col., QMC
Economic Section

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478305

FILE LGP/be 75

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

9 June 45

Reference: 303/PWU

Subject : Maintenance Material for Italian Power Plants
MGS- 261-ED

To : AFHQ G 5 Section
(Economics & Supply)

1. Reference your KI dated 5 June 45 and further to our 303/PWU dated 1 June 45 please cancel procurement of item 49 - 53 on MGS -261-ED in view of the difficulty of obtaining detailed drawings and in view of the possibility of having insulators manufactured in this Country at an early date.

L. G. PRICE 1704

L.G.PRICE,LT.COL.AC
for Lieut Colonel
Chief,Electr.Division

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

LGP/bs

1 June 45

Reference: 303/PWU

Subject : MG3 -261 -ENG

To : AFHQ G 5 Section
(Economics and Supply Division)

1. Reference is made to your EI dated 14 April 45, your EI dated 29 May 45 and telephone conversation Capt Lathrope - Maj.Price of 30 May 45.

2. We have made repeated calls to the Societa concerned for the information required by CCS so far without result, however we refer you to the sketch supplied with the original requisition (copy of which is attached) with particular reference to column "D" of the sketch which dimensions are diameter openings of the tanks.

3. The diameters therefore should be 165 KV - 15 3/4 inches
130 " - 11 7/16 "
80 " - 8 43/64 "
40 " - 5 45/64 "
15 " - 4 45/64 "

this information should be sufficient to enable manufacture to proceed.

For the Chief Commissioner,

L. G. PRICE
L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief,Electr.Division

c.c. to; Requisition Division.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
18 JUN 1945 303

Indirizzi:
Posta: Casella Postale Terni
Telegr.: ELETTROTERNI
Telefono: 58

C. P. E.: Roma 18657 - Genova 12090
Milano 243296 - Perugia 12945
Rieti 6478 - Teramo 20386
Terni 4149
C/ C/ Postale Genova num. 4/526

SERVIZI ELETTRICI

13

HEADQUARTERS ALLIED
COMMISSION
Public Works & Utilities
Sub Commission
Electrical Division
R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs.
Ns. 1708/Tecn.

Papigno, 15/6/45
/C

Oggetto: Elettrodi per saldature -

Abbiamo ricevuto la Vostra assegnazione per gli elettrodi per saldature che provvederemo a ritirare presso la Ditta Mencaglia Azelio di Mauro a Siena (Scalo), e Vi ringraziamo vivamente per il Vostro cortese interessamento.-

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing.FT/nf.

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION

By : C.Tatti

"TERNI" COMPANY FOR INDUSTRY & ELECTRICITY

Reference : 1708/Tecn. 15 June 45

To , : Public Works and Utilities Sub-Commission,
Electrical Division.

Subject ; Welding rods.

We received your allocation of welding rods, which we will collect from Mencagla Azelio Firm of Mauro A Siena (Scalo), and we thank you for the kind interest you took in this matter.

TERNI Company

1706

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

LGP/bs

12 June 45

Float 72

Reference: 303/PWU

Subject : Application for Benzina-S.A. Palmino

To : TERNI Societa per l'Industria e l'Elettricita
Papigno-Terni

1. Application for Benzina and lubricants must be submitted to Ufficio Provinciale del Commercio e Industria-Ufficio Carburanti-Sezione Ingegneria on the appropriate form.

2. Before passing the forms to the Ufficio Provinciale, please submit to this Office for signature recommendation.

L. G. PRICE

L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Electr.Division

1705

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

FILE LGP/ba

7 June 45

71

Reference: 303/PWU

Subject : Welding Rods

To : "TERNI" Societa per l'Industria e
l'Elettricita
Via due Macelli 66 - Rome
(Attn. Prof. Angelini)

1. Herewith release order No. AC3081 dated 22 May 45 which authorises you to collect from Ditta Menoaglia Azeglio di Mauro Siona
105 each of various diameters
Welding Rods.

2. Collection should be made prior to 30 June 45.

L. G. PRICE

L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief,Electr.Division

End. Release Order No.3031

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478605

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

LGP/bs

9 June 45

70

Reference: 303/PWU

Subject : Transformer Bushings

FILE

To : TERNI Societa per l'Industria
e l'Elettricita
Via due Macelli 66 -Rome

42

1. Further reference is made to our letter 303/PWU dated 11 april 45 and repeated telephone calls to your office regarding detailed drawings of transformer bushings which were to be manufactured in U.S.A.

2. In view of the delay in supplying the drawings and in view of the possibility of early manufacture in this Country, we have this day informed higher authority to cancel the order on the U.S.A.

L. G. PRICE

L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief,Electr.Division

90 refers

1704

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

38 69

Moved to folio 319
Fm 306

MGS-RLI-ENG

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

SERVIZI ELETTRICI

68

Alla
COMMISSIONE ALLEATA
Divisione Elettrica

ROMA
Via Vittorio Veneto

Vs. _____
Ns. 1614 /Serv. Linee

PAPIGNO, 8 Giugno 1945

All'ATTENZIONE DEL MAJ. PRICE.

Per poter accelerare i lavori di rimessa in efficienza della linea a 150 KV. Galleto-Cotilia-L'Aquila-Popoli-Alanno, la Soc. "TERNI" ha dato in appalto la riparazione ed il montaggio di 105 (centocinque) pali della suddetta linea alla S.A. DALMINE con sede in Roma Via Regina Elena nº 86.

Tale Ditta non può iniziare i lavori dato che si trova sprovvista di carburante e di lubrificante per i propri automezzi, necessari al trasporto da Terni a pié d'opera lungo la linea dell'attrezzatura, del materiale e del personale.

Data l'urgenza del lavoro, riconosciuta anche da codesta Commissione Alleata, si prega codesta On/le Commissione voler concedere alla S.A. DALMINE un'assegnazione mensile, a partire dal 15 giugno p.v., di 2000 (duemila) litri di benzina e Kg. 70 d'olio lubrificante per automezzi(denso).

Occorre anche un'assegnazione di 50 q.li di carbone fossile, necessario per la forgiatura delle parti di traliccio ro-

1702

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Questo documento è di proprietà della Società Terni. Il Tribunale competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Alla
COMMISSIONE ALLEATA
Divisione Elettrica

Ns. 1611 /Serv. Linee

PAPIGNO, 8 Giugno 1945

R O M A
Via Vittorio Veneto

All'ATTENZIONE DEL MAJ. PRICE.

Per poter accelerare i lavori di rimessa in efficienza della linea a 150 KV. Galleto-Cotilia-L'Aquila-Popoli-Alanno, la Soc. "TERNI" ha dato in appalto la riparazione ed il montaggio di 105 (centocinque) pali della suddetta linea alla S.A. DALMINE con sede in Roma Via Regina Elena nº 86.

Tale Ditta non può iniziare i lavori dato che si trova sprovvista di carburante e di lubrificante per i propri automezzi, necessari al trasporto da Terni a pié d'opera lungo la linea dell'attrezzatura, del materiale e del personale.

Data l'urgenza del lavoro, riconosciuta anche da codesta Commissione Alleata, si prega codesta On/le Commissione voler concedere alla S.A. DALMINE un'assegnazione mensile, a partire dal 15 giugno p.v., di 2000 (duemila) litri di benzina e Kg. 70 d'olio lubrificante per automezzi(denso).

Occorre anche un'assegnazione di 50 q.li di carbone fossile, necessario per la forgiatura delle parti di traliccio rovinatesi in seguito alla caduta dei pali.

1702

Confidando sul favorevole e sollecito accoglimento di quanto sopra, con la massima osservanza.

Ing.VS/LM

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

67

Microfilm 319
Film 306

E-1 AFHQ
MGS-261-ENG

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

96

Records Folder 318

File 306

MGS-261-ENG

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'
SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000
SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN TERNI

INDIRIZZI:
TERNI - VIALE BENEDETTO BRIN 208
TELEF. 15 - 103
ROMA - VIA DUE MACELLI 66
CASELLA POSTALE 502
TELEFONO 61.660
TELEG.: ELETTROTERNI

65

RACCOMANDATA A MANO

Uff.Acquisti

H.Q. A.C.
Sottocommissione Lavori Pubblici
Divisione Elettrica
Via Veneto
ROMA

Vs. .....
Ns. 578/A

Roma, 25 Maggio 1945

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
2 JUN 1945 303

Oggetto : Assegnazione olii lubrificanti ed isolanti

All'attenzione del Magg. Price

A seguito delle richieste a suo tempo presentate, i nostri Servizi Elettrici hanno avuto per il 1945 un'assegnazione di olii lubrificanti ed isolanti per le necessità di primo riempimento delle Centrali di Galleto (solo in parte), Cervara e Spoleto.

Ora ci viene segnalata dalla Direzione dei Servizi Elettrici la necessità di ottenere un'ulteriore assegnazione per il terzo e quarto gruppo della Centrale di Galleto e per le Centrali di Preci, di Cotilia e di Papigno.

In dettaglio, i quantitativi necessari sono i seguenti :

CENTRALE DI PRECI

Olio CIP 7 per cuscinetti	Kg. 3.600,-
" CIP 16 per trasformatori	" 45.000,-

CENTRALE DI COTILIA

decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Roma.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Sottocommissione Lavori Pubblici

Divisione Elettrica

Via Veneto

ROMA

Ns. 578/A

Roma, 25 Maggio 1945

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
- 2 JUN 1945 303

Oggetto : Assegnazione olii lubrificanti ed isolenti

All'attenzione del Magg. Price

A seguito delle richieste a suo tempo presentate, i nostri Servizi Elettrici hanno avuto per il 1945 un'assegnazione di olii lubrificanti ed isolanti per le necessità di primo riempimento delle Centrali di Galleto (solo in parte), Cervara e Spoleto.

Ora ci viene segnalata dalla Direzione dei Servizi Elettrici la necessità di ottenere un'ulteriore assegnazione per il terzo e quarto gruppo della Centrale di Galleto e per le Centrali di Preci, di Cotilia e di Papigno.

In dettaglio, i quantitativi necessari sono i seguenti :

CENTRALE DI PRECI

Olio CIP 7 per cuscinetti	Kg.	3.600,-
" CIP 16 per trasformatori	"	45.000,-

CENTRALE DI COTILIA

Olio CIP 7 per regolatore	Kg.	2.000,-
Olio lubrificante visc.7° E.per cuscinetti alternatore	"	15.000,-
Olio CIP 16 per trasformatori	"	75.000,-

CENTRALE DI PAPIGNO

Olio CIP 7 per regolatore e cuscinetti turbina e alternatore	"	3.600,-
Olio lubrificante visc.10°E.per supporto Michel	"	4.000,-

translation attached

./.

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Roma.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

CENTRALE DI GALLETO

Olio CIP 16 per trasformatori 3° Gruppo Kg. 12.000,-

id. per trasformatori 4° Gruppo " 40.000,-

I quantitativi sopra scritti si riferiscono alle necessità di primo riempimento.

In relazione a queste necessità, Vi preghiamo di voler cortesemente disporre affinchè ci sia concessa l'assegnazione dei quantitativi richiesti e, sicuri del Vostro benevolo interessamento, ben distintamente Vi salutiamo.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
Il Direttore Generale — p. Procuratore

Ing.LR/op

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION

By : C.Tatti

(15)

"TERNI" COMPANY FOR IND. & ELECTRICITY

REFERENCE : 578/A - Purchase Office — 25 May 45

TO : Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division (Attn' Maj. Price)

SUBJECT : Allocation of lubricating and insulating oil

Further to requests forwarded in due course, our Electrical Services received for 1945 an allocation of lubricating and insulating oil for the requirements of first filling at Galleto (only partly), Cervara and Spoleto Plants.

Now the Direction of Electrical Services needs urgently a further allocation for the the third and fourth unit at Galleto Power Plant, and Preci, Cotilia, Papigno Power Plants.

Quantities needed detailed as follows :

PRECI POWER PLANT

CIP 7 Oil for bearings	3,600	Kgs
CIP 16 Oil for transformers	45,000	Kgs

COTILIA POWER PLANT

CIP 7 Oil for governors	2,000	Kgs
Lubricating oil for Alternator bearings (Viscosity 7° Engler)	3,600	Kgs
CIP 16 Oil for transformers	75,000	Kgs

PAPIGNO POWER PLANT

CIP 7 Oil for governor and turbine & alter. bearings	3,600	Kgs
Lubricating Oil for Michel Bearing (Visc. 7°Engler)	4,000	Kgs

GALLETO POWER PLANT

CIP 16 Oil for 3rd Unit Transformers	12,000	Kgs
do do 4th " "	40,000	Kgs

16

A/m quantities refer to first-filling requirements.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Galleto (only partly), Cervara and Spoleto Plants.

Now the Direction of Electrical Services needs ~~xxxxxxxxx~~ urgently a further allocation for the the third and fourth unit at Galleto Power Plant, and Preci, Cotilia, Papigno Power Plants.

Quantities needed detailed as follows :

PRECI POWER PLANT

CIP 7 Oil for bearings	3,600	Kgs
CIP 16 Oil for transformers	45,000	Kgs

COTILIA POWER PLANT

CIP 7 Oil for governors		
Lubricating oil for Alternator bearings (Viscosity 7° Engler)	2,000	Kgs
CIP 16 Oil for transformers	3,600	Kgs
	75,000	Kgs

PAPIGNO POWER PLANT

CIP 7 Oil for governor and turbine & alter. bearings	3,600	Kgs
Lubricating Oil for Michel Bearing (Visc. 7°Engler)	4,000	Kgs

GALLETO POWER PLANT

CIP 16 Oil for 3rd Unit Transformers	12,000	Kgs
do do 4th " "	40,000	Kgs

A/m quantities refer to first-filling requirements.
We beg you to kindly arrange for allocation.

"TERNI" COMPANY

original forwarded to C.I.P.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
COMMERCE SUB-COMMISSION

Form AC-MAT No. 10

Date 31/3/45

1. DEMAND FOR CONTROLLED MATERIALS.

2. AMG/AC FORMATION P.W. & U. S/C Electr. Division

3. COMMODITY DEMANDED Welding Rods (Fluxed)
(Give particulars of specification on back of form)

4. QUANTITY REQUIRED: (In metric tons or other suitable unit)

a) Single lot demand: 10.000

b) Next Month 10.000

c) Second Month 10.000

d) Third Month 10.000

5. JUSTIFICATION: (Detail this information on back of Form)

6. SOURCES OF SUPPLY (if known). Give particulars:

a) Has Material been located?

b) If locally - Where?

c) If anywhere in Liberated Italy (including Sicily and Sardinia) - Where?

d) If blocked, give names of establishment and Military Unit concerned, quantities available, etc.:

7. ADDRESS FOR DELIVERY:

Consignee: TERNI, Società per l'Industria

Address: e l'elettricità

TERNI

8. It is certified that these supplies and stores are required for (URGENT), (NORMAL), (STOCK PILING) purposes. (Strike out the words not applicable).

Date _____ Signature _____
(Rank, Title, Office).

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

a) Single lot demand: 10.000

b) Next Month 10.000

c) Second Month 10.000

d) Third Month 10.000

5. JUSTIFICATION: (Detail this information on back of Form)

6. SOURCES OF SUPPLY (if known). Give particulars:

a) Has Material been located?

b) If locally - Where?

c) If anywhere in Liberated Italy (including Sicily and Sardinia) - Where?

d) If blocked, give names of establishment and Military Unit concerned, quantities available, etc.:

7. ADDRESS FOR DELIVERY:

Consignee: TERNI, Società per l'Industria

Address: e l'elettricità

TERNI

8. It is certified that these supplies and stores are required for (URGENT), (NORMAL), (STOCK PILING) purposes. (Strike out the words not applicable). 1(T)

Date _____ Signature _____
(Rank, Title, Office).

9. REGIONAL APPROVAL _____ Title _____ Date _____

FOR USE OF LOCAL RESOURCES SECTION (Commerce Sub-Commission)

AFLR(I)B Release Order No: _____ Our Release Order No: AC 3081

Date _____ Date 22 May 45

REMARKS:

105 each various diameters Handed to Terni Co.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

JUSTIFICATION: The material demanded is required over 4-5 months in connection with the electrical rehabilitation of the Terni group of Hydro-electric plants which plants are amongst the largest in Central Italy.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI · SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
ANONIMA · SEDE LEGALE IN ROMA · DIREZIONE GENERALE IN GENOVA
CAPITALE L. 1.200.000.000. VERSATO L. 1.032.000.000.

DIREZIONE GENERALE
Ufficio Trasporti

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI-TERNI
TELEFONI: N. 15 - 21 - 35 - 51 - 90 - 103
104 - 307 - 442 - 456 - 1117

C.R.C. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/POSTALE GENOVA 184/526

63

Vs.

Ns. 267/UTF/35

TERNI, 26 Aprile 1945
VIALE BENEDETTO BRIN, 218

15/5

ALLA COMMISSIONE ALLEATA

R O M A

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
15 MAY 1945 303

Trasporto mattoni da Morgnano a Terni.

Dalle nostre Miniere di Morgnano S.Angelo dovremmo trasportare per i bisogni delle Acciaierie e dei nostri Servizi Elettrici, 110.000 mattoni circa, occorrenti per il ripristino dei fabbricati e degli Impianti danneggiati.

Vi saremmo veramente grati se vorreste cortesemente interessarVi presso i Superiori Uffici affinché presso la Stazione di Morgnano S.Angelo, ci vengano assegnati 20 carri circa, occorrenti al trasporto dei materiali sopraindicati.

I carri di cui trattasi saranno destinati alla stazione di Terni e potranno essere forniti anche nella misura di uno al giorno.

Restiamo in attesa di Vostro cortese riscontro.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

1695

Translation attached

CO/br

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000

SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN TERNI

62

INDIRIZZI:
TERNI - VIALE BENEDETTO BRIN 208
TELEF. 15 - 103
ROMA - VIA DUE MACELLI 66
CASELLA POSTALE 502
TELEFONO 61.660
TELEG.: ELETTROTERNI

RACCOMANDATA A MANO

Uff.Acquisti

Alla Commissione Alleata
Sottocommissione dell'Industria
Via Vittorio Veneto

ROMA

Vs. .....

Ns. 524/A

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
7 MAY 1945 303

Roma, 30 Aprile 1945

Oggetto : Domanda di assegnazione di filo di ferro per saldatura

All'attenzione del Sig. Magg. Price

Vi alleghiamo copia della nostra domanda presentata in data odierna al Ministero dell'Industria del Commercio e del Lavoro in merito all'assegnazione di filo di ferro per saldatura autogena necessario ai nostri Servizi Elettrici di Papigno per i vari lavori di ricostruzione delle Centrali Elettriche.

Vi raccomandiamo una sollecita evasione della pratica e frattanto nell'attesa di un cortese riscontro, Vi ringraziamo e distintamente Vi salutiamo.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Ogni e qualsiasi controversia nei confronti della nostra Società è quello di Roma.

Sottocommissione dell'Industria Vs.

Ns. 524/A

Via Vittorio Veneto

ROMA

RECEIVED
P.W. & U. S.C.A.C.
17 MAY 1945 303

Roma, 30 Aprile 1945

Oggetto : Domanda di assegnazione di filo di ferro per saldatura

All'attenzione del Sig. Magg. Price

Vi alleghiamo copia della nostra domanda presentata in data odierna al Ministero dell'Industria del Commercio e del Lavoro in merito all'assegnazione di filo di ferro per saldatura autogena necessario ai nostri Servizi Elettrici di Papigno per i vari lavori di ricostruzione delle Centrali Elettriche.

Vi raccomandiamo una sollecita evasione della pratica e frattanto nell'attesa di un cortese riscontro, Vi ringraziamo e distintamente Vi salutiamo.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
IL DIRETTORE GENERALE
(Dr. Vincenzo Landi)

Alleg.n°1
FL/sp

1695

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Roma.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

COPIA

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000

SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN TERNI

INDIRIZZI:
TERNI - VIALE BENEDETTO BRIN 208
TELEF. 15 - 103
ROMA - VIA DUE MACELLI 66
CASELLA POSTALE 502
TELEFONO 61.660
TELEG.: ELETTROTERNI

RACCOMANDATA A MANO

URGENTE

Uff.Acquisti

On.le Ministero dell'Industria
del Commercio e del Lavoro

Direzione Generale
Consumi Industriali

ROMA

Vs. .....

Ns. 523/A

Roma, 30 Aprile 1945

Oggetto : Domanda di assegnazione di filo di ferro per saldatura

Per i lavori di ricostruzione delle Centrali Elettriche, i nostri Servizi Elettrici di Papigno hanno bisogno mensilmente di Kg. 100 di filo di ferro per saldatura autogena.

La fornitura può essere espletata dalla Società "Ilva" Via Regina Elena n.50 Roma.

Vi rivolgiamo pertanto la presente domanda affinchè mercè il Vostro interessamento possa esserci accordato al più presto possibile il benestare per l'acquisto di un quantitativo di filo sufficiente per soddisfare i fabbisogni di un semestre delle suddette Officine.

Mentre restiamo in attesa di un favorevole riscontro, Vi ringraziamo e distintamente Vi salutiamo.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Esclusione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società tj quello di Roma.

TELEF. 15 - 103
ROMA - VIA DUE MACELLI 66
CASELLA POSTALE 502
TELEFONO 61.660
TELEG.: ELETTROTERNI

URGENTE

On.le Ministero dell'Industria
del Commercio e del Lavoro

Direzione Generale
Consumi Industriali

R O M A

Uff.Acquisti

Vs. .....

Ns. 523/A

Roma, 30 Aprile 1945

Oggetto : Domanda di assegnazione di filo di ferro per saldatura

Per i lavori di ricostruzione delle Centrali Elettriche, i nostri Servizi Elettrici di Papigno hanno bisogno mensilmente di Kg. 100 di filo di ferro per saldatura autogena.

La fornitura può essere espletata dalla Società "Ilva" Via Regina Elena n.50 Roma.

Vi rivolgiamo pertanto la presente domanda affinchè mercè il Vostro interessamento possa esserci accordato al più presto possibile il benestare per l'acquisto di un quantitativo di filo sufficiente per soddisfare i fabbisogni di un semestre delle suddette Officine.

Mentre restiamo in attesa di un favorevole riscontro, Vi ringraziamo e distintamente Vi salutiamo.

FM/cp

169

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Roma.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

81

Subject : Stores for Terni

P.F.
P.W. & U.
2 MAY 1945 303

Directorate of Eng.Prod.& Stores
A.F.H.Q. (Adv.) Steel Section
c/o Rome Area Allied Command

1 May '45 106/S/DEPS

H.Q. Allied Commission
Public Works Utilities Sub-Commission
Electrical Division

60

1. Reference your 303/PWU dated 28 April '45, enclosing "Requests for Materials" for Terni to manufacture for their own use.

2. A/M Requests are returned as they should be included please in the next bid of A.C. to A.F.L.R.S.

R.Boger
Major RE
for Brigadier
D.E.P.& S.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION By: C.TATTI/sg

TERNI COMPANY FOR INDUSTRY & ELECTRICITY

REFERENCE : 1139/tec.

25 Apr 45

SUBJECT : Request for works authorization - Terni/Works. Steel

TO : Public Works & Utilities Sub-Commission.(Attn:Maj.PRICE)

1. Enclosed herewith 3 duplicate requisitions for materials made by us to our Steel Works. We beg you to approve them, returning same to us.

2. The requisition covers tools which are needed for our mechanical workshop, now engaged in machinery repairs, and iron sheets to be used for rebuilding various parts of the sets of Power Plant and Galleto.

TERNI Coy

ENCLOSURES : 6 Requisitions
(No.118/672 ; 132/737 ; 134/739)

1697

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

T R A N S L A T I O N By : C.TATTI/sg

TERNI COMPANY FOR INDUSTRY & ELECTRICITY

REFERENCE : 1140/Tec. 25 April 1945

SUBJECT : Request for authorization for construction of metal materials by Steel Works.

TO : Public Works & Utilities Sub-Commission. (Attn : Major PRICE)

1. Enclosed herewith two copies of our requisitions No.107 of 3 Apr 45 and No. 124 of 12 April 45 for construction in our Steel Works of the material therein specified.

2. The corrugated sheets are needed for roofing of traveling crane and 5th Set Velino. In fact the roof of Papigno Plant does not exist, and it is necessary to repair from rains both the traveling crane, which had been nearly completely rebuilt, and the 5th set, which is now being assembled for repairing.

3. The shaped irons as per requisition No.107 are needed for construction of brackets for 10 KV bars of 4th set at Galleto.

4. We beg you to authorize the a/m constructions, returning the enclosed requests.

TERNI Coy

1691

Enclosures : 2 requisitions in duplicate.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

28 April 1945

FILE 60

Reference: 303/PWU

Subject : Stores for "Terni"

To : Director of Engineer Production
& Stores AFHQ Advanced NAAC

1. Herewith "Requests for material" received from Societa Terni forwarded to this Division for onward transmission.

2. Will you please grant authority for the Societa Terni to manufacture for their own use, the material requested.

3. Translations of covering letters attached.

6 Inclos

L.G. PRICE 1694

L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief,Electr.Division

Encl. as above.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

FILE 39

Telephone 476605

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

28 April 1945

Reference: 303/PWU

Subject : Repaired Boots

To : "TERNI"
Via due Macelli 66
Roma (Att.Prof. Angelini)

1. Herewith allotment Not No.190/Bts.-180 dated 1 March 1945 which is your authority to collect 133 pairs of Boots from Ufficio Provinciale Industria e Commercio, Palazzo della Borsa, Naples.

2. You are instructed to pay the sum of 39.900 lire into the account of "I.C.E. Materiale di Ricupero" Credito Italiano Roma Agenzia N.4. and present the receipt when collection of the boots is made.

3. You are to understand that the boots are to be re-issued to your own workmen.

L. G. PRICE

L.G.PRICE.MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief.Electr. Divisi

1689

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
30 APR 1945 303

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000

~~DIREZIONE CENTRALE~~ DI ROMA

58

VIA DUE MACELLI 66

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE 502-ROMA
TELEGRAFO: ELETTROTERNI - ROMA
TELEF.: N. 61660-683.414-683.465-65.765

C.P.C. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243295 - PERUGIA 12945
RIETI 5478 - TERAMO 20385
TERNI 4149
C/C POSTALE GENOVA N. 4/526

Uff. Acquisti

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION Vs. .....
APO 394 Public Works & Utili- Ns. 476/A
ties Sub Commission
Electrical Division

ROMA 23 Aprile 1945

R O M A

Via Veneto

Oggetto : Olio per trasformatori

Alla cortese attenzione del Magg. Price

(46)

Riscontriamo la Vostra 303/PWU per comunicarVi che a tutt'oggi ancora non abbiamo ricevuta la lettera 6/1 - 189/PWU del 22 Marzo 1945, contenente le istruzioni relative alle assegnazioni dell'olio per trasformatori.

Con la presente Vi preghiamo gentilmente di volercene rimettere una copia.

RingraziandoVi anticipatamente distintamente Vi salutiamo.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

...sclaione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

APO 394 Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

Ns. 476/A

ROMA 23 Aprile 1945

R O M A

Via Veneto

Oggetto : Olio per trasformatori

Alla cortese attenzione del Magg. Price

(46)

Riscontriamo la Vostra 303/PWU per comunicarVi che a tutt'oggi ancora non abbiamo ricevuta la lettera 6/1 - 189/PWU del 22 Marzo 1945, contenente le istruzioni relative alle assegnazioni dell'olio per trasformatori.

Con la presente Vi preghiamo gentilmente di volercene rimettere una copia.

RingraziandoVi anticipatamente distintamente Vi salutiamo.

T E R 1688
SOCIETA PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA

SA/cp

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000

SEDE LEGALE - ROMA

57

RACCOMANDATA A MANO

VIA DUE MACELLI 66

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE 502 - ROMA
TELEGRAFO: ELETTROTERNI - ROMA
TELEF.: N. 61.660-683.414-683.465-65.765

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
29 APR 1945 303

Alla Commissione Alleata
Sottocommissione dell'Industria

Via Vittorio Veneto

R O M A

Vs. .....

Ns. 504/A

Uff. Acquisti

ROMA 24 Aprile 1945

Oggetto : Domanda di assegnazione di acido solforico per accumulatori

All'attenzione del Sig. Magg. Price

Per la parte di Vostra competenza, Vi alleghiamo copia della nostra domanda inoltrata in data odierna al Ministero dell'Industria Commercio e Lavoro per dell'acido solforico per accumulatori necessario ai nostri Servizi Elettrici di Papigno.

In considerazione dell'attuale difficoltà dei trasposti Vi interessiamo accordare allo svolgimento di questa pratica carattere di urgenza in modo che da parte nostra si possano richiedere e predisporre in tempo debito i mezzi di trasporto necessari.

In attesa di favorevole riscontro, Vi ringraziamo e distintamente Vi salutiamo.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

...ione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Roma.

29 APR 1945 303

Alla Commissione Alleata
Sottocommissione dell'Industria
Via Vittorio Veneto
R O M A

Uff.Acquisti

Vs. .....

Ns. 504/A

ROMA 24 Aprile 1945

Oggetto : Domanda di assegnazione di acido solforico per accumulatori

All'attenzione del Sig. Magg. Price

Per la parte di Vostra competenza, Vi alleghiamo copia della nostra domanda inoltrata in data odierna al Ministero dell'Industria Commercio e Lavoro per dell'acido solforico per accumulatori necessario ai nostri Servizi Elettrici di Papigno.

In considerazione dell'attuale difficoltà dei trasposti Vi interessiamo accordare allo svolgimento di questa pratica carattere di urgenza in modo che da parte nostra si possano richiedere e predisporre in tempo debito i mezzi di trasporto necessari.

In attesa di favorevole riscontro, Vi ringraziamo e distintamente Vi salutiamo.

T E R N I
SOCIETA PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA
IL DIRETTORE GENERALE

n°2 allegati
FM/cp

1687

Translation attached

col. Tapper
G-1 R

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Roma.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

RACCOMANDATA A MANO

UEC-Acquisti

Al Ministero dell'Industria
Commercio e Lavoro

Direzione Generale Comuni
Industriali

Via Veneto

R O M A

503/A

Terni, 24 Aprile 1945

Oggetto: Domanda di assegnazione di acido solforico per accumulatori

Vi trasmettiamo per conto della nostra Direzione Generale di Terni una domanda di assegnazione di acido solforico per gli accumulatori elettrici in servizio nei nostri stabilimenti Sociali.

La fornitura può essere effettuata dalla Società Montecatini - Via Antonio Salandra n°19 Roma.

Data l'urgenza che il rifornimento di questo prodotto riveste per le suddette officine, Vi preghiamo voler provvedere con cortese sollecitudine all'assegnazione di un quantitativo sufficiente per almeno un trimestre.

In attesa di favorevole riscontro, Vi ringraziamo e distintamente Vi salutiamo.

nel allegato
M/cp

1686

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

AL MINISTERO DELL'INDUSTRIA COMMERCIO E LAVORO--ROMA

Domanda di assegnazione per acido solforico da accumulatori

La sottoscritta "Terni" - Società per l'Industria e l'Elettricità - Via D.Brin 218, presenta domanda di assegnazione per i sottonotati quantitativi di acido solforico adatto per gli accumulatori elettrici in servizio nei propri Stabilimenti Sociali :

- per le Miniere di Spoleto	K/mese	1200
- per i Servizi Elettrici-Papigno	"	200
- per gli Stab.ti Siderurgici-Terni	"	200
- per gli Elettrochimici Papigno	"	25
- per gli Elettrochimici Nera Montoro	"	25
Totale Kg/mese		1650.-

Con distinta osservanza

Terni, 9 aprile 1945

1685

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

P.W.+U

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
27 APR 1945 303

ENGINEERING DIVISION
HEAD QUARTERS
A.M.G.
UMBRIA MARCHE REGION
C.M.F.

56

To : A.C.P.W& U.Sub-Commission
Electrical Division (Atten. Major Price)

Subject : Tin for Terni Company

Ref. : 516/2/6

Date : 25/April 1945.

I. The application for pure tin for Terni Company is forwarded for necessary actions.

HEADQUARTERS
27 APR
A. G.

For the Regional Commissioner
P.R.C.Stephens
Captain
Electrical Officer

Copy to: Capt. Hunt
PSO Terni Province

1684

PRCS/Md

2854

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

FILE 55

Telphone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

LGP/bs

25 April 1945

Reference: 303/PWU

Subject : Richiesta di Lamiera di Ferro ondulato

To : "TERNI" Societaper l'Industria e l'Elettricita
PAPIGNO - TERNI

1. Reference your request for corrugated iron 850 sq.m. for Villa Valle your letter 1108/Tec dated 19 April 1945.

2. You are requested to place your demands on the Italian Ministry of Public Works. should you meet with any difficulties, we shall be glad to assist.

L. G. PRICE 1683

L.G.PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief, Elec tr. Division

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

54

RECEIVED
P. W. & U. S/C A.C.
28 APR 1945 303
SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB-COMMISSION = ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs. _____
Ns. 1440 /Tec.

PAPIGNO, 25 Aprile 1945

All'ATTENZIONE DEL MAGG. PRICE

OGGETTO: Richiesta autorizzazione per costruzione di materiali metallici presso gli Stabilimenti Siderurgici

In allegato Vi rimettiamo, in duplice copia, le ns/ richieste N°107 del 3 Aprile 1945 e N°124 del 12 Aprile 2945, per la fabbricazione nei ns/ Stabilimenti Siderurgici del materiale ivi specificato.

Le lamiere ondulate occorrono per la copertura del carroponte e del V° Gruppo Velino. Il tetto della Centrale Papigno infatti non esiste più ed é necessario riparare dalle pioggie sia il carroponte, quasi completamente ricostruito, sia il V° Gruppo per il quale si sta iniziando lo smontaggio per la riparazione.

I profilati di cui alla richiesta N°107 occorrono per la costruzione delle mensole di sostegno delle barre a 10 kV del IV Gruppo Galleto.

Vi preghiamo pertanto di voler cortesemente dare Vs/ benestare per la fabbricazione, rinviandoci le richieste allegate.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Il foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB-COMMISSION = ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs.
Ns. 1110 /Tec.

PAPIGNO, 25 Aprile 1945

ALL'ATTENZIONE DEL MAGG. PRICE

OGGETTO: Richiesta autorizzazione per costruzione di materiali metallici presso gli Stabilimenti Siderurgici

In allegato Vi rimettiamo, in duplice copia, le ns/ richieste N°107 del 3 Aprile 1945 e N°124 del 12 Aprile 2945, per la fabbricazione nei ns/ Stabilimenti Siderurgici del materiale ivi specificato.

Le lamiere ondulate occorrono per la copertura del carroponte e del V° Gruppo Velino. Il tetto della Centrale Papigno infatti non esiste più ed é necessario riparare dalle pioggie sia il carroponte, quasi completamente ricostruito, sia il V° Gruppo per il quale si sta iniziando lo smontaggio per la riparazione.

I profilati di cui alla richiesta N°107 occorrono per la costruzione delle mensole di sostegno delle barre a 10 kV del IV Gruppo Galleto.

Vi preghiamo pertanto di voler cortesemente dare Vs/ benestare per la fabbricazione, rinviandoci le richieste allegate.

TER 1682
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Allegate:
N°2 richieste in
duplice copia

Ing. FT/AB

Translation Attached

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

53

J. S/C A.C.
26 APR 1945 303

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

Vs. _____

Ns. 1139 /Tec.

PAPIGNO, 25 Aprile 1945

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION

R O M A
Via Vittorio Veneto

ALL' ATTENZIONE DEL MGG. PRICE

OGGETTO: Richiesta autorizzazione per lavorazione negli Stabilimenti Siderurgici di Terni

Vi rimettiamo in allegato, in duplice copia, N°3 richieste di materiale fatte da noi ai nostri Stabilimenti Siderurgici, con la preghiera di voler cortesemente apporci la Vostra autorizzazione per la relativa fornitura, e di rinviarcele.

Si tratta di utensili che occorrono per l'attrezzatura della ns/ Officina Meccanica fortemente impegnata per la riparazione del macchinario, e di lamiere di ferro da impiegarsi nella ricostruzione delle varie parti dei gruppi della Centrale di Galleto.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

1687

Allegate n°6 richieste:
nn.118/672; 132/737; 134/739

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

[illegible] ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION

Vs. _____
Ns. 1139 /Tec.

PAPIGNO, 25 Aprile 1945

R O M A
Via Vittorio Veneto

ALL' ATTENZIONE DEL MGG. PRICE

OGGETTO: Richiesta autorizzazione per lavorazione negli Stabilimenti Siderurgici di Terni

Vi rimettiamo in allegato, in duplice copia, N°3 richieste di materiale fatte da noi ai nostri Stabilimenti Siderurgici, con la preghiera di voler cortesemente apporci la Vostra autorizzazione per la relativa fornitura, e di rinviarcele.

Si tratta di utensili che occorrono per l'attrezzatura della ns/ Officina Meccanica fortemente impegnata per la riparazione del macchinario, e di lamiere di ferro da impiegarsi nella ricostruzione delle varie parti dei gruppi della Centrale di Galleto.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

1687

Allegate n°6 richieste:
nn.118/672; 132/737;134/739

Ing.FT/AB

Translation attached

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 470905

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Inter Office Memo

FILE

LGP/ba

24 April 1945

52

Reference: 303/PWU

Subject : Solid Circular Rubber Packing
Terni Hydro-electric Plant

To : Director, Commerce Sub Commission
(Att. Mlle Levine)

From : P.W. & U. S/C Electr.Division

1. Herewith forms PU/4 in triplicate for your attention please.

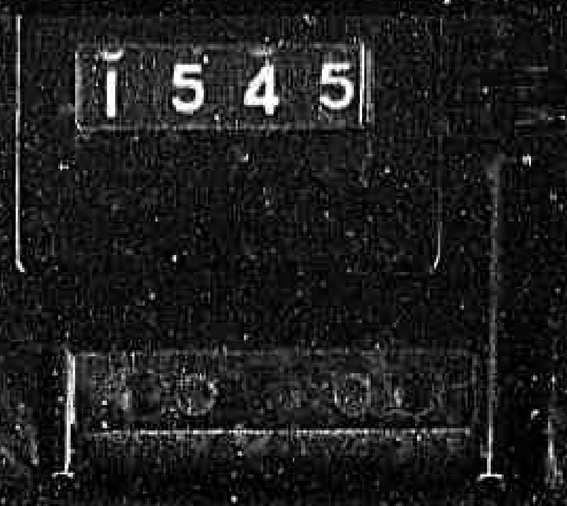
2. It is requested that the matter be given a high priority in view of the importance of the power plant involved.

L. G. PRICE

L.G. PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief, Electr.Division

Encl. as above.

168


1545

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

ACC 303/PWU (2 OF 2) 10000/150/632 (VOL. II)(b)

SU
(J
AP

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

10000/150/632
(VOL. II)(b)

SUPPLIES FOR TERNI
(JAN. - MAR. 1945);
APR. - OCT. 1945

(2 OF 2)

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

RECEIVED
P.W. 3 S/C
2 APR 1945 303

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

51

HEADQUARTERS
PUBLIC WORKS UTILIES SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs. ____

Ns. 1109 /Tec.

PAPIGNO, 19 Aprile 1945
21

All'attenzione del Magg. PRICE

OGGETTO: Isolatori di porcellana di produzione Richard-Ginori per apparecchiature elettriche Centrali della Soc. Terni.

Per la riparazione e la rimessa in efficienza delle apparecchiature elettriche necessarie per le nostre Centrali, il cui lavoro di ricostruzione é stato regolarmente autorizzato dall'A.C., abbiamo bisogno di isolatori di porcellana per passanti di trasformatori e per interruttori e trasformatori di misura.

In seguito ad accordi scritti e verbali intercorsi fra noi e la Società Ceramica Richard-Ginori di Doccia-Colonnata (Firenze), abbiamo inviata a quest'ultima una richiesta per la fabbricazione degli isolatori in oggetto. Vi rimettiamo in allegato copia della suddetta richiesta e copia dei disegni dei tipi di isolatori prescelti.

Riteniamo opportuno comunicarVi che la Richard-Ginori chiede l'assegnazione delle seguenti materie prime:

1679

carbone a lunga fiamma

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

PAPIGNO, 13 Aprile 1945

2)

R O M A

Via Vittorio Veneto

All'attenzione del Magg. PRICE

OGGETTO: Isolatori di porcellana di produzione Richard-Ginori per apparecchiature elettriche Centrali della Soc. Terni.

Per la riparazione e la rimessa in efficienza delle apparecchiature elettriche necessarie per le nostre Centrali, il cui lavoro di ricostruzione é stato regolarmente autorizzato dall'A.C., abbiamo bisogno di isolatori di porcellana per passanti di trasformatori e per interruttori e trasformatori di misura.

In seguito ad accordi scritti e verbali intercorsi fra noi e la Società Ceramica Richard-Ginori di Doccia-Colonnata (Firenze), abbiamo inviata a quest'ultima una richiesta per la fabbricazione degli isolatori in oggetto. Vi rimettiamo in allegato copia della suddetta richiesta e copia dei disegni dei tipi di isolatori prescelti.

Riteniamo opportuno comunicarVi che la Richard-Ginori chiede l'assegnazione delle seguenti materie prime:

1679

- carbone a lunga fiamma
- caolino
- argilla refrattaria (prima qualità esente da ferro)

per procedere alla fabbricazione degli isolatori a noi necessari.

Vincere

./.

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Vi saremmo molto grati se voleste cortesemente provvedere all'assegnazione suddetta nei quantitativi che la Richard-Ginori stessa Vi specificherà.

Per Vs/ migliore conoscenza Vi trascriviamo qui sotto, per quanto riguarda gli isolatori passanti, il tipo dei trasformatori sui quali detti passanti dovranno essere montati.

Tipi dei trasformatori

n°1	trasformatore	ex Marmore	10/30/60 kV
n°2	"	ex Roma	10/60 kV
n°2	"	ex Nera Montoro	10/120 kV
n°1	"	Cotilia	10/150 kV
n°1	"	Cabina 120 kV (per V Velino)	6/60 kV
n°1	"	ex Rieti per S.I.R.I.	10/30/60 kV

Numero degli isolatori passanti occorrenti

- per tensioni d'esercizio di 10 kV (Mod. 22555 Richard-Ginori)

Trasf. ex Marmore	1 x 3	N° 3
" " Roma	2 x 3	" 6
" " Nera Montoro	2 x 3	" 6
" Cotilia	1 x 9	" 9
per riserva		" 6
Totale		N°30

- per tensioni d'esercizio di 30 kV (Mod. 19682 Richard-Ginori p/350 A)

Trasf. ex Rieti	1 x (3+1)	N° 4
" ex Marmore	1 x 3	" 4
per riserva		" 3
Totale		N°10

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Tipi dei trasformatori

n°1	trasformatore	ex Marmore	10/30/60 kV
n°2	"	ex Roma	10/60 kV
n°2	"	ex Nera Montoro	10/120 kV
n°1	"	Cotilia	10/150 kV
n°1	"	Cabina 120 kV (per V Velino)	6/60 kV
n°1	"	ex Rieti per S.I.R.I.	10/30/60 kV

Numero degli isolatori passanti occorrenti

- per tensioni d'esercizio di 10 kV (Mod. 22555 Richard-Ginori)

Trasf. ex Marmore	1 x 3	N° 3
" " Roma	2 x 3	" 6
" " Nera Montoro	2 x 3	" 6
" Cotilia	1 x 9	" 9
per riserva		" 6
Totale		N°30

- per tensioni d'esercizio di 30 kV (Mod. 19682 Richard-Ginori p/350 A)

Trasf. ex Rieti	1 x (3+1)	N° 4
" ex Marmore	1 x 3	" 4
per riserva		" 3
Totale		N°10

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - Società per l'Industria e l'Elettricità 1109 N. 3

Headquarters Public Works-Utilies sub Commission-Electrical Division

N° /Tec. del 19/4/45 - R o m a -

- per tensioni d'esercizio di 60 kV (Mod. 18805-21468 Richard-Ginori)

Trasf. ex Roma	2 x (3+1)	N° 8
" cab. 120	1 x 3	" 3
" ex Rieti		" 2
per riserva		" 3
	Totale	N°16

- per tensioni d'esercizio di 120 kV (mod.22690-22691 Richard-Ginori)

Trasf. ex Nera Montoro	1x(3+1)	N° 4
per riserva		" 1
	Totale	N° 5

Distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Allegati: Copia di lettera
alla "Richard-Ginori
N°14 disegni

1673

Ing.FT/AB

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Totale

- per tensioni d'esercizio di 120 kV (mod.22690-22691 Richard-Ginori)

Trasf. ex Nera Montoro 1x(3+1)	N° 4
per riserva	" 1
Totale	N° 5

Distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Allegati: Copia di lettera
alla "Richard-Ginori
N°14 disegni

1673

Ing.FT/AB

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C POSTALE GENOVA N. 4/526

50

HEADQUARTERS - PUBLIC WORK
UTILIES SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs. _____
Ns. 1108 /Tec.

PAPIGNO, 19 Aprile 1945
21

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
23 APR 1945 303

All'attenzione del Magg. PRICE

OGGETTO: Richiesta di lamiera di ferro ondulata

Le apparecchiature ed il materiale elettrico recuperato o in corso di recupero dai nostri impianti distrutti si trovano tuttora, per la maggior parte, all'aperto continuamente soggetti a deterioramento dovuto all'intemperie e ai furti. Per ovviare a tale inconveniente, tanto maggiore, in quanto trattasi di materiale difficilmente sostituibile nelle attuali circostanze, abbiamo provveduto alla costruzione di un capannone - magazzino vicino alla nostra Sottostazione di VillaValle.

I lavori sono quasi ultimati; mancano però le lamiere ondulate per la copertura del tetto.

Vi accludiamo pertanto in duplice copia, la ri-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

HEADQUARTERS - PUBLIC WORK
UTILIES SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

All'attenzione del Magg. PRICE

Vs. _____
Ns. 1108 /Tec.

PAPIGNO, 19/21 Aprile 1945

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
23 APR 1945 303

OGGETTO: Richiesta di lamiera di ferro ondulata

Le apparecchiature ed il materiale elettrico recuperato o in corso di recupero dai nostri impianti distrutti si trovano tuttora, per la maggior parte, all'aperto continuamente soggetti a deterioramento dovuto all'intemperie e ai furti. Per ovviare a tale inconveniente, tanto maggiore, in quanto trattasi di materiale difficilmente sostituibile nelle attuali circostanze, abbiamo provveduto alla costruzione di un capannone - magazzino vicino alla nostra Sottostazione di VillaValle.

I lavori sono quasi ultimati; mancano però le lamiere ondulate per la copertura del tetto.

Vi accludiamo pertanto in duplice copia, la ns/ richiesta di mq. 850 di lamiere ondulate fatta ai nostri Stabilimenti Siderurgici di Terni, pregandoVi 1677 vivamente di voler concedere il vostro benestare per la relativa fabbricazione.

Distinti saluti.

Allegati n°2
Ing.FT/AB

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000

~~SEDE LEGALE~~ - ROMA

49

RACCOMANDATA A MANO

VIA DUE MACELLI 66

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE 502 - ROMA
TELEGRAFO: ELETTROTERNI - ROMA
TELEF.: N. 61.660-683.414-683.465-65.765

Uff.Acquisti

Alla Commissione Alleata
Sottocommissione dell'Industria
Via Vittorio Veneto
R O M A

Vs. .....
Ns. 461/A

ROMA 17 Aprile 1945

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
21 APR 1945 303

Oggetto : Domanda di assegnazione di manufatti di cuoio

Alla cortese attenzione del Sig. Magg. Price

Alleghiamo copia della nostra domanda inoltrata in data 30 Marzo 1945 al Ministero dell'Industria Commercio e Lavoro per dei manufatti di cuoio necessari ai nostri Servizi Elettrici di Papigno.

Nel raccomandare una sollecita evasione della presente richiesta, restiamo in attesa di un favorevole riscontro e frattanto ringraziamo ed ossequiamo.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
IL DIRETTORE GENERALE
1675

nº2 allegati
FM/cp

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Roma.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Via Vittorio Veneto

R O M A ROMA 17 Aprile 1945

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
21 APR 1945 303

Oggetto : Domanda di assegnazione di manufatti di cuoio

Alla cortese attenzione del Sig. Magg. Price

Alleghiamo copia della nostra domanda inoltrata in data 30 Marzo 1945 al Ministero dell'Industria Commercio e Lavoro per dei manufatti di cuoio necessari ai nostri Servizi Elettrici di Papigno.

Nel raccomandare una sollecita evasione della presente richiesta, restiamo in attesa di un favorevole riscontro e frattanto ringraziamo ed ossequiamo.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
IL DIRETTORE GENERALE

1675

nº2 allegati
FM/cp

Translation attached

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Roma.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

RACCOMANDATA

Uff.Acquisti

On.le Ministero dell'Industria
Commercio e Lavoro

Direzione Generale dell'Industria e delle Miniere

Ufficio Pelli

R O M A

30 Marzo 1945

Oggetto : Richiesta di assegnazione di manufatti di cuoio

All'attenzione del Sig. Avv. Rossetti

Alleghiamo quattro domande di assegnazione per cuoio e manufatti di cuoio, accompagnate da lettera di benestare dell'Ufficio Provinciale dell'Industria e del Commercio di Terni n°3198/IV/4 F del 12 marzo 1945, necessari per i nostri Stabilimenti Sociali: Siderurgici di Terni, Elettrochimici di Nera Montoro, Elettrochimici Papigno e Servizi Elettrici Papigno.

Data l'urgenza che il rifornimento dei suddetti manufatti riveste per i nostri Stabilimenti, preghiamo vivamente codesto On.le Ministero di voler provvedere con cortese sollecitudine alle assegnazioni dei quantitativi indicati nelle domande stesse.

Restiamo quindi in attesa di un favorevole riscontro e frattanto nel ringraziarVi distintamente ossequiamo.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Commercio e Lavoro

Direzione Generale dell'Industria e delle Miniere

Ufficio Pelli

ROMA

30 Marzo 1945

Oggetto : Richiesta di assegnazione di manufatti di cuoio

All'attenzione del Sig. Avv. Rossetti

Alleghiamo quattro domande di assegnazione per cuoio e manufatti di cuoio, accompagnate da lettera di benestare dell'Ufficio Provinciale dell'Industria e del Commercio di Terni n°3196/IV/4 F del 12 marzo 1945, necessari per i nostri Stabilimenti Sociali: Siderurgici di Terni, Elettrochimici di Nera Montoro, Elettrochimici Papigno e Servizi Elettrici Papigno.

Data l'urgenza che il rifornimento dei suddetti manufatti riveste per i nostri Stabilimenti, preghiamo vivamente codesto On.le Ministero di voler provvedere con cortese sollecitudine alle assegnazioni dei quantitativi indicati nelle domande stesse.

Restiamo quindi in attesa di un favorevole riscontro e frattanto nel ringraziarVi distintamente ossequiamo.

Allegati n°5

FL/cp

1675

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

AL MINISTERO DELL'INDUSTRIA COMMERCIO E LAVORO

R O M A

Domanda di assegnazione per cuoio e manufatti di cuoio.

La sottoscritta "Terni" Società per l'Industria e l'Elettricità, Via B. Brin 218 - Terni, presenta domanda di assegnazione per i sottonotati quantitativi di cuoio e manufatti di cuoio necessari per l'esercizio di un anno ai propri Servizi Elettrici :

Cinghie di cuoio :

da m/m 35 x 4	ml.	30
" " 40 x 4	"	100
" " 45 x 4	"	20
" " 60 x 4	"	100
" " 50 x 4	"	100
" " 80 x 6	"	100
" " 90 x 6	"	100
" " 100 x 6	"	200
" " 120 x 6	"	100
" " 150 x 6	"	30
Cinghie trapezoidali tipo 15/B2 sezione 17 x 11	N.	6
Lacciuoli di cuoio	"	500
Manopole di cuoio	"	12
Grembiuli di cuoio	"	6

Detti manufatti sono destinati al comando di macchinario di trasmissioni, alla confezione di guarnizioni di ogni genere per gas e liquidi, alla cucitura di cinghie di trasmissione.

167/

Con distinta osservanza.

Terni, 1° Marzo 1945

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

ALLIED [redacted] COMMISSION

048

INTER-OFFICE MEMORANDUM

SUBJECT: Stores for AC FILE No. 303/PWV

TO : Director Industry S/C 20 April 1945.
(Att Capt Macdonald)

1. Attached correspondence passed to you, it having been delivered to this S/C in error.

2. Conversation with Price - Capt Macdonald this dept confirmed.

[signature] RE

1673

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Folio 47

47

passed to Corrispondence Industry.

Derequisitioning of Factories Terni

1672

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478865

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

FILE

17 April 1945

Reference: 303/PWU

Subject : Transformer Oil

46

To : "TTRHI" Societa per l'Industria e
l'Elettricita
Via due Macelli 66
Rome (Att. Electro-Chemical Branch

1. We are informed by C.I.P. Rome that you have applied to them for
8.500 Kgs Transformer oil
to complete the filling of transformers at your Electro-Chemical Plant Papigno and a further
8.100 Kgs Transformer oil
for re-establishing the levels of transformers at Nera Montoro.

2. It is not understood why an application has been made direct to C.I.P. since you are aware that all application for transformer oil must be placed upon this Division.

3. It is requested that you submit your applications direct to Public Works and Utilities Sub Commission Electrical Division in accordance with instructions contained in our letter 6/1-189/PWU dated 22 Mar 45.

L.G. PRICE

L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief.Electr.Division

58 refers.

1671

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

0 0 0 0 45

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
15 APR 1945 303

AFHQ PETROLEUM SECTION
ROME AREA ALLIED COMMAND
TEL:- ROME 478131
PET 30/C/4/1
14 Apr. 45

SUBJECT: Transformer Oil - "TERNI".

HQ. A.C., Public Works & Utilities
Sub-Commission, APO 394.
(Attn. Electrical Division)

1. Confirming telephone conversation, Lt. Col. KING and Major PRICE, attached please find copy of C.I.P. Memorandum No. 369 of 11 Apr. 45.

2. No authority for the requested issue of 16,600 kg. of Transformer Oil is being granted pending advice from your Section as to its need.

H. B. EYLES
Colonel
Petroleum Section

EyR

1679

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

FILE 44

Reference: 303/PWU

12 April 1945

Subject : Request for Carbonic Anhydride
Papigno

To : TERNI-Societa per l'Industria
e l'Elettricita
Due Macelli 66- Rome

(28)

1. Reference your letter 765/Uff Tecn. dated 16 March 45.

2. Carbonic Anhydride is not a controlled item and can be purchased where found without reference to this office.

3. It is regretted that no source of availability is known at present by this Division.

L. G. PRI 1664

L.G.FRIED, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief, Electr. Division

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

FILE 43

Reference: 303/PWU

11 April 1945

Subject : Clothing

To : TERNI-Societa per l'Industria
e l'Elettricita
Via due Macelli,66- Rome

1. Reference conversation Prof. Angelini - Major Price regarding release of clothing.

2. It is requested that a responsible official of your Societa be instructed to call at this office for the release voucher which will enable you to collect from Naples, clothing to the value of L.86.890.

3. Full instructions and method of payment will be given your representative.

1668

L. G. PRICE

L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief,Elec tr.Division

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

FILE

11 April 1945

42

Reference: 303/PWU

Subject : Transformer Bushings

To : TERNI Societa per l'Industria e
l'Elettricita
Via due Macelli 66-Rome

1. Reference is made to your request for Transformer Bushings

Cotilia	165	KV
N.Montoro	130	"
Marmore	80	"
Marmore	40	"
Cotilia,N.Montoro		
Marmore	15	KV

2. Will you please supply detailed drawings as soon as possible so that we can arrange manufacture.

L.G. PRICE

L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief,Electr.Division

70 relays

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

41

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Inter Office Memo

FILE 5/4/45

Reference: 303/PWU

Subject : Request for Rubber Packing for Galleto Generating Station, Terni

To : Commerce Sub Commission (Att. Lt. G. Divine)

From : P.W. & U. S/C Electr. Division

1. Transmitted herewith is an original and four copies of a Form entitled "Request to Manufacture (Rubber Products)" and filled out to cover the manufacture of 50 pieces of circular rubber packing needed in connection with rehabilitating a turbine-generator unit at Galleto Station-Terni.

2. In the event that any additional information is needed in connection with these pieces, it would be appreciated if you would communicate with Lt.Col. V.S.Renton this Sub Commission, Telephone 478906.

L.G. PRICE

L.G. PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Electr. Division

Encl. as para 1.

(12)

REQUEST TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

From Commerce Sub-Commission
HQ ACC

To: REME Directorate
AFHQ CMF

Copy to: CEME 1 Adv Base W/S REME CMF(for information only)

Ref No. _____

Date _____

Will you please arrange to manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. Details.
   (a) Description RINGS, RUBBER PACKING
   (b) Specification RECLAIM, SOFT, BLACK RUBBER
   (c) Drawings No/s 25mm HIGH 10mm THICK 125mm DIAMETER attached refer.
   (d) Sample/s No/s WILL BE FURNISHED ~~are attached~~
2. Quantity required (in words) FIFTY
3. Degree of urgency IMMEDIATE
4. Special Moulds
   ~~(a) Not required~~
   (b) Will be provided by ACC ✓
5. Materials
   (a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is ✗

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Date _____

Will you please arrange to manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. Details.
   (a) Description RINGS, RUBBER PACKING
   (b) Specification RECLAIM, SOFT, BLACK RUBBER
   (c) Drawings No/s 25mm HIGH 10mm THICK 125mm DIAMETER attached refer.
   (d) Sample/s No/s WILL BE FURNISHED ~~are attached~~

2. Quantity required (in words) FIFTY

3. Degree of urgency IMMEDIATE

4. Special Moulds
   ~~(a) Not required~~
   (b) Will be provided by ACC ✓

5. Materials
   (a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is X
   1665
   (b) The following materials only are available from ACC Stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is: X

6. Remarks. MATERIALS AT #1 ABW. NO SPECIAL MATERIALS REQUIRED.

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ ACC

Form PR/4

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
- 4 APR 1945 303

ENGINEER SECTION (BR)
A.F.H.Q.
C.M.F.

WB 5/4

40

Tel: FERNWOOD 7

SUBJECT: Cement. DEPS/5359

To: A.C. (P.W.U. Sub Commission Electrical Division) 3rd April 45.

(34)

Reference your 303/PWU/ of 31 March 45.

1. Cement is a controlled store and monthly allocations are made by A.F.L.R.S. to the various user services. The production of military controlled plants is insufficient to meet military requirements.

2. No cement can be supplied to you during April as allocations have already been made. It is suggested your demand be incorporated with the other A.C. requirements and bid for for the ensuing months on A.F.L.R.S.

C.C. MURRAY,
Lt.Col. R.E.,
for Brigadier,
Director of Engineer Production & Stores.

1665

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

39

RECEIVED
U.S.C.A.C.
4 APR 1945 303

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
COMMERCE SUBCOMMISSION
Materials Division

TEL: 478709

CAM/MB/lc

REF: AC/5300/1/Commerce

3 April 1945

SUBJECT: Tin (or Solder)

TO : Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division
(Attn. Major Price)

(36)

1. Your letter 303/PWU, in date of 31 March 1945 refers.

2. In view of the fact that there is a very short supply of a/m materials, will you please submit a MAT 10 in triplicate form, giving your justification therein.

W. P. EVANS
Colonel
Director
Commerce Sub-Commission.

1664

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000

DIREZIONE CENTRALE ROMA

VIA DUE MACELLI 66

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE 502-ROMA
TELEGRAFO: ELETTROTERNI - ROMA
TELEF.: N. 61650 683.414-683.465-65.765

C.P.C. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C POSTALE GENOVA N. 4/526

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
3 APR 1945 303

38

Uff.Acquisti

Vs. .....
Ns. 381/A

ROMA 30 Marzo 1945

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Works & Utilities
Sub Commission
Electrical Division
ROMA

Alla cortese attenzione del Maggiore Price

Oggetto : Manufatti di cuoio-Richiesta per saldatura elettrica

Formiamo la presente per pregarVi di farci assegnare da qualche Vostro Ente o da qualche Ditta specializzata i seguenti attrezzi di protezione per operai saldatori :

N° 25 paia di guanti di cuoio per protezione avambraccio
" 20 grembiuli di cuoio

Vi facciamo presente che i predetti materiali ci sono indispensabili per la saldatura elettrica della condotta forzata della importante Centrale Elettrica di S.Giacomo, facente parte del complesso degli impianti sul Vomano.

Vi precisiamo inoltre che non potremo dar corso all'inizio dei lavori fino a quando non saremo in possesso di quanto

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Works & Utilities
Sub Commission
Electrical Division

Vs.
Ns. 381/A

ROMA 30 Marzo 1945

R O M A

Alla cortese attenzione del Maggiore Price

Oggetto : Manufatti di cuoio-Richiesta per saldatura elettrica

Formiamo la presente per pregarVi di farci assegnare da qualche Vostro Ente o da qualche Ditta specializzata i seguenti attrezzi di protezione per operai saldatori :

Nº 25 paia di guanti di cuoio per protezione avambraccio
" 20 grembiuli di cuoio

Vi facciamo presente che i predetti materiali ci sono indispensabili per la saldatura elettrica della condotta forzata della importante Centrale Elettrica di S.Giacomo, facente parte del complesso degli impianti sul Vomano.

Vi precisiamo inoltre che non potremo dar corso all'inizio dei lavori fino a quando non saremo in possesso di quanto richiesto.

Siamo certi del Vostro massimo interessamento per esaudire la nostra richiesta ed in attesa di Vostre comunicazioni al riguardo Vi ringraziamo anticipatamente e distintamente Vi salutiamo.

100

TE...
...À PER L'IND... ELETTRICITÀ

SA/cp translation attached

ed tapper

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

VC/1405
/aie
37

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
COMMERCE SUB-COMMISSION

Form AC-MAT No. 10

Date [illegible]

1. DEMAND FOR CONTROLLED MATERIALS.

2. AMG/AC FORMATION PUBLIC WORKS & UTILITIES SUB-COMMISSION ELECTR.DIVISION

3. COMMODITY DEMANDED CARBONIC ANHYDRIDE CO_2
(Give particulars of specification on back of Form)

4. QUANTITY REQUIRED: (In metric tons or other suitable unit)

a) Single lot demand: 32 Cylinders each 39.3 litres

b) Next Month "

c) Second Month "

d) Third Month "

5. JUSTIFICATION: (Detail this information on back of Form)
see over

6. SOURCES OF SUPPLY (If Known). Give particulars:
Cotilia Factory

a) Has Material been located ?

b) If locally - Where ?

c) If anywhere in Liberated Italy (Including Sicily and Sardinia) - Where?

d) If blocked, give names of establishment and Military Unit concerned, quantities available, etc.:

7. ADDRESS FOR DELIVERY: OC 94 th Coy

Consignee: "TERNI" Societa per l'Industria e

Address: l'Elettricita

Terni

8. It is certified that these supplies and stores are required for (URGENT), (NORMAL), (STOCK PILING) purposes. (Strike out the words not applicable).

Date 28/3/45. Signature [signature] Maj RE

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

(Give particulars or specification on back of Form)

4. QUANTITY REQUIRED: (In metric tons or other suitable unit)

a) Single lot demand: 3 Cylinders each 39.3 litres

b) Next Month "

c) Second Month "

d) Third Month "

5. JUSTIFICATION: (Detail this information on back of Form)

see over

6. SOURCES OF SUPPLY (If Known). Give particulars:

Cotilia Factory

a) Has Material been located ?

b) If locally - Where ?

c) If anywhere in Liberated Italy (Including Sicily and Sardinia) - Where?

d) If blocked, give names of establishment and Military Unit concerned, quantities available, etc.:

7. ADDRESS FOR DELIVERY: OC 94 th Coy

Consignee: "TERNI" Societa per l'Industria e

Address: l'Elettricita

Terni

8. It is certified that these supplies and stores are required for (URGENT), (NORMAL), (STOCK PILING) purposes. (Strike out the words not applicable).

Date 28/3/45. Signature L.G. Pius maj AFHQ.

(Rank, Title, Office) OC

9. REGIONAL APPROVAL _____ Title _____ Date _____

FOR USE OF LOCAL RESOURCES SECTION (Commerce Sub-Commission)

AFLR(I)B Release Order No: _____ Our Release Order No: _____

Date _____ Date _____

REMARKS:

OC/406

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

JUSTIFICATION : MATERIAL AS DEMANDED REQUIRED FOR THE FIRE EXTINGUISHING SYSTEM OF THE TWO 35000 KW Alternatore Gelleto Hydro Electric Station
(Very important)

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
COMMERCE SUB-COMMISSION
APO 394

1p

Ref: Your form MAT 10 d/d 27 March 1945

Date: 31 March 1945

SUBJECT: (a) UNCONTROLLED) (b) UNAVAILABLE) XXXXXXXXX MATERIALS FOR CIVILIAN NEEDS. Carbonic Anhydride

TO :

Public Works & Utilities Subcommission HQ AC
Attn.Electrical Division

1. Your application(s) under above reference

is/are returned herewith as the material required is:

(a) uncontrolled by A.F. Local Resources (Italian) Board;

(b) unavailable in Italy;

(c)

2. Remarks:

This material is uncontrolled and may be procured without reference to this HQ or AFLRS or Italian Ministry I.C.L. It is regretted that no source of availability is known at present by this Subcommission.

Incls:
1 form MAT 10

W. P. EVANS
Colonel
Director
Commerce Subcommission.

Copy To:

File Room 84

1661

Form ACC-MAT No. 12
/310/UC/405

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 47880

LGP/ba

Headquarters Allied Commission

Inter Office Memo

FILE

31/3/45

Reference: 302/PWU

Subject : Tin

To : Director Commerce Sub Commission

From : P.W. & U. S/C Electrical Division

1. The Societa Terni have now commenced a new phase in its reconstruction and rehabilitation programme involving some of the largest hydro-electric plants in central Italy during which much material will be required by them.

2. One of the most important items at the moment is the supply of pure tin which is required for making solder for soldering the connection of the alternators etc. the quantity required after careful screening has been estimated at 1.5 Tons to cover a period of 3-4 months.

3. If it is not possible to supply pure tin it will be necessary to provide approximately 4.5 Tons of solder.

4. Will you please look into the possibility of supplying and notify this division at an early date.

L. G. PRICE

L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Electl Division

1660

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

LGP/bs

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

35

31/3/45

Reference: 303/PWU

Subject : Clothing

To : TERNI Societa per l'Industria e l'Elettricita
Via Due Macelli 66
Rome

1. Herewith release voucher for clothing etc. and is in reference to conversation Prof.Angelini -Mj.Price.

2. You are requested to pay the amount of L.165.100 into the Bank of Italy Naples, and present the receipt to the Warehouse, when the clothing will be issued to you.

L. G. PRICE

L.G.PRICE.MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Electr.Division

Encl. as para 1.

1654

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

FILE

LGP/bs

34

31/3/45

Reference: 303/PWU

Subject : Cement-for Giacano Hydro-electric Plant

To : Director of Engineer Production and Stores
AFHQ

1. As will be known to you the above plant was being built prior to the occupation of Italy and all machinery is on site but certain construction work has still to be carried out and the machinery is to be assembled.

2. It is estimated that the work will be completed in approximately 8 months. during this time, the Terni Co will require a total of

1200 Tons of 680 quality Cement
2400 " " 500 " "

3. It is proposed to supply on site the above quantity of cement as follows:

680 quality 50 Tons first month
50 " second month
remainder during the remaining 5-6 months.

500 quality 150 Tons first month
300 " second and third months
500 " fourth and fifth months
remainder during the remaining 2-3 months.

4. The above mentioned hydro-plant is situated within easy road hauling distance from Spoleto and it would be appreciated if you will grant permission for the Spoleto works to supply.

For the Chief Commissioner.

L.G. PRICE
L.G. PRICE, MAJOR RE
For Lieut Colonel
Chief Electr. Division

4 D refers

1658

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

LGP/ba
33
31/3/45

Reference: 303/PWU

Subject : High Tension switchgear

To : Allied Force Local Resources Board
Via Bottegha Oscura
Rome.

FILE

1. We are informed that the undermentioned electrical gear exists at the synthetic Rubber plant Terni and is not being used:
a) 3 "Adda" high voltage switches without control gear
b) 8 High voltage air breakers
c) 4 Lead-through insulators for ± 12 KV

2. The material listed could be used to advantage at Galleto where electrical rehabilitation is being carried out under the supervision of this Division.

3. Will you please authorise the release of the above mentioned gear which will be employed as follows:
a) the three switches will be fitted to Galleto, machine IV
b) the eight air breakers are intended for our Villawalle Substation for connecting and shunting the lead-in from Galleto, Machine IV
c) the four lead-through insulators will be fitted to the low voltage (three-phases plus neutral) of the 10/60 KV 12.000 KVA transformer of the Isle Rome station, to be fitted to Galleto, machine IV.

For the Chief Commissioner.

L. G. PRICE

L.G.PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Electr. Division

1657

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

32

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB - COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs. _____
Ns. 424 /Tec.

PAPIGNO, 23 Marzo 1945

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
28 MAR 1945 303

ALL'ATTENZIONE DEL MAGG. PRICE

OGGETTO: Fabbisogno di stagno puro per i lavori delle Centrali di Galleto, Cotilia, Preci e S. Giacomo.

Il Vostro Capitano Vannoy ci ha informati che la richiesta dello stagno in oggetto, per i quantitativi da impiegarsi nella fabbricazione delle parti di macchinario delle Centrali in oggetto che viene eseguita presso i nostri Stabilimenti Siderurgici, deve essere fatta direttamente dagli Stabilimenti stessi e non da noi, come invece era stato fatto con la nostra richiesta n° 527/Tec. del 24 Febbraio ultimo scorso.

In sostituzione di detta richiesta Vi rimettiamo pertanto, in allegato, una tabella riguardante esclusivamente i quantitativi di stagno necessario per i nostri lavori di montaggio.

Vi preghiamo di voler provvedere all'assegnazione relativa e a quella dei mezzi di trasporto necessari.

Per Vostra conoscenza Vi precisiamo che tutto lo stagno dovrà essere inviato, nei mesi indicati, presso la Centrale di Galleto dei "Servizi Elettrici" di Papigno, da cui sarà, a nostra cura, distribuito ai vari impianti.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB - COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

Vs. _____
Ns. 247 /Tec.

PAPIGNO, 23 Marzo 1945

R O M A
Via Vittorio Veneto

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
28 MAR 1945 303

ALL'ATTENZIONE DEL MAGG. P H I C E

OGGETTO: Fabbisogno di stagno puro per i lavori delle Centrali di Galleto, Cotilia, Preci e S. Giacomo.

Il Vostro Capitano Vannoy ci ha informati che la richiesta dello stagno in oggetto, per i quantitativi da impiegarsi nella fabbricazione delle parti di macchinario delle Centrali in oggetto che viene eseguita presso i nostri Stabilimenti Siderurgici, deve essere fatta direttamente dagli Stabilimenti stessi e non da noi, come invece era stato fatto con la nostra richiesta n° 527/Tec. del 24 Febbraio ultimo scorso.

In sostituzione di detta richiesta Vi rimettiamo pertanto, in allegato, una tabella riguardante esclusivamente i quantitativi di stagno necessario per i nostri lavori di montaggio.

Vi preghiamo di voler provvedere all'assegnazione relativa e a quella dei mezzi di trasporto necessari.

Per Vostra conoscenza Vi precisiamo che tutto lo stagno dovrà essere inviato, nei mesi indicati, presso la Centrale di Galleto dei "Servizi Elettrici" di Papigno, da cui sarà, a nostra cura, distribuito fra i vari impianti.

Distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Allegati: n° 1

Ing.FT/SL

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Fabbisogno stagno puro per la ricostruzione delle centrali della Soc. "Terni"

Impianto	Impiego	Anno 1945 Gennaio	Febbraio	marzo	Aprile	Maggio	Giugno
Centrale Galleto	III Gruppo (35.000 KVA) Per saldatura avvolgimenti alternatore e connessioni varie Kg. 300				150 Kg.	150 Kg.	
	II Gruppo (35.000 KVA) Per saldatura avvolgimenti alternatore e connessioni varie Kg. 300				100 Kg.	100 Kg.	100 Kg.
Centrale Cotilia	II Gruppo (30.000 KVA) Per saldatura avvolgimenti alternatore e connessioni varie Kg. 200					100 Kg.	100 Kg.
Centrale Preci	I Gruppo (5000 KVA) Per saldatura avvolgimenti alternatore e connessioni varie Kg. 100					100 Kg.	
Centrale S. Giacomo	I Gruppo (30.000 KVA) Per saldature di montaggio e connessioni varie Kg. 500					250 Kg.	250 Kg.
	Fabbisogno totale mensile				250 Kg.	700 Kg.	450 Kg.

Fabbisogno totale per tutti gli impianti Kg. 1400

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Centrale	Per saldatura avvolgimenti alternatore e connessioni varie Kg. 300				100 Kg.	100 Kg.	100 Kg.
Centrale Cotilia	II Gruppo (30.000 KVA) Per saldatura avvolgimenti alternatore e connessioni varie Kg. 200					100 Kg.	100 Kg.
Centrale Preci	I Gruppo (5000 KVA) Per saldatura avvolgimenti alternatore econnessioni varie Kg. 400					100 Kg.	
Centrale S.Giacomo	I Gruppo (80.000 KVA) Per saldature di montaggio e connessioni varie Kg. 500					250 Kg.	250 Kg.
	Fabbisogno totale mensile				250 Kg.	700 Kg.	450 Kg.

Fabbisogno totale per tutti gli impianti Kg. 1400

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 780019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

31

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB + COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs. _____
Ns. 185 /Tec.

PAPIGNO, 23 Marzo 1945

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
28 MAR 1945
303

ALL'ATTENZIONE DEL MAGG. P R I C E

OGGETTO: Fabbisogno di interruttori, sezionatori e isolatori

Presso gli ex Stabilimenti della Gomma Sintetica di Terni esistono:

a) n° 3 Interruttori Adda per alta tensione, incompleti per quanto riguarda il dispositivo di comando;

b) n° 8 Sezionatori per alta tensione;

c) n° 4 Isolatori passanti per 12 kV. circa.

Confermiamo qui quanto comunicato al Cap. Vannoy e cioè che le apparecchiature richieste sono assolutamente indispensabili per il servizio delle macchine II^ e IV^ Galleto. Ogni nostra ricerca altrove delle apparecchiature menzionate è stata finora infruttuosa.

L'impiego specifico del materiale elencato è il seguente:

- La terna di interruttori verrà installata nel IV

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

...e di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB + COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs. ———
Ns. 165 /Tec.

PAPIGNO, 23 Marzo 1945

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
28 MAR 1945
303

ALL'ATTENZIONE DEL MAGG. P R I C E

OGGETTO: Fabbisogno di interruttori, sezionatori e isolatori

Presso gli ex Stabilimenti della Gomma Sintetica di Terni esistono:

a) n° 3 Interruttori Adda per alta tensione, incompleti per quanto riguarda il dispositivo di comando;

b) n° 8 Sezionatori per alta tensione;

c) n° 4 Isolatori passanti per 12 kV. circa.

Confermiamo qui quanto comunicato al Cap. Vannoy e cioè che le apparecchiature richieste sono assolutamente indispensabili per il servizio delle macchine II^ e IV^ Galleto. Ogni nostra ricerca altrove delle apparecchiature menzionate è stata finora infruttuosa.

L'impiego specifico del materiale elencato è il seguente:

- La terna di interruttori verrà installata sul IV gruppo Galleto;
- Gli 8 sezionatori sono destinati alla nostra Sottostazione di Villa Valle per l'allacciamento e lo smistamento dell'arrivo del IV gruppo Galleto;
- I 4 isolatori passanti saranno applicati alla bassa tensione (trifase più neutro) del trasformatore 10/60 kV. da 12000 kVA della ex Cabina Roma, da montare sul II gruppo Galleto. 1654

Vi preghiamo di volerci autorizzare a ritirare il materiale sopra elencato.

Distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing.FT/Prof.AMA/SL

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Translation attached

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000

DIREZIONE CENTRALE IN ROMA

30

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
26 MAR 1945 303

VIA DUE MACELLI 66

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE 502-ROMA
TELEGRAFO: ELETTROTERNI - ROMA
TELEF.: N. 61660 693,414-693.465-60.765

C.P.C. ROMA 16657 - GENOVA 12000
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6476 - TERAMO 20386
TERNI 4140
C/C POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Works & Utilities
Sub Commission
Electrical Division
R O M A

Uff. Acquisti

Vs. .....

Ns. 363/A

ROMA 24 Marzo 1945

Oggetto : Pneumatici e camere d'aria per autocarri e vetture

Alla cortese attenzione del Magg. Price

In pronto riscontro alla stimata Vostra 305/PWU qui di seguito Vi indichiamo le caratteristiche degli automezzi e autovetture e dei pneumatici a noi occorrenti.

Denominazione dell'automezzo	Targa	Motore	Misura delle gomme	Fabbisogno di pneumatici e camera d'aria
Autocarri				
Lancia 3 RO	TR 4187	102/10010	38x9=o=10.50x20	6
" 3 RO	TR 4130	102/10001	" " "	6
" 3 RO	TR 4133	102/10014	" " "	6
Bianchi Miles	TR 3772	500/530/ /342	750x20=o=210x20-	6
" "	TR 3488	3831	" " "	6
Rimorchi				
Strafurini	TR 62	-	750 x 20	8
Autovetture				
Fiat 1500	LI 5583	010483	5.50x15=o=600x16	5
Lancia Aprilia	ROMA 80858	13733	165 x 400	5

165

Facciamo inoltre presente che data la particolare situazione in cui si trovano i nostri automezzi ci troviamo nella assoluta necessità di essere approvvigionati onde poter svolgere con la maggior sollecitudine possibile i vari lavori per il riordino delle

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Centrali Elettriche.

Siamo certi che accoglierete favorevolmente la nostra richiesta ringraziamo anticipatamente e distintamente Vi salutiamo.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

SA/cp

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

LGP/bs

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

29

FILE 22/3/45

Reference: 303/PWU

Subject : Heavy Transport

To : Director of Engineer Production and Stores
AFHQ

1. Reference is made to your DEPS/4730 dated 7 March 45 and we thank you for your offer of assistance.

2. In order that you may reach a decision regarding the transport of hydro-electric parts to Terni, we list below the parts, (giving weights) that are to be moved in order of priority :

a) Turbine shaft complete with runner, weight 35 tons
b) Turbine shaft, weight 10 tons
c) Turbine runner, weight 10 tons
d) Two coverings of the wicket gates, weight 9 tons each
e) Two discharge pipes, weight 12 tons each
f) 7 pieces of the spiral setting of the turbines, weight 18 tons each
g) 1 Venturi meter, weight 12 tons
h) 1 servomotor for the plug valve, weight 0.4 tons
i) 1 plug valve , weight 30 tons
l) 1 exciter , weight 6 Tons.

3. Capt Vannoy (A) is the Field Officer who should be contacted on the site.

For the Chief Commissioner,

L. G. PRICE

L.G.PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Electr.Division

1652

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA — SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
22 MAR 1945 303

78

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB - COMMISSION ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs. _____

Ns. 765 /Uff.Tecn.

PAPIGNO, 16 Marzo 1945

OGGETTO: Richiesta di anidride carbonica.

Per ripristinare l'efficienza degli apparecchi estintori d'incendio dei primi due alternatori di Galleto ci occorrono complessivamente 32 bombole di anidride carbonica. Ogni bombola ha la capacità di litri 39,3 per un peso di 29,3 Kg. di CO_2.-

Vi preghiamo di volerci autorizzare a ritirare il necessario quantitativo di CO_2 presso la Fabbrica di anidride carbonica di Cotilia, controllata dal Comandante della Vostra 94ª Compagnia.

Noi stessi provvederemo a fornire le bombole occorrenti.

Distinti saluti.

44 refers

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB - COMMISSION ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Ns. 165 /Uff.Tecn.

PAPIGNO, 16 Marzo 1945

OGGETTO: Richiesta di anidride carbonica.

Per ripristinare l'efficienza degli apparecchi estintori d'incendio dei primi due alternatori di Galleto ci occorrono complessivamente 32 bombole di anidride carbonica. Ogni bombola ha la capacità di litri 39,3 per un peso di 29,3 Kg. di CO_2.-

Vi preghiamo di volerci autorizzare a ritirare il necessario quantitativo di CO_2 presso la Fabbrica di anidride carbonica di Cotilia, controllata dal Comandante della Vostra 94^ Compagnia.

Noi stessi provvederemo a fornire le bombole occorrenti.

Distinti saluti.

44 refers

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing.FT/SL

1651

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
22 MAR 1945 303

27

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

Quartier Generale Commissione Alleata
Sottocommissione Lavori e Servizi
Pubblici - Divisione Elettrica

ROMA

Via Vittorio Veneto

Vs. ———
Ns. 767 /Es.Centr.

PAPIGNO, 15 Marzo 1945

OGGETTO: Trasporto dei trasformatori di Nera Montoro

Per la rimessa in servizio dei Gruppi N°4 e 2 della Centrale di Galleto (il terzo ed il quarto ad entrare in servizio) é necessario trasportare due trasformatori da 20.000 KVA dallo Stabilimento dell'Ammoniaca di Nera Montoro a Papigno (Terni). Questi trasformatori dovranno essere revisionati e riparati a Galleto per essere poi messi in servizio; uno dei due verrà messo in parallelo con altro trasformatore per il servizio del Gruppo N°4, mentre l'altro, in parallelo con un altro trasformatore, servirà per il Gruppo N°2.

Accludiamo uno schizzo con le principali dimensioni; i pesi sono di 40 Ton. per il nucleo e le bobine e di 11 Ton. per il cassone, per ciascun trasformatore.

Il trasporto di questi due trasformatori può essere effettuato con un carro speciale ribassato di proprietà dell'Acciaieria. Occorre prima estrarre il nucleo dal cassone e fare il trasporto del solo nucleo col carro speciale: le dimensioni e i pesi sono stati controllati e la cosa é risultata possibile. Bisogna tener presente però che questo carro non é autorizzato a circolare per ferrovia, perché manca delle scatole per il grasso per la lubrificazione delle ruote. Riteniamo però che questa difficoltà possa essere facilmente superata dato che il percorso tra Nera Montoro e Terni é molto breve (solo 20 Km.).

Per il trasporto infine dei due cassoni e di due bobine saranno necessari 3 carri aperti (pianali).

I lavori di revisione e di riparazione di questi trasformatori devono avere inizio al più presto, per poter mantenere il prestabilito

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Quartier Generale Commissione Alleata
Sottocommissione Lavori e Servizi
Pubblici - Divisione Elettrica

Ns. 707 /Es.Centr.

PAPIGNO, 15 Marzo 1945

ROMA

Via Vittorio Veneto

OGGETTO: Trasporto dei trasformatori di Nera Montoro

Per la rimessa in servizio dei Gruppi N°4 e 2 della Centrale di Galleto (il terzo ed il quarto ad entrare in servizio) é necessario trasportare due trasformatori da 20.000 KVA dallo Stabilimento dell'Ammoniaca di Nera Montoro a Papigno (Terni). Questi trasformatori dovranno essere revisionati e riparati a Galleto per essere poi messi in servizio; uno dei due verrà messo in parallelo con altro trasformatore per il servizio del Gruppo N°4, mentre l'altro, in parallelo con un altro trasformatore, servirà per il Gruppo N°2.

Accludiamo uno schizzo con le principali dimensioni; i pesi sono di 40 Ton. per il nucleo e le bobine e di 11 Ton. per il cassone, per ciascun trasformatore.

Il trasporto di questi due trasformatori può essere effettuato con un carro speciale ribassato di proprietà dell'Acciaieria. Occorre prima estrarre il nucleo dal cassone e fare il trasporto del solo nucleo col carro speciale: le dimensioni e i pesi sono stati controllati e la cosa é risultata possibile. Bisogna tener presente però che questo carro non é autorizzato a circolare per ferrovia, perché manca delle scatole per il grasso per la lubrificazione delle ruote. Riteniamo però che questa difficoltà possa essere facilmente superata dato che il percorso tra Nera Montoro e Terni é molto breve (solo 20 Km.).

Per il trasporto infine dei due cassoni e di due bobine saranno necessari 3 carri aperti (pianali).

I lavori di revisione e di riparazione di questi trasformatori devono avere inizio al più presto, per poter mantenere il prestabilito programma dei lavori.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing.AT/AB
1 allegato

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA
CAPITALE L. 1.500.000.000

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

SERVIZI ELETTRICI

21a

Headquarters Allied Commission
Public Works and Utilities
Sub-commission - Electrical Division

R O M E

Vs. _____
Ns. 767 /Es.Centr.

PAPIGNO, 15 Marzo 1945

SUBJECT: Transportation of Nera Montoro transformers

For the restoration of Units Nos.4 and 2 of Galleto central station (the third and the fourth to enter into operation) we need to carry two 20.000 KVA transformers from the Ammonia Plant in Nera Montoro to Papigno (Terni). These transformers must be revised and repaired in Galleto, and then put into service; one of the two will be put in parallel with another transformer for the service of Unit No.4, while the other, in parallel with another transformer, will be used for Unit No.2. We enclose a sketch with the main sizes; the weights are of 40 tons for the core and coils and of 11 tons for the tank, for each transformer.

The transportation of these two transformers may be carried out by a special car which belongs to the Steel-Works. We have first to take out the core from the tank and then make the transportation of the core and coils with the special car; sizes, and weights have been checked and the thing has resulted possible. It is to be noted however that this car is not authorised to circulate on the State Railroads, because it lacks the grease boxes for the wheels. We think however that this difficultes can be easily overcome, as the distance between Nera Montoro and Terni is very little (20 Kilometers).

Finally for the transportations of the two tanks and of two coils 3 open cars are needed.

The works of revision and repairs on these transformers must start at the earliest possible date, in order to keep the schedule of works.

1/3/45

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

...competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Public Works and Utilities
Sub-commission - Electrical Division

Ns. 161 /Es.Centr.

PAPIGNO, 15 Marzo 1945

R O M E

SUBJECT: Transportation of Nera Montoro transformers

For the restoration of Units Nos.4 and 2 of Galleto central station (the third and the fourth to enter into operation) we need to carry two 20.000 KVA transformers from the Ammonia Plant in Nera Montoro to Papigno (Terni). These transformers must be revised and repaired in Galleto, and then put into service; one of the two will be put in parallel with another transformer for the service of Unit No.4, while the other, in parallel with another transformer, will be used for Unit No.2. We enclose a sketch with the main sizes; the weights are of 40 tons for the core and coils and of 11 tons for the tank, for each transformer.

The transportation of these two transformers may be carried out by a special car which belongs to the Steel-Works. We have first to take out the core from the tank and then make the transportation of the core and coils with the special car; sizes, and weights have been checked and the thing has resulted possible. It is to be noted however that this car is not authorised to circulate on the State Railroads, because it lacks the grease boxes for the wheels. We think however that this difficultes can be easily overcome, as the distance between Nera Montoro and Terni is very little (20 Kilometers).

Finally for the transportations of the two tanks and of two coils 3 open cars are needed.

The works of revision and repairs on these transformers must start at the earliest possible date, in order to keep the schedule of works.

Transportation applied for. 18/3/45.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing.AT/AB

1 allegat

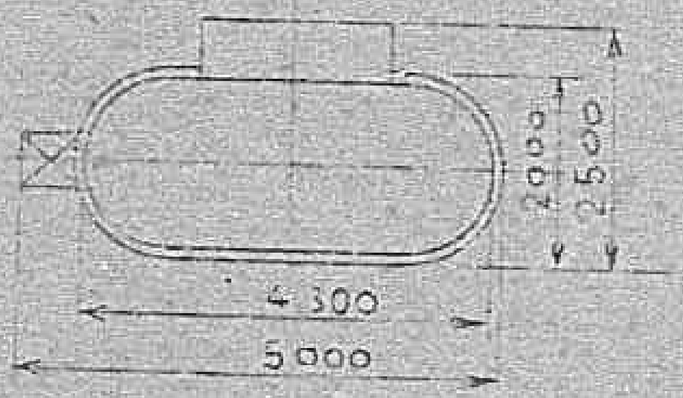
Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

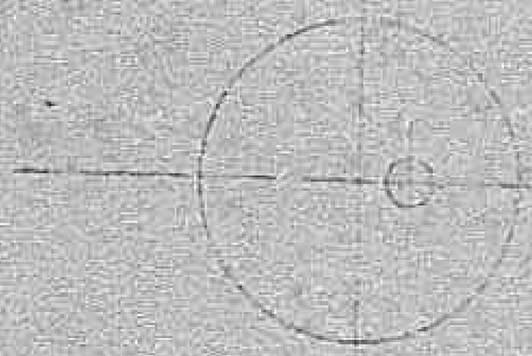
Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

NERA MONTORO

TRASFOMATORE 16000 KVA

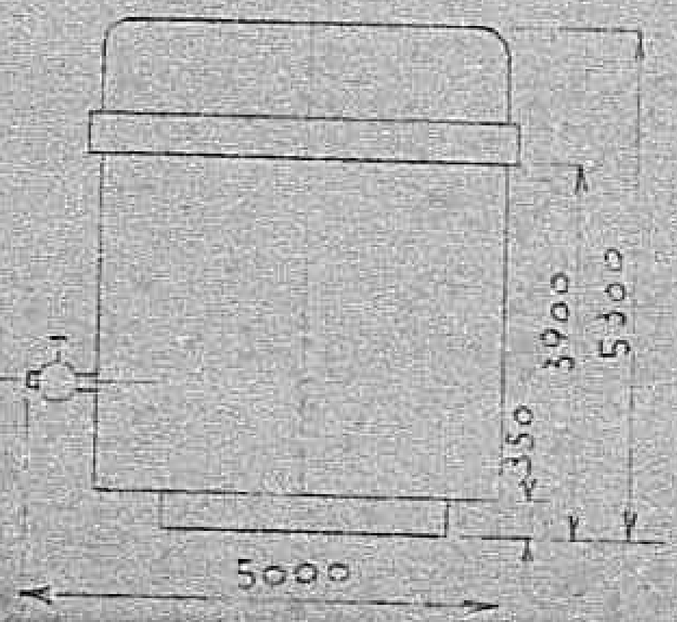
274





CASSONE DEL TRASFORM.

SCALA 1:100

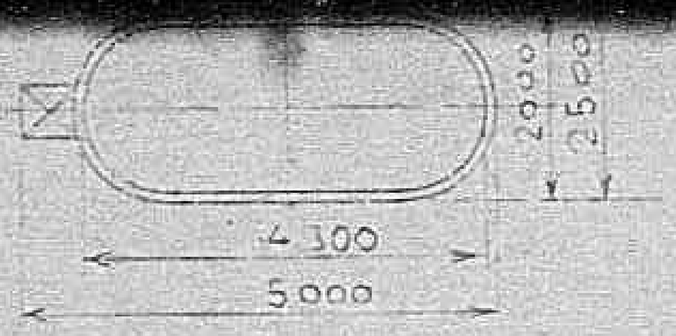


BOBINA DI RISERVA

SCALA 1:50

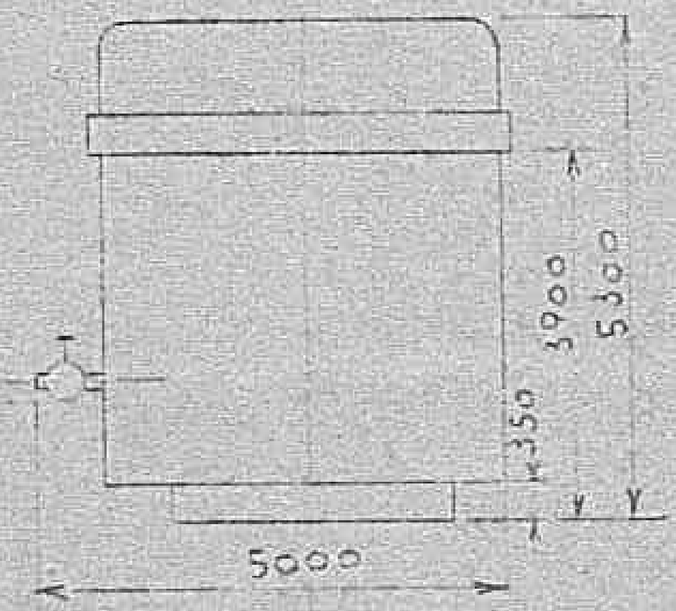


Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019



CASSONE DEL TRASFORM.

/CALA 1:100



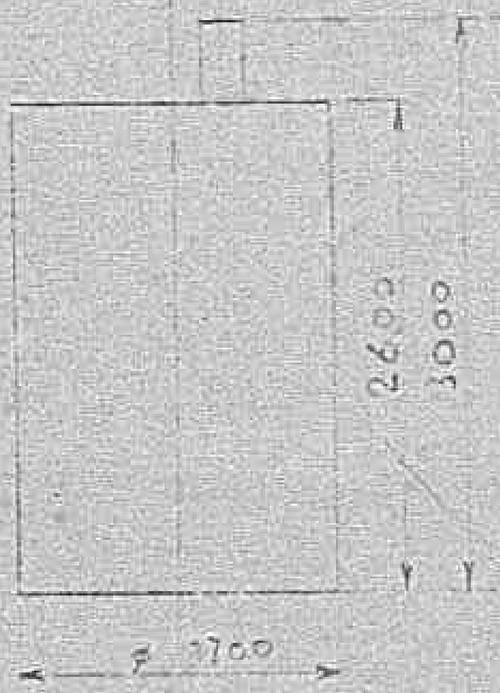
PESO TOTALE Tonn. 67

PESO DEL'OLIO Tonn. 51



BOBINA DI RISERVA

/CALA 1:50



PESO TOTALE Tonn. 8

16/8

CAPRINO 12-3-46

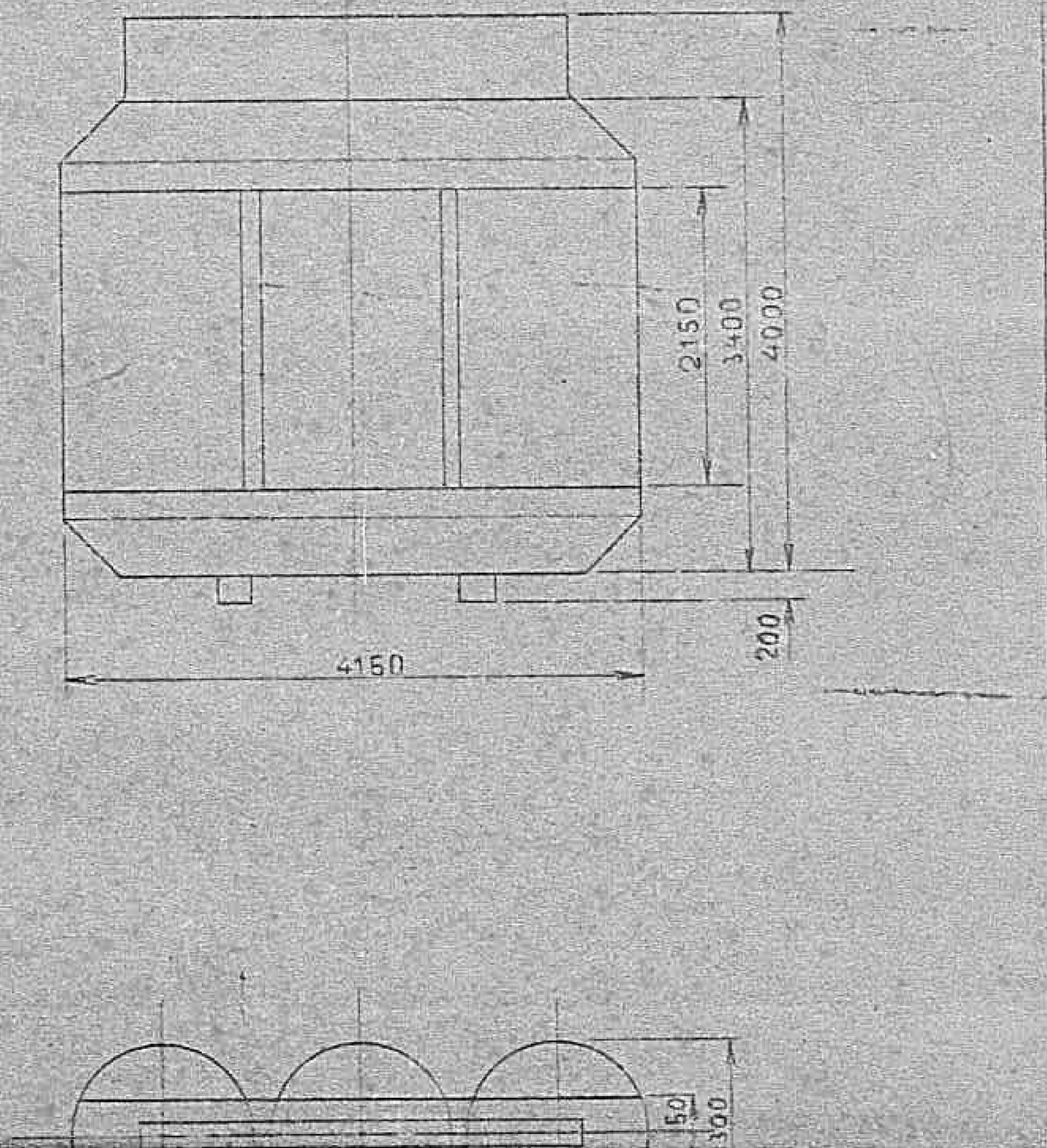
Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

NERA MONTORO

27-c

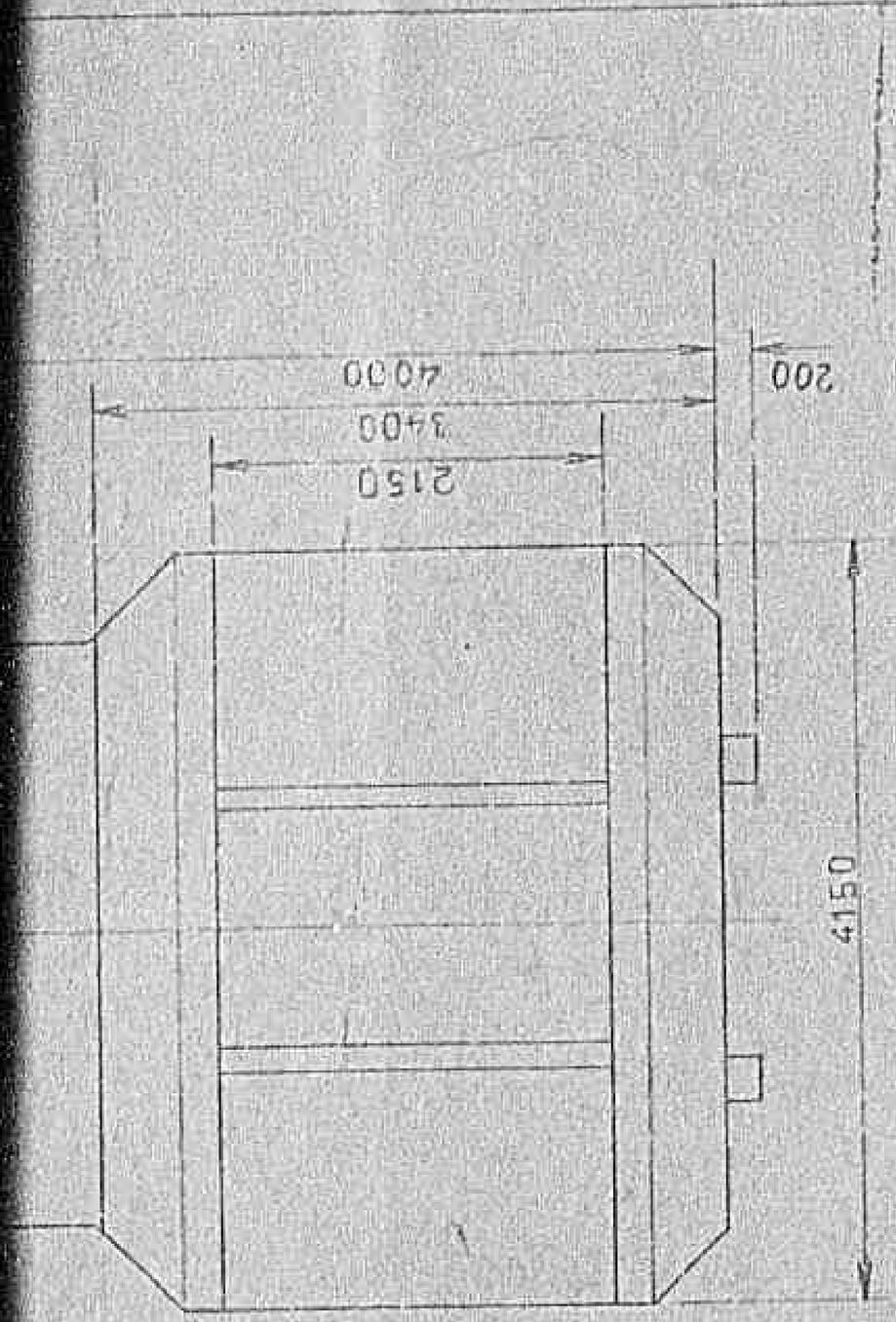
TRASFORMATORE 16000 KVA

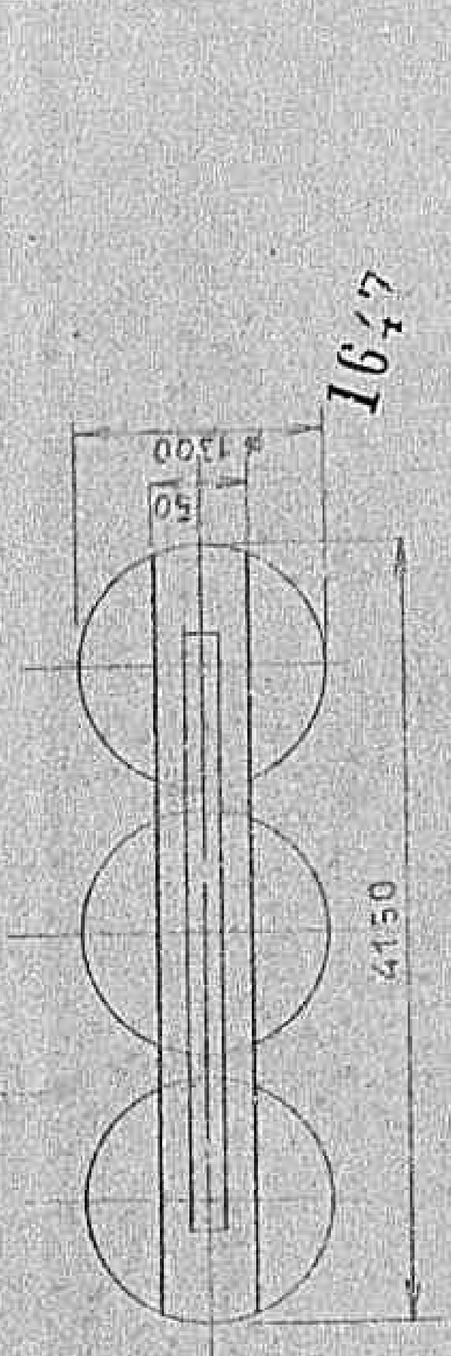
SCALA 1:50



Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019





PESO Tonn. 40

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

INCOMING MESSAGE

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

Originator's Reference: FX 45951
Date/Time of Origin: MARCH 18/1950

Message Centre No: D/5445
Date Time Rec'd: MARCH 19/0700
Precedence: ROUTINE

FROM: AFHQ SIGNED ALEXANDER CITE FHEG FHCDS, FHEN

TO : AGWAR FOR CCS FOR CCAC INFO: CENTRAL DISTRICT UK BASE SECTION (LONDON)

FOR CABINET SECRETARIAT, ALCOM

CONFIDENTIAL

CONFIDENTIAL.

INFO - ACTION

This is LAC 1065.

Equipment for GALLETO Hydroelectric power plant is subject. This constitues requisition MGS-279-ENG and carries rating 2.

1. Required are 13,600 brass or copper tubes to re-equip water cooling system of 2 generators, and 6 months maintenance of entire plant. Each tube 2.20 meters long, external diameter 15mm, internal diameter 14.4 mm .

2. Plant consists of 4 generators with rated capacity 35,000 kw each. Five units of 1236 tubrs each required for each generator. Sufficient tubes salvaged to equip 2 generators. 1240 tubes required for 6 months maintenance because salva ged tubes not in good condition. Neither tubes nor facilities to manufacture available in theatre.

3. GALLETO is largest of TERNI group which supplies ROME.

4. Request set up for shipment to ALOL consigned to Public Works and Utilities Sub Commission. One half required for June arrival, balance for August arrival

INFO - ACTION

DIST

INFO-ACTION : PUBLIC WORKS SC

INFO : A/PRESIDENT
CHIEF COMMISSIONER
ECON SEC, REQUISITION DIV
FILE (2), FLOAT

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
19 MAR 1945 303

Folio 19 refers

CONFIDENTIAL

TÉRNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000

DIREZIONE CENTRALE DI ROMA

VIA DUE MACELLI 66

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE 502-ROMA
TELEGRAFO: ELETTROTERNI - ROMA
TELEF.: N. 61650-683.414-683.465-65.765

C.P.C. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C POSTALE GENOVA N. 4/526

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
15 MAR 1945 363

25

Uff.Acquisti

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

Public Works & Utilities Sub
Commission Electrical Division

Via Veneto

R O M A

Vs. .....

Ns. 348/A

ROMA 10 Marzo 1945

Oggetto : Refrigeranti Alternatori Centrale di Galleto

Facciamo seguito alla conversazione avvenuta con il Vostro Sig. Magg. Price e con la presente Vi rimettiamo la copia della corrispondenza finora scambiata per la fornitura del materiale in oggetto.

Preghiamo vivamente codesta A.C. di voler fare il possibile affinchè ci venga fornito il materiale a noi oltremodo necessario, come già a Voi noto, per la refrigerazione dell'aria degli Alternatori della Centrale di Galleto.

Siamo certi del Vostro gentile interessamento ed in attesa di un cortese riscontro distintamente Vi salu-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Schelone di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Uff.Acquisti

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Works & Utilities Sub
Commission Electrical Division
Via Veneto
R O M A

Vs. .....
Ns. 348/A

ROMA 10 Marzo 1945

Oggetto : Refrigeranti Alternatori Centrale di Galleto

Facciamo seguito alla conversazione avvenuta con il Vostro Sig. Magg. Price e con la presente Vi rimettiamo la copia della corrispondenza finora scambiata per la fornitura del materiale in oggetto.

Preghiamo vivamente codesta A.C. di voler fare il possibile affinchè ci venga fornito il materiale a noi oltremodo necessario, come già a Voi noto, per la refrigerazione dell'aria degli Alternatori della Centrale di Galleto.

Siamo certi del Vostro gentile interessamento ed in attesa di un cortese riscontro distintamente Vi salutiamo.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
IL DIRETTORE GENERALE

Allegati :

1 copia della lettera N°263/Uff.Tec.a Voi diretta
1 " " " Giacomo Corradini in data 22 febbraio 1945
1 " " " Giacomo Corradini e Ferriere di Giovinazzo-Bari
N°288/289/A

1645

SA/Cp

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

PUBLIC WORKS AND UTILITIES SUB-COMMISSION

R O M A

Via Vittorio Veneto

263/Uff.Tecnico

3 Febbraio 1945

Oggetto : Refrigeranti altefnatori Centrale di Galleto

I quattro generatori della nostra Centrale di Galleto hanno ciascuno un impianto di refrigerazione dell'aria degli alternatori, costituito da cinque refrigeranti ad acqua. Per i refrigeranti del primo gruppo, già in funzione, e del terzo che entrerà in esercizio a breve scadenza, si è provveduto con mezzi di fortuna, impiegando le parti utilizzabili dei refrigeranti di tutti e quattro gli impianti. Per quelli relativi al secondo e quarto gruppo, che entreranno in funzione successivamente, si deve invece, procedere alla loro ricostruzione integrale.

Ogni impianto è costituito da cinque refrigeranti aventi ciascuno 1236 tubi della lunghezza di metri 2,20. Per i dieci refrigeranti relativi ai due gruppi, e per altre tre che dovranno costituire una indispensabile scorta, sono necessari complessivamente n° 16068 tubi aventi ciascuno le seguenti caratteristiche :

lunghezza	2,20	m.
diametro esterno	15	mm.
spessore della parete	0,6	mm.

Non essendoci possibile provvedere direttamente alla costruzione di detti tubi, preghiamo codesta A.C. di volerceli fornire.

Il materiale costituente è l'ottone, e ne occorrerebbe circa 6,5 Tonn.

Qualora non fosse possibile costruire i tubi in oggetto in ottone, potrebbe impiegarsi il rame per un quantitativo complessivo di circa 7 Tonn., e a tale scopo potrebbero essere utilizzati i rottami di rame di cui noi attualmente disponiamo.

Riteniamo che il lavoro di trafilatura possa essere affidato alla Ditta Corradini di Napoli o alla Bombrini-Parodi-Delfino di Colleferro.

1647

Ing.FT/SL

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RACCOMANDATA-ESPRESSO

N°288/A-Soc.Metallurgica GIACOMO CORRADINI-C.Vitt.Eman.167-Napoli
N°289/A-Soc.FERRIERE DI GIOVINAZZO-Bari -

14 febbraio 1945

Oggetto : Tubi di rame

Per la costruzione dei refrigeranti ad acqua per l'aria di ventilazione degli alternatori della Centrale di Galleto, ci occorrono con la massima sollecitudine n°16.068 tubi di ottone oppure di rame elettrolitico semicrudo, delle dimensioni di m/m 13,8 x 15 Ø x 2200 lunghezza.

Qualora sia possibile costruire detti tubi in ottone, Vi preghiamo indicarci se potete fornirci Voi stessi il materiale necessario oppure se dobbiamo interessarci noi per l'approvvigionamento e, in questo caso, quali siano i rottami di ottone più adatti allo scopo.- Per quanto, invece, riguarda il rame Vi confermiamo che da parte nostra Vi sarà fornito, in conto trasformazione, il quantitativo necessario. Nel pregarVi di volerci rimettere con cortese sollecitudine la Vostra migliore offerta, Vi facciamo presente, relativamente ai termini di consegna, che la suddetta lavorazione riveste per noi carattere di particolare urgenza, in quanto dipende dalla costruzione di questi apparecchi la messa in funzione di un gruppo della nostra Centrale.

Nell'attesa di un Vostro pronto riscontro, distintamente Vi salutiamo.

Ing.LR/cp

1643

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

SOCIETA' METALLURGICA GIACOMO CORRADINI

Napoli 22 febbraio 1945

Spett. Soc. An. "Terni"
Via Due Macelli,66

ROMA

In risposta alla stimata V/ 14 corrente n.288/A siamo spiacenti di dovervi comunicare che attualmente siamo troppo impegnati per poter assumere nuove forniture di tubi di rame e, d'altra parte, non siamo attrezzati per la lavorazione dei tubi nelle misure da voi richieste.

Con stima distinta Vi salutiamo.

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000

DIREZIONE CENTRALE DI ROMA

24

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
303
12 MAR 1945

VIA DUE MACELLI 66

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE 502-ROMA
TELEGRAFO: ELETTROTERNI - ROMA
TELEF.: N. 61660 683.414-683.465-65.765

C.P.C. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20385
TERNI 4149
C|C POSTALE GENOVA N. 4|526

Uff.Acquisti

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394

Public Works & Utilities Sub
Commission Electrical Division

Via Veneto

ROMA

Vs. .....

Ns. 346/A

ROMA 9 Marzo 1945

Oggetto : Richiesta bollettini per spedizione cemento

La presente per comunicarVi che la Calce e Cemento, come da Vostra comunicazione 311/PWU, ci ha spedito finora 2 vagoni di cemento per Tonn. 34 in conto delle 100 Tons. assegnateci.

Per effettuare il saldo delle spedizioni la predetta Società ha bisogno ancora di 4 bollettini.

Vi preghiamo di volerceli fornire ed in attesa Ve ne ringraziamo.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

In caso di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394

Public Works & Utilities Sub
Commission Electrical Division

Via Veneto

R O M A

Uff.Acquisti

Vs. .....

Ns. 346/A

ROMA 9 Marzo 1945

Oggetto : Richiesta bollettini per spedizione cemento

La presente per comunicarVi che la Calce e Cemento, come da Vostra comunicazione 311/PWU, ci ha spedito finora 2 vagoni di cemento per Tonn. 34 in conto delle 100 Tons. assegnateci.

Per effettuare il saldo delle spedizioni la predetta Società ha bisogno ancora di 4 bollettini.

Vi preghiamo di volerceli fornire ed in attesa Ve ne ringraziamo.

Distinti saluti

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

SA/cp

Translation attached 16/1

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION

By CT/et

TERNI COMPANY
Purchase Office

9 March 1945

Reference : 346/PWU

To : HQ. AC. - Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division

Subject : Labels for Cement shipment.

We beg to inform you that, pursuant to your 311/PWU, Calce & Cementi Co. has shipped to us till now 2 wagons of cement, that is 34 tons against the 100 tons allocated to us.

Please supply us with 4 labels, which our Company needs for the payment of the shipments.

Yours truly,

TERNI COMPANY

1540

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000

~~DIREZIONE CENTRALE DI ROMA~~

RACCOMANDATO A MANO

RECEIVED
VIA DUE MACELLI 66
P.W. & U. S/C A.C.
7 MAR 1945
303

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE 502-ROMA
TELEGRAFO: ELETTROTERNI - ROMA
TELEF.: N. 61660 693.414-693.465-65.765

C.P.C. ROMA 18657 - GENOVA 12060
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C|C POSTALE GENOVA N. 4|526

Vs. .....

Ns. 228/E.

To the HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
ROME
Via Vittorio Veneto

ROMA, 6 marzo 1945

23

Lt-Col Trappe

Attention Major Price

Subject : Requirement of tyres

Owing to the lack of tyres in Italy and the precarious conditions in which those mounted upon our cars were, since last September we made application to the right quarters of the Allied Control Commission, for our requirement of tyres and tubes.

We requested then 232 tyres; afterwards, on 9/12/1944, we requested other 74. However we have obtained up to now only

2 tyres for lorry
4 " " motocycle

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Qualsiasi controversia nei confronti della nostra Società è quella di Genova.

Vs. .....

Ns. 228/E.

88

23

To the HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

Public Works and Utilities Sub-Commission

ROME

Via Vittorio Veneto

ROMA , 6 marzo 1945

Lt Col Trapani
Dra S/s
gfb

Attention Major Price

Subject : Requirement of tyres

Owing to the lack of tyres in Italy and the precarious conditions in which those mounted upon our cars were, since last September we made application to the right quarters of the Allied Control Commission, for our requirement of tyres and tubes.

We requested then 232 tyres; afterwards, on 9/12/1944, we requested other 74. However we have obtained up to now only

2 tyres for lorry
4 " " motocycle
35 tubes for lorry

and we have been allotted

8 tyres and 8 tubes for motorcar
8 " " 8 " " lorry 1639

(not yet collected).

So, we have been obliged to employ the old tyres we had beyond the safety limit and to put out of use some cars and trucks.

::/::

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

On the other hand, the price of the "black market" for the Aprilia - Fiat 1500 tyres is about 80.000 lires each, even if we were willing to encourage the aforesaid market.

In the meanwhile, in last January, the complete five wheels of our LI. 5583 Fiat 1500 car were robbed (we denounced this robbery to the Italian Police, but without result). So, the said car, which was employed for the travels of our managers and Engineers to the Works at Terni, Nera Montoro, Papigno, Spoleto and so on, especially for the necessity of the restoring and putting again into operation of our plants, is now out of use.

As we cannot remain further without this precious means for our activity, we pray you to get for us at the earliest possible date an extraordinary allotment, of five tyres and tubes of the 6.00 - 16 size (i.e. the size of the "jeep" wheel).

We begto add that in last summer a Lancia Aprilia car of ours was requisitioned by the A.C.C.

We feel confident that you will assist us and we thank you in advance.

With the best regards

Yours truly

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

...ing to mortgage the aforesaid market.

In the meanwhile, in last January, the complete five wheels of our LI 5583 Fiat 1500 car were robbed (we denounced this robbery to the Italian Police, but without result). So, the said car, which was employed for the travels of our managers and Engineers to the Works at Terni, Nera Montoro, Papigno, Spoleto and so on, especially for the necessity of the restoring and putting again into operation of our plants, is now out of use.

As we cannot remain further without this precious means for our activity, we pray you to get for us at the earliest possible date an extraordinary allotment, of five tyres and tubes of the 6.00 - 16 size (i.e. the size of the "jeep" wheel).

We begto add that in last summer a Lancia Aprilia car of ours was requisitioned by the A.C.C.

We feel confident that you will assist us and we thank you in advance.

With the best regards

Yours truly

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'[illegible]

Ing. E. Bruno Negrini

EA/rl.-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI · SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA · SEDE LEGALE IN ROMA · DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000.

22

STABILIMENTI SIDERURGICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI-TERNI
TELEFONI: N. 15 - 21 - 35 - 51 - 90 - 103
104 - 307 - 442 - 456 - 1117

C.P.C. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/POSTALE GENOVA N. 4/526

Vs.

Ns. 204/UL/Ge

TERNI, 28 Febbraio 1945

VIALE BENEDETTO BRIN, 218

Alla Commissione Alleata
Sotto Commissione per i lavori pubblici - Uff. Col.Lapper
per il Dott.Sig. Aita Antonino

R O M A

Via Veneto - Ex Ministero delle Corporazioni

Fornitura materiale per rigenerazione macchinario delle Centrali Elettriche.-

Vi informiamo che per un incidente verificatosi ad una tubazione, abbiamo dovuto lamentare l'allagamento della fossa di colata nella quale era in corso la formatura delle due mezze spirali della Centrale di Tivoli e della chiocciola della Centrale di Salisano.

A seguito di tale incidente, oltre lo sgombero ed il prosciugamento della fossa di colata, abbiamo dovuto rifare parzialmente i modelli e completamente le formature.

Siamo pertanto spiacenti comunicarVi che l'approntamento dei suddetti materiali subirà, nostra malgrado, un ritardo, di una ventina di giorni e di conseguenza dovremo ritardare di altrettanto la consegna della 1^ turbina per la Centrale di Tivoli, già fissata per il 30 Settembre 1945, e la turbina per la Centrale di Salisano, già fissata per il 31 Luglio 45.

Di quanto sopra abbiamo già dato comunicazione alla Soc. Romana di Elettricità e alla Azienda Comunale Elettricità ed Acque di Roma.

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
8 MAR 1945 303

FD/Bi

TERNI
Società per l'Industria e l'Elettricità
163

ALLEGATI

A. 4 - 1945 - 10000 - ALTIERO

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 470805
LGP/bs

FILE 21

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
AFO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

Reference: 303/rwv

9/3/45

Subject : Cement 680

To : Terni -Societa per l'industria e l'elettricita
Centrale
Terni

1. Reference your letter 430/Tecn dated 17 Feb. 45.

2. You are authorized by release voucher No. P/6926/AC to collect from Spoleto

250 Tons Cement - Quality 680

to be used for the construction of piers and bearers of Celetto Hydro electric plant.

3. You will arrange payment and collection direct and also to supply your own tags.

4. Please notify this office when collection has been completed.

L. G. PRICE

L.G.PRICE.MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Electr.Division

Copy to Societa Terni -
Via due Macelli
Rome

C C 3 Dot North
SO NEW SAMC

1637

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 178805
LLP/bs

FILE

I.O. M E M O

CT

Reference 303/PWU

Subject : 12 Volt Storage Batteries 1/3/45

To : Director Commerce Sub Commission

From : P.W. & M. S/O
Electr. Division

1. Reference is made to your AC/5300/Commerce two letters) dated 7/2/45 and release orders 16/AC/2215. 27/AC/2215 dated 5/2/45.

2. An officer of this Division was detailed to collect the 4-12 Volt Batteries and was informed by Bolfi and Giovannini that the batteries had been sold some time ago by order of the local Economic Council (Italian) prior to the "freeze" order.

3. It is requested that another source of supply be investigated as the need for these batteries is urgent.

L.G. PRICE

L.G. PRICE MAJOR AC
for Lieut Colonel
Chief Electr. Division

20

1636

Telephone 478805
LGP/bs

19

FILE

6/2/45

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

References 303/TEU

Subject : Cement

To : TERNI Societa per l'Industria e l'Elettricita
Via Due Macelli 66
Rome

1. We have received an application from your Papigno Office for 100 Tons Cement under their letter ref. 530/Tec dated 21/2/45.

2. Please note that we have released this amount from Calce e Cementi Colleferro, you are therefore requested to call at Corso Umberto 262 to arrange payment etc. and also to supply your own bags.

3. Rail transport has been arranged by this office.

L. G. PRICE
L.G.PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Electr.Division

Copy to Terni Soc. per L'Industria e L'Elettricita
Papigno -TERNI

Calce e Cementi-Corso Umberto 262
Rome

1635

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
COMMERCE SUBCOMMISSION

Date 3/3/45

18

1. DEMAND FOR CONTROLLED MATERIALS.

2. AMG/AC FORMATION PUBLIC WORKS & UTILITIES SUB COMMISSION ELECTR. DIVISION

3. COMMODITY DEMANDED Mannesmann piping
(Give particulars of specification on back of Form)

4. QUANTITY REQUIRED: (In metric tons or other suitable unit)

a) Single lot demand: see list attached

b) Next Month //

c) Second Month //

d) Third Month //

5. JUSTIFICATION: (Detail this information on back of Form) see over

6. SOURCES OF SUPPLY (if known). Give particulars: synthetic rubber

a) Has Material been located ? Factory Terni

b) If locally - Where ?

c) If anywhere in Liberated Italy (including Sicily & Sardinia) - Where?

d) If blocked, give names of establishment and Military Unit concerned, quantities available, etc.:

7. ADDRESS FOR DELIVERY:

Consignee: TERNI COMPANY

Address TERNI

8. It is certified that these supplies and stores are required for (URGENT), (NORMAL), (STOCK PILING) purposes. (Strike out words not applicable).

L. G. PRICE

Date: _____ Signature _____
(Rank, Title, Office).

9. REGIONAL APPROVAL _____ Title _____

1634

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

a) Single lot demand: see list attached

b) Next Month //

c) Second Month //

d) Third Month //

5. JUSTIFICATION: (Detail this information on back of Form) see over

6. SOURCES OF SUPPLY (if known). Give particulars: synthetic rubber

a) Has Material been located ? Factory Terni

b) If locally - Where ?

c) If anywhere in Liberated Italy (including Sicily & Sardinia) - Where?

d) If blocked, give names of establishment and Military Unit concerned, quantities available, etc.:

7. ADDRESS FOR DELIVERY:

Consignee: TERNI COMPANY

Address TERNI

8. It is certified that these supplies and stores are required for (URGENT), (NORMAL), (STOCK PILING) purposes. (Strike out words not applicable).

L.G. PRICE

Date: Signature
(Rank, Title, Office).

9. REGIONAL APPROVAL Title 1634

FOR USE OF LOCAL RESOURCES SECTION (Commerce Subcommission)

AFLR(I)B Release Order No: Our Release Order No:

Date Date

REMARKS:

Form ACC-MAT No: 10.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

JUSTIFICATION : the material is urgently required for the rehabilitation
of the Galleto Hydro electric sets
1st Priority

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Mannesmann piping - TERNI S.A.

Fpr the Galleto Hydro electric Plant

Diam 3/8"	100	metres
½"	350	"
3/4"	345	"
1" "	200	"
1¼ "	60	"
1½ "	66	"
2"	60	"
6"	100	"

Outside diam	Inside diam	length	
266	225	45	metres
165	155	60	"
135	125	40	"
110	100	30	"
90	80	60	"

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI · SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA · SEDE LEGALE IN ROMA · DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.200.000.000.

RECEIVED
P.W.A.U. S/C A.C.
SERVIZI ELETTRICI
13 MAR 1945 303

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.C. ROMA 18857 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/POSTALE GENOVA N. 4/526

17

HEADQUARTIERS
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB-COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION
R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs.
Ns. 530 /Tec.

PAPIGNO 24 Febbraio 1945

All'attenzione del Sig. Magg. PRICE

OGGETTO: Richiesta assegnazione fabbisogno cemento per la centrale Galleto mese di Marzo 1945

Secondo quanto già da Voi disposto, Vi preghiamo di provvedere ad autorizzare la Soc. Calce e Cementi delle Cementerie di Colleferro a consegnarci le 100 Ton. di cemento, tipo 680, che rappresenta il fabbisogno per il mese di Marzo per i lavori di ricostruzione della Centrale Galleto e impianti relativi, e ad assegnare i necessari vagoni ferroviari per il trasporto.

In attesa di Vostra conferma, distintamente Vi salutiamo.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing. FT/AB

Lt Col Rapper 1632
Ric 5/3

Il Foro competente per la decisione di qualsiasi controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

UNI A 4 - 3-1942 - 5000 - ALTEMOCCA

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION

By : CT/ct

TERNI COMPANY FOR INDUSTRY AND ELECTRICITY

24/26 FEB. 45

Reference : 530/Tec.

To : P.W. & U. Sub-Commission - Electrical Division
(Attention Major Price)

Subject : Request of allocation of Cement - Requirement for Galleto Power Plant, March 1945.

In accordance with what you have already arranged, we beg you to authorize Calce & Cementi Coy, Cement Works of Colleferro, to consign to us our requirement for the Month of March for the reconstruction works at Galleto Power Plant, viz. 100 tons of Type 680 cement. Also please assign the railways waggons needed for the transport.

1631

Truly yours,

TERNI COY.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RECEIVED
P.W & U.S/C.A.C.
2 MAR 1945 303

16

Tel. 357

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
ECONOMIC SECTION
Requisition Branch

OAC:cl

Ref. ES-~~Logistics~~-RB 411.5

2 March 1945

SUBJECT: Circular Rubber Packing - Galleto Terni.

TO : AFHQ, G-5 Section, Economic & Supply Division.

1. Allied Commission is now actively engaged on the rehabilitation of the second Hydro electric turbine at the above mentioned important plant; parts are being repaired and recast, and for the reassembly it will be necessary to supply the Terni company with circular rubber rod for jointing and packing.

2. The total required for the second unit is approx. 17,000 meters of varying diameters 2mm to 18 mm and approx. 30 rubber jointing rings. AC can provide Samples.

3. This letter is by way of an enquiry as it is understood that manufacture can be undertaken in Rome, by No. 1 Advanced Base Workshops REME Via Assisi 41, but only with the approval of AFHQ, REME.

4. Galleto-Terni station normally contained four hydro sets each of 43,000 KVA and is the most important station in Central Italy.

5. It is requested that approval be sought so that manufacture of c/m item can be undertaken for ultimate delivery to Galleto-Terni station.

For the CHIEF COMMISSIONER:

HARLAN CLEVELAND
Executive Director
Economic Section

cc: Public Works & Utilities S/C.

APPROVED

F. W. TOOBY
Major, R. A.
Chief, Requisition Branch
Supply & Resources Division

Lt Col Lepper
Asst. S/S
1631

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

15

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
28 FEB 1945 306
SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB-COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs. .....
Ns. 527/Tec.

PAPIGNO, 24/26 Febbraio 1945

Al Col Rapper
Roma 28/2

Alla cortese attenzione del Sig. Magg. Price

OGGETTO: Richiesta stagno puro

Vi rimettiamo, nella tabella allegata, la specificazione del nostro fabbisogno di stagno puro necessario per la ricostruzione degli impianti delle Centrali di Galleto, Papigno, Cotilia, Preci, San Giacomo.

Nella tabella sono indicati, oltre al fabbisogno totale, anche i quantitativi mensili che dovranno esserci assegnati affinché possano essere eseguiti i lavori secondo il programma già a suo tempo stabilito.

Vi preghiamo di voler provvedere all'assegnazione di detti quantitativi di stagno puro e dei necessari mezzi di trasporto.

Per Vostra conoscenza Vi precisiamo che tutto lo stagno dovrà essere inviato presso la Centrale Galleto dei "Servizi Elettrici" di Papigno, da cui sarà, a nostra cura, distribuito fra i vari impianti.

1629

Distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Allegata 1 tabella in duplice copia

Ing. FT/AB

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION /sg

HEADQUARTERS -

Public Works and Utilities Sub-Commission -

Electrical Division - Via Veneto - R O M E -

24-26 February 45

No. 527/Tec.

Attention: Major PRICE -

Subject : Request for pute tin.

We enclose herewith a table showing our requirement of pure tin for the reconstruction of the plants of Galleto, Papigno, Cotilia, Preci, San Giacomo Stations.

The table shows, beside out total requirement, also the monthly quantities needed for carrying out the works according to the scheduled program.

We beg you to provide for the allotment of such quantities of pure tin and the relative transport.

For your information, we point out that all the tin is to be sent to Galleto Station for "Electric Services" at Papigno, and we will take care to distribute it to the various plants.

Yours truly

Terni Co.

1628

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI · SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA · SEDE LEGALE IN ROMA · DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.200.000000.

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
28 FEB 1945
SERVICE PRCI 306

14

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO N. 58

C.R.C. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB-COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION
ROMA
Via Vittorio Veneto

Vs. Ns. 533 /Tecn

PAPIGNO, 24/16 Febbraio 1945

Alla cortese attenzione del Sig. Col. LAPPER

OGGETTO: Richiesta di isolanti di porcellana per apparecchiature elettriche Centrali "T e r n i".

Il nostro Direttore, Prof. Arnaldo Maria Angelini, ebbe occasione di far presente, durante la riunione del Comitato Consultivo dell'Energia Elettrica, tenuta a Roma il 19 Febbraio u.s., la necessità di provvedere alla fabbricazione di pezzi isolanti di porcellana necessari per la ricostruzione di strutture isolanti per alta tensione.

In conformità di quanto, a proposito, suggerito dal Vs/ Sig. Col. Lapper, Vi rimettiamo qui di seguito le nostre richieste, già inviate alla Società Ceramica Richard Ginori, Stabilimento di Doccia Colonnata (Firenze) e, in allegato, copia del disegno relativo, per la fornitura di strutture isolanti che a noi attualmente necessitano, per la rimessa in efficienza d'interruttori e trasformatori di misura (di costruzione Scarpa & Magnano) appartenenti alla nostra Sottostazione di Villa Valle.

Dr Col Lapper
Ref 8/2

1627

Vincere

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Tipo d'isolatore (con riferimento al disegno allegato)	Grado di urgenza			
	I	II	III	IV
A	15	15	–	–
B	14	13	–	–
C	12	11	–	–
D	4	3	–	–
E	3	3	–	–
F	13	13	–	–
G	4	4	2	2
H	–	–	6	6

Le porcellane sono del tipo brumo per installazione all'esterno.

Per quanto riguarda le quote relative ai diametri interni ed esterni dei cilindri di porcellana ed alle loro altezze, vorrete attenervi alle tolleranze ammesse dalle norme C.E.I.

Vi preghiamo vivamente di voler esercitare il Vostro autorevole interessamento, affinché la fabbricazione di detti materiali isolanti possa effettuarsi con la massima urgenza, in considerazione della importanza che avrà tra qualche mese la suddetta Sottostazione per la ripartizione dell'energia elettrica in tutta l'Italia Centrale.

Distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

1 allegato
Ing.FI/Ab

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

(Translation)

TERNI * SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

Papigno 24-26 Feb.45

TO :

H.Q.
Public Works & Utilities
Sub-Commission
Electrical Division
Via Vittorio Veneto - Rome

Att. Col. Lapper

Subject : Request of porcelain insulators for switches at Terni plant.

Our Director, prof.Analdo Maria Angelini, pointed out, during the meeting of the Advisory Committee on Electric Power held in Rome on 19th February 45, the necessity to provide for the manufacturing of porcelain insulators needed for the reconstruction of circuit breakers for high tension.

According to the suggestion of Col. Lapper, we enclose herewith our requests, already forwarded to Ceramica Richard Ginori Firm, Doccia Colonnota (Firenze) Factory, and a copy of the relative scheme, for the supply of circuit breakers actually needed by us to put back into service switches and measuring transformers (Scarpa & Magnano make) located in our Sub-Station of Villea Valle

Type of insulator (refer to the attached scheme)	Priodity list			
	I	II	III	IV
A	15	15	-	-
B	14	13	-	-
C	12	11	-	-
D	4	3	-	-
E	3	3	-	-
F	13	13	-	-
G	-	-	2	2
H	-	-	6	6

The porcellains are of the brown type for outside installation.

As regards the sizes of the outside and inside diameters of the porcelain cylinders and their heights, please comply with the tolerances allowed by C.E.J. regulations.

1625

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Please go into the matter, in order to speed the manufacturing of the above mentioned insulating materials, considering that, in a few months, the above mentioned Sub-Station will be very important for the supply of electric power to central Italy.

Your truly

Terni Co.

1625

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805
LAP/bs

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

0913

FILE

27/2/45

Reference: 303/PWU

Subject : Galleto Hydro Electric Plant

To : Director ofEngineer Production and Stores
A.F.H.Q.

1. In connection with the rehabilitation and repairs to the Galleto Hydro electric plant, especially the piers and bearers, the Terni Company have prepared the frames and moulds for the use of 680 quality cement.

2. It is understood that 680 quality cement is essential for this work and that 50 tons per month is required March to July 45 totalling 250 tons.

3. The Terni Company has informed us that 60 Tons of 680 cement is already available at their Spoleto works, we shall be glad, therefore, if you will release this quantity to them and authorise the manufacture of the remaining 250 Tons March to July 45.

For the Chief Commissioner

L. G. PRICE

L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Electr.Division

1627

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805
LGP/bs

0 0 12 FILE

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

Reference: 303/PWU

27/2/45

Subject : Circular Rubber Packing - Galleto Terni

To : Director Economic Section
(Requisition Branch)

1. This Sub Commission is now actively engaged on the rehabilitation of the second Hydro electric turbine at the above mentioned important plant. parts are being repaired and recast, and for the reassembly it will be necessary to supply the Terni Company with circular rubber rod for Jointing and packing.

2. The total required for the second unit is approx.17.000 meters of varying diametres 2mm to 18 mm and approx. 50 rubber jointing rings (samples are available in this office.).

3. This letter is by way of an enquiry as it is understood that manufacture can be undertaken in Rome, by No.1 Advanced Base Workshops REME Via Assisi 41. but only with the approval of AFHQ. REME.

4. Will you please communicate with AFHQ and if possible obtain the approval for manufacture of the circular rubber.

5. Galleto-Terni station normally contained four hydro sets each of 43.000 KVA and is the most important station in Central Italy.

L. G. PRICE

L.G.PRICE.MAJOR RE
for Lieut-Colonel
Chief Electr.Division

1623

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805
IGP/bs

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

FILE
11
27/2/45

Reference: 303/PWU

Subject : Heavy Transportation

To : Director of Engineer Production and Stores
AFHQ

1. We are about to start the rehabilitation of Cotilia Hydro electric Plant and find that it is first necessary to move turbine parts which have already been dismantled and are awaiting transportation.

2. Because of the absence of rail facilities it will be necessary to move all the parts by road the total weight of the parts being about 200 Tons.

3. It is understood that the MEW & P Coy RE is located in the Terni Area and could help out with transportation but your authority would be necessary.

4. It would be appreciated if your authority could be given for this important work to be undertaken.

For the Chief Commissioner

L.G. PRICE
L.C.PRICE.MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Electr.Division

1622

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478905
LGP/bs

10

FILE

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

Reference: 303/PWU

15/2/45

Subject : Storage Batteries for Oil Circuit Breaker Nera Montoro-Papigno Transmission line.

To : Director Commerce Sub Commission
Release & Requirements Section

1. Reference telephone conversation Major Wood - Major Price this day, herewith copy of I.O.Memo dated 13 Feb.45 and relative correspondence.

2. Please make every effort to locate and supply the batteries required as the need is most urgent and important.

L. G. PRICE

L.G.PRICE.MAJOR RE
for Lieut-Colonel
Chief Electr.Division

Encl. 7, as para 1.

1621

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805
LGP/bs

F10(1) O

Maj. Price's Office
P.W. & U.-Elect. Section

I.O. M E M O

11/2/45

Subject : Galleto Hydro-electric Plant
Terni

Reference: 303/PWU

To : Director Economic Section
Requisition Division

11/2/45. 1. Herewith requisition 303/PWU dated

2. It is requested that this requisition be placed immediately in order that the rehabilitation of the Terni Group of hydro-electric stations may proceed without delay.

3. The four alternators were destroyed but sufficient tubing has been salvaged for two sets only one set is in operation and it is expected to have the second set in operation by June 45, the other two sets will be repaired and brought into service as soon as possible.

L.G. PRICE

L.G. PRICE MAJOR RE
for Lieut-Colonel
Chief Elecr. Division

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

WAR DEPARTMENT
Q. M. C. Form No. 400
(Revised Apr. 6, 1931)

Float

REQUISITION

To (Economic Section Requisition Branch No. of Sheets 1 Sheet No. 1

Requisition No. 303/P&U Date 12/2/45 Period June - Sept 45

SHIP TO LEGHORN In one lot

REQUISITIONED BY (show Signature, Rank, Organization, Destination. If different from "SHIP TO" include address):

L. G. PRICE
MAJOR RE
PUBLIC WORKS & UTILITIES S/C
Electrical Division

APPROVED BY:

STOCK No.	ARTICLES	UNIT	ON HAND AND DUE	CONSUMED	REQUIRED	APPROVED
-	Brass or copper tubes Length 2.20 mtres External Diam 15 mm. Internal Diam 14.4 mm	each, nil	---		13596	

JUSTIFICATION. Each of the four generators (30000 KW each) of the Galleto Hydro-electric plant is fitted with water cooling system. Sufficient tubing has been salvaged to complete two units only.
The cooling system employs 1236 tubes of 2.20 metres long in units of 5. : 1236 x 5 - 6180 so that for two generators 12360 tubes will be required but included in the above is one spare set of 1236, total therefore 13596.
The tubes originally supplied were brass but copper tubes can be substituted if necessary.
Galleto is one of the most important stations in the Country and the largest of the Terni group.

1619

U. S. GOVERNMENT PRINTING OFFICE 16—25027-1

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

INSTRUCTIONS FOR PREPARATION OF REQUISITION

Space "TO."—To show the approving office to which requisition is submitted.

Space "PERIOD."—Show period for which the supplies are required.

Space "SHIP TO."—Full shipping address to be given. Where mail address is different from shipping address the former should also be shown, e. g., "Q. M., Fairfield Air Depot, Osborn, Ohio. Mail address, Fairfield." Except for established camps, posts, or stations, street or building address should be shown, e. g., "C. O. 328th Inf., National Guard, 456 Republic Bldg., Grand Haven, Mich." Where the property is to be invoiced to an organization, etc., different from that to which it is to be shipped, the required information will be shown.

Space "STOCK No."—Show stock number listed in Federal Stock Catalogue.

Space "ARTICLES."—Include sizes required. Show purpose numbers applicable to an article or group immediately above the article or group concerned.

Space "ON HAND AND DUE."—Show the quantity on hand plus the quantity approved on previous requisitions and not yet received.

Space "CONSUMED."—Show quantity consumed during the previous period.

Space "REQUIRED."—To be the quantity asked for by the requisitionist.

Space "APPROVED."—To be the quantity approved by the approving officer.

This form may be used in lieu of Q. M. C. Forms Nos. 402, 409, and 410 by appropriate modification.

IN THE SPACE BELOW SHOW BASIS FOR REQUISITION, i. e., Strength of Command, Number of Animals, Number of Animal-Drawn and Motorized Vehicles, Armament, or such other data as may be required by instructions issued by approving authorities.

THIS SPACE FOR ACTION OF APPROVING OFFICER

o10—26027-1

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805
LGP/bs

I.O. M E M O

FILE 8

11/2/45

Reference: 303/PWU

Subject : Galleto Hydro-electric Plant
Terni

To : Director Economic Section
Requisition Division

1. Herewith requisition 303/PWU dated 11/2/45.

2. It is requested that this requisition be placed immediately in order that the rehabilitation of the Terni Group of hydro-electric stations may proceed without delay.

3. The four alternators were destroyed but sufficient tubing has been salvaged for two sets only one set is in operation and it is expected to have the second set in operation by June 45, the other two sets will be repaired and brought into service as soon as possible.

L. G. PRICE

L.G. PRICE MAJOR RE
for Lieut-Colonel
Chief Electr. Division

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

WAR DEPARTMENT
Q. M. C. Form No. 400
(Revised Apr. 6, 1931)

FILE

REQUISITION

To: Economic Section Requisition Branch No. of Sheets 1 Sheet No. 1

Requisition No. 503/PSU Date 12/2/45 Period June - Sept 45

SHIP TO LEGHORN in one lot

REQUISITIONED BY (show Signature, Rank, Organization, Destination. If different from "SHIP TO" include address):

L. G. PRICE
MAJOR RE
PUBLIC WORKS & UTILITIES S/C
Electrical Division

APPROVED BY:

STOCK No.	ARTICLES	UNIT	ON HAND AND DUE	CONSUMED	REQUIRED	APPROVED
	Brass or copper tubes Length 2.20 mtres External Diam 15 mm Internal Diam 14.4 mm	each nil	---		13596	

JUSTIFICATION. Each of the four generators (30000 KW each) of the Galleto Hydro-electric plant is fitted with water cooling system. Sufficient tubing has been salvaged to complete two units only.
The cooling system employs 1236 tubes of 2.20 metres long in units of 5. : 1236 x 5 - 6180 so that for two generators 12360 tubes will be required but included in the above is one spare set of 1236. total therefore 13596.
The tubes originally supplied were brass but copper tubes can be substituted if necessary.
Galleto is one of the most important stations in the Country and the largest of the Terni group.

1617

U. S. GOVERNMENT PRINTING OFFICE 16—25027-1

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

INSTRUCTIONS FOR PREPARATION OF REQUISITION

Space "TO."—To show the approving office to which requisition is submitted.

Space "PERIOD."—Show period for which the supplies are required.

Space "SHIP TO."—Full shipping address to be given. Where mail address is different from shipping address the former should also be shown, e. g., "Q. M., Fairfield Air Depot, Osborn, Ohio. Mail address, Fairfield." Except for established camps, posts, or stations, street or building address should be shown, e. g., "C. O. 328th Inf., National Guard, 456 Republic Bldg., Grand Haven, Mich." Where the property is to be invoiced to an organization, etc., different from that to which it is to be shipped, the required information will be shown.

Space "STOCK No."—Show stock number listed in Federal Stock Catalogue.

Space "ARTICLES."—Include sizes required. Show purpose numbers applicable to an article or group immediately above the article or group concerned.

Space "ON HAND AND DUE."—Show the quantity on hand plus the quantity approved on previous requisitions and not yet received.

Space "CONSUMED."—Show quantity consumed during the previous period.

Space "REQUIRED."—To be the quantity asked for by the requisitionist.

Space "APPROVED."—To be the quantity approved by the approving officer.

This form may be used in lieu of Q. M. C. Forms Nos. 402, 409, and 410 by appropriate modification.

IN THE SPACE BELOW SHOW BASIS FOR REQUISITION, i. e., Strength of Command, Number of Animals, Number of Animal-Drawn and Motorized Vehicles, Armament, or such other data as may be required by instructions issued by approving authorities.

616—25047-1

THIS SPACE FOR ACTION OF APPROVING OFFICER

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
- 6 JAN 1945 303

SUBJECT:- Cement.

HQ 15 ARMY GROUP (BS)

Tel: FILPOT

1247/DW

4 Jan 45.

HQ AC Public Works & Utilities Sub Comm.
Electrical Section, A.P.O. 304.

Reference your letter 303/PWO dated 30 Dec.

It is regretted that the cement is not available.

G.D. HINKS,
Capt., R.E.
for Brigadier,
Director of Works.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

FILE

6

Telephone 478805
LGP/bs

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
AFO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Section

30/12/44

Reference: 303/PWU

Subject : Cement for Galleto

To : Director of Works
HQ 15 Army Group (Br)

1. Reference is made to telephone conversation Major Harris - Major Price this AM.

2. Please arrange to release to Societa Terni for use at the above
100 Tons Cement Quality 680

L.G. PRICE

L.G.PRICE,MAJOR RE
For Lieut-Colonel
Chief Electr.Division

1615

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805
LGP/bs

5

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Section

Reference: 303/PWU

14/12/44

Subject : Cement for Galleto

To : O.C. 80 MBW Northern Det SAEC TERNI

4

1. Reference D of W HQ AAI letter 1247/DW dated 10 Dec.44 copy to you and telephone conversation this day your office - Major Price.

2. Please release to Societa Terni
100 Tons Cement
from your allotment, to be used by the Societa for the foundations of the Hydro turbines at Galleto.

L. G. PRICE

L.G.PRICE.MAJOR RE
for Lieut-Colonel
Chief Electr.Division

Copy to D.W. HQ AAI
your 1247/DW dated 10 Dec.44
refers.

1614

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Subject: Cement

HQ ALLIED ARMIES IN ITALY

Tel: FILPOT 302

1247/DW

10 DEC 44.

A

Q.M. AC.
Public Works & Utilization Sub Com.
Electrical Section, A.P.O. 394.

Copy to:- Northern Det. 80 EBW.

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
13 DEC 1944 303

Reference your letter 303/PWU dated 7 Dec 44.

(1) Your requirements of cement seem to be covered by a demand for Northern Det. 80 EBW, SAEC, TERNI.

(2) A release of cement for use at Soc. TERNI was made to the above unit and they should be contacted for an allotment up to 100 tons.

G.D. HIGGS,
Captain, R.E.
for Brigadier,
Director of Works.

folio 5 refers

folio 6 refers

1617

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805
LGP/bs

3

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Section

Reference: 303/PWU

11/12/44

Subject : MAT 10 -Animal Fat

To : Ministero della Industria e Commercio Lavoro
Via Flavia - Roma
(Att. Dott. Pellegrini)

1. Reference MAT 10 Form dated 11/11/44 submitted to you by this Sub Commission for

100 Kgs. Animal Fat.

2. This quantity is now very urgently required in order to bring into commission the important hydro-electric plant of Galleto Terni.

3. It will be appreciated if you will give this request your early attention.

4. Please forward release to this section of Public Works and Utilities Sub-Commission.

L. G. PRICE

L.G.PRICE. Major RE
for Lieut@Colonel
Chief Electrical Division

1613

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

2

Telephone 478805
A.2/bs

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Section

Reference: 303/PWU

7/12/44

Subject : Release of Cement

To : Director of Works
HQ.AAI

4 refers

1. For the rehabilitation of Galetto hydro - electric plant, Terni, Societa per l'Industria e l'Elettricita require

100 Tons Cement.

2. The above quantity is required in two lots of 50 Tons and will be used for making up the foundations of the turbines, it is necessary therefore, that a good quality cement be supplied.

3. It is understood that a cement of the desired quality can be obtained from Spoleto works and that the Spoleto works is under your control, also the cement is within easy hauling distance to Terni.

4. Will you please authorise the release of two 50 Tons lots of cement for this very important work.

L.G. PRICE

L.G.Price, Major RE.
for Lieut-Colonel
Chief Electr. Division

1617

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

COPY

TERNI SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

ANONIMA - DIREZIONE CENTRALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

H.Q. A.C.
APO 394

Vs. .....
Ns. 32/A

Public Works & Utilities
Sub-Commission

ROMA 16 Nov 1944

Electrical Section

In riferimento alla Vostra letter del 13.11.44 comunichiamo che provvederemo al ritiro delle lampade elettriche portatili alla fine del mese di Novembre.

TERNI
Soc. per L'Industria e l'Elettricita'

/s/ Illegible

A CERTIFIED TRUE COPY

A.E. FREEDY
Major R.A.
Executive Offr. 8 Jan 46.

1619

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division

26 Sept 45

Reference: 303/PWU

Subject : Rubber packing for "TERNI"

To : Director Commerce Sub-Commission. (Att Lieut Dirino)

1. Herewith PR/4 forms in quadruplicate duly completed, for onward transmission to R.E.M.E. requesting manufacture of rubber packing for "TERNI".

L.G. PRICE
L.G.Price, Major R.E.
for Lieut Colonel
Chief Elect Division.

Maj. Price's Office
P.W. & U. Elect. Section

1609

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division

Reference: 303/PWU

10 Sept 45

Subject : Spoleto Cement for TERNI.

To : Director of Engineer Stores, Engineer Section (Br) A.F.H.Q.

1. Reference is made to your memo. IX 32756 dated Aug 6 addressed to 84 C.R.E. Works (copy to this S/C) and your letter DERS/4420 dated July 6.

2. Will you please confirm that the release of 500 tons cement ex Spoleto. will be automatic each month, and that there is no need to submit an application to you each month, on the receipt of this assurance we will arrange rail transportation accordingly.

L.C. PRICE

L.C.Price, Major R.E.
for Lieut Colonel
i/c Elect Division

Maj. Price 's Office
P.W. & U. Elect. Section

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division

10 Sept 45

Maj. Price 's Office
P.W. & U. Elect. Section

Reference: 303/PWU

Subject : Cement for S. Giacomo Hydro-electric Plant.

To : TERNI Soc per L'Industria e L'Elettricita
Papigno. Terni.

1. We are in receipt of your letter No 2845 dated 3 Sept 45. acknowledging the release of 1.000 tons of cement ex Spoleto, for the above plant, and in response to your telephone call, we have arranged for the necessary rail transportation to move the whole amount from Spoleto to Giulianova, but it is pointed out that the responsibility for arranging rail transportation is now with the Consignor, in this case, yourselves.

2. It is understood that, 500tons of cement will be released to you monthly from Spoleto, you should therefore, make your bid for rail transportation in good time, through the Station Master at Spoleto.

L. G. PRICE
L.G.Price, Major R.E.
for Lieut Colonel
Chief Elect Division

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division

Maj. Price's Office
P.W. & U-Elect. Section

Reference: 303/PWU

11 Sept 45

Subject : Spoleto Cement for TERNI.

To : TERNI. Soc per L'Industria e L'Elettricita,
Papigno. Terni.

1. Further to this office letter, 303/PWU dated 10 Sept 45, we are now informed that the Italian State Railways will not accept our request for rail waggons, made on your behalf, so that it will be necessary that you place your request for rail waggons direct with the Station-master at Spoleto. Your request should be placed as an "emergency request" for the week 24 - 30 Sept, at the same time you will be required to sign a declaration, that you will pay a fine of 4000 lire for each waggon not used by you during the period of allotment, in this case the week 24 - 30 Sept.

L. G. PRICE

L.G.Price, Major R.E.
for Lieut Colonel
Chief Elect Division.

1606

URGENT — not accepted by us 15/9

FORM TSC/3

ALLIED COMMISSION - TRANSPORTATION SUB COMMISSION

COMMISSIONE ALLEATA - SOTTOCOMMISSIONE PER I TRASPORTI

A.P.O. 394

(See reverse for instructions)
(Guardare dietro per le istruzioni)

8 Sep

BID - REQUEST FOR RAIL TRANSPORTATION - BID

RICHIESTE DI TRASPORTO PER FERROVIE

Originated by: / Emessa da : P.W.& U.S/C. Electrical Division — **Date** / Data 8 Sept 45

Originators Serial No. of Bid / Numero progressivo della richiesta 306/PWU — **Type of Traffic** / Tipo di traffico RAIL

This request is for inclusion among Bids for seven day period (indicate period or stipulate « Emergency Request ») Monday To Sunday 2 (Date - *Data*) EMERGENCY BID (Date - *Data*)

La presente richiesta deve esserè inclusa tra quelle da prendere in considerazione per il periodo di sette giorni da Lunedì a Domenica (indicare il periodo desiderato oppure mettere: richiesta urgente).

Description of commodity: and how packed: / Descrizione della merce e dell'imballaggio: Cement in Bags

Consignor / Mittente Terni Cement Works Spoleto

AC (or AMG) officer to contact / Ufficiale della AC (o dell'AMG) da interpellare Yed

Has transporiation to loading station and loading labour been arranged? / Indicare se i mezzi di trasporto alla stazione di partenza e la manovalanza per il carico sui vagoni sono stati predisposti.

LOADING STATION (precise Rly. Station must be specified) (inc. Province) STAZIONE DI CARICO (precisare esattamente la stazione ferroviaria indicandone la provincia)	Date loading can begin. Data alla quale si può iniziare il carico	Amount that can be loaded per day. Quantitativo che può essere caricato giornalmente	Total Tonnage Tonnellaggio totale	No. of Wagon Loads Numero di vagoni completi
SPOLETO Cement Works	at once	100 tons	900	

Only one consignment to be shown on each Bid (Form TSC/3).
Ogni modulo serve per una sola destinazione.

Consignee / Destinatario Societa "TERNI"

Off-loading station / Stazione di scarico GIULIANOVA — **Province** / Provincia TERAMO

AC (or AMG) officer to contact / Ufficiale dell'AC (o dell'AMG) da interpellare

Has it been ascertained that consignees can unload at expected rate of arrival? / E' stato accertato che il destinatario può scaricare alle eventuali rate di arrivo?

Full reason why transportation is required / Ragioni complete per le quali si fa richiesta di trasporto Construction of hydro electric plant S. Giacomo.

LIMITATION. — RAIL TRANSPORTATION MUST BE LIMITED TO ALLIED MILITARY TRAFFIC PLUS ONLY SUCH MINIMUM CIVIL TRAFFIC AS IS NECESSARY TO LIFE OF COMMUNITY AND ESSENTIAL WAR INDUSTRY. BEFORE REQUESTING RAIL TRANSPORTATION AC OFFICERS AND CONSIGNORS MUST CONCLUSIVELY DETERMINE THAT PROPOSED MOVEMENT IS NECESSARY IN ACCORDANCE WITH FOREGOING.

LIMITAZIONE: Il trasporto per ferrovie deve essere limitato al traffico militare alleato più quel minimo di traffico civile che è necessario per la vita delle comunità e per le industrie belliche essenziali. Prima di richiedere il trasporto per ferrovie, gli ufficiali dell'AC e i mittenti devono stabilire in modo conclusivo che il movimento richiesto è necessario, tenendo presente quanto precede.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Numero progressivo della richiesta — Tipo di traffico

This request is for inclusion among Bids for seven day period (indicate period or stipulate «Emergency Request») Monday ..... **To Sunday** ..... (Date - *Data*)

EMERGENCY BID

La presente richiesta deve essere inclusa tra quelle da prendere in considerazione per il periodo di sette giorni da Lunedì a Domenica (indicare il periodo desiderato oppure mettere: richiesta urgente).

Description of commodity: and how packed:
Descrizione della merce e dell'imballaggio: Cement in Bags

Consignor
Mittente Terni Cement Works Spoleto

AC (or AMG) officer to contact
Ufficiale della AC (o dell'AMG) da interpellare Yes

Has transportation to loading station and loading labour been arranged?
Indicare se i mezzi di trasporto alla stazione di partenza e la manovalanza per il carico sui vagoni sono stati predisposti.

LOADING STATION (precise Rly. Station must be specified) (inc. Province) STAZIONE DI CARICO (precisare esattamente la stazione ferroviaria indicandone la provincia)	**Date** loading can begin. Data alla quale si può iniziare il carico	**Amount that** can be loaded per day. Quantitativo che può essere caricato giornalmente	**Total** Tonnage Tonnellaggio totale	**No. of Wagon** Loads Numero di vagoni completi
SPOLETO Cement Works	at once	100 tons	900	

Only one consignment to be shown on each Bid (Form TSC/3).
Ogni modulo serve per una sola destinazione.

Consignee Società "TERNI"
Destinatario

Off-loading station GIULIANOVA **Province** TERAMO
Stazione di scarico Provincia

AC (or AMG) officer to contact
Ufficiale dell'AC (o dell'AMG) da interpellare

Has it been ascertained that consignees can unload at expected rate of arrival?
E' stato accertato che il destinatario può scaricare alle eventuali rate di arrivo?

Full reason why transportation is required
Ragioni complete per le quali si fa richiesta di trasporto Construction of hydro electric plant S. Giacomo.

LIMITATION. — RAIL TRANSPORTATION MUST BE LIMITED TO ALLIED MILITARY TRAFFIC PLUS ONLY SUCH MINIMUM CIVIL TRAFFIC AS IS NECESSARY TO LIFE OF COMMUNITY AND ESSENTIAL WAR INDUSTRY. BEFORE REQUESTING RAIL TRANSPORTATION AC OFFICERS AND CONSIGNORS MUST CONCLUSIVELY DETERMINE THAT PROPOSED MOVEMENT IS NECESSARY IN ACCORDANCE WITH FOREGOING.

LIMITAZIONE: Il trasporto per ferrovie deve essere limitato al traffico militare alleato più quel minimo di traffico civile che è necessario per la vita delle comunità e per le industrie belliche essenziali. Prima di richiedere il trasporto per ferrovie, gli ufficiali dell'AC e i mittenti devono stabilire in modo conclusivo che il movimento richiesto è necessario, tenendo presente quanto precede.

IMPORTANT

Read all instructions for preparation of this form on reverse hereof; check to insure all required information being properly shown, then complete following certification.

Leggeré attentamente sul retro le istruzioni per la compilazione del presente modulo, controllare che tutte le informazioni richieste sono state debitamente fornite e poi riempire la seguente dichiarazione.

CERTIFICATION

I certify that I have read above Bid, checked all details shown; that Bid meets provision of «LIMITATION» above and I hereby approve same.

DICHIARAZIONE

Il sottoscritto dichiara di aver letto le presenti richieste e controllate tutte le notizie ed i particolari di esse; dichiara che la presente richiesta è stata nei limiti di cui alla nota soprastante e pertanto approva la richiesta stessa.

L.G.Price (Name) *Nome* — Major R.E. (Rank) *Grado* — P.M., C.V. S/C (Official position) *Posizione ufficiale*

478805

(Location) *Località* — (Mail address) *Indirizzo post.* — (Signal and/or Telephone address) *Indirizzi telegrafici e/o telef.*

10M/145. P.T.O.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

INSTRUCTIONS FOR PREPARATION OF BID - FORM TSC/3.

1. Bidding system is designed to provide positive control of transportation by rail of civil freight traffic (both AC and Ordinary Italian). Careful reading of and compliance with their instructions and accurate preparation of Form TSC/3 will materially help all concerned to obtain the best possible transportation.

2. **Types of Civilian Freight Traffic.** Civilian (i. e. all non military) traffic falls into two broad categories.

(a) **AC Traffic.** Comprises commodities which AC considers essential to meet vital needs, and over which AC exercises a large measure of control, such as wheat, flour, sugar, olive oil and other basic foodstuffs or supplies. Salt, fuel, fertiliser, seeds, and essential products sponsored by Italian Government under AC auspices are included in this category.

(b) **Ordinary Italian Civilian Fraight Traffic.** Comprises all freight movements required by civilians, not coming under sub-para (a) above. Such movements must be limited to capacity available after requirements of sub-para (a) above, have been fully met.

3. **Emergency Traffic of Extreme Urgency.** Regular working of bidding system is essential. However, it is appreciated that emergencies may arise requiring special movement arrangements. In such cases, form TSC/3 will be prepared, clearly marked «Emergency Request», and details of emergency clearly specified. Officers and consignors preparing form TSC/3 are responsible for determining that there is actual urgency.

4. **AC Official Wagon labels.** Attention is directed to the fact that wagons must bear official AC WAGON LABELS, completed in ink. Two numbered labels will be provided, upon acceptance of bid, for each authorised wagon. Labels will be supplied by AC Tn. Representative to Regional and Provincial Supply Officers, who will endorse them with details of commodity, serial number of bid, date during which movement is authorised, stamp and sign them before issuing to consignor. The number of the railway wagon will be inserted in ink by stationmaster at time of loading. On any cancellation of movement AC official wagon labels must be returned to issuing authority.

5. **WARNING,** Italian ... have been seriously affected by ravages of war. There are critical shortages of coal supplies and wagons, and military necessities must always receive preference. Bids beyond reason or necessity must not be made and quantities must be limited to actual requirements, and must not exceed the quantity that can be loaded within any one seven day period. Mass bids for large quantities to move at problematical date, or for which all details have not been fully determined, will NOT be submitted on form TSC/3. Letter giving details of such proposed or problematical shipments should be submitted to HQ. AC Transportation Sub-Commission in advance. through usua channels giving all known details.

ISTRUZIONI PER LA PREPARAZIONE DELLE DOMANDE - MODULO T.S.C./3

1. Il sistema «a mezzo richieste» venne designato per provvedere al controllo effettivo dei Trasporti per ferrovia del traffico di merci appartenenti a civili (ambo A.C. ed Italiani). Accurata lettura e sommissione a queste istruzioni, nonchè attenta compilazione del Modulo T.S.C./3 sarà di aiuto materiale a tutti gli interessati per ottenere possibilmente migliore mezzo di trasporto.

2. **Tipi di traffico di merci per civili** (cioè tutti i non appartenenti a forze armate). Questo traffico viene suddiviso in due grandi categorie:

(a) **Traffico AC**, comprende quei generi che l'AC considera essenziali alle necessità civili, e sovra i quali l'AC esercita ampie misure di controllo, come: Frumenti, Farine, Zucchero, Olio di oliva e tutti quei prodotti o provviste basilari per l'alimentazione. Sali, combustibili, fertilizzanti, semi e prodotti essenziali contingentati dal Governo Italiano sotto il controllo dell'AC, devono considerarsi nella medesima categoria.

(b) **Traffico ordinario di merci per civili italiani.** Comprende tutto il movimento di merci richiesto da civili non entranti nel sopradescritto II par. (a). Questo movimento deve essere limitato alla capacità utile dopo che le esigenze di cui al sottoparagrafo (a) sono state pienamente osservate.

3. **Traffico di emergenza dovuto ad estrema urgenza.** Il regolare lavoro del «sistema Richieste» è essenziale. Ciononostante è ammesso che possano accadere casi emergenti per i quali sono necessari provvedimenti speciali di movimento. In tali casi: il Modulo T.S.C./3 verrà compilato con chiaramente indicato «Richiesta di Emergenza» specificandovi dettagliatamente i motivi di emergenza. Gli ufficiali ed i mittenti che compilano le **richieste di emergenza** restano responsabili per la motivazione (di attuale urgenza).

4. **Etichette ufficiali AC per vagoni.** Si richiama l'attenzione al fatto che i vagoni debbono portare le **etichette AC** completate in inchiostro. Ad avvenuta accettazione delle diverse richieste, l'AC rilascerà due etichette da applicarsi ad ogni vagone autorizzato. Dette etichette si otterranno dagli ufficiali regionali e provinciali rappresentanti l'AC (Commissione Trasporti) i quali cureranno di inserire i dettagli riguardanti le merci, il numero di serie delle richieste, le date del periodo riguardanti l'autorizzazione del movimento, il timbro e la firma prima di consegnarli all'interessato. Il numero del vagone verrà inserito in inchiostro dal Capostazione al momento del carico. Per ogni eventuale soppressione di movimento, le etichette ufficiali dell'AC devono essere riconsegnate alle Autorità militari.

5. **ATTENZIONE.** Le ferrovie di Stato Italiano sono state seriamente colpite dalla strage di guerra; vi è critica penuria di carbone materiali e vagoni, e di più le esigenze militari debbono avere sempre la preferenza.
Richieste al dilà della possibile necessità, non devono essere attuate, le quantità limitate e non eccedere quelle stabilite per il carico periodico di sette giorni.
Cumuli di richieste per grossi quantitativi, movimenti [illegible]

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

3. **Emergency Traffic of Extreme Urgency.** Regular working of bidding system is essential. However, it is appreciated that emergencies may arise requiring special movement arrangements. In such cases, form TSC/3 will be prepared, clearly marked « Emergency Request », and details of emergency clearly specified. Officers and consignors preparing form TSC/3 are responsible for determining that there is actual urgency.

4. **AC Official Wagon labels.** Attention is directed to the fact that wagons must bear official AC WAGON LABELS, completed in ink. Two numbered labels will be provided, upon acceptance of bid, for each authorised wagon. Labels will be supplied by AC Tn. Representative to Regional and Provincial Supply Officers, who will endorse them with details of commodity, serial number of bid, date during which movement is authorised, stamp and sign them before issuing to consignor. The number of the railway wagon will be inserted in ink by stationmaster at time of loading. On any cancellation of movement AC official wagon labels must be returned to issuing authority.

5. **WARNING,** Italian [illegible] have been seriously affected by ravages of war. There are critical shortages of coal supplies and wagons, and military necessities must always receive preference. Bids beyond reason or necessity must not be made and quantities must be limited to actual requirements, and must not exceed the quantity that can be loaded within any one seven day period. Mass bids for large quantities to move at problematical date, or for which all details have not been fully determined, will NOT be submitted on form TSC/3. Letter giving details of such proposed or problematical shipments should be submitted to HQ. AC Transportation Sub-Commission in advance, through usua channels giving all known details.

ISTRUZIONI PER LA PREPARAZIONE DELLE DOMANDE - MODULO T.S.C./3

1. Il sistema « a mezzo richieste » venne designato per provvedere al controllo effettivo dei Trasporti per ferrovia del traffico di merci appartenenti a civili (ambo A.C. ed Italiani). Accurata lettura e sommissione a queste istruzioni, nonchè attenta compilazione del Modulo T.S.C./3 sarà di aiuto materiale a tutti gli interessati per ottenere possibilmente migliore mezzo di trasporto.

2. **Tipi di traffico di merci per civili** (cioè tutti i non appartenenti a forze armate). Questo traffico viene suddiviso in due grandi categorie:

(a) **Traffico AC,** comprende quei generi che l'AC considera essenziali alle necessità civili, e sovra i quali l'AC esercita ampie misure di controllo, come: Frumenti, Farine, Zucchero, Olio di oliva e tutti quei prodotti o provviste basilari per l'alimentazione. Sali, combustibili, fertilizzanti, semi e prodotti essenziali contingentati dal Governo Italiano sotto il controllo dell'AC, devono considerarsi nella medesima categoria.

(b) **Traffico ordinario di merci per civili italiani.** Comprende tutto il movimento di merci richiesto da civili non entranti nel sopradescritto II par. (a). Questo movimento deve essere limitato alla capacità utile dopo che le esigenze di cui al sottoparagrafo (a) sono state pienamente osservate.

3. **Traffico di emergenza dovuto ad estrema urgenza.** Il regolare lavoro del « sistema Richieste » è essenziale. Ciononostante è ammesso che possano accadere casi emergenti per i quali sono necessari provvedimenti speciali di movimento. In tali casi: il Modulo T.S.C./3 verrà compilato con chiaramente indicato « Richiesta di Emergenza » specificandovi dettagliatamente i motivi di emergenza. Gli ufficiali ed i mittenti che compilano le richieste di emergenza restano responsabili per la motivazione (di attuale urgenza).

4. **Etichette ufficiali AC per vagoni.** Si richiama l'attenzione al fatto che i vagoni debbono portare le etichette AC completate in inchiostro. Ad avvenuta accettazione delle diverse richieste, l'AC rilascerà due etichette da applicarsi ad ogni vagone autorizzato. Dette etichette si otterranno dagli ufficiali regionali e provinciali rappresentanti l'AC (Commissione Trasporti) i quali cureranno di inserire i dettagli riguardanti le merci, il numero di serie delle richieste, le date del periodo riguardanti l'autorizzazione del movimento, il timbro e la firma prima di consegnarli all'interessato. Il numero del vagone verrà inserito in inchiostro dal Capostazione al momento del carico. Per ogni eventuale soppressione di movimento, le etichette ufficiali dell'AC devono essere riconsegnate alle Autorità militari.

5. **ATTENZIONE.** Le ferrovie di Stato Italiano sono state seriamente colpite dalla strage di guerra; vi è critica penuria di carbone materiali e vagoni, e di più le esigenze militari debbono avere sempre la preferenza.

Richieste al dilà della possibile necessità, non devono essere attuate, le quantità limitate e non eccedere quelle stabilite per il carico periodico di sette giorni.

Cumoli di richieste per grossi quantitativi, movimenti a date problematiche, oppure quando i dettagli delle medesime richieste non siano stati determinati con precisione non dovranno essere presentate con Modulo T.S.C./3. La corrispondenza riguardante dettagli di proposte o problematiche spedizioni dovrà essere sottomessa preventivamente all'HQ. AC., Sottocommissione dei Trasporti, per vie usuali, dando tutte le spiegazioni necessarie conosciute.

P. T. O.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 47686

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division

503

Reference:-319/PWU

22 Aug 45

Subject :-STEEL, Sections and Plate.

To :-Soc Meridionale di Elettricita, via Paola,F.Imbriani-Naples.
Soc Romana di Elettricita, via Foli,14-Rome.
TERNI, Soc per l'industria e l'elettricita, via Due Macelli,66-Rome.
Unione Esercizi Elettrici, via Torino,117-Rome.
Soc Elettrica Selt Valdarno, via Cerretani,6-Florence.

1. Confirming request by telephone, please forward immediately to this office, your firm demands for steel sections and plate.

2. It cannot be guaranteed that you will be supplied with exact sizes, but nearest possible will be released to you.

3. Please treat this request with urgency.

L.G.Price, Lt Col A.E.
for Lieut Colonel
Chief Elect Div

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Works and Utilities Sub-Commission
Electrical Division
A.P.O. 394

Reference:-303/PWU

21 Aug 45

Maj Price's Office
P.W. & U.-Elect. Section

Subject:- Cement- San Giacomo Hydro-electric Plant.

To :- "TERNI" Soc per l'industria e l'elettricita,
Papigno. Terni. (Att Prof Angelini)

1. In connection with the construction of the hydro-electric plant at San Giacomo, the attached voucher No E/8279 when presented to the Spoleto Cement Works will enable you to collect:-

1000 Tons of Cement.

2. It will be noted that the release is cancelled, if stores are not collected before 30 Sept 45.

L. G. PRICE

L.G.Price, Major R.E.
for Lieut Colonel
Chief Elect Division.

160

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

ALLIED [redacted] COMMISSION

INTER-OFFICE MEMORANDUM

SUBJECT: Rubber Products "Terni" FILE No. 303/PIVU

TO Director, Commerce S/C 1 Aug 1945
(Att Saint Divine)

Herewith for onward transmission to AFHQ. Forms PR/4 in triplicate.

The material is required for electric plant which Company "Terni" Subsidiary of Edison direct.

Should be returned to PIVU as may be U.S./Elect Division

REQUE TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

from Commerce Sub-Commission
HQ AC.

To:- REME Directorate
AFHQ CMF

Copy to:-, CEME I Adv Base W/S REME CMF (for information only)

Ref No 303/PWU

Date 1 Aug 45.

Will you please arrange to manufacture for HQ AC the item detailed below.

1. Details
(a) Description Rubber rings (cloth inserted if possible)
(b) Specification Reclaim soft black rubber
(c) Drawings No/s SE No 5398 attached refer
(d) Sample/s No/s not required are attached

2. Quantity required (in words) Ten type A.

3. Degree of urgency as soon as possible.

4. Special moulds
(a) Not required
(b) ~~Will be provided by AC~~

5. Materials

(a) All are available from AC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is _____

(b) The following materials only are available from AC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is:_____

6. Remarks. Material at No 1 ABW, REME no special materials required.

1602

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

1. Details
(a) Description Rubber rings (cloth inserted if possible)

(b) Specification Reclaim soft black rubber

(c) Drawings No/s SE No 5398 attached refer

(d) Sample/s No/s not required are attached

2. Quantity required (in words) Ten type A.

3. Degree of urgency as soon as possible.

4. Special moulds
(a) Not required

(b) ~~Will be provided by AC~~

5. Materials

(a) All are available from AC stocks. Authority for release to CREME 1 adv Base W/S is _____

(b) The following materials only are available from AC stocks. Authority for release to CREME 1 Adv Base W/S is: _____

6. Remarks. Material at No 1 ABW, REME no special materials required.

1603

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ AC

Form PR/5

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

REQUEST TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

P.W. & U. S/C
Electr. Division

From Commerce Sub-Commission
HQ ACC

To MEAN Directorate
APHQ CMF

Copy to: CMEN 1 Adv Base W/S MEAN CMF (for information only)

Ref. No. 303/PWV

Date 1 Aug 45

Will you please arrange the manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. Details

a. Description Rubber rings cloth inserted if possible

b. Specification Reclaim soft black rubber

c. Drawing No/s SE No 5398 attached refer

d. Sample/s No/s not required are attached

2. Quantity required (in words) (Five Hundred Types) B

3. Degree of urgency (as soon as possible.

4. Special Moulds

a. Not required

5. Materials

(a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CMEN 1 Adv Base W/S is _____

(b) The following materials only are available from ACC stocks Authority for released to CMEN 1 Adv. Base W/S is _____

Material at No. 1 ABW No special materials required

1601

6. Remarks.

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ ACC

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Will you please arrange the manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. Details

a. Description — Rubber rings cloth inserted if possible

b. Specification — Reclaim soft black rubber

c. Drawing No/s — SE No 5398 attached refer

d. Sample/s No/s — not required are attached

2. Quantity required (in words) (Fifteen Hundred Pattern) B

3. Degree of urgency (as soon as possible)

4. Special Moulds

a. Not required

5. Materials

(a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CBS: 1 Adv Base W/S is _____

(b) The following materials only are available from ACC stocks Authority for released to CBS: 1 Adv. Base W/S is _____

Material at No. 1 ABW No special materials required

1601

6. Remarks.

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ ACC

Form HQ/4

Materials at No 1 ABW RBME
no special materials required

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

REQUEST TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

From Commerce Sub-Commission
HQ ACC

P.W. & U. S/C
Electr. Division

To REME Directorate
AFHQ CMF

Copy to: CREME 1 Adv Base W/S REME CMF (for information only)

Ref. No. 30I/PWU

Date 1 Aug 45

Will you please arrange the manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. Details

a. Description — Solid circular rubber

b. Specification — Reclaim soft black rubber

c. Drawing No/s — 14 m/m diam attached refer

d. Sample/s No/s — Not required are attached

2. Quantity required (in words) — Fifty metres

3. Degree of urgency (as soon as possible)

4. Special Moulds

a. Not required

5. Materials

(a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CREME 1 Adv Base W/S is _____

(b) The following materials only are available from ACC stocks Authority for released to CREME 1 Adv. Base W/S is _____

Material at No. 1 ABW No special materials required.

6. Remarks.

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ ACC

Received at 101 ABW

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

below.

1. Details

a. Description — Solid caoutchouc rubber

b. Specification — Reclaim soft black rubber

c. Drawing No/s — 14 m/m diam attached refer

d. Sample/s No/s — test required are attached

2. Quantity required (in words) — Fifty metres

3. Degree of urgency (date required) — as soon as possible

4. Special Moulds

a. Not required

5. Materials

(a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CMME 1 Adv Base W/S is _____

(b) The following materials only are available from ACC stocks Authority for released to CMME 1 Adv. Base W/S is _____

Material at No. 1 ABW No special materials required.

6. Remarks.

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ ACC

Material available at No 1 ABW RAME No special materials required

FORM PD/4

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

REQUEST TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

From Commerce Sub-Commission
HQ AC.

To: REME Directorate
AFHQ CMF

Copy to: CREME 1 Adv Base W/S REME CMF (for information only)

Ref No. 303/PWV

Date 1 Aug 45

Will you please arrange to manufacture for HQ AC the item detailed below:

1. Details
   (a) Description Solid Circular Rubber
   (b) Specification Reclaim 10" block rubber
   (c) Drawings No/s 15 m m diam attached refer.
   (d) Sample/s No/s not required are attached
2. Quantity required (in words) fifty metres.
3. Degree of urgency as soon as possible
4. Special Moulds
   (a) Not required
   (b) ~~Will be provided by AC~~
5. Materials
   (a) All are available from AC stocks. Authority for release to CREME 1 Adv Base W/S is: _____
   (b) The following materials only are available from ACStocks. Authority for release to CREME 1 Adv Base W/S is: _____
6. Remarks

1600

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Will you please arrange to manufacture for HQ AC the item detailed below:

1. Details
   (a) Description Solid Circular Rubber
   (b) Specification Reclaim 10 ft sheet rubber
   (c) Drawings No/s 15 m m diam attached refer.
   (d) Sample/s No/s not required are attached
2. Quantity required (in words) fifty metres
3. Degree of urgency as soon as possible
4. Special Moulds
   (a) Not required
   (b) ~~Will be provided by AC~~
5. Materials
   (a) All are available from AC stocks. Authority for release to CRME 1 Adv Base W/S is: _____
   (b) The following materials only are available from AC Stocks. Authority for release to CRME 1 Adv Base W/S is: _____
6. Remarks

1609

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ AC

Form FR/4

Material available at No 1 ABW RBME. No special material required.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 47805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission on
Electrical Division

ICP/bs

303

14 July 45

Reference: 303/PWU

Subject : Cement - Spoleto

To : Director of Engineer Stores AFHQ

Maj Price
P.W. & U.-Elect. Section

1. The San Giacomo hydro electric plant, situated inland on the River Vomano, was being constructed prior to the occupation of Italy since when, work has been suspended, but when completed will be one of the most important hydro electric plants in Italy.

2. Most all the machinery is on site, the remainder has been located in the north and awaits shipments but certain constructional work has still to be carried out before the machinery can be assembled, in this connection a large quantity of cement is required.

3. It is estimated that the first phase of the scheme will be completed in about six months during this time the Terni Co. will require approximately :

2.000 tons of 680 quality cement
3.000 " " 500 " "
5.000 " " 300 " "

4. So far as this scheme is concerned it would be both advantageous and economical to draw cement from Spoleto as the Spoleto works is within easy hauling distance of San Giacomo.

5. Will you please authorise release of cement from Spoleto as follows

Cement 680 Type 200 Tons month
" 500 " 300 " "
" 300 " 200 " "

6. Your early reply will be appreciated and early release will allow this important work to proceed.

L.G. PRICE

L.G.PRICE, Major, RE
for Lieut Colonel
Chief, Electr. Division

DEPS 5359 - 18 July 80 EBW produces
500 Tons 350 Cement for Terni
cannot increase this amount.
See file 303 (GO)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

203

Maj P.W. & U. Elect. Section

LGP/bs

12 July 45

Reference: 303/PWU

Subject : San Giacomo

To : TERNI Soc per L'Industria e l'Elettricita
PARIGNO - Terni.

1. Reference is made to your 1975 dated 27 June 45 which was received in this office 10 July 45.

2. This Division is aware of the importance of the San Giacomo plant and in this connection have allotted you 500 Tons of Cement (500type) to be collected from Colleferro.

3. On two separate occasions this month we have telephoned your office and have asked for delivery instructions, on each occasion we are told that delivery instructions will be given as soon as possible, todate no such instructions have been communicated to us, please expedite.

L.G. PRICE

L.G.PRICE,MAJOR FE
for Lieut Colonel
Chief Electr.Division

Copy for Ministry of Public Works
(Prof. Asto)

1598

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

3720 Major Price

Tel : 489081.
Ext : 317.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION VSR/sg
APO 394
Public Works and Utilities Sub-Commission

REFERENCE : 303/PWU.
SUBJECT : Steel for Repair of transmission Lines, Pescara - Archi Line.
TO : Società Terni.

11 July 1945.

1. Reference is made to the letter dated 28 June 1945 from the Industry Sub-Commission to the Terni Company, File AC/5644/IND, Subject : Steel for the Repair of Electric Power Pylons.

2. Paragraph two of the reference letter states that the Terni Company shall release to the SME Company 30 tons of steel angle shapes in accordance with instructions from this office. Confirming information given to Major Everingham on 9 July the specifications of the steel needed are as follows :

Size in millimeters	Tons
130 x 130 x 12	7.0
110 x 110 x 10	5.0
80 x 80 x 8	2.0
75 x 75 x 8	3.0
60 x 60 x 8	12.5
50 x 50 x 5	0.5
Total Weight	30.0 Tons.

3. Rail transportation has been arranged for this material, and is scheduled the week of 9 July.

Donald S. Rust
Lt. Col 0-471597

Copy to : 80 EBW (Steel Section)
Industry Sub-Commission
(att: Capt. R.B.Hardy).

W.M. LAPPER,
Lieut-Colonel,
Chief, Elec.Div.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

LGP/bs

11 July 45

Reference: 303/PWU

Subject : Transformer Bushings

To : TERNI Soc.per l'Industria
e l'Elettricita
Papigno- TERNI

Maj Price's Office
P.W. & U.-Elect. Section

1. Reference is made to your 1929/UFX Toen dated 2 July 45.

2. It would appear that you are not aware of the situation regarding manufacture of insulators at Richard Ginori Florence, and we assume (referring to para two of above mentioned letter) that you have not followed up the order you placed with Richard Ginori on 19 April 45 since Richard Ginori has been manufacturing insulators for more than one month, therefore, para two your letter, is both incorrect and misleading.

3. It is suggested that you contact Richard Ginori regarding your order and if this Division can assist regarding priority of manufacture, please notify us of your most urgent requirements.

L. G. PRICE

L.G.PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Elect.Division

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Roma, 2 luglio 1945

MINISTERO DELL'INDUSTRIA
DEL COMMERCIO E DEL LAVORO

Dir.Gen.Ind.e Miniere
Div. III^
Prot. N.0660

MINISTERO DEI LL.PP.

ISPETTORATO GENERALE ELETTR.
ACQUA E GAS----------

R O M A

Risposta del 4/5/45 N. 478

OGGETTO: Richiesta di materiali metallici per Terni-

In relazione alla nota sopradistinta, si comunica che questo Ministero non ha finora potuto provvedere alla assegnazione del materiale richiesto per mancanza di disponibilità -

Peraltro, data la scarsezza dei materiali ferrosi, si è stabilito, a seguito dei criteri fissati nella discussione tenuta presso la Commissione Alleata il 21 maggio u.s., che l'acciaio di n nuova produzione per i prossimi mesi dovrà essere completamente devoluto in favore delle FF.SS. e per la riattivazione della industria siderurgica -

In tale situazione non si può prevedere quando sarà possibile soddisfare le richieste sopraccennate -

IL MINISTRO
F.to Illegibile

PER COPIA CONFORME
L'ISPETTORE GENERALE
(M. Visentini)
M. Visentini

1595

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Roma, 2 Luglio 1945

MINISTERO DELL'INDUSTRIA
DEL COMMERCIO E DEL LAVORO

Dir.Gen.Ind.e Miniere

Div.III^

Prot. N. 0657

MINISTERO DEI LL.PP.
ISPETTORATO GENERALE ELETTRICITA'
ACQUA E GAS----------
R O M A

Risposta del 3/5/45 N.463

OGGETTO: Richiesta assegnazione lamiere ferro.

In relazione alla nota sopradistinta, si comunica che questo Ministero non ha finora potuto provvedere alla assegnazione della lamiera richiesta, per mancanza di disponibilità -

Peraltro, data la scarsezza dei materiali ferrosi, si è stabilito, a seguito dei criteri fissati nella discussione tenuta presso la Commissione Alleata il 21 maggio u.s., che l'acciaio di nuova produzione per i prossimi mesi dovrà essere completamente devoluto in favore delle FF.SS. e per la riattivazione della industria siderurgica.

In tale situazione non si può prevedere quando sarà possibile soddisfare le richieste sopraccennate -

IL MINISTRO
F.to Illegibile

1594

PER COPIA CONFORME
L'ISPETTORE GENERALE
(Marco Visentini)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

MINISTERO DEI[illegible]I[illegible]USTRIA
DEL COMMERCIO E DEL LAVORO
Dir. Gen.Ind. e Miniere
Div. III^
Prot. N. 0656

Roma, 2 Luglio 1945

MINISTERO DEI LL.PP.
ISPETTORATO GENERALE ELETTRICITA'
ACQUA E GAS----------

---R O M A---

Risposta del 3/5/45 n.464

OGGETTO: Richiesta di lamiere per Società Meridionale Elettricità -

In relazione alla nota sopradistinta, si comunica che questo Ministero non ha finora potuto provvedere alla assegnazione della lamiera richiesta, per mancanza di disponibilità -

Peraltro, data la scarsezza dei materiali ferrosi, si è stabilito, a seguito dei criteri fissati nella discussione tenuta presso la Commissione Alleata il 21 maggio u.s., che l'acciaio di nuova produzione per i prossimi mesi dovrà essere completamente devoluto in favore delle FF.SS. e per la riattivazione della industria siderurgica -

In tale situazione non si può prevedere quando sarà possibile soddisfare le richieste sopraccennate -

IL MINISTRO
F.to Illegibile

1593

PER COPIA CONFORME
L'ISPETTORE GENERALE
(M.Visentini)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Roma, 2 luglio 1945

MINISTERO DELL'INDUSTRIA
DEL COMMERCIO E DEL LAVORO

Dir. Gen. Ind.e Miniere
Div. III^

Prot. N. 0659

MINISTERO DEI LL.PP.

ISPETTORATO GEN.ELETTRICITA'
ACQUA E GAS----------

ROMA

Risposta del 4/5/45 N. 476

OGGETTO: Richiesta di profilati per Terni -

In relazione alla nota sopradistinta, si comunica che questo Ministero non ha finora potuto provvedere alla assegnazione dei profilati richiesti per mancanza di disponibilità -

Peraltro, data la scarsezza dei materiali ferrosi, si è stabilito, a seguito dei criteri fissati nella discussione tenuta presso la Commissione Alleata il 21 maggio u.s., che l'acciaio di nuova produzione per i prossimi mesi dovrà essere completamente devoluto in favore delle FF.SS. e per la riattivazione della industria siderurgica.

In tale situazione non si può prevedere quando sarà possibile soddisfare le richieste sopraccennate.-

IL MINISTRO
F.to Illegibile

PER COPIA CONFORME
L'ISPETTORE GENERALE
(M.VISENTINI)

1594

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

6 Sheets plates 2x1 m thick 10 mm
4 " " 2x1 m. " 12 "

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Roma, 2 luglio 1945

MINISTERO DELL'INDUSTRIA
DEL COMMERCIO E DEL LAVORO
Dir. Gen. Ind.e Miniere
Div. III^
Prot. N. 0659

MINISTERO DEI LL.PP.
ISPETTORATO GEN.ELETTRICITA'
ACQUA E GAS----------
R O M A

Risposta del 4/5/45 N. 476

OGGETTO: Richiesta di profilati per Terni -

In relazione alla nota sopradistinta, si comunica che questo Ministero non ha finora potuto provvedere alla assegnazione dei profilati richiesti per mancanza di disponibilità -

Peraltro, data la scarsezza dei materiali ferrosi, si è stabilito, a seguito dei criteri fissati nella discussione tenuta presso la Commissione Alleata il 21 maggio u.s., che l'acciaio di nuova produzione per i prossimi mesi dovrà essere completamente devoluto in favore delle FF.SS. e per la riattivazione della industria siderurgica.

In tale situazione non si può prevedere quando sarà possibile soddisfare le richieste sopraccennate.-

I L M I N I S T R O
F.to Illegibile

PER COPIA CONFORME
L'ISPETTORE GENERALE
(M.VISENTINI)

1592

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

C. P. C. Terni n. 4149

RIPARAZIONI STRAORDINARIE

TERNI - Società per l'Industria e l'Elettricità

Servizi Elettrici { Ufficio OFF.MECC. / Sezione .....

RICHIESTA DI MATERIALI

N. { 104 Richiedente 653 U.A.S.C.A. } del { 3 Aprile 1945 11/4 } 194....

Mod. S. E. 11 A

MATERIALI OCCORRENTI			NOTE
DENOMINAZIONE		QUANTITÀ	
Profilati a L da m/m 50 x 50 x 8	ml	130	
" " U " " 65 x 40	"	40	DIREZIONE
" " " " " 80 x 45	"	40	SIDERURGICI
" " " " " 100 x 50	"	4,50	T E R N I
" piatto 50 x 10	"	45	
" " 40 x 15	"	8	
" " 23 x 3	"	20	
ORDINE N.°			
PREZZO:			
PESO:			
CONSEGNA			

Consegna: Urgente

Scopo e ragione della richiesta: Mensole per il IV° gruppo Centrale Galleto

DIREZIONE S. E.		S. C. A.	
Il Richiedente		Il Capo Ufficio Approvvigionamenti	Ufficio Accenti
Il Magazziniere			
Il Capo Contabile		Il Direttore Centrale Amministrativo	1591
Il Direttore			

6948 Nobili - Terni

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

= RIPARAZIONI STRAORDINARIE =

C. P. C. Terni n. 4149

TERNI - Società per l'Industria e l'Elettricità

WF/

Servizi Elettrici { Ufficio Off. Meccanica / Sezione .....

RICHIESTA DI MATERIALI

N. { 132 / 737 } Richiedente U.A.S.C.A. del { 16 Aprile 1945 / 21/4 } 194..

Mod. S. E. 11 A

MATERIALI OCCORRENTI			NOTE
DENOMINAZIONE		QUANTITÀ	
LAMIERE DI FERRO:			Alla DIREZIONE
spessore 3/10 mm.	mq.	500	STABILIMENTI SIDERURGICI
" 5/10 "	"	500	TERNI
" 8/10 "	"	500	
" 10/10 "	"	500	
" 15/10 "	"	500	
" 20/10 "	"	500	
" 25/10 "	"	500	
ORDINE N.			
PREZZO:			
PESO:			
CONSEGNA			

Consegna: urgente

Scopo e ragione della richiesta: Riparazione macchinario e Centrale Galleto.-

DIREZIONE S. E.		S. C. A.	
Il Richiedente		Il Capo Ufficio Approvvigionamenti	
Il Magazziniere			
Il Capo Contabile		Il Direttore Centrale Amministrativo	1593
Il Direttore			

06948 Nobili - Terni

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

= RIPARAZIONI STRAORDINARIE =

C. P. C. Terni n. 4149

TERNI - Società per l'Industria e l'Elettricità

WF/

Spares

Servizi Elettrici { Ufficio Off. Meccaniche / Sezione .....

RICHIESTA DI MATERIALI

N. { 124 Richiedente / ..... U.A.S.C.A. } del { 12 Aprile 1945 / ..... } 194....

Mod. S. E. 11 A

MATERIALI OCCORRENTI		NOTE
DENOMINAZIONE	QUANTITÀ	
Lamiera ondulata da m/m 2		Alla DIREZIONE
.....mq.	130	STABILIMENTI SIDERURGICI
		TERNI

Consegna	urgente
Scopo e ragione della richiesta	Per copertura carroponte e gruppo 5°Velino Centrale Papigno

DIREZIONE S. E.		S. C. A.	
Il Richiedente		Il Capo Ufficio Approvvigionamenti	
Il Magazziniere			
Il Capo Contabile		Il Direttore Centrale Amministrativo	1584
Il Direttore			

06948 Nobili - Terni

MINISTERO DELL'INDUSTRIA DEL COMMERCIO E DEL LAVORO
DIREZIONE GENERALE DELL' INDUSTRIA E DELLE MINIERE

E
2006

OGGETTO

Situazione materiali ferrosi

alla SOTTOCOMMISSIONE DEL COMMERCIO
R O M A
e per conoscenza
alla SOTTOCOMMISSIONE INDUSTRIA
R O M A
alla SOTTOCOMMISSIONE TRASPORTI
R O M A
al MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI
R O M A
al MINISTERO DEI TRASPORTI
R O M A
al MINISTERO DELLA GUERRA
R O M A

1 - Pervengono a questo Ministero continue richieste di assegnazioni di materiali ferrosi inviate dalle Pubbliche Amministrazioni per il tramite delle rispettive Sottocommissioni della "A.C." con i MAT N° 10 (Ministero dei Trasporti, Ministero dei LL.PP. per costruzioni edilizie, per impianti elettrici, ecc.)

2 - Lo scrivente, pur riconoscendo l'urgenza e l'importanza dei lavori cui i materiali stessi sono destinati, si trova, nella maggioranza dei casi, nella impossibilità di soddisfare tali richieste per mancanza di adeguate disponibilità.

3 - Purtroppo la nuova produzione di materiali ferrosi che la Sottocommissione dell'Industria, con apprezzabile sforzo, è riuscita a far assegnare a questo Ministero per gli usi civili, non ha potuto, che in minima parte, soddisfare tali necessità.

4 - Tuttavia questo Ministero considerando con assoluto carattere di priorità le esigenze segnalate per le predette Amministrazioni, sulla prima quota di 571 Tonn. di laminati vari di nuova produzione per il mese di aprile, ha assegnato alle Pubbliche Amministrazioni i seguenti quantitativi:

Ministero dei Trasporti

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

R O M A

e per conoscenza

alla SOTTOCOMMISSIONE INDUSTRIA

R O M A

alla SOTTOCOMMISSIONE TRASPORTI

R O M A

al MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI

R O M A

al MINISTERO DEI TRASPORTI

R O M A

al MINISTERO DELLA GUERRA

R O M A

OGGETTO

Situazione materiali ferrosi

1 - Pervengono a questo Ministero continue richieste di assegnazioni di materiali ferrosi inviate dalle Pubbliche Amministrazioni per il tramite delle rispettive Sottocommissioni della "A.C." con i MAT N° 10 (Ministero dei Trasporti, Ministero dei LL.PP. per costruzioni edilizie, per impianti elettrici, ecc.)

2 - Lo scrivente, pur riconoscendo l'urgenza e l'importanza dei lavori cui i materiali stessi sono destinati, si trova, nella maggioranza dei casi, nella impossibilità di soddisfare tali richieste per mancanza di adeguate disponibilità.

3 - Purtroppo la nuova produzione di materiali ferrosi che la Sottocommissione dell'Industria, con apprezzabile sforzo, è riuscita a far assegnare a questo Ministero per gli usi civili, non ha potuto, che in minima parte, soddisfare tali necessità.

4 - Tuttavia questo Ministero considerando con assoluto carattere di priorità le esigenze segnalate per le predette Amministrazioni, sulla prima quota di 571 Tonn. di laminati vari di nuova produzione per il mese di aprile, ha assegnato alle Pubbliche Amministrazioni i seguenti quantitativi:

Ministero dei Trasporti	Tonn.	282
Ministero dei LL.PP.	"	130,4
Aziende elettriche	"	31

5- Sulle giacenze di materiali ferrosi di vecchia produzione furono altresì, disposte altre assegnazioni nella misura seguente:

Imprese di costruzioni per lavori del Min. LL.PP.	Tonn.	230
Aziende elettriche 1588	"	52

6 - Per la quota di produzione attinente al mese di maggio, questo Ministero aveva rimesso alla Sottocommissione dell'Industria una dettagliata richiesta di materiali ferrosi da destinare in massima parte a lavori interessanti le Amministrazioni sopraindicate, ma se - come pare - la quota predetta sarà ridotta, dovranno necessariamente decurtarsi i quantitativi di materiali previsti per le Pubbliche Amministrazioni.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

7 - La nuova produzione per il mese di giugno, in base ai criteri fissati nella riunione tenuta presso la Commissione Alleata il 22 maggio u.s., dovrà destinarsi ai fabbisogni militari e se tali esigenze potranno ridursi, la produzione disponibile sarà assegnata per intero alle FF.SS.- Così per i prossimi mesi, l'eventuale disponibilità di produzione, se resteranno ferme le direttive sopraindicate, dovrà assegnarsi alle ferrovie e all'industria siderurgica.-

8 - In tale situazione questo Ministero, pur compenetrandosi delle gravi necessità delle predette Amministrazioni, non ha altra possibilità - almeno per ora - che prendere in considerazione quelle richieste di materiali le cui dimensioni e caratteristiche figurano, o più si avvicinano, a quelle dei prodotti siderurgici, che in assai limitata quantità sono, tutt' ora, presso ditte grossiste o sono giacenti presso ferriere perchè di dimensioni non ~~xxxxxxxx~~ correnti.

9 - Si è ritenuto opportuno mettere in rilievo quanto sopra, affinchè sia esattamente conosciuta dagli Enti interessati l'effettiva situazione produttiva e di giacenza di materiali ferrosi e siano appieno valutate le ragioni del mancato accoglimento di molte richieste inviate allo scrivente dagli Enti predetti.

IL MINISTRO

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

ALLIED [redacted] COMMISSION

INTER-OFFICE MEMORANDUM

SUBJECT: Rubber Products FILE No. 303/PWU

TO Director Commerce S/C 28 June 1945
(Attn Lieut Divine)

In triplicate for / Hereunto PR/4 forms
demanded will be required for disposal please.
Assembly 2. The 4th set of Papiano
Hydro-electric plant Tarnia will
plant is high priority on the
reconstruction programme.

W Rees Hq Lt

1587

3 Copies

REQUEST TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

From Commerce Sub-Commission
HQ AC.

To: REME Directorate
AFHQ CMF

Copy to: CEME 1 Adv Base W/S REME CMF (for information only)

Ref No. _____

Date _____

Willyou please arrange to manufacture for HQ AC the item detailed below:

1. Details
   (a) Description Solid circular rubber packing
   (b) Specification Reclaimed soft black rubber
   (c) Drawings No/s Seven mm diameter attached refer.
   (d) Sample/s No/s not required are attached
2. Quantity required (in words) one hundred and fifty metres
3. Degree of urgency as soon as possible.
4. Special Moulds
   (a) Not required
   (b) ~~Will be provided by AC~~
5. Materials
   (a) All are available from AC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is _____
   (b) The following materials only are available from ACStocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is: _____ &
6. Remarks Material at No 1 ABW for special material required 1585

W123

20 11 42

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Will you please arrenge to manufacture for HQ AC the item detailed below:

1. Details
   (a) Description Solid circular rubber packing
   (b) Specification Reclaimed soft black rubber
   (c) Drawings No/s Seven mm diameter attached refer.
   (d) Sample/s No/s not required are attached
2. Quantity required (in words) one hundred and fifty metres
3. Degree of urgency as soon as possible.
4. Special Moulds
   (a) Not required
   (b) ~~Will be provided by AC~~
5. Materials
   (a) All are available from AC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is [redacted]
   (b) The following materials only are available from ACStocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is: _____
6. Remarks Material at No 1 ABW for 158 special material required

~~37183~~

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ AC

Form RR/4

material required for rehabilitation of 4th set Papigno Hydro-electric plant TERNI.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

3 Copies

REQUEST TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

From Commerce Sub-Commission
HQ AC.

To: REME Directorate
AFHQ CMF

Copy to: CEME 1 Adv Base W/S REME CMF (for information only)

Ref No. _____

Date _____

Will you please arrange ~~manufacture~~ for HQ AC the item detailed below:

1. Details
   (a) Description SOLID CIRCULAR RUBBER PACKING.
   (b) Specification RECLAIMED SOFT BLACK RUBBER.
   (c) Drawings No/s SIX MM DIAMETER attached refer.
   (d) Sample/s No/s NOT REQUIRED are attached
2. Quantity required (in words) ONE HUNDRED AND FIFTY METERS.
3. Degree of urgency AS SOON AS POSSIBLE
4. Special Moulds
   (a) Not required
   (b) ~~Will be provided by AC~~
5. Materials
   (a) All are available from AC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is _____
   (b) The following materials only are available from ACStocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is: _____
6. Remarks Material at No 1 ABW No special material required

1585

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

below:

1. **Details**

   (a) **Description** SOLID CIRCULAR RUBBER PACKING.

   (b) **Specification** RECLAIMED SOFT BLACK RUBBER.

   (c) **Drawings No/s** SIX MM DIAMETER **attached refer.**

   (d) **Sample/s No/s** NOT REQUIRED **are attached**

2. **Quantity required (in words)** ONE HUNDRED AND FIFTY METERS.

3. **Degree of urgency** AS SOON AS POSSIBLE

4. **Special Moulds**

   (a) **Not required**

   (b) ~~**Will be provided by AC**~~

5. **Materials**

   (a) **All are available from AC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is** [redacted]

   (b) **The following materials only are available from ACStocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is:** _____

   &

6. **Remarks** Material at No 1 ABW No special material required

158

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ AC

Form PR/4

Material required for rehabilitation of 4th set Papigno Hydro-electric plant TERNI.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

3 Copies

REQUEST TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

From Commerce Sub-Commission
HQ AC.

To: REME Directorate
AFHQ C&F

Copy to: CEME 1 Adv Base W/S REME C&F (for information only)

Ref No. _____

Date _____

Will you please arrange to manufacture for HQ AC the item detailed below:

1. Details
   (a) Description RINGS, RUBBER PACKING
   (b) Specification RECLAIMED SOFT BLACK RUBBER.
   (c) Drawings No/s 122 x 103 x 25 m.m. attached refer.
   (d) Sample/s No/s already supplied are attached per our order No 72/5 10 May 45.
2. Quantity required (in words) FIFTY.
3. Degree of urgency AS SOON AS POSSIBLE.
4. Special Moulds
   (a) Not required
   (b) ~~Will be provided by AC~~
5. Materials
   (a) All are available from AC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is _____
   (b) The following materials only are available from AC Stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is: _____
6. Remarks MATERIAL AT No 1 ABW No special material required

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

(a) Description RINGS, RUBBER PACKING

(b) Specification RECLAIMED SOFT BLACK RUBBER.

(c) Drawings No/s 122 x 103 x 25 m/m attached refer.

(d) Sample/s No/s already supplied are attached previous order No 72/5 10 May 45.

2. Quantity required (in words) FIFTY.

3. Degree of urgency AS SOON AS POSSIBLE.

4. Special Moulds

(a) Not required

(b) ~~Will be provided by AC~~

5. Materials

(a) All are available from AC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is [redacted]

(b) The following materials only are available from ACStocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is: _____

6. Remarks MATERIAL AT No 1 ABW No special material required

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ AC

Form FR/4

material required for rehabilitation of 4th set Papigno Hydro-electric plant Terni

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

3 copies

REQUEST TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

From Commerce Sub-Commission
HQ AC.

To: REME Directorate
AHQ CMF

Copy to: CREME 1 Adv Base W/S REME CMF (for information only)

Ref No. _____

Date _____

Will you please arrange to manufacture for HQ AC the item detailed below:

1. Details
   (a) Description Solid circular rubber packing
   (b) Specification Reclaimed soft black rubber
   (c) Drawings Mp/s eleven mm diam attached refer.
   (d) Sample/s No/s not required are attached
2. Quantity required (in words) one hundred and fifty metres
3. Degree of urgency as soon as possible
4. Special Moulds
   (a) Not required
   (b) ~~Will be provided by AC~~
5. Materials
   (a) All are available from AC stocks. Authority for release to CREME 1 Adv Base W/S is: _____
   (b) The following materials only are available from ACStocks. Authority for release to CREME 1 Adv Base W/S is: _____
6. Remarks Material at No 1 ABW. No special

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

will you please arrange to manufacture for HQ AC the item detailed below:

1. Details
   (a) Description Solid circular rubber packing
   (b) Specification Reclaimed soft black rubber
   (c) Drawings No/s eleven mm diam attached refer.
   (d) Sample/s No/s not required are attached
2. Quantity required (in words) one hundred and fifty metres
3. Degree of urgency as soon as possible
4. Special Moulds
   (a) Not required
   (b) ~~Will be provided by AC~~
5. Materials
   (a) All are available from AC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is: _____
   (b) The following materials only are available from ACStocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is: _____
6. Remarks material at No 1 ABW. No special material required

158/

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ AC

Form FR/4

material required for rehabilitation of 4th set Papigno Hydro-electric plant TERNI.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Tel. 478906 HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION VSR/ac

INTER OFFICE MEMO

Reference : 051/PWU 28 June 1945
Subject : Trip to Terni Re Southern Italy Electricity Supply - 26 June 1945
To : CHIEF ELECTRICAL DIVISION
From : Lt.Col. Renton

1. Captain Hardy - Industry Sub-Commission, Major Rosson and myself met with the representatives of 80 EBW, the Terni Steel Works and Terni Electric Companies on 26 June to discuss the availability of material to complete the Terni-Pescara-Archi transmission line.

2. The following conclusions were reached :

(a) A large quantity of steel to meet the Terni Electric Company demands is now available at the Steel Works. Some has to be rolled, and almost all of the steel needed will be in the hands of the Terni Electric Comapny by 15 July. The total quantity needed is 170 tons, and will come out of the Terni Società's monthly allotment of 225 tons. Captain Hardy will authorize the removal of the 170 tons from the Steel Works.

(b) It is known that Terni Steel Works can meet some of the SME requirements from stock. The remainder of the requirements are for shapes having slightly different dimensions then the stock sizes, and SME is being asked whither the material now in stock will be satisfactory.

(c) Terni Electric Company asked for some additional materials in order to accelerate completion of the line. My opinion is that most od this material can be obtained from the Steel Works and the electric company will be asked to check that source.

VINAL S. RENTON
Lt-Colonel, Inf.
P.W. & U. S/C

Distribution
Lt.Col. Kapper
Lt.Col. Glendenning
Lt.Col. Renton
Maj. Rosson
Maj. Price

1583

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION

By : C.Tatti

"TERNI" CO. FOR INDUSTRY AND ELECTRICITY
Electrical Services

TO : Public Works and Utilities Sub-Commission, 26 Jun 45
Electrical Division.

Reference conversation our Director - Col. Lapper and Col. Renton, forwarded herewith list of equipment and material needed for carrying out repairs to electric line from Cotilia to Alanno within two months :

1) Vehicles : Four 4 tons trucks
: One Jeep.

2) Gasoline : 10 Tons
Lubricating oil : 0.2 tons

3) Coal : 15 tons

4) Welding rods for steel : 5,000 each

5) 40 Oxygen bottles

6) 3 Field forges

7) Two gas generators, complete with rubber tubes and complete set of torches foe heating and cutting. Or, in lieu, 30 Acetylene bottles with complete set of torches and rubber tubes.

8) Two small anvils, to be collected upon authority from the Steel Works.

9) Four heavy hammers, to be collected as above.

10) Two complete sets of fixed spanners.

11) 20 assorted files, flat, round and half-flat.

12) One hand-operated emery wheel.

13) 6 one-ton tackles complete with rope (200 m each)

14) Hemp or cotton ropes, mm 10, 12, 15 and 20 : 100 metres each type.

15) 30 tons of cement.

Yours truly,

"TERNI" COMPANY

1582

Directo[illegible] [illegible]merce Sub-Commission
(Attention Sq/Lr Mackenzi[illegible].A.F.)

1103

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
COMMERCE SUB-COMMISSION

Form AC/MAT No. 10

Date 24 June 45

1. DEMAND FOR CONTROLLED MATERIALS.

2. AMG/AC FORMATION Public Works and Utilities Sub-Commission, Electrical Division

3. COMMODITY DEMANDED WELDING RODS
(Give particulars of specification on back of form)

4. QUANTITY REQUIRED: (In metric tons or other suitable unit)

a) Single lot demand: as many as possible.

b) Next Month

c) Second Month

d) Third Month

5. JUSTIFICATION: (Detail this information on back of Form)

6. SOURCES OF SUPPLY (if known). Give particulars:

a) Has Material been locate? [redacted]
SOC ALESANDRIA CALZONI
via ERDILIA PONENTI 124
BOLOGNA

b) If locally - Where?

c) If anywhere in Liberated Italy (including Sicily and Sardinia) Where?

d) If blocked give names of establishment and Military Unit concerned, quantities available, etc:

7. ADDRESS FOR DELIVERY:

Consignee: TERNI Soc per l'industria e l'elettricita
Address: Terni.

8. It is certified that these supplies and stores are required for (URGENT) (NORMAL) (SHORT PERIOD)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

4. QUANTITY REQUIRED: (In metric tons or other suitable unit)

a) Single lot demand: as many as possible.

b) Next Month .....

c) Second Month .....

d) Third Month .....

5. JUSTIFICATION: (Detail this information on back of Form)

6. SOURCES OF SUPPLY (if known). Give particulars:

a) Has Material been located? SOC ALESANDRIA CALZONI
via ERDILIA PONENTI 124
BOLOGNA

b) If locally - Where?

c) If anywhere in Liberated Italy (including Sicily and Sardinia) Where?

d) If blocked give names of establishment and Military Unit concerned, quantities available, etc:

7. ADDRESS FOR DELIVERY:

Consignee: TERNI Soc per l'industria e l'elettricita

Address: Terni.

8. It is certified that these supplies and stores are required for (URGENT), (NORMAL), (STOCK PILING) purposes. (Strike out the words not applicable).

1587

Date ..... Signature Major R.E.
(Rank, Title, Office).

9. REGIONAL APPROVAL ..... Title ..... Date .....

FOR USE OF LOCAL RESOURCES SECTION (Commerce Sub-Commission)

AFLR (I) B Release Order No: ..... Our Release Order No: .....

Date ..... Date .....

REMARKS:

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TRANSLATION

By : C.Tatti

"TERNI" CO. FOR INDUSTRY & ELECTRICITY

TO : ALLIED COMMISSION,
Electrical Division
(Attn. Major Price)

26 June 45

On your order N° AC 3081 dated 22 May 45 we collected from Mencaglia Azeglio Firm at Siena the welding electrodes kindly allocated by you.

Mencaglia Firm delivered to us a total of 105 welding electrodes, which were immediately tested and found to be of fair quality.

We would be very grateful if you could arrange for allocation to us of about 10,000 electrodes for our most urgent requirements.

Yours truly,

"TERNI" COMPANY

1580

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.600.000.000

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB-COMMISSION

R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs. .....
Ns. ...../Tec.

PAPIGNO, 23 Giugno 1945

Per il montaggio della turbina del IV Gruppo Galleto ci occorrono N°50 anelli di gomma aventi le dimensioni 122 x 103 x 25 mm., identici a quelli a suo tempo fornitici a mezzo del Sig. Cap. Vannoy.

Vi saremmo vivamente grati se Vi compiaceste autorizzare con cortese sollecitudine la Pirelli, che già possiede il relativo stampo, a fornirci quanto sopra-richiesto.

Ringraziando.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

1579

Ing.FT/AB

Vincere

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Economic Section
Requisition Branch

Tel. 549

HCQ:VVC:lsk

703

21 June 1945

Ref. 400/162 RB

SUBJECT: MGS-261-E NG

TO: Public Works and Utilities Sub-Commission

1. Reference is made to Requisition No. MGS-261-ENG, LAC Airgram 98.

2. COAC advises that items 1 through 48 and items 54 through 91 will be procured ex U.S. and made available for shipment during period August--December 1945.

3. It is requested that items 49, 50, 51, 52 and 53 be cancelled as per your letter 303/P.U of 9 June 1945.

H. C. QUARTIER
Lt. Col., QMC
Economic Section

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

IGP/bs
12 June 45

Maj Price's Office
P.W. & U.-Elect.Section

Reference: 303/PWU

Subject : Application for Benzina-S.A. Dalmine

To : TERNI Societa per l'Industria e l'Elettricita
Papigno-Terni

1. Application for Benzina and lubricants must be submitted to Ufficio Provinciale del Commercio e Industria-Ufficio Carburanti-Sezione Ingegneria on the appropriate form.

2. Before passing the forms to the Ufficio Provinciale, please submit to this Office for signature recommendation.

L. G. PRICE

L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief Electr.Division

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

ALLIED [redacted] COMMISSION

INTER-OFFICE MEMORANDUM

SUBJECT: Rubber Products FILE No. 703

TO Director Commerce 8 June 1945.
Sub Commission (Att Asst Director)

In reference their Form PR/4 for rubber products, will you please pass on as soon as possible in view of the importance of this item.

[illegible] may be
PW + U S/C
Planned Bureau
1576

REQUEST TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

P.W. & U. S/C
Electr. Division

From Commerce Sub-Commission
HQ ACC

To RNEM Directorate
AFHQ GHF

Copy to: CRME 1 Adv Base W/S RNEM GHF (for information only)

Ref. No. _____

Date _____

Will you please arrange the manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. Details

a. Description — Rubber Tubing

b. Specification — Reclaim soft black rubber

c. Drawing No/s — 14 X 38 m m attached refer

d. Sample/s No/s — not required are attached

2. Quantity required (in words) (twenty metres.

3. Degree of urgency (as soon as possible.

4. Special Moulds

a. Not required

5. Materials

(a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CRME 1 Adv Base W/S is _____

(b) The following materials only are available from ACC stocks Authority for released to CRME 1 Adv. Base W/S is

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Date _____

Will you please arrange the manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. Details

a. Description — Rubber Tubing

b. Specification — Reclaim soft black rubber

c. Drawing No/s — 14 X 28 m m attached refer

d. Sample/s No/s — not required are attached

2. Quantity required (in words) (twenty metres.

3. Degree of urgency (as soon as possible.

4. Special Moulds

a. Not required

5. Materials

(a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CMEE 1 Adv Base W/S is _____

(b) The following materials only are available from ACC stocks Authority for released to CMEE 1 Adv. Base W/S is _____

Material at No. 1 ABW No special materials required.

6. Remarks.

(Signed) 1575
Commerce Sub-Commission
HQ ACC

Form PR/4

This tubing is urgently required to complete the repairs to the mercury arc rectifiers of Cervara, Terni hydro-electric group.

3 copies.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

REQUEST TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

P.W. & U. S/C
Electrical Division

From Commerce Sub-Commission
HQ ACC

To REME Directorate

ATHQ CMF

Copy to: CREME 1 Adv Base W/S REME CMF (for information only)

Ref. No. _____

Date _____

Will you please arrange the manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. Details

a. Description Rubber tubing

b. Specification reclaimed soft black rubber

c. Drawing No/s 12 x 30 m m attached refer

d. Sample/s No/s not required are attached

2. Quantity required (in words) fifteen metres.

3. Degree of urgency as soon as possible.

4. Special Moulds

a. Not required

5. Materials

(a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CREME 1 Adv Base W/S is _____

(b) The following materials only are available from ACC stocks Authority for released to CREME 1 Adv. Base W/S is 157.

Material at No. 1 ABW No special materials required

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Date _____

Will you please arrange the manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. Details

a. Description Rubber tubing

b. Specification reclaimed soft black rubber

c. Drawing No/s 12 x 30 m m attached refer

d. Sample/s No/s not required are attached

2. Quantity required (in words) fifteen metres.

3. Degree of urgency as soon as possible.

4. Special Moulds

a. Not required

5. Materials

(a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is _____

(b) The following materials only are available from ACC stocks Authority for released to CEME 1 Adv. Base W/S is ~~157~~ Material at No. 1 ABW No special materials required

6. Remarks.

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ ACC

Form PR/4

This Tubing is urgently required to complete the repairs to the mercury arc rectifiers of Cervara - Terni hydro-electric group

3 Copies.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

LGP/bs
Office
Mail Price 9 June 45
P.W. & U.-Electr. Section

Reference: 303/PWU

Subject : Maintenance Material for Italian Power Plants
MOS- 261-ENG

To : AFHQ G 5 Section
(Economics & Supply)

1. Reference your M1 dated 5 June 45 and further to our 303/PWU dated 1 June 45 please cancel procurement of item 49 - 53 on MOS -261-ENG in view of the difficulty of obtaining detailed drawings and in view of the possibility of having insulators manufactured in this country at an early date.

L. G. PRICE
1579

L.G.PRICE, MAJOR A.U.S.
for Lieut Colonel
Chief, Electr.Division

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 476805

MEDITERRANEAN ALLIED COMMISSION
AFO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

lop/bo

9 June 45

Reference: 303/PWU

Subject : Transformer Bushings

To : [illegible] per l'Industria
e l'Elettricita
Via due Macelli 66 -Roma

Mail Price's Office
P.W. & U. Elect. Section

1. Further reference is made to our letter 303/PWU dated 11 April 45 and repeated telephone calls to your office regarding detailed drawings of transformer bushings which were to be manufactured in U.S.A.

2. In view of the delay in supplying the drawings and in view of the possibility of early manufacture in this Country, we have this day informed higher authority to cancel the order on the U.S.A.

L. G. PRICE

L.G.PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief, Electr. Division

1572

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

P.W. & U. Elec. Section Office

LGP/bs

7 June 45

Reference: 303/PWU

Subject : Welding Rods

To : "TERNI" Societa per l'Industria e
l'Elettricita
Via due Macelli 66 - Rome
(Attn. Prof. Angelini)

1. Herewith release order No. AC3081 dated 22 May 45 which authorises you to collect from Ditta Moncaglia Azeglio di Mauro Siena
105 each of various diameters
Welding Rods.

2. Collection should be made prior to 30 June 45.

L.C. PRICE 1571

L.C.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief,Electr.Division

Encl. Release Order No.3081

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

68

RECEIVED
P.W. & U. S/C A.C.
9 JUN 1945 303
SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

Alla
COMMISSIONE ALLEATA
Divisione Elettrica

R O M A
Via Vittorio Veneto

Vs. .....
Ns. 1611 /Serv.Linee

PAPIGNO, 8 giugno 1945

All'ATTENZIONE DEL MAJ. PRICE.

Per poter accelerare i lavori di rimessa in efficienza della Linea a 150 Kv. Galleto-Cotilia-l'Aquila-Popoli-Alanno, la Soc. "TERNI" ha dato in appalto la riparazione ed il montaggio di 105 (centocinque) Pali della suddetta linea alla S.A.DALMINE con sede in Roma Via Regina Elena nº 86.

Tale Ditta non può iniziare i lavori dato che si trova sprovvista di carburante e di lubrificante per i propri automezzi, necessari al trasporto da Terni a piè d'opera lungo la linea dell'attrezzatura, del materiale e del personale.

Data l'urgenza del lavoro, riconosciuta anche da codesta Commissione Alleata, si prega codesta On/le Commissione voler concedere alla S.A. DALMINE un'assegnazione mensile, a partire dal 15 giugno p.v., di 2000 (duemila) litri di benzina e Kg. 70 d'olio lubrificante per automezzi (denso).

Occorre anche un'assegnazione di 50 q.li di carbone fossile, necessario per la forgiatura delle parti di traliccio rovinatesi in seguito alla caduta dei pali.

Confidando sul favorevole e sollecito accoglimento di quanto sopra, con la massima osservanza

1370

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing. VS/LM

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

May Price

503

REPORT ON THE MEETING HOLD ON 2/6/45
IN COL LAPPER'S OFFICE

Present : Lt. Col. Lapper
Eng. Visentini
Eng. Asta

Maj. Laughlin attended the meeting as well as Maj. Price for the matter regarding Vomano plant.

Col.Lapper informed that Eng. (?) Anodio has been appointed Commissioner at Larderello Co. Owing to the importance of their plants, he considered to be paramount to have a coordinated works program agreed upon.

As Eng.Virgili seems to be no longer the Director of the Company and the appointement of a new Director is expected any moment, Col.Lapper thought advisable to hold a meeting in his office with the new Director as soon as he will be appointed, in order to decide whether to keep on the actual works program or to modify it.

Col.Lapper asked about the financial standing of Terni Co and the works situation at Vomano plant.

He was afraid the present uncertain situation of the Company could hamper the financing for the works which are being carried out, particularly those at Vomano plant.

Eng.Visentini thought, that, for the time being, nothing can be done as regards financing of reconstruction works as the matter is being dealt with by the Ministry of Finance. As to the guarantees required by the Company in order to obtain private financing for the new works, he believed the situation is being improved owing to the increase of sales from Terni Co. Anyhow Col.Lapper doubted some quantities of energy have not yet been paid by some Companies, perhaps due to the fact that

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

power was supplied at 45 instead of 50 Hz. In order to examine the matter carefully it is thought convenient to held a meeting together with representatives of the Company.

Another important matter arising from the situation of Vomano plant is that concerned with cement.

In the meeting of 14 March hold in Eng.Visentini' s office with Maj.Barry, the latter declared the Allied Commission would have allotted 1500 tons of cement of type 620 for the two months of April and May, in order to meet the requirement of the Company for both types 620 and 500. The Ministry of Public Works was supposed to provide for the requirement of cement 350 for the same period and the requirement for the following months. Following the freezing of all the cement by the Allied Military Authorities,no allotment was made to Terni Co. When successively cement was released the allotments for the electric industry were being made to an extent of only 1000 tons. per month. During April and May no allotment for Vomano plant was possible.

Owing to the present limited availability for electric industry is not possible to have at present, by exception,the above mentioned allotment of 1500 tons. Starting from July, all the quantities of cement will be made available to the Ministry of Industry. Therefore it was decided the Ministry of Public Works will make timely arrangements with it about the requirement for electric industry.

Unfortunately it is difficult that considerable quantities of cement can be allotted to the electric industry, as first priority should be given to the works for railway communications, being the electric situation much less serious.

Owing to this situation, difficulties may arise for Terni Co. to complete their outdoor works during the good season. Therefore it seemed advisable to examine, together with Terni itself whether it is preferable to resume working within next July, or to delay them until next spring.

A meeting on this matter will be hold in Eng.Visentini's office and the results will be notified to Col.Lapper.

Names of members to be appointed as members of the Advisory Committee for Northern Italy were agreed. Names of the representatives of Municipalities, State Railways and minor Companies will be suggested by the Ministry of Public Works as soon as informations will be available from Northern Italy.

1506

AA/ac

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

wool price

MEETING OF 5/6/45
HOLD IN ENG. VISENTINI'S OFFICE
ABOUT VOMANO PLANTS

Present : Eng. Visentini
" Asta
" Angelini
" Gigli

The matter of allotments of cement for resuming works at Vomano plant was discussed and the following agreements were made.

1. The Ministry of Public Works, Ispettorato Generale Elettricità, Acqua, Gas will make application to the Ministry of Industry in order to get a monthly allotment of cement for the electric industry greater than the previous one of 1000 tons made to A.C. Electrical Division for the months of April and May.

2. Should the Ministry of Industry raise objections against increasing the monthly allotment, the "Ispettorato" will get in touch, through the A.C. Electrical Division, with the Industry Sub-Commission to have the total monthly allotment to the Ministry itself increased. Even a rilevant increase in the allotment to the electric industry would affect slightly the total allotment of the whole Ministry of Industry.

3. After obtaining this allotment, Terni Co. will be allotted the cement required for Vomano plants; speeding up the works within the first few months.

Eng. Angelini pointed out the opportunity of taking into consideration the possibility of carrying out works of a certain importance but on a small scale, which require quantities of cement comparatively modest.

Rome, 9th June 1945

1567

AA/ac

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

MESSAGE FORM

ARMY FORM C2136 (Small)

Register No.

Call	Srl. No.	Priority	Transmission Instructions

ABOVE THIS LINE FOR SIGNALS USE ONLY

	Originator	Date-Time of Origin	Office Date Stamp
FROM (A)	NORTHERN SEETION 80 EBW SAEC	05 1330 B	

For Action

H.Q. A.C. PUBLIC WORKS & UTIL APO.394

TO (W) For Information (INFO)

Message Instructions | GR

Originator's No.

80/NS/ESD/60/1151 HEREWITH RELEASE VOUCHER F/6926 AC IN DUPLICATE COVERING ISSUES EX SPOLETO CEMENT WORKS (.) KINDLY ACQUIT AND RETU RN VOUCHER TO THIS OFFICE (.)

This Message may be sent AS WRITTEN by any means {except / wireless}	If liable to be intercepted or to fall into enemy hands, this message must be sent IN CIPHER	Originator's Instructions Degree of Priority	Time	System	Ops
Signed J J Howes Lt	Signed	ELS	THI or TOR		
			Time Sprd 1565		

(GV25) Wt. 9527/194 2,000,000 Pads. 5/43. B. & S. Ltd. 51-6745/6

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

ARMY FORM C2196 (Sep

MESSAGE FORM

Call | Sel. Ser. | Priority | Transmission Instructions | Register No.

ABOVE THIS LINE FOR SIGNALS USE ONLY

FROM (A) Originator: NORTHERN SE TION 80 EBW SA C | Date-Time of Origin: 05 1330 B | Office Date Stamp

For Action

TO: H.Q. A.C. PUBLIC WORKS & UTIL APO.394

(W) For Information (INFO)

Message Instructions | CR

Originator's No.

80/NS/ESD/60/1151 HEREWITH RELEASE VOUCHER F/6926 AC IN DUPLICATE COVERING ISSUES EX SPOLETO CEMENT WORKS (.) KINDLY ACQUIT AND RETU RN VOUCHER TO THIS OFFICE (.)

(GV336) Wt. 953/194 2,000,000 Pads. 5/43. B. & S. Ltd. 51-476 6.

THIS MESSAGE MAY BE SENT AS WRITTEN BY ANY MEANS { EXCEPT / } WIRELESS

Signed J Howes Lt

IF LIABLE TO BE INTERCEPTED OR TO FALL INTO ENEMY HANDS, THIS MESSAGE MUST BE SENT IN CIPHER

Signed

ORIGINATOR'S INSTRUCTIONS DEGREE OF PRIORITY

ELS

Time	System	Op.
1505		
Time cleared		

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

VOUCHER FOR R.E. STORES ISSUED FROM [illegible] DEPOT

DELIVERY REQUIRED BY	GOODS TO BE CONSIGNED TO	ADVICES TO
Vocab. Section	[illegible]	[illegible]

Vocab. No.	DESCRIPTION OF STORES	Unit	QUANTITY Required	QUANTITY Issued	Price	Amount	PACKAGES No.	PACKAGES Description	PACKAGES M
[illegible]	[illegible]	[illegible]	250	250					

[illegible]

AUTHORITY OF ISSUE	PARTICULARS AND DESPATCH	Checked by
Please issue as above	Mode of Conveyance	[illegible]
Signed [illegible]	Carriers Note No.	Date 2/6/45
Date 27 March/45	Date 29/5/45	

PS56 1401 500x100 12-44

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

D. D. W./S. ( )M 3 (APPENDIX VII)

[illegible] DEPOT SHEET 1 OF 2

GOODS TO BE CONSIGNED TO

[illegible]

ADVICES TO

[illegible]

Voucher No. 2/6926 /80

Command Demand No. 303/[illegible] 27[illegible]

Vote or Allotment No.

STORES	Unit	QUANTITY Required	QUANTITY Issued	Price	Amount	PACKAGES No.	PACKAGES Description	PACKAGES Marking	Measurement	TONNAGE Heavy Tons	Heavy C	Heavy Q	Heavy lbs.	Light Tons	Light ft.
	EIE	250	250							250	-	-	-		

Spud (2) for SOE BW.

Signed [illegible] Forwarded 7/6/45

PARTICULARS AND DESPATCH

Mode of Conveyance

Carriers Note No. Date 29/5/45

Checked by [illegible] 1266

Date 2/6/45

CONSIGNEES REC. AND CERTIFICATE

Signature and Rank

R. V. No.

Date

Consignor:
80 E.B.W.(SAEC) Spoleto Cement Factory :

Consignee:
H.Q. G.C. Public Wks. & Sub. Comm.

Voucher F/6926/AO

Vocab. Nº	Description of stores	Units	Issued	Wagon Nº	W/Waybill No	Date
D1061	Cement O.P. Bags	Tons	250			
			6	T.R.4133	SC/432	20/3/45
			6	T.R.4187	433	21/3/45
			7	R.I.2987	435	22/3/45
			6	T.R.4187	438	24/3/45
			5	T.R.4133	441	"
			6	T.R.4133	442	26/3/45
			6	T.R.4133	445	"
			6	T.R.4304	448	27/3/45
			6	"	458	"
			20	1022650	SCR/824	17/4/45
			17	18560	829	18/4/45
			15	1805	828	"
			21	1016523	842	19/4/45
			20	1008874	847	20/4/45
			IO	4577131	SO/520	26/4/45
			IO	4577131	525	28/4/45
			12	4187 TR	596	24/5/45
			12	4187 TR	597	25/5/45
			12	4187 TR	606	"
			12	4187 TR	608	26/5/45
			12	4187 TR	611	"

PLEASE SIGN AND RETURN
NORTHERN DESPATCH
80 E.B.W.
SAEC

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

5	T.R.4133	441	"
6	T.R.4133	442	26/3/45
6	T.R.4133	445	"
6	T.R.4304	448	27/3/45
6	"	458	"
20	1022650	SCR/824	17/4/45
17	18560	829	18/4/45
15	1805	828	"
21	1016523	842	19/4/45
20	1008874	847	20/4/45
10	4577131	SC/520	26/4/45
10	4577131	525	28/4/45
12	4187 TR	596	24/5/45
12	4187 TR	597	25/5/45
12	4187 TR	606	"
12	4187 TR	608	26/5/45
12	4187 TR	611	"
12	2987 RI	612	28/5/45
6	2987 RI	623	29/5/45
5	2987 RI	627	"
Total 250			

1562

Voucher now complete.

N.C.O. i/c L.L. Byrne Sgt

Spoleto Cement Factory

PLEASE SIGN [illegible]
NORTHERN
80 EBY

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Consignor: — — —

PLEASE SIGN AND RETURN

6	T.R.4187	438	24/3/45
5	T.R.4133	441	"
6	T.R.4133	442	26/3/45
6	T.R.4133	445	"
6	T.R.4304	448	27/3/45
6	"	458	"
20	1032650	SCR/824	17/4/45
17	18560	829	18/4/45
15	1805	828	"
21	1016523	842	19/4/45
20	1008874	847	20/4/45
I0	4577131	SC/520	26/4/45
I0	4577131	525	28/4/45
12	4187 TR	596	24/5/45
12	4187 TR	597	25/5/45
12	4187 TR	606	"
12	4187 TR	608	26/5/45
12	4187 TR	611	"
12	2987 RI	612	28/5/45
6	2987 RI	623	29/5/45
5	2987 RI	627	"
Total 250			

1562

Voucher now complete.

N.C.O i/c L. L. Byrne Sgt

Spoleto Cement Factory.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RESTRICTED

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

5 June 1945

Ref. E-1

SUBJECT: Maintenance Material for Italian Power Plants, MGS-261-ENG

TO : Headquarters, Allied Commission, APO 394
(Attn: Public Works & Utilities Sub-Comm.)

1. Reference is to your letter 303/PWU of 1 June 1945.

2. The drawing furnished with the original A.C. requisition was forwarded to CCAC as Appendix A of LAC Airgram 98, and is considered to be inadequate. Detailed drawings are therefore still required. It is requested that these be promptly furnished or alternatively that items 49 - 53 of MGS-261-ENG be cancelled.

For the Assistant Chief of Staff, G-5:

R. C. CARSON
Major, G.S.C.
Economics & Supply Division

1561

RESTRICTED

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

Indirizzi:

Posta: Casella Postale Terni
Telegr.: ELETTROTERNI
Telefono: 58

C. P. E. Roma 18657 - Genova 12090
Milano 243296 - Perugia 12945
Rieti 6478 - Teramo 20386
Terni 4149
C/ C/ Postale Genova num. 4/526

SERVIZI ELETTRICI

Vs. .....

Ns. .....

Papigno, 4.6.1945

Dichiariamo di aver ricevuto dalla Divisione Elettrica dell'A.C. a mezzo del Sig. Colonnello Renton Kg. 6,200 di tondino di gomma del diametro di mm.6.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Bonaiuti Dante

Vivere

1560

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI COMPANY

Electric services

Panigno, 4 June 1945

We state to have received from the A.C., Electrical Division, through Col. Renton 6,200 Kg. of rubber packing diameter 6 mm.

Terni Coy.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.600.000.000

SERVIZI ELETTRICI

7403

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION
R O M A
Via Vittorio Veneto
All'attenzione del Magg. Price

Vs.
Ns. 1417 /Uff.Tecn.

PAPIGNO, 23/24 Maggio 1945

Oggetto: Tubi di gomma per mutatore della nostra Centrale Cervara.

Per completare la riparazione di un mutatore installato nel= la nostra Centrale di Cervara di occorrono con la massima urgenza i seguenti tubi di gomma:

1) - Tubo da 14 x 38 mm. metri 20
2) - " " 12 x 30 " " 15

Il mutatore in parola costituisce l'unica riserva per l'ali= mentazione del servizio di trasporti pu rotaie fra Terni, lo Stabili= mento e le Centrali di Papigno.

Tale linea è ora alimentata unicamente da una macchina molto vecchia(installata presso le Acciaierie) che temiamo possa da un momen= to all'altro andare fuori servizio rendendo impossibile il trasporto del personale e dei materiali da Terni ai nostri Stabilimenti e Centra= li con gravissimo danno per l'andamento dei lavori di ricostruzione.

Vi saremmo grati se voleste cortesemente provvedere per l'asse= gnazione.

1558

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing.FT/NF.

application made through Commander. S/C 7/6/45

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI

SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

IL DIRETTORE
DEI SERVIZI ELETTRICI

1410

Torino, 23 Maggio 1945

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB - COMMISSION ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

All'attenzione del T.Col. Renton -

Oggetto: Tubi di gomma

Le invio copia della nostra richiesta di tubi di gomma occorrenti per il montatore installato nella nostra Centrale di Cervara, con la preghiera di voler cortesemente raccomandare al Sig. Magg. Price.

Molti distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

1557

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 178805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

IGI/bs

1 June 45

Reference: 303/PWU

Subject : MS -261 -EWG

To : AFHQ G 5 Section
(Economics and Supply Division)

1. Reference is made to your EI dated 14 April 45. your EI dated 29 May 45 and telephone conversation Capt Lathrope - Maj.Price of 30 May 45.

2. We have made repeated calls to the Societa concerned for the information required by CCS so far without result. however we refer you to the sketch supplied with the original requisition (copy of which is attached) with particular reference to colum "D" of the sketch which dimensions are diameter openings of the tanks.

3. The diameters therefore should be 165 KV - 15 3/4 inches
130 " - 11 7/16 "
80 " - 8 43/64 "
40 " - 5 45/64 "
15 " - 4 15/64 "

this information should be sufficient to enable manufacture to proceed.

For the Chief Commissioner.

L. G. PRICE
L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief,Electr.Division

1556

c.c. to: Requisition Division.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478605

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

Maj. Price Office
P.W. & U. Elec. Section

April 1945

References: 303/PWU

Subject : Repaired Boots

To : "TENNI"
Via due Macelli 66
Roma (Att. Prof. Angelini)

1. Herewith allotment Not No.190/Bts.-180 dated 1 March 1945 which is your authority to collect 133 pairs of Boots from Ufficio Provinciale Industria e Commercio, Palazzo della Borsa, Naples.

2. You are instructed to pay the sum of 39.900 lire into the account of "I.C.E. Materiale di Ricupero" Credito Italiano Roma Agenzia N.4. and present the receipt when collection of the boots is made. 1555

3. You are to understand that the boots are to be re-issued to your own workmen.

L. G. PRICE

L.G.PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief, Electr. Division

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

28 April 1945

Maj. Price
P.W. & U. Elec. Section

Reference: 303/PWU

Subject : Stores for "Terni"

To : Director of Engineer Production
& Stores AFHQ Advanced RAAC

1. Herewith "Requests for material" received from Societa Terni forwarded to this Division for onward transmission.

2. Will you please grant authority for the Societa Terni to manufacture for their own use, the material requested.

1554

3. Translations of covering letters attached.

L. G. PRICE

For the Chief Commissioner,

L.G.PRICE,MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief.Electr.Division

Encl. as above.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

CONFIDENTIAL

Green FILE

403

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

Ref. E-1 26 April 1945

SUBJECT: Drawings for 6000 KW Generating Plant

TO : Headquarters, Allied Commission, APO 394
(Attn: Public Works & Utilities Sub-Commission)

Reference our E-1 of 20 April.

1. CCAC advises that the civilian engineer, CARLSON, whose estimated time of departure was 23 April, is bringing foundation and structural plans with him.

For the Assistant Chief of Staff, G-5:

R. C. CARSON
Major, G.S.C.
Economics & Supply Division

1553

CONFIDENTIAL

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA
CAPITALE L. 1.500.000.000

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4140
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

Vs. _____
Ns. 1140 /Tec.

PAPIGNO, 25 Aprile 1945

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB-COMMISSION = ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

ALL'ATTENZIONE DEL MAGG. PRICE

OGGETTO: Richiesta autorizzazione per costruzione di materiali metallici presso gli Stabilimenti Siderurgici

In allegato Vi rimettiamo, in duplice copia, le ns/ richieste N°107 del 3 Aprile 1945 e N°124 del 12 Aprile 2945, per la fabbricazione nei ns/ Stabilimenti Siderurgici del materiale ivi specificato.

Le lamiere ondulate occorrono per la copertura del carroponte e del V° Gruppo Velino. Il tetto della Centrale Papigno infatti non esiste più ed é necessario riparare dalle pioggie sia il carroponte, quasi completamente ricostruito, sia il V° Gruppo per il quale si sta iniziando lo smontaggio per la riparazione.

I profilati di cui alla richiesta N°107 occorrono per la costruzione delle mensole di sostegno delle barre a 10 kV del IV Gruppo Galleto.

per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES
SUB-COMMISSION = ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Ns. 1440 Prec.

PAPIGNO, 25 Aprile 1945

ALL'ATTENZIONE DEL MAGG. PRICE

OGGETTO: Richiesta autorizzazione per costruzione di materiali metallici presso gli Stabilimenti Siderurgici

In allegato Vi rimettiamo, in duplice copia, le ns/ richieste N°107 del 3 Aprile 1945 e N°124 del 12 Aprile 2945, per la fabbricazione nei ns/ Stabilimenti Siderurgici del materiale ivi specificato.

Le lamiere ondulate occorrono per la copertura del carroponte e del V° Gruppo Velino. Il tetto della Centrale Papigno infatti non esiste più ed é necessario riparare dalle pioggie sia il carroponte, quasi completamente ricostruito, sia il V° Gruppo per il quale si sta iniziando lo smontaggio per la riparazione.

I profilati di cui alla richiesta N°107 occorrono per la costruzione delle mensole di sostegno delle barre a 10 kV del IV Gruppo Galleto.

Vi preghiamo pertanto di voler cortesemente dare Vs/ benestare per la fabbricazione, rinviandoci le richieste allegate.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
1552

Allegate:
N°2 richieste in
duplice copia

Ing.FT/AB

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI · SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
ANONIMA · SEDE LEGALE IN ROMA · DIREZIONE GENERALE IN GENOVA
CAPITALE L. 1.200.000.000.

SERVIZI ELETTRICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.C. ROMA 16557 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/POSTALE GENOVA N. 4/526

Vs. Ns. 1139 /Tec.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION

PAPIGNO, 25 Aprile 1945

R O M A

Via Vittorio Veneto

ALL' ATTENZIONE DEL MGG. PRIGE

OGGETTO: Richiesta autorizzazione per lavorazione negli Stabilimenti Siderurgici di Terni

Vi rimettiamo in allegato, in duplice copia, N°3 richieste di materiale fatte da noi ai nostri Stabilimenti Siderurgici, con la preghiera di voler cortesemente apporci la Vostra autorizzazione per la relativa fornitura, e di rinviarcele.

Si tratta di utensili che occorrono per l'attrezzatura della ns/ Officina Meccanica fortemente impegnata per la riparazione del macchinario, e di lamiere di ferro da impiegarsi nella ricostruzione delle varie parti dei gruppi della Centrale di Galleto.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

...nte per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS UTILITIES
SUB COMMISSION ELECTRICAL DIVISION

Vs. Ns. 1139 /Tec.

PAPIGNO, 25 Aprile 1945

R O M A

Via Vittorio Veneto

ALL' ATTENZIONE DEL MGG. PRICE

OGGETTO: Richiesta autorizzazione per lavorazione negli Stabilimenti Siderurgici di Terni

Vi rimettiamo in allegato, in duplice copia, N°3 richieste di materiale fatte da noi ai nostri Stabilimenti Siderurgici, con la preghiera di voler cortesemente apporci la Vostra autorizzazione per la relativa fornitura, e di rinviarcelo.

Si tratta di utensili che occorrono per l'attrezzatura della ns/ Officina Meccanica fortemente impegnata per la riparazione del macchinario, e di lamiere di ferro da impiegarsi nella ricostruzione delle varie parti dei gruppi della Centrale di Galleto.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Allegate n°3 richieste:
nn.118/672; 132/737;134/739

1551

Ing.FT/AB

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

CONFIDENTIAL

FILE

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

Ref. E-1

20 April 1945

SUBJECT: Drawings for 6000 KW Generating Plant

TO : Headquarters, Allied Commission, APO 394
(Attn: P.W. and Utilities Sub-Comn.)

Reference your 303/PWU of 16 April.

1. Cable has been sent to C.C.A.C. requesting copies of structural and foundation drawings for steam driven electric generating plant 6000 KW be forwarded immediately.

For the Assistant Chief of Staff, G-5:

R. C. CARSON
Major, G.S.C.
Economics & Supply Division

1550

CONFIDENTIAL

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

FILE

ALLIED MILITARY GOVERNMENT
TERNI PROVINCE
MARCHE UMBRIA REGION
C.M.F.

RL/TER/CS 683/I4

I9 April I945

SUBJECT: Tin for Electric installations.

TO : HQ. QMG. Umbria-Marche Region(for R.S.O.)

I. Enclosed is appliontion for a large amount of pure tin for elctric works in Terni.

2. In view of the large quantity and the importance of the objects involved I consider the request is rather out of my scope and should be passed on to the Regional Electricity Officer for him to investigate and make his recommendations.

Signed: Capt.HUNT
P.S.O. Terni Provinoe

already applied for.

1549

TERNI · SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
ANONIMA · SEDE LEGALE IN ROMA · DIREZIONE GENERALE IN GENOVA
CAPITALE L. 1.500.000.000.

STABILIMENTI SIDERURGICI

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE-TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI-TERNI
TELEFONI: N. 15 - 21 - 35 - 51 - 90 - 103
104 - 307 - 442 - 456 - 1117

C.R.C. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/POSTALE GENOVA N. 4/526

530/14

Vs.

Ns. 354/UL/V

TERNI, 17 Aprile 1945
VIALE BENEDETTO BRIN, 218

SPETT.LE COMANDO MILITARE A.C.

T E R N I

Oggetto: Stagno puro per ricostruzione macchinario per le Centrali Elettriche - Società "Terni".-

Inviammo a suo tempo al locale Comando Militare Inglese 80 E.B.W. S.A.E.C. - la regolare richiesta per farci avere lo stagno puro occorrente per il ripristino di tutti i vari materiali per le nostre Centrali Elettriche.

Il suddetto Comando ci comunicò che il D.E.P.S. ha disposto che tutte le richieste di materiali per la costruzione delle Centrali Elettriche debbono essere sotto-poste all'A.C.

Pertanto in conformità di quanto sopra esposto Vi preghiamo farci avere con cortese sollecitudine lo stagno puro occorrente per la ricostruzione del macchinario per il ripristino delle nostre Centrali Elettriche come da distinta qui appresso indicata:

- CENTRALE GALLETO +
3° Macchina

Per saldature connessioni alternatore	Kg.	350
Per formazione di metallo bianco per cuscinetti della turbina e alternatore	"	1170
Per costruzione girante in bronzo della turbina	"	840
Per saldature connessioni in barre dello alternatore		

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Vs.

Ns. 354/UL/V

SPETT.LE COMANDO MILITARE A.C.

TERNI, 17 Aprile 1945

VIALE BENEDETTO BRIN, 218

T E R N I

Oggetto: Stagno puro per ricostruzione macchinario per le Centrali Elettriche - Società "Terni".-

Inviammo a suo tempo al locale Comando Militare Inglese 80 E.B.W. S.A.E.C. - la regolare richiesta per farci avere lo stagno puro occorrente per il ripristino di tutti i vari materiali per le nostre Centrali Elettriche.

Il suddetto Comando ci comunicò che il D.E.P.S. ha disposto che tutte le richieste di materiali per la costruzione delle Centrali Elettriche debbono essere sotto-poste all'A.C.

Pertanto in conformità di quanto sopra esposto Vi preghiamo farci avere con cortese sollecitudine lo stagno puro occorrente per la ricostruzione del macchinario per il ripristino delle nostre Centrali Elettriche come da distinta qui appresso indicata:

- CENTRALE GALLETO +

3° Macchina

Per saldature connessioni alternatore	Kg.	350
Per formazione di metallo bianco per cuscinetti della turbina e alternatore	"	1170
Per costruzione girante in bronzo della turbina	"	840
Per saldature connessioni in barre dello alternatore al trasformatore	"	70

4° Macchina

Per saldature connessioni alternatore	"	350
Per formazione di metallo bianco per cuscinetti della turbina e alternatore	"	1170
Per costruzione girante in bronzo della turbina	"	840
Per saldature connessioni in barre dello alternatore al trasformatore	"	70
Totale	Kg.	4860

Vincere Consegna dei materiali: 20/5/1945

./.

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - Società per l'Industria e l'Elettricità N. (2)

Seguito della lettera n. 354/UL/V del 17 Aprile 1945

2° - CENTRALE DI COTILIA -

1° Macchina

Per saldature avvolgimento alternatore	Kg.	120
Per formazione di metallo bianco per cuscinetti alternatore	"	750
Per saldature connessioni ai trasformatori ed alle apparecchiature	"	65
Per costruzione girante in bronzo per la turbina	"	1000
Totale	"	1935

Consegna dei materiali: 30/6/1945

3° - CENTRALE DI PRECI -

1° Macchina

× Per saldature avvolgimento alternatore	"	125
Per formazione metallo bianco per cuscinetti	"	200
Per saldature delle connessioni ai trasformatori	"	75
Totale	Kg.	400

Consegna dei materiali: 30/9/1945

4° - CENTRALE PAPIGNO -

Per saldature avvolgimenti statorici	"	350
Per formazione metallo bianco dei cuscinetti alternatori, turbine	"	1000
Per saldature delle connessioni ai trasformatori ed alle apparecchiature	"	250
Totale	Kg.	1600

5° - CENTRALE S.GIACOMO - (VOMANO)

× Per il completamento dal montaggio del I° Gruppo da 60.000KVA (saldature varie e formazione di metallo bianco per cuscinetti) Totale	"	500

Restiamo in attesa di ricevere lo stagno puro richiesto.

STABILIMENTI SIDERURGICI
IL DIRETTORE

ANT.PM.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Per formazione di metallo bianco per cuscinetti alternatore " 750
Per saldature connessioni ai trasformatori ed alle apparecchiature " 65
Per costruzione girante in bronzo per la turbina " 1000
Totale " 1935

Consegna dei materiali: 30/6/1945

3° - CENTRALE DI PRECI -

1° Macchina

× Per saldature avvolgimento alternatore " 125
Per formazione metallo bianco per cuscinetti " 200
Per saldature delle connessioni ai trasformatori " 75
Totale Kg. 400

Consegna dei materiali: 30/9/1945

4° - CENTRALE PAPIGNO -

Per saldature avvolgimenti statorici " 350
Per formazione metallo bianco dei cuscinetti alternatori, turbine " 1000
Per saldature delle connessioni ai trasformatori ed alle apparecchiature " 250
Totale Kg. 1600

5° - CENTRALE S.GIACOMO - (VOMANO)

× Per il completamento del montaggio del I° Gruppo da 60.000KVA (saldature varie e formazione di metallo bianco per cuscinetti) Totale " 500

Restiamo in attesa di ricevere lo stagno puro richieste.

STABILIMENTI SIDERURGICI
IL DIRETTORE

ANT.PM.

1547

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478605

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

LGP/bs

25 April 1945

Reference: 303/PWU

Subject : Richiesta di Lamiera di Ferro ondulato

To : "TERNI" Societaper l'Industria e l'Elettricita
PAPIGNO - TERNI

1. Reference your request for corrugated iron 850 sq.m. for Villa Valle your letter 1108/Tec dated 19 April 1945.

2. You are requested to place your demands on the Italian Ministry of Public Works, should you meet with any difficulties, we shall be glad to assist.

L. G. PRICE
L.G.PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief, Electr. Division

1545

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 47865

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Inter Office Memo

MAJ. Price is Officer/in P.W. & C.-Elect.-Section

April 1945

Reference: 303/PWE

Subject : Solid Circular Rubber Packing
Terni Hydro-electric Plant

To : Director, Commerce sub Commission
(Att. Lieut Devine)

From : P.W. & U. S/C Electr.Division

1. Herewith forms PW/h in triplicate for your attention please.

2. It is requested that the matter be given a high priority in view of the importance of the power plant involved.

L. G. PRICE

L.G. PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief, Electr.Division

Encl. as above.

1545

REQUEST TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

24 April 1945

P.W. & U. S/C
Electr.Division

From Commerce Sub-Commission
HQ ACC

To REME Directorate
AFHQ CMF

Copy to: CEME 1 Adv Base W/S REME CMF (for information only)

Ref. No. _____

Date _____

Will you please arrange the manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. Details

(a) Description

Solid Circular packing rubber

(b) Specification

Reclaim soft black rubber

(c) Drawing No/s

~~three m/m diam.~~ _____ attached ref

(d) Sample/s No/s

~~not required~~ _____ are attached

2. Quantity required (in words)

two hundred metres

3. Degree of urgency

delivery before 12 May 45

4. Special Moulds

(a) Not required

(b) Will be provided by ACC
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

5. Materials

(a) All are available from ACC stocks. Authority for release

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Date _____

Will you please arrange the manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. Details

(a) Description

Solid Circular packing rubber

(b) Specification

Reclaim soft blck rubber

(c) Drawing No/s three ~~a/m diem.~~ attached ref

(d) Sample/s No/s not required are attached

2. Quantity required (in words)

two hundred metres

3. Degree of urgency

delivery before 12 May 45

4. Special Moulds

(a) Not required

(b) Will be provided by ACC
~~XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX~~

5. Materials

(a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is _____

(b) The following materials only are available from ACC stocks. Authority for released to CEME 1 Adv. Base W/S ~~is~~ 1541

6. Remarks.

Material at No.1 ABW No special materials required

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ ACC

Form PR/4

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA
CAPITALE L. 1.500.000.000

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20386
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

SERVIZI ELETTRICI

FILE

HEADQUARTERS
PUBLIC WORKS UTILIES SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs. _____
Ns. 1109 /Tec.

PAPIGNO, 19/21 Aprile 1945

All'attenzione del Magg. PRICE

OGGETTO: Isolatori di porcellana di produzione Richard-Ginori per apparecchiature elettriche Centrali della Soc. Terni.

Per la riparazione e la rimessa in efficienza delle apparecchiature elettriche necessarie per le nostre Centrali, il cui lavoro di ricostruzione é stato regolarmente autorizzato dall'A.C., abbiamo bisogno di isolatori di porcellana per passanti di trasformatori e per interruttori e trasformatori di misura.

In seguito ad accordi scritti e verbali intercorsi fra noi e la Società Ceramica Richard-Ginori di Doccia-Colonnata (Firenze), abbiamo inviata a quest'ultima una richiesta per la fabbricazione degli isolatori in oggetto. Vi rimettiamo in allegato copia della suddetta richiesta e copia dei disegni dei tipi di isolatori prescelti.

Riteniamo opportuno comunicarVi che la Richard-Ginori chiede

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

HEADQUARTERS
PUBLIC WORKS UTILIES SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

Vs. _____
Ns. 1109 /Tec.

PAPIGNO, 19 Aprile 1945

R O M A

Via Vittorio Veneto

All'attenzione del Magg. PRICE

OGGETTO: Isolatori di porcellana di produzione Richard-Ginori per apparecchiature elettriche Centrali della Soc. Terni.

Per la riparazione e la rimessa in efficienza delle apparecchiature elettriche necessarie per le nostre Centrali, il cui lavoro di ricostruzione é stato regolarmente autorizzáto dall'A.C., abbiamo bisogno di isolatori di porcellana per passanti di trasformatori e per interruttori e trasformatori di misura.

In seguito ad accordi scritti e verbali intercorsi fra noi e la Società Ceramica Richard-Ginori di Doccia-Colonnata (Firenze), abbiamo inviata a quest'ultima una richiesta per la fabbricazione degli isolatori in oggetto. Vi rimettiamo in allegato copia della suddetta richiesta e copia dei disegni dei tipi di isolatori prescelti.

Riteniamo opportuno comunicarVi che la Richard-Ginori chiede l'assegnazione delle seguenti materie prime:

- carbone a lunga fiamma
- caolino
- argilla refrattaria (prima qualità esente da ferro)

per procedere alla fabbricazione degli isolatori a noi necessari.

Vincent

15/3 /.

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Vi saremmo molto grati se voleste cortesemente provvedere all'assegnazione suddetta nei quantitativi che la Richard-Ginori stessa Vi specificherà.

Per Vs/ migliore conoscenza Vi trascriviamo qui sotto, per quanto riguarda gli isolatori passanti, il tipo dei trasformatori sui quali detti passanti dovranno essere montati.

Tipi dei trasformatori

n°1	trasformatore	ex Marmore	10/30/60 kV
n°2	"	ex Roma	10/60 kV
n°2	"	ex Nera Montoro	10/120 kV
n°1	"	Cotilia	10/150 kV
n°1	"	Cabina 120 kV (per V Velino)	6/60 kV
n°1	"	ex Rieti per S.I.R.I.	10/30/60 kV

Numero degli isolatori passanti occorrenti

- per tensioni d'esercizio di 10 kV (Mod. 22555 Richard-Ginori)

Trasf.	ex Marmore	1 x 3	N° 3
"	" Roma	2 x 3	" 6
"	" Nera Montoro	2 x 3	" 6
"	Cotilia	1 x 9	" 9
per riserva			" 6
		Totale	N°30

- per tensioni d'esercizio di 30 kV (Mod. 19682 Richard-Ginori p/350 A)

Trasf.	ex Rieti	1 x (3+1)	N° 4
"	ex Marmore	1 x 3	" 4
per riserva			" 3
		Totale	N°10

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

quali detti passanti dovranno essere montati.

Tipi dei trasformatori

n°1	trasformatore	ex Marmore	10/30/60 kV
n°2	"	ex Roma	10/60 kV
n°2	"	ex Nera Montoro	10/120 kV
n°1	"	Cotilia	10/150 kV
n°1	"	Cabina 120 kV (per V Velino)	6/60 kV
n°1	"	ex Rieti per S.I.R.I.	10/30/60 kV

Numero degli isolatori passanti occorrenti

- per tensioni d'esercizio di 10 kV (Mod. 22555 Richard-Ginori)

Trasf. ex Marmore	1 x 3	N° 3
" " Roma	2 x 3	" 6
" " Nera Montoro	2 x 3	" 6
" Cotilia	1 x 9	" 9
per riserva		" 6
Totale		N°30

- per tensioni d'esercizio di 30 kV (Mod. 19682 Richard-Ginori p/350 A)

Trasf. ex Rieti	1 x (3+1)	N° 4
" ex Marmore	1 x 3	" 4
per riserva		" 3
Totale		N°10

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - Società per l'Industria e l'Elettricità N. 3

Headquarters Public Works-Utilies sub Commission-Electrical Division
Nº /Tec. del 19/4/45 - R o m a -

- per tensioni d'esercizio di 60 kV (Mod. 18805-21468 Richard-Ginori)

Trasf. ex Roma	2 x (3+1)	Nº 8
" cab. 120	1 x 3	" 3
" ex Rieti		" 2
per riserva		" 3
	Totale	Nº16

- per tensioni d'esercizio di 120 kV (mod.22690-22691 Richard-Ginori)

Trasf. ex Nera Montoro	1x(3+1)	Nº 4
per riserva		" 1
	Totale	Nº 5

Distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Allegati: Copia di lettera
alla "Richard-Ginori
Nº14 disegni

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Totale N°16

- per tensioni d'esercizio di 120 kV (mod.22690-22691 Richard-Ginori)

Trasf. ex Nera Montoro 1x(3+1)	N° 4
pef riserva	" 1
Totale	N° 5

Distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Allegati: Copia di lettera
alla "Richard-Ginori
N°14 disegni

Ing.FT/AB

1542

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA

CAPITALE L. 1.500.000.000

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20380
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

SERVIZI ELETTRICI

SOCIETA' CERAMICA RICHARD-GINORI
Stabilimento di
DOCCIA COLONNATA (Firenze)

Vs. _____
Ns. 1107 /Tec.

PAPIGNO, 19 Aprile 1945
21

OGGETTO: Richiesta di fornitura di isolatori di porcellana

A seguito degli accordi verbali intercorsi con l'Ing. Merlini, Vi rimettiamo, qui appresso, l'elenco degli isolatori di porcellana che ci occorrono per la ricostruzione delle apparecchiature elettriche delle nostre Centrali. I tipi degli isolatori prescelti sono indicati con riferimento ai numeri dei Vostri disegni o modelli.

1) - Isolatori passanti per trasformatori:

Tensione di esercizio kV.	N° modello Richard - Ginori	N° degli isolatori passanti
10	22555	30
30	19632 (per 350 A)	10
60	18805 - 21468	16
120	22690 - 22691	5

Indichiamo qui sotto il grado di urgenza da tener presente per la consegna del totale quantitativo:

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

...pendente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

SOCIETA' CERAMICA RICHARD-GINORI
Stabilimento di
DOCCIA COLONNATA (Firenze)

Vs. _____
Ns. 1107 /Tec.

PAPIGNO, 19 Aprile 1945

OGGETTO: Richiesta di fornitura di isolatori di porcellana

A seguito degli accordi verbali intercorsi con l'Ing. Merlini, Vi rimettiamo, qui appresso, l'elenco degli isolatori di porcellana che ci occorrono per la ricostruzione delle apparecchiature elettriche delle nostre Centrali. I tipi degli isolatori prescelti sono indicati con riferimento ai numeri dei Vostri disegni o modelli.

1) - Isolatori passanti per trasformatori:

Tensione di esercizio kV.	N° modello Richard - Ginori	N° degli isolatori passanti
10	22555	30
30	19682 (per 350 A)	10
60	18805 - 21468	16
120	22690 - 22691	5

Indichiamo qui sotto il grado di urgenza da tener presente per la consegna del totale quantitativo:

Tensione di esercizio kV.	Grado di urgenza	
	I	II
10	12	18
30	6	4
60	6	10
120	5	—

1541

./.

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Le porcellane devono essere di colore bruno per installazione all'esterno.

2) - <u>Isolatori di porcellana per interruttori a volume d'olio ridotto e per trasformatori di misura Scarpa & Magnano:</u>

Tipo	I M P I E G O	N° modello Richard-Ginori	N° degli isolatori
A	Per interruttori a 155 kV. con riduttori di corrente	90601	30
B	Per interruttori a 155 kV., tipo normale	23200	27
C	Per interruttore a 155 kV., a reinserzione	23201	23
D	Per trasformatori di tensione a 155 kV. anormale e forte prestazione	90603	13
E	Per trasformatori di tensione a 155 kV. a normale prestazione	90604	26
F	Per trasformatori di corrente a 230 kV.	90605	4
G	Per trasformatori di corrente e di tensione a 230 KV.	90606	12

Indichiamo qui sotto i gradi di urgenza da tener presente per la consegna:

Tipo	Grado di urgenza			
	I	II	III	IV
A	15	15	-	-
B	14	13	-	-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

A	Per interruttori a 155 kV. con riduttori di corrente	90601	30
B	Per interruttori a 155 kV., tipo normale	23200	27
C	Per interruttore a 155 kV., a reinserzione	23201	23
D	Per trasformatori di tensione a 155 kV. anormale e forte prestazione	90603	13
E	Per trasformatori di tensione a 155 kV. a normale prestazione	90604	26
F	Per trasformatori di corrente a 230 kV.	90605	4
G	Per trasformatori di corrente e di tensione a 230 KV.	90606	12

Indichiamo qui sotto i gradi di urgenza da tener presente per la consegna:

Tipo	Grado di urgenza			
	I	II	III	IV
A	15	15	-	-
B	14	13	-	-
C	12	11	-	-
D	7	6	-	-
E	13	13	-	-
F	-	-	2	2
G	-	-	6	6

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Il tipo corrispondente al Vostro modello n° 90602 è stato incluso nel tipo del Vostro modello n° 90602.

Per questi tipi di isolatori cilindrici è necessario rispettare le dimensioni dei diametri interni perchè in essi devono entrare dei tubi di bachelite isolanti.

Possono essere costruiti anche in un solo pezzo.

Per le zone anulari di estremità sta bene la fascia alta circa 20 mm. provvista di sabbiatura (superficie scabra) come da Voi proposto.

Le porcellane devono essere di colore bruno per installazione all'esterno.

3) - Isolatori passanti per riduttori di corrente del II gruppo Galleto:

. . . . . N° 10 pezzi

Come da nostro disegno, che alleghiamo a parte. La porcellana deve essere del tipo bianco per installazione al chiuso.

Vi preghiamo di volerci inviare Vostra offerta.

Inviamo copia della presente all'Allied Commission di Roma - Electrical Division.

Distinti saluti.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Ing.FT/SL

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
ANONIMA - SEDE LEGALE IN ROMA - DIREZIONE GENERALE IN GENOVA
CAPITALE L. 1.500.000.000

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE - TERNI
TELEGRAFO: ELETTROTERNI
TELEFONO: N. 58

C.P.E. ROMA 18657 - GENOVA 12090
MILANO 243296 - PERUGIA 12945
RIETI 6478 - TERAMO 20366
TERNI 4149
C/C/ POSTALE GENOVA N. 4/526

SERVIZI ELETTRICI

HEADQUARTERS - PUBLIC WORK
UTILIES SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs. _____
Ns. 1108 /Tec.

PAPIGNO, 19/21 Aprile 1945

All'attenzione del Magg. PRICE

OGGETTO: Richiesta di lamiera di ferro ondulata

Le apparecchiature ed il materiale elettrico recuperato o in corso di recupero dai nostri impianti distrutti si trovano tuttora, per la maggior parte, all'aperto continuamente soggetti a deterioramento dovuto all'intemperie e ai furti. Per ovviare a tale inconveniente, tanto maggiore, in quanto trattasi di materiale difficilmente sostituibile nelle attuali circostanze, abbiamo provveduto alla costruzione di un capannone - magazzino vicino alla nostra Sottostazione di VillaValle.

I lavori sono quasi ultimati; mancano però le lamiere ondulate per la copertura del tetto.

Vi accludiamo pertanto in duplice copia, la ns/

...ente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS - PUBLIC WORK
UTILIES SUB COMMISSION
ELECTRICAL DIVISION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Vs. _____
Ns. 1108 /Tec.

PAPIGNO, 19 Aprile 1945
21

All'attenzione del Magg. PRICE

OGGETTO: Richiesta di lamiera di ferro ondulata

Le apparecchiature ed il materiale elettrico recuperato o in corso di recupero dai nostri impianti distrutti si trovano tuttora, per la maggior parte, all'aperto continuamente soggetti a deterioramento dovuto all'intemperie e ai furti. Per ovviare a tale inconveniente, tanto maggiore, in quanto trattasi di materiale difficilmente sostituibile nelle attuali circostanze, abbiamo provveduto alla costruzione di un capannone - magazzino vicino alla nostra Sottostazione di VillaValle.

I lavori sono quasi ultimati; mancano però le lamiere ondulate per la copertura del tetto.

Vi accludiamo pertanto in duplice copia, la ns/ richiesta di mq. 850 di lamiere ondulate fatta ai nostri Stabilimenti Siderurgici di Terni, pregandoVi vivamente di voler concedere il Vostro benestare per la relativa fabbricazione.

1539

Distinti saluti.

Allegati n°2
Ing.FT/AB

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Genova.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

= RIPARAZIONI STRAORDINARIE 1108 =

C. P. C. Terni n. 4140

TERNI - Società per l'Industria e l'Elettricità

Servizi Elettrici { Ufficio Tecnico / Sezione .....

RICHIESTA DI MATERIALI

N. { 111 Richiedente / ..... U.A.S.C.A. } del { 7 Aprile 1945 } 194....

Mod. S. E. 11 A

MATERIALI OCCORRENTI		
DENOMINAZIONE	QUANTITÀ	NOTE
- Lamiera di ferro ondulata		Alla DIREZIONE
. . . . . mq.	850	STABILIMENTI SIDERURGICI
		T E R N I

Consegna	urgente
Scopo e ragione della richiesta	Copertura capannone magazzino Villa Valle

DIREZIONE S. E.		S. C. A.	
Il Richiedente	Tantaglia	Il Capo Ufficio Approvvigionamenti	
Il Magazziniere			
Il Capo Contabile		Il Direttore Centrale Amministrativo	
Il Direttore			
			1538

0694S Nobili - Terni

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

= RIPARAZIONI STRAORDINARIE =

C. P. C. Terni n. 4140

TERNI - Società per l'Industria e l'Elettricità

Servizi Elettrici { Ufficio Tecnico / Sezione .....

RICHIESTA DI MATERIALI

N. { 111 Richiedente U.A.S.C.A. } del { 7 Aprile 1945 } 194....

Mod. S. E. 11 A

MATERIALI OCCORRENTI		NOTE
DENOMINAZIONE	QUANTITÀ	
- Lamiera di ferro ondulata		Alla DIREZIONE
..... mq.	850	STABILIMENTI SIDERURGICI
		TERNI

Consegna: urgente

Scopo e ragione della richiesta: Copertura capannone magazzino Villa Valle

DIREZIONE S. E.		S. O. A.	
Il Richiedente		Il Capo Ufficio Approvvigionamenti	
Il Magazziniere			
Il Capo Contabile		Il Direttore Centrale Amministrativo	153
Il Direttore			

0694 Nebili - Terni

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

C O P I A

Uff. Acquisti

348/A

10 Marzo 1945

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Works & Utilities Sub
Commission Electrical Division
Via Veneto
R O M A

OGGETTO : Refrigeranti Alternatori Centrale di Galleto

Facciamo seguito alla conversazione avvenuta con il Vostro Sig. Magg. Price e con la presente Vi rimettiamo la copia della corrispondenza finora scambiata per la fornitura del materiale in oggetto/

Preghiamo vivamente codesta A.C. di voler fare il possibile affinchè ci venga fornito il materiale a noi oltremodo necessario, come già a Voi noto, per la refrigerazione dell'aria degli alternatori della Centrale di Galleto.

Siamo certi del Vostro gentile interessamento e in attesa di un cortese riscontro distintamente Vi salutiamo.

Allegati:
I cópia della lettera nº 263/Ufficio Tec. a Voi diretta
1 " " " Giacomo Corradini in data 22 Febbraio 1945
1 " " " " " & Ferriere di Giovinazzo

Bari
1535

Nº 288/289/A
SA/Cp

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Copia

263/Uff.Tecnico

3 Febbraio 1945

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
PUBLIC WORKS AND UTILITIES SUB-COMMISSION

R O M A

Via Vittorio Veneto

Oggetto : Refrigeranti alternatori Centrale di Galleto

I quattro generatori della nostra Centrale di Galleto hanno ciascuno un impianto di refrigerazione dell'aria degli alternatori costituito da cinque refrigeranti ad acqua. Per i refrigeranti del primo gruppo, già in funzione, e del terzo che entrerà in esercizio a breve scadenza, si è provveduto con mezzi di fortuna, impiegando le parti utilizzabili dei refrigeranti di tutti e quattro gli impianti. Per quelli relativi al secondo e quarto gruppo, che entreranno in funzione successivamente, si deve invece, procedere alla loro ricostruzione integrale.

Ogni impianto è costituito da cinque refrigeranti aventi ciascuno 1236 tubi della lunghezza di metri 2,20. Per i dieci refrigeranti relativi ai due gruppi, e per altri tre che dovranno costituire una indispensabile scorta, sono necessari complessivamente n° 16068 tubi aventi ciascuno le seguenti caratterfistiche :

lunghezza	2,20	m.
diametro esterno	15	mm.
spessore della parete	0,6	mm.

Non essendoci possibile provvedere direttamente alla costruzione di detti tubi, preghiamo codesta A.C. di volerceli fornire.

Il materiale costituente è l'ottone, e ne occorrerebbe circa 6,5 Tonn.

1535

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Qualora non fosse possibile costruire i tubi in oggetto in ottone, potrebbe impiegarsi il rame per un quantitativo complessivo di circa 7 Tonn., e a tale scopo potrebbero essere utilizzati i rottami di rame di cui noi attualmente disponiamo.

Riteniamo che il lavoro di trafilatura possa essere affidato alla Ditta Corradini di Napoli o alla Bombrini-Parodi-Delfino di Colleferro.

Ing. PT/SL

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

SOCIETA' METALLURGICA GIACOMO CORRADINI

Napoli 22 febbraio 1945

Soett. Soc. ANONIMA "TERNI"
Via Due Macelli,66
R O M A

In risposta alla stimata v/ 14 corr. n.288/A siamo spiacenti di dovervi comunicare che attualmente siamo troppo impegnati per poter assumere nuove forniture di tubi di rame e, d'altra parte, non siamo attrezzati per la lavorazione dei tubi nelle misure da Voi richieste.

Con stima distinta Vi salutiamo.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

RACCOMANDATA-ESPRESSO

Nº 288/A-Soc.Metallurgica GIACOMO CORRADINI-C.Vitt.Eman.167-Napoli
" 289/A-Soc.FERRIERE DI GIOVINAZZO-Bari

14 Febbraio 1945

Oggetto : Tubi di rame

Per la costruzione dei refrigeranti ad acqua per l'aria di ventilazione degli alternatori della Centrale di Galleto, ci occorrono con la massima sollecitudine nº16.068 tubi di ottone oppure di rame elettrolitico semicrudo, delle dimensioni di m/m 13,8 x 15 Ø x 2200 lunghezza.

Qualora sia possibile costruire detti tubi in ottone, Vi preghiamo indicarci se potete fornirci Voi stessi il materiale necessario oppure se dobbiamo interessarci noi per l'approvvigionamento e, in questo caso, quali siano i rottami di ottone più adatti allo scopo. Per quanto, invece, riguarda il rame Vi confermiamo che da parte nostra Vi sarà fornito, in conto trasformazione, il quantitativo necessario. Nel pregarVi di volerci rimettere con cortese sollecitudine la Vostra migliore offerta, Vi facciamo presente, relativamente ai termini di consegna, che la suddetta lavorazione riveste per noi carattere di particolare urgenza, in quanto dipende dalla costruzione di questi apparecchi la messa in funzione di un gruppo della nostra Centrale.

Nell'attesa di un Vostro pronto riscontro, distintamente Vi salutiamo.

Ing.LR/cp

1532

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000
SEDE LEGALE - ROMA

RACCOMANDATA A MANO

VIA DUE MACELLI 66

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE 502 - ROMA
TELEGRAFO: ELETTROTERNI - ROMA
TELEF.: N. 61.660-663.414-663.465-65.765

Uff.Acquisti

Alla Commissione Alleata
Sottocommissione dell'Industria
Via Vittorio Veneto
R O M A

Vs. .....
Ns. 478/A

ROMA 19 Aprile 1945

Oggetto : Domanda di assegnazione di carbonato di soda

All'attenzione del Magg. Price

Per la parte che Vi compete alleghiamo copia della nostra domanda inoltrata in data 13 Marzo 1945 al Ministero dell'Industria Commercio e Lavoro in merito all'assegnazione di carbonato di soda per i Servizi Elettrici di Papigno.

Date le attuali difficoltà di trasporto, Vi preghiamo accordare allo svolgimento di questa pratica carattere di urgenza in modo che da parte nostra si possono richiedere e predisporre in tempo debito i mezzi di trasporto necessari.

Sicuri del favorevole accoglimento della presente richiesta Vi ringraziamo ed ossequiamo.

Allegati n°1

TERNI
SOCIETA PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
IL DIRETTORE GENERALE

1531

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Roma.

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

Uff.Acquisti

Al Ministero dell'Industria
Commercio e Lavoro

Direzione Generale dell'Industria e delle Miniere

R O M A

Via Flavia

549/A

13 Marzo 1945

Oggetto : Richiesta di assegnazione di carbonato di soda

All'attenzione del Sig. Dott. LUBRANO

I nostri Stabilimenti Sociali (Stabilimenti Siderurgici, Terni-Stabilimenti Elettrochimici, Papigno-Servizi Elettrici, Papigno-Cementerie e Miniere di Morgnano, Spoleto) hanno urgente bisogno di carbonato di soda, che è stato loro fornito in passato dalla Società Solvay di Rosignano.

Qui di seguito si riepilogano i consumi ragguagliati a s mese e l'uso fattone :

Stabilimenti Siderurgici

Kg. 2000 per depurazione delle acque di alimentazione delle caldaie a vapore

Stabilimenti Elettrochimici di Papigno

Kg. 20 per depurazione di acque in impianti varî

Servizi Elettrici

Kg. 25 per depurazione di acque in impianti varî e per reattati a liquido

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Stria e delle Miniere

13 Marzo 1945

R O M A

Via Flavia

Oggetto : Richiesta di assegnazione di carbonato di soda

All'attenzione del Sig. Dott. LUBRANO

I nostri Stabilimenti Sociali (Stabilimenti Siderurgici, Terni-Stabilimenti Elettrochimici, Papigno-Servizi Elettrici, Papigno-Cementerie e Miniere di Morgnano, Spoleto) hanno urgente bisogno di carbonato di soda, che è stato loro fornito in passato dalla Società Solvay di Rosignano.

Qui di seguito si riepilogano i consumi ragguagliati a mese e l'uso fattone :

Stabilimenti Siderurgici

Kg. 2000 per depurazione delle acque di alimentazione delle caldaie a vapore

Stabilimenti Elettrochimici di Papigno

Kg. 20 per depurazione di acque in impianti vari

Servizi Elettrici

Kg. 25 per depurazione di acque in impianti vari e per reattati a liquido

Miniere Spoleto

Kg. 150 c.s.

Cementeria Spoleto

Kg. 150 c.s.

Totale mensile Kg. 2345

Questa Società nel raccomandare a codesto On.le Ministero la assegnazione di un quantitativo di detto prodotto sufficiente per almeno un trimestre conferma che la fornitura ha carattere di urgenza onde poter far fronte agli impegni assunti relativamente alla ripresa dei lavori delle varie officine.

1536

In tale attesa, ringrazia ed ossequia.

FV/cp

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETA' PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITA'

SOCIETÀ PER AZIONI CAPITALE L. 1.500.000.000

~~SEDE LEGALE~~ - ROMA

RACCOMANDATA A MANO

307

VIA DUE MACELLI 66

INDIRIZZI:
POSTA: CASELLA POSTALE 502 - ROMA
TELEGRAFO: ELETTROTERNI - ROMA
TELEF.: N. 61.660-683.414-683.465-65.765

Uff.Acquisti

Alla Commissione Alleata
Sottocommissione dell'Industria
Via Vittorio Veneto,

Vs. .....
Ns. 472/A

R O M A ROMA 18 Aprile 1945

Oggetto : Domanda di assegnazione di sapone da bucato

All'attenzione del Magg. Price

Per la parte che Vi compete, alleghiamo copia della nostra domanda inoltrata in data 20 Marzo 1945 al Ministero dell'Industria Commercio e Lavoro in merito all'assegnazione di sapone da bucato per le maestranze dei Servizi Elettrici di Papigno.

Vi raccomandiamo esaminare in modo particolare la questione di questo rifornimento dato appunto l'impiego a cui il sapone è destinato, e, mentre restiamo in attesa di favorevole riscontro, ringraziamo ed ossequiamo.

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

La decisione di qualunque controversia nei confronti della nostra Società è quello di Roma.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Uff.Acquisti

Alla Commissione Alleata
Sottocommissione dell'Industria
Via Vittorio Veneto,

R O M A

Vs. .....
Ns. 472/A

ROMA 18 Aprile 1945

Oggetto : Domanda di assegnazione di sapone da bucato

All'attenzione del Magg. Price

Per la parte che Vi compete, alleghiamo copia della nostra domanda inoltrata in data 20 Marzo 1945 al Ministero dell'Industria Commercio e Lavoro in merito all'assegnazione di sapone da bucato per le maestranze dei Servizi Elettrici di Papigno.

Vi raccomandiamo esaminare in modo particolare la questione di questo rifornimento dato appunto l'impiego a cui il sapone è destinato, e, mentre restiamo in attesa di favorevole riscontro, ringraziamo ed ossequiamo.

Allegati n°1

FM/cp

TERNI
SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ
IL DIRETTORE GENERALE

1529

Il Foro competente per la decisione di qualunque controversia nel confronti della nostra Società è quello di Roma.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

TERNI - SOCIETÀ PER L'INDUSTRIA E L'ELETTRICITÀ

RACCOMANDATA A MANO

Uff. Acquisti

Al Ministero del Lavoro
Industria e Commercio

Direz.Generale Consumi Industriali

R O M A

364/A

20 Marzo 1945

Oggetto : Richiesta di assegnazione di sapone da bucato

I nostri Stabilimenti Sociali (Stabilimenti Siderurgici Terni, Stabilimenti Elettrochimici Nera Montoro, Stabilimenti Elettrochimici Papigno, Servizi Elettrici Papigno, Cementerie di Spoleto e Miniere di Morgnano Spoleto) hanno urgente bisogno di sapone da bucato da dare in distribuzione alle proprie maestranze.

Qui di seguito precisiamo i consumi ragguagliati a mese ed il numero dei lavoratori alle dipendenze delle varie Officine :

	Consumo mensile		Person.dipendente	
Stabilimenti Siderurgici	Kg.	500	n°	5000
" Elettroch.Nera Montoro	"	125	"	1250
" " Papigno	"	123	"	1230
Servizi Elettrici-Papigno	"	92	"	920
Cementerie-Spoleto	"	30	"	300
Miniere di Spoleto	"	270	"	2700
Totale	Kg.	1140	Tot.n°	11400

Il quantitativo di cui sopra è rapportato ad un consumo mensile di 100 gr. per ogni lavoratore, consumo previsto strettamente indispensabile per l'osservanza delle norme di igiene.

Raccomandiamo quindi a codesto OnLe Ministero voler disporre con la maggior sollecitudine possibile per la assegnazione di un quantitativo sufficiente almeno per un trimestre.

Sicuri di un benevolo accoglimento della presente richiesta, restiamo in attesa di favorevole riscontro e frattanto nel ringraziarVi distintamente osseguiamo.

1528

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Al Ministero del Lavoro
Industria e Commercio

Direz.Generale Consumi Industriali

R O M A

364/A

20 Marzo 1945

Oggetto : Richiesta di assegnazione di sapone da bucato

I nostri Stabilimenti Sociali (Stabilimenti Siderurgici Terni, Stabilimenti Elettrochimici Nera Montoro, Stabilimenti Elettrochimici Papigno, Servizi Elettrici Papigno, Cementerie di Spoleto e Miniere di Morgnano Spoleto) hanno urgente bisogno di sapone da bucato da dare in distribuzione alle proprie maestranze.

Quì di seguito precisiamo i consumi ragguagliati a mese ed il numero dei lavoratori alle dipendenze delle varie Officine :

	Consumo mensile	Person.dipendente
Stabilimenti Siderurgici	Kg. 500	n° 5000
" Elettroch.Nera Montoro	" 125	" 1250
" " Papigno	" 123	" 1230
Servizi Elettrici-Papigno	" 92	" 920
Cementerie-Spoleto	" 30	" 300
Miniere di Spoleto	" 270	" 2700
Totale	Kg. 1140	Tot.n° 11400

Il quantitativo di cui sopra è rapportato ad un consumo mensile di 100 gr. per ogni lavoratore, consumo previsto strettamente indispensabile per l'osservanza delle norme di igiene.

Raccomandiamo quindi a codesto OnLe Ministero voler disporre con la maggior sollecitudine possibile per la assegnazione di un quantitativo sufficiente almeno per un trimestre.

Sicuri di un benevolo accoglimento della presente richiesta, restiamo in attesa di favorevole riscontro e frattanto nel ringraziarVi distintamente ossequiamo.

1528

FM/cp

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
COMMERCE SUB-COMMISSION
Materials Division

O. 478905

LCW/ms/lp
13 April 1945

Ref. AC/5300/Commerce

SUBJECT: Channelling of Civilian Demands for non-Subsistence Controlled Materials

TO : Public Works & Utilities Subcommission HQ AC-Electrical Division-Sub-Commission

1. Attached herewith are the following:

your forms MAT 10 d/d 11 Avril for Tin and Electrodes

returned
and which are passed to you for attention in terms of this Sub-Commission's Directive dated 28 March '45, reference AC/5300/Commerce.

W. P. EVANS
Colonel
Director
Commerce Sub-Commission

Encls. as above

Forwarded to Ministero dell'Industria Commercio e del Lavoro. 18/4/45 1527

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 470805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
AFO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

Mail, Printing & Publications Office
P.W.U. Section

17 April 1945

Reference: 303/PWU

Subject : Transformer Oil

To : "TIBER" Società per l'Industria e
l'Elettricità
Via due Macelli 66
Rome (Att. Electro-Chemical Branch

1. We are informed by C.I.P. Rome that you have applied to them for
6.500 Kgs Transformer oil
to complete the filling of transformers at your Electro-Chemical Plant Napigno and a further
8.100 Kgs Transformer oil
for re-establishing the levels of transformers at Terni Montoro.

2. It is not understood why an application has been made direct to C.I.P. since you are aware that all application for transformer oil must be placed upon this Division.

3. It is requested that you submit your applications direct to Public Works and Utilities Sub Commission Electrical Division in accordance with instructions contained in our letter 6/1-189/PWU dated 22 Mar 45.

L.G. PRICE

L.G.PRICE.LT.COL.RE
for Lieut Colonel
Chief.Elect.Division

1526

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

303 (FILE

ALLIED [redacted] COMMISSION

INTER-OFFICE MEMORANDUM

SUBJECT: Request for manufacture FILE No. 303/PWV

TO Director, Commerce S/C 17 April 194 5
(ART Saint Denis)

1. Herewith an Impression Form PR/4 requesting manufacture of solid circular numbers, which confirms conversation Capt Varney - Saint Denis.

Please may file

PW + II S/C

Elect Div

1525

REQUEST TO MANUFACTURE (RUBBER PRODUCTS)

From Commerce Sub-Commissi.
HQ ACC

To: RRRE Directorate
AVHQ CMF

Copy to 1 CRRE 1 Adv Base W/S RRRE CMF (for information only)

Ref No. _____

Date _____

Will you please arrange to manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. **Details.**

(a) Description Solid rubber cord

(b) Specification RECLAIM, SOFT, BLACK RUBBER

(c) Drawings No/s 200 meters - 7 mm.
200 meters - 9 mm.
80 meters - 18 mm.

(d) Sample/s No/s not needed

2. **Quantity required** (in words) Four hundred and eighty meters.

3. **Degree of urgency** IMMEDIATE

4. **Special Moulds**

(a) NOT REQUIRED

(b) Will be provided by ACC

5. **Materials**

1524

(a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CRRE 1 Adv Base W/S is _____

_____

(b) The following materials only are available from ACC Stocks.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Req No. _____

Date _____

Will you please arrange to manufacture for HQ ACC the item detailed below.

1. Details.

(a) Description Solid rubber cord

(b) Specification RECLAIM, SOFT, BLACK RUBBER

(c) Drawings No/s 200 meters - 7 mm.
200 meters - 9 mm.
80 meters - 18 mm.

(d) Sample/s No/s not needed

2. Quantity required (in wirds) Four hundred and eighty meters.

3. Degree of urgency IMMEDIATE

4. Special Moulds

(a) NOT REQUIRED

(b) Will be provided by ACC

5. Materials 152

(a) All are available from ACC stocks. Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is _____

_____

(b) The following materials only are available from ACC Stocks, Authority for release to CEME 1 Adv Base W/S is: _____

_____

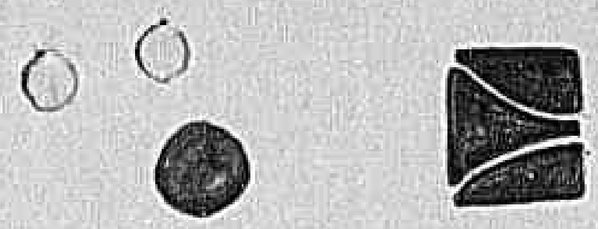
6. Remarks. MATERIALS AT #1 ABW. NO SPECIAL MATERIALS REQUIRED.

(Signed)
Commerce Sub-Commission
HQ ACC

Form PD/4

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019



Solid - mid Teeling

200 metal - 7 m-m,

200 metal 9 m-m,

80 metal 18 m-m,

order for
1 proority

FROM. who
Billing & C.
TERNI

1523

A. Ridley - Monday, 8K

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

Maj. Price's Office
P.W. & U. Electrical Section

Reference: 303/PWU

12 April 1945

Subject : Request for Carbonic Anhydride
Papigno

To : TERNI-Societa per l'Industria
e l'Elettricita
Due Macelli 66- Rome

1. Reference your letter 765/Uff Tecn. dated 16 March 45.

2. Carbonic Anhydride is not a controlled item and can be purchased where found without reference to this office.

3. It is regretted that no source of availability is known at present by this Division.

L.G. PRICE

L.G.PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief, Electr.Division

1522

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

Maj. Price's Office
P.W. & U. Elect. Section

Reference: 303/PWU

11 April 1945

Subject : Transformer Bushings

To : TERNI Societa per l'Industria e
l'Elettricita
Via due Macelli 66-Rome

1. Reference is made to your request for Transformer Bushings

Cotilia	165	KV
N.Montoro	130	"
Marmore	80	"
Marmore	40	"
Cotilia, N.Montoro		
Marmore	15	KV

2. Will you please supply detailed drawings as soon as possible so that we can arrange manufacture.

L.G. PRICE

L.G.PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief, Electr. Division

1521

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Telephone 478805

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Public Works & Utilities Sub Commission
Electrical Division

Major Price's Office
P.W. & U. Elect. Section
D2

Reference: 303/PWU

11 April 1945

Subject : Clothing

To : TERNI-Societa per l'Industria
e L'Elettricita
Via due Macelli,66- Rome

1. Reference conversation Prof. Angelini - Major Price regarding release of clothing.

2. It is requested that a responsible official of your Societa be instructed to call at this office for the release voucher which will enable you to collect from Naples, clothing to the value of L.86.890.

3. Full instructions and method of payment will be given your representative.

L. G. PRICE 152

L.G. PRICE, MAJOR RE
for Lieut Colonel
Chief, Electr. Division

Triplicate

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
COMMERCE SUB-COMMISSION

/aie

Form AC-MAT No. 10

Date 11/4/45.

1. DEMAND FOR CONTROLLED MATERIALS.
2. AMG/AC FORMATION P.W.+V. S/C Electrical Division
3. COMMODITY DEMANDED Tin: 1½ Tons (or Solder 4½ Tons)
(Give particulars of specification on back of Form)
4. QUANTITY REQUIRED: (In metric tons or other suitable unit)
   a) Single lot demand: as above
   b) Next Month —
   c) Second Month —
   d) Third Month —
5. JUSTIFICATION: (Detail this information on back of Form) see over.
6. SOURCES OF SUPPLY (If Known). Give particulars:
   a) Has Material been located ?
   b) If locally - Where ?
   c) If anywhere in Liberated Italy (Including Sicily and Sardinia) - Where?
   d) If blocked, give names of establishment and Military Unit concerned, quantities available, etc.:
7. ADDRESS FOR DELIVERY:

Consignee: Società Terni

Address: Terni 1519

8. It is certified that these supplies and stores are required for (URGENT), (NORMAL), (STOCK PILING) purposes. (Strike out the words not applicable).

Date

Signature

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

a) Single lot demand: as above

b) Next Month —

c) Second Month —

d) Third Month —

5. JUSTIFICATION: (Detail this information on back of Form) see over.

6. SOURCES OF SUPPLY (If Known). Give particulars: —

a) Has Material been located ? —

b) If locally - Where ? —

c) If anywhere in Liberated Italy (Including Sicily and Sardinia) - Where?

d) If blocked, give names of establishment and Military Unit concerned, quantities available, etc.:

7. ADDRESS FOR DELIVERY:

Consignee: Società Terni

Address: Terni 1519

8. It is certified that these supplies and stores are required for (URGENT), (NORMAL), (STOCK PILING) purposes. (Strike out the words not applicable).

Date _____ Signature _____
(Rank, Title, Office)

9. REGIONAL APPROVAL _____ Title _____ Date _____

FOR USE OF LOCAL RESOURCES SECTION (Commerce Sub-Commission)

AFLR(I)B Release Order No: _____ Our Release Order No: _____

Date _____ Date _____

REMARKS:

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

MINISTERO DELLE CORPORAZIONI

UFFICIO STUDI E RICERCHE

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785019

Termi 3.02.6

1012 - Tip. Artero - Roma 8-939 (1500)


1784